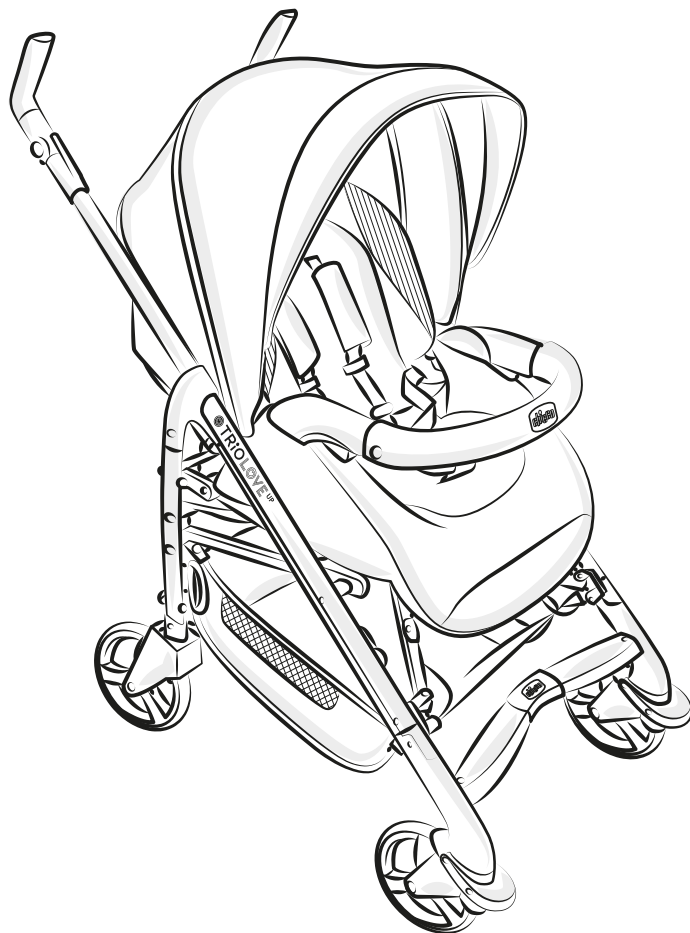
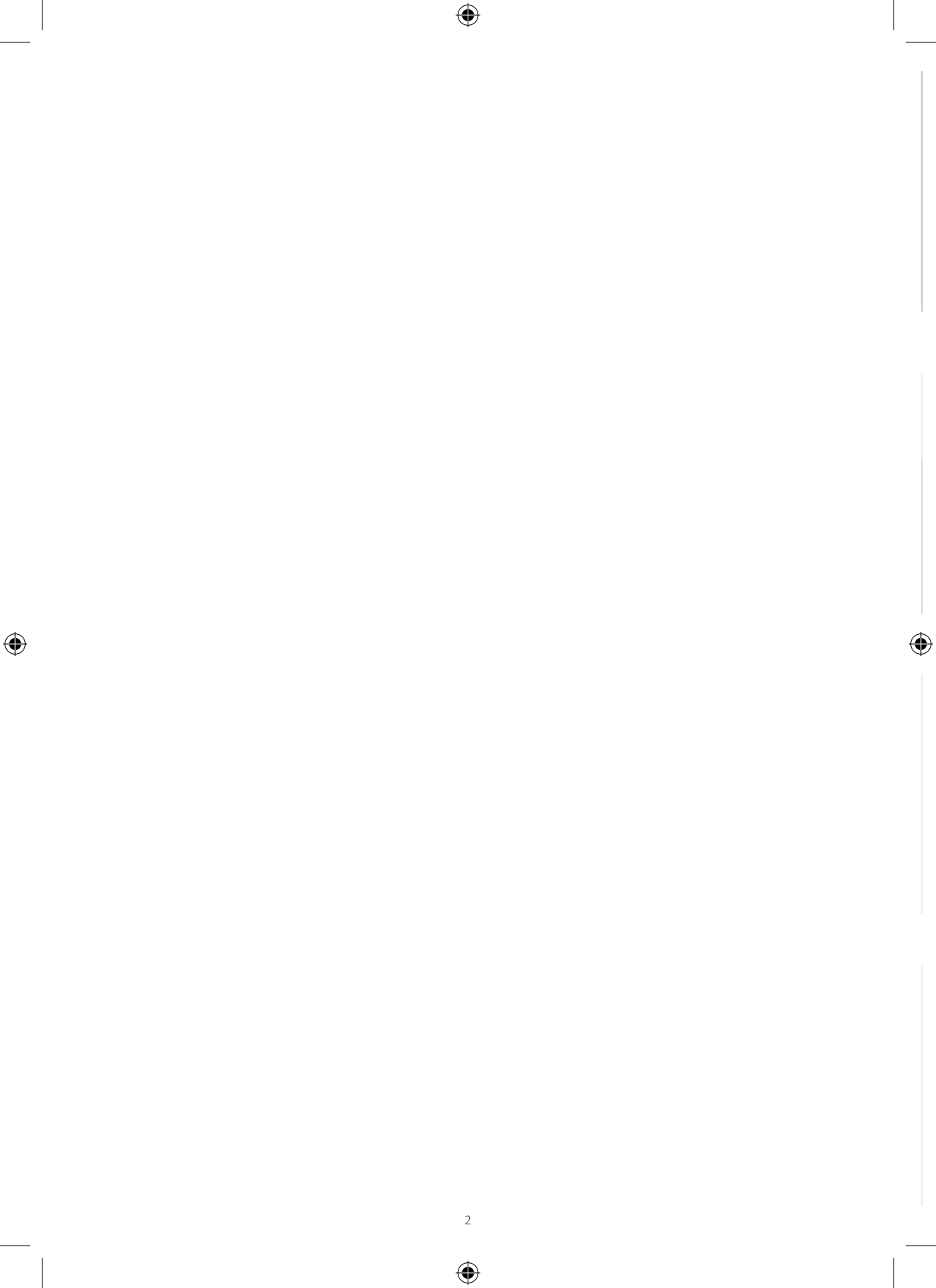
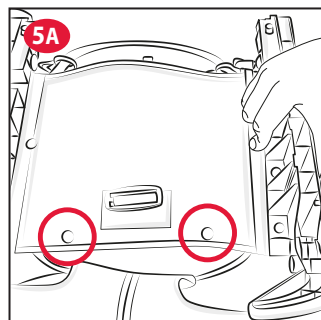
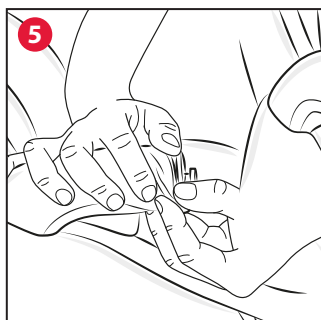
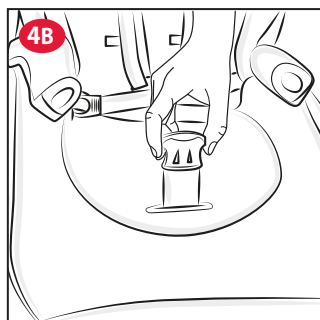
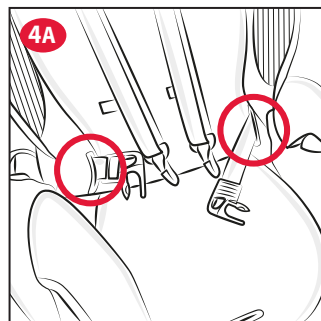
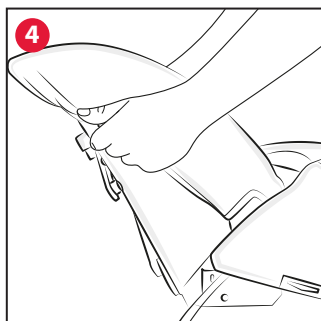
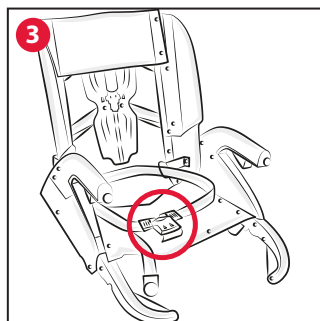
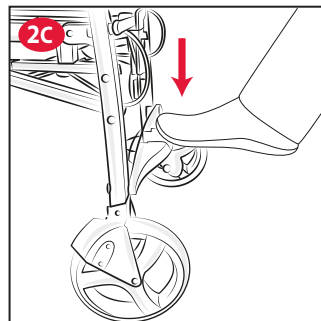
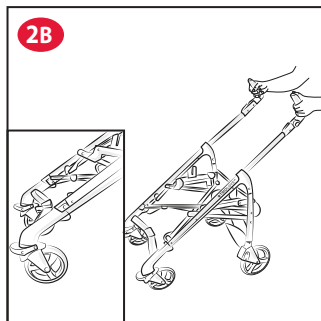
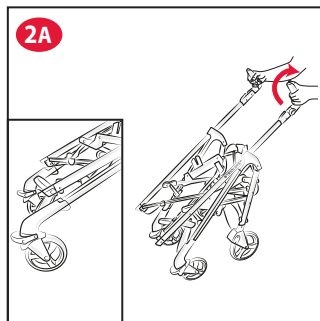
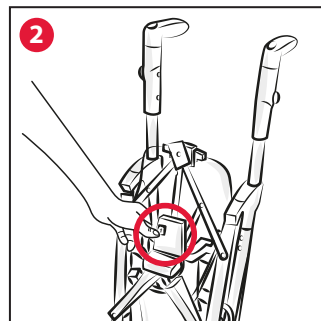
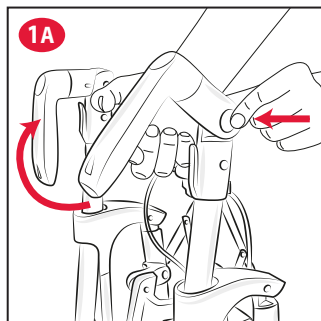
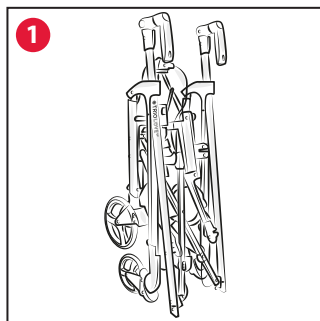
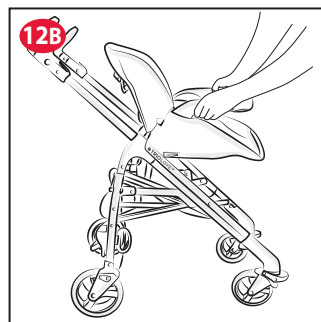
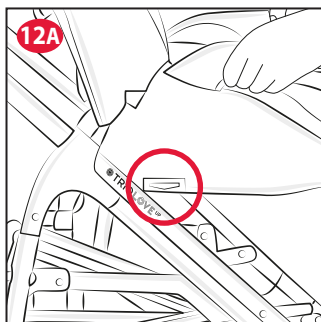
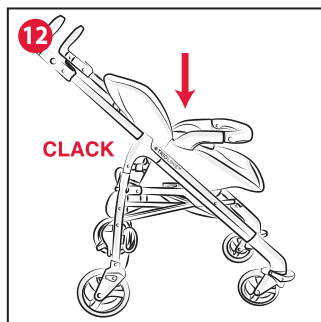
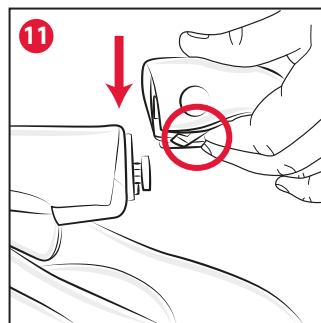
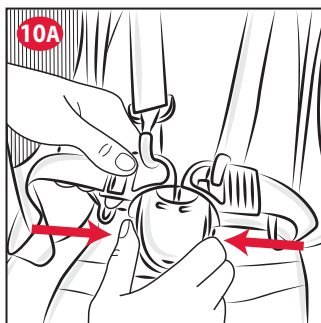
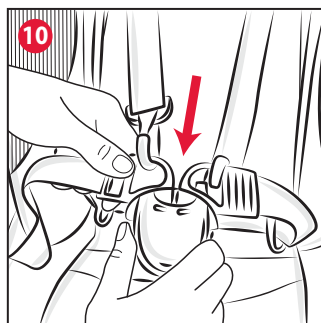
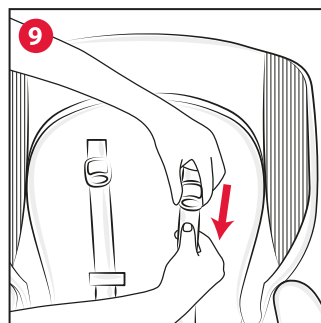
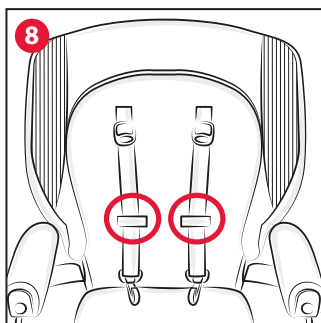
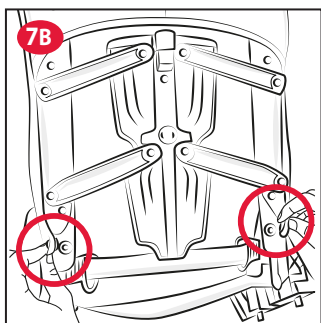
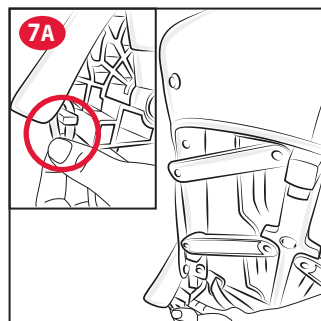
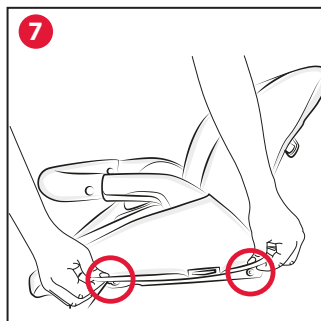
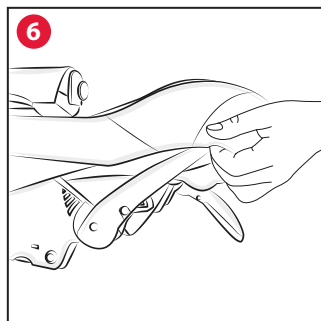


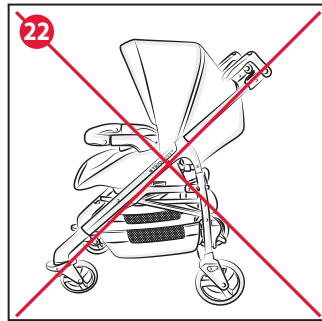
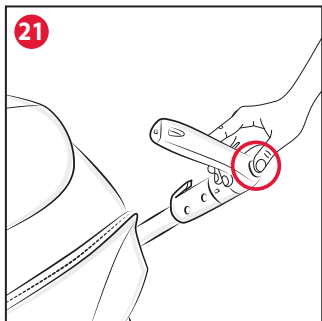
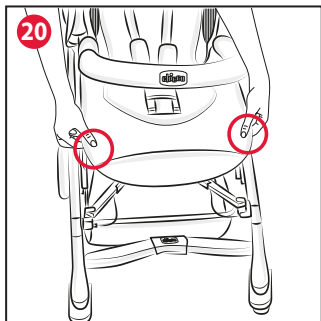
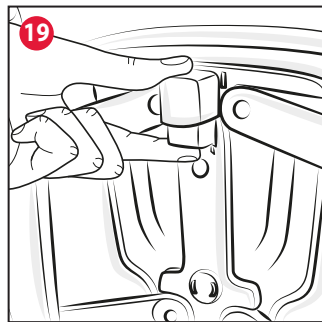
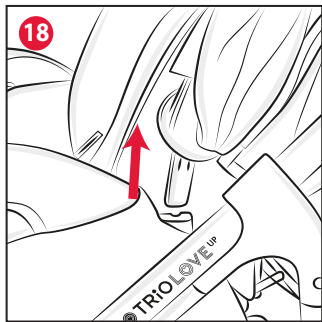
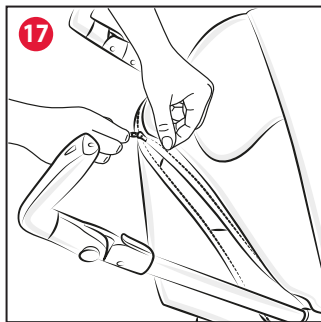
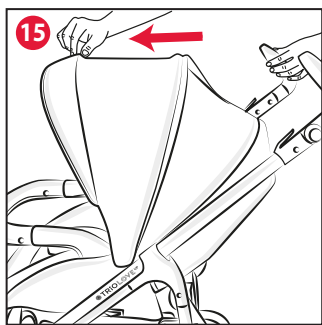
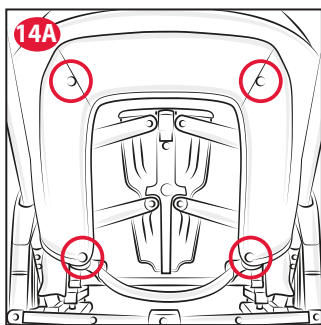
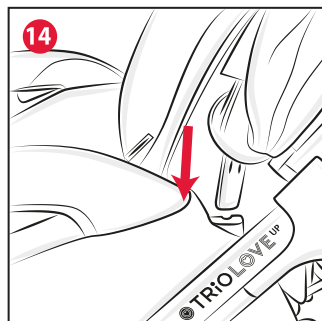
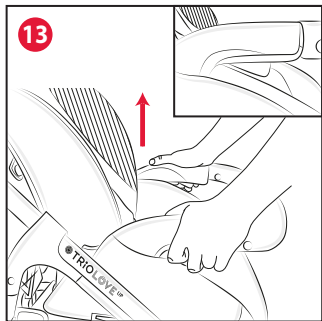
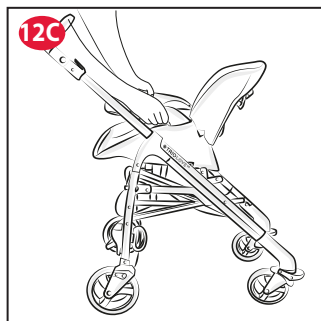
TRIO LOVE^{UP}

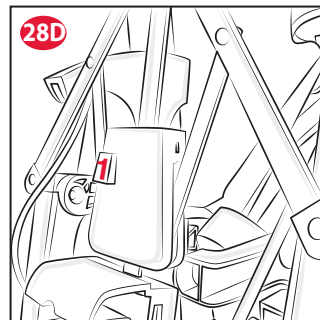
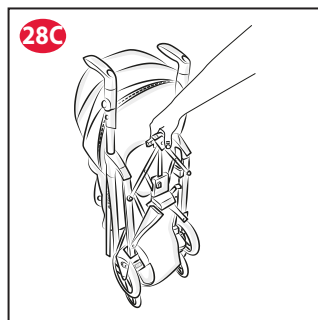
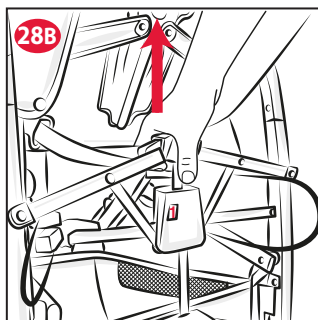
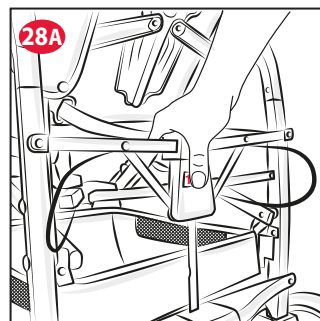
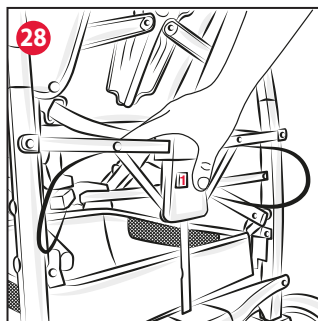
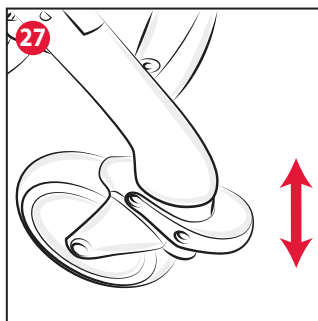
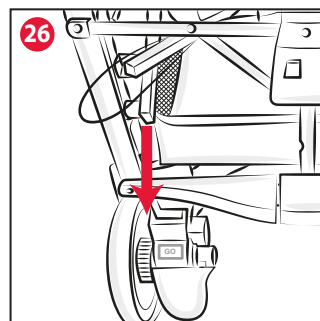
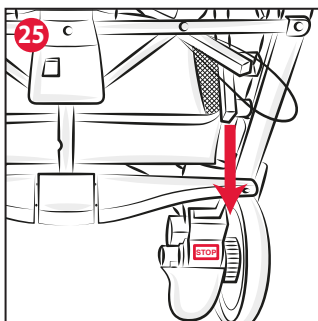
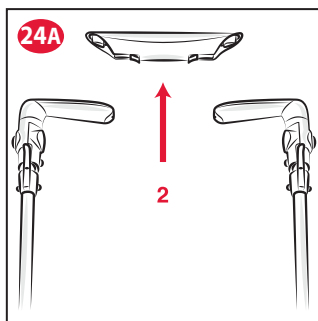
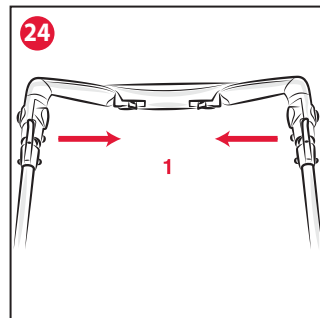
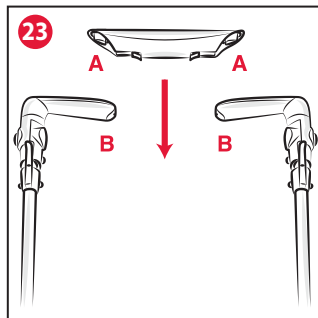
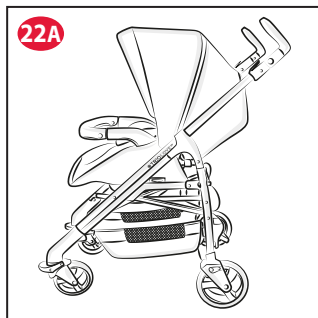


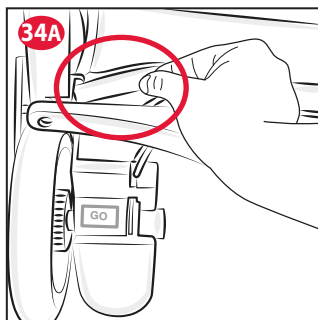
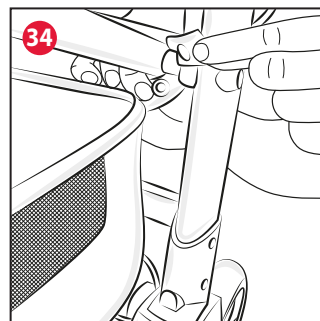
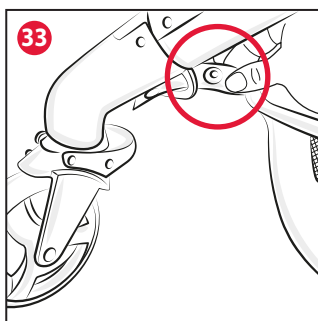
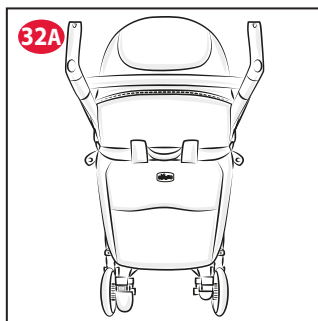
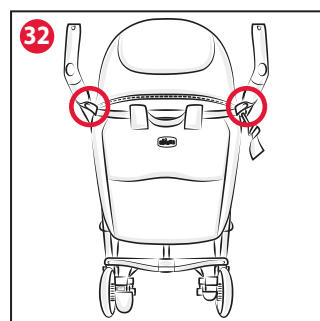
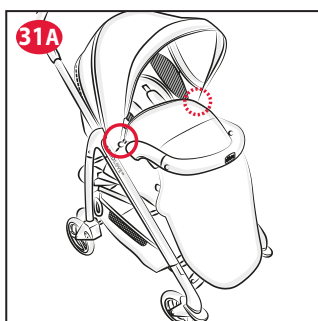
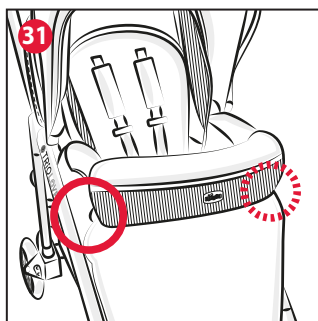
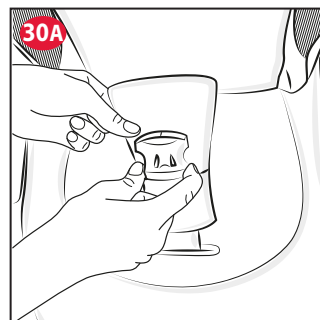
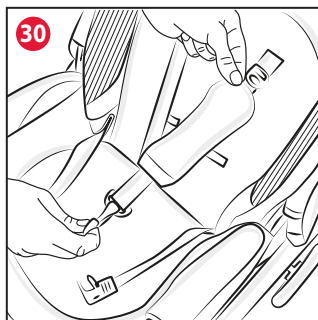
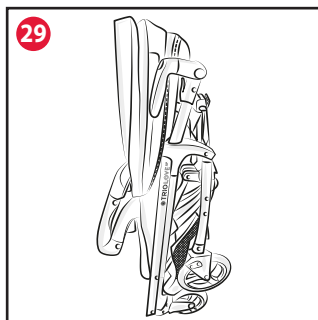












IT ISTRUZIONI D'USO

IMPORTANTE - TENERE QUESTE ISTRUZIONI PER RI- FERIMENTI FUTURI.

ATTENZIONE: TENERE I SACCHETTI DI PLASTICA LONTANI DAI BAMBINI PER EVITARE SOFFOCAMENTO.

AVVERTENZE

- **ATTENZIONE:** Non lasciare mai il tuo bambino incustodito.
- **ATTENZIONE:** Prima dell'uso assicurarsi che tutti i meccanismi di bloccaggio siano correttamente innestati.
- **ATTENZIONE:** Per evitare lesioni durante le operazioni di apertura e chiusura del prodotto, assicurarsi che il bambino sia a debita distanza.
- **ATTENZIONE:** Non lasciate che il vostro bambino giochi con questo prodotto.
- **ATTENZIONE:** Utilizzare sempre i sistemi di ritenuta.
- L'uso di spartigambe e cinture di sicurezza è indispensabile per garantire la sicurezza del bambino. Utilizzare sempre le cinture di sicurezza contemporaneamente allo spartigambe.
- **ATTENZIONE:** Prima dell'uso, controllare che il meccanismo di aggancio della navicella, della seduta o del seggiolino auto siano correttamente agganciati.
- **ATTENZIONE:** Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.

- L'uso del passeggino è consentito a bambini di età compresa tra 0 e 36 mesi, sino ad un massimo di 15 kg di peso.
- Per bambini dalla nascita fino a circa 6 mesi d'età, lo schienale deve essere utilizzato in posizione completamente reclinato.
- Solo il Seggiolino Auto OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE e/o Navicella CHICCO LOVE UP dotate dell'apposito dispositivo di aggancio compatibile possono essere agganciate al passeggino CHICCO LOVE UP.
- Il dispositivo di frenatura deve essere sempre inserito quando si posiziona e rimuove il bambino.
- Utilizzare il dispositivo frenante ogni qualvolta si sosti.
- Non lasciare mai il passeggino su un piano inclinato, con dentro il bambino, anche se con i freni azionati.
- Non sovraccaricare il cestello. Peso massimo 5 kg.
- Ogni peso attaccato ai manici e/o sullo schienale e/o sui lati del passeggino potrebbe compromettere la stabilità del passeggino.
- Non trasportare più di un bambino alla volta.
- Non applicare al passeggino accessori, parti di ricambio o componenti non fornite o approvate dal costruttore.
- Non usare il prodotto se alcune parti sono rotte, strappate o mancanti.
- Con il Seggiolino Auto installato sul passeggino, questo veicolo non sostituisce una culla o lettino. Se il bambino necessita di dormire, allora dovrebbe essere collocato in una navicella, culla o lettino.

- Verificare prima dell'assemblaggio che il prodotto e tutti i suoi componenti non presentino eventuali danneggiamenti dovuti al trasporto, in tal caso il prodotto non deve essere utilizzato e dovrà essere tenuto lontano dalla portata dei bambini.
- Nelle operazioni di regolazione, assicurarsi che le parti mobili del passeggino non vengano in contatto con il corpo del bambino.
- Assicurarsi che gli utilizzatori del passeggino siano a conoscenza dell'esatto funzionamento dello stesso.
- Questo prodotto deve essere utilizzato esclusivamente da un adulto.
- Il prodotto deve essere assemblato esclusivamente da un adulto.
- Per evitare rischi di strangolamento, non dare al bambino e non riporre vicino al bambino oggetti muniti di corde.
- Non usare il passeggino sulle scale o sulle scale mobili: si potrebbe perdere improvvisamente il controllo.
- Prestare attenzione quando si sale e scende un gradino o il marciapiede.
- Se lasciate il passeggino esposto al sole per molto tempo, aspettate che si raffreddi prima di mettervi il bambino. L'esposizione prolungata al sole può causare cambiamenti di colore nei materiali e tessuti.
- Evitare il contatto del passeggino con acqua salina per prevenire la formazione di ruggine.
- Non utilizzare il passeggino in spiaggia.
- Quando non in uso, il passeggino va tenuto lontano dalla portata dei bambini.

CONSIGLI PER LA PULIZIA E LA MANUTENZIONE

Questo prodotto necessita di manutenzione periodica. Le operazioni di pulizia e manutenzione devono essere effet-

tuate da un adulto.

PULIZIA

Pulire le parti in tessuto mediante una spugna umida e del sapone neutro.

Il passeggino è sfoderabile (fare riferimento al capitolo "Vestizione/svestizione seduta"). Per la pulizia delle parti tessili riferirsi alle etichette di lavaggio. Di seguito sono riportati i simboli di lavaggio ed i relativi significati:

Lavare a mano in acqua fredda

Non candeggiare

Non asciugare meccanicamente

Non stirare

Non lavare a secco

Pulire le parti in plastica periodicamente con un panno umido, non utilizzare solventi o prodotti abrasivi. Asciugare le parti in metallo, dopo un eventuale contatto con acqua, al fine di evitare il formarsi di ruggine.

MANUTENZIONE

Controllare periodicamente lo stato di usura delle ruote e tenerle pulite da polvere e sabbia. Assicurarsi che tutte le parti in plastica che scorrono sui tubi in metallo siano pulite da polvere, sporco e sabbia, al fine di evitare attriti che possono compromettere il corretto funzionamento del passeggino. Tenere il passeggino in un posto asciutto. Lubrificare le parti mobili, in caso di necessità, con olio secco al silicone.

LISTA DEI COMPONENTI

Verificare di avere tutti i componenti per questo modello prima di assemblare il prodotto. Se qualche parte è mancante, si prega di rivolgersi al Customer Service Chicco. Per il montaggio del prodotto non è necessario usare alcun attrezzo. Per assemblare il prodotto è necessario disporre dei seguenti pezzi:

- Telaio
- Seduta
- Tessile seduta
- Capote
- Manicotto paracolpi
- Kit comfort (spallacci e infragambe)
- Cestello porta oggetti
- Borsa
- Coprigambe
- Mantellina parapigioggia
- Manico unito

APERTURA TELAIO PASSEGGINO

ATTENZIONE: effettuare questa operazione facendo attenzione che il bambino ed eventuali altri bambini siano a debita distanza. Assicurarsi che in queste fasi le parti mobili del passeggino non vengano a contatto con il corpo del bambino.

1. Con il passeggino in posizione verticale (fig.1) alzare entrambi i manici nella posizione di utilizzo, agendo sui pulsanti laterali (fig. 1A). Assicurarsi che le impugnature





risultino bloccate nella posizione di utilizzo.

2. Per aprire il telaio è necessario premere il tasto indicato in figura 2 (1-push). Successivamente impugnare i manici del passeggino e sollevare il passeggino verso l'alto per facilitare l'apertura (fig. 2A). L'apertura del passeggino è completa quando i tubi sono innestati correttamente nella parte anteriore (fig. 2B). Per completare l'apertura del passeggino premere sulla crociera posteriore (fig. 2C).

VESTIZIONE/SESTIZIONE SEDUTA

3. L'operazione di vestizione deve essere fatta con la seduta staccata dal passeggino; prima di iniziare è necessario aprire la fibbia girovita indicata in figura 3.
4. Infilare il vestito facendo calzare prima il tessile sullo schienale (fig. 4), e far passare la cinghia girovita nelle apposite asole posizionate nella parte inferiore dello schienale (fig. 4A). Successivamente inserire lo spartigambe nell'asola posizionata sulla seduta (fig. 4B).
5. Infilare il tessile sul bracciolo facendo attenzione a posizionarlo correttamente nell'apposita sede (fig. 5), e fissare il tessile alla base della seduta agganciando i due bottoni posti in corrispondenza dei cerchietti (fig. 5A).
6. Inserire i supporti poggia gambe all'interno della parte inferiore del tessile (fig. 6).
7. Per completare la vestizione della seduta è necessario agganciare i due bottoni laterali (fig. 7), posizionare nell'apposita sede l'elastico indicato in figura 7A e agganciare i bottoni posizionate nella parte inferiore dello schienale (fig. 7B).

Per svestire la seduta eseguire le operazioni appena descritte in senso inverso.

CINTURE DI SICUREZZA

Il passeggino è dotato di sistema di ritenuta a cinque punti di ancoraggio costituito da due spallacci, una cintura girovita ed uno spartigambe con fibbia.

8. **ATTENZIONE:** per l'utilizzo con bambini dalla nascita fino a circa 6 mesi può essere necessario ridurre la lunghezza delle cinture per adattarle alla corporatura del bambino; in questo caso, utilizzare gli spallacci facendoli passare prima attraverso le due asole di regolazione (fig. 8).
9. Verificare che gli spallacci siano all'altezza ideale per il vostro bambino: in caso contrario regolarne l'altezza (fig. 9).
10. Dopo aver adagiato il bambino, infilare le 2 forchette nella fibbia (fig. 10) e regolare, se necessario, la larghezza del girovita agendo sulle fibbie. Per sganciare la cintura girovita, premere contemporaneamente le due forchette laterali (fig. 10A).

ATTENZIONE: per garantire la sicurezza del bambino è indispensabile utilizzare contemporaneamente spartigambe, cintura girovita e cinture di sicurezza.

ATTENZIONE: dopo la rimozione delle cinture di sicurezza (es. per il lavaggio), assicurarsi che le cinture siano riassemblate correttamente usando i punti di ancoraggio. Le cinghie devono essere nuovamente regolate.

MANICOTTO PARACOLPI

11. La seduta è dotata di manicotto paracolpi. Per agganciare il manicotto è necessario premere i due tasti posti nella parte inferiore delle due estremità ed infilare lo stesso negli appositi perni situati alla parte terminale dei braccioli (fig. 11). Per estrarre il manicotto paracolpi eseguire le operazioni appena descritte in senso contrario. Per facilitare l'alloggiamento del bambino è possibile sganciare

solo un lato del manicotto. Il manicotto è utilizzabile sia in configurazione fronte strada sia fronte mamma.

ATTENZIONE: Allacciare sempre il bambino con le cinture di sicurezza. Il manicotto NON è un dispositivo di ritenuta del bambino.

ATTENZIONE: il manicotto non deve essere utilizzato per sollevare il prodotto con il bambino all'interno.

MONTAGGIO SEDUTA AL PASSEGGINO

12. Per montare la seduta del passeggino sul telaio occorre inserire la stessa sugli appositi innesti verticali, fino ad udire il clack di avvenuto aggancio (fig. 12). Per facilitare l'aggancio della seduta al passeggino, sui lati del tessile sono presenti delle etichette guida che indicano il corretto allineamento della seduta con i ganci degli innesti (figura 12A). La seduta può essere montata sia in configurazione fronte strada (fig. 12B) sia fronte mamma (fig. 12C).

ATTENZIONE: prima dell'utilizzo assicurarsi che la seduta sia ben agganciata tirandola verso l'alto.

ATTENZIONE: Nel caso non fosse agganciata correttamente, premere entrambi i pulsanti bianchi presenti sui dispositivi di aggancio della struttura e ripetere la procedura di aggancio verificando il completo bloccaggio. In caso contrario rivolgersi al servizio assistenza Chicco.

13. Per sganciare la seduta premere contemporaneamente i due tasti posti sotto i braccioli (fig. 13) e sollevarla.

ATTENZIONE: le operazioni di sgancio/aggancio della seduta devono essere effettuate senza il bambino all'interno.

CAPOTE

14. La seduta è dotata di due innesti posizionati sulle fiancate della base della seduta che permettono il fissaggio della capotta. Per fissare la capotta inserire il sistema di aggancio negli innesti come indicato in figura 14. Essendo fissata alla seduta, la capotta segue la seduta sia nella configurazione fronte-strada, che fronte-mamma, senza bisogno di essere ogni volta girata. Per completare il montaggio della capotta alla seduta, agganciare la parte posteriore della capotta al retro dello schienale del passeggino, tramite gli appositi bottoni (fig. 14A).

15. Per aprire la capotta spingere in avanti l'archetto anteriore (fig. 15).

16. La capotta è dotata di una rete estraibile che contribuisce a proteggere il bambino da luce eccessiva (fig. 16)

17. Per rimuovere la patella posteriore e trasformare la capotta in parasole estivo aprire la cerniera posteriore (fig. 17) e sganciare i bottoni sul retro dello schienale della seduta.
18. Per togliere la capotta è sufficiente tirare la stessa verso l'alto in prossimità degli innesti e far scorrere gli agganci verso l'alto (fig. 18).

ATTENZIONE: L'operazione di fissaggio della capotta deve avvenire su entrambi i lati del passeggino. Verificare il corretto bloccaggio della stessa.

REGOLAZIONE SCHIENALE

19. Premendo il tasto posto sullo schienale del passeggino, è possibile regolarne l'inclinazione fino al raggiungimento dell'inclinazione desiderata (fig. 19). Rilasciando il tasto, lo schienale si blocca nella posizione più vicina. Per sollevare lo schienale è sufficiente spingerlo verso l'alto.

ATTENZIONE: con il peso del bambino le operazioni possono risultare più difficoltose.



REGOLAZIONE POGGIAGAMBE

20. Il poggiamambe è regolabile in due posizioni. Per regolarlo agire sui due tasti posti sotto il poggiamambe (fig. 20).

IMPUGNATURA ERGONOMICA REGOLABILE DOUBLE TWIST

21. Premendo il tasto posto sull'impugnatura, è possibile ruotare la stessa nella posizione desiderata, adattandola all'altezza ed alla posizione più comoda per l'utilizzatore (fig. 21). L'impugnatura può essere posizionata in 8 posizioni diverse.
22. **ATTENZIONE:** durante l'utilizzo, l'impugnatura non deve essere utilizzata in posizione abbassata (fig. 22). Le impugnature in fase di utilizzo devono essere in posizione alta, come illustrato in figura 22A.

MANICO UNITO

23. Per agganciare il manico unito, far coincidere i perni A e B con i rispettivi fori (fig. 23), fino ad avvenuto click.
24. Per togliere il manico unito, premere contemporaneamente le due leve centrali verso l'interno (fig. 24) e sfilare il manico tirandolo verso l'alto (fig. 24A).

ATTENZIONE: prima di utilizzare il prodotto nella configurazione "manico unito", verificarne sempre il corretto montaggio.

ATTENZIONE: non utilizzare mai il manico unito per sollevare il passeggino con dentro il bambino.

FRENO DI STAZIONAMENTO

Il freno di stazionamento agisce contemporaneamente su entrambe le ruote posteriori del passeggino. Per semplificare l'utilizzo del passeggino, è stato introdotto un sistema frenante **STOP & GO**, contrassegnato da apposite etichette adesive colorate poste sulle leve freno posteriori.

25. Per frenare il passeggino, premere verso il basso la leva di destra (fig. 25). Automaticamente apparirà un'etichetta rossa STOP e la leva opposta scatterà verso l'alto.

26. Per sbloccare il passeggino, premere verso il basso la leva di sinistra (fig. 26). Automaticamente apparirà una etichetta verde GO e la leva opposta scatterà verso l'alto.

ATTENZIONE: Utilizzare sempre il freno quando si sosta. Non lasciare mai il passeggino su un piano inclinato con dentro il bambino, anche se il freno di stazionamento è inserito.

ATTENZIONE: dopo aver azionato la leva del freno assicurarsi che i freni siano correttamente innestati su entrambi i gruppi ruota posteriori.

RUOTE PIROETTANTI

Il passeggino è dotato di ruote anteriori piroettanti/fisse. Si consiglia di utilizzare le ruote fisse quando si percorrono terreni particolarmente accidentati. Le ruote in modalità piroettante, invece, sono consigliate per aumentare la manovrabilità del passeggino su fondo stradale normale.

27. Per rendere le ruote anteriori piroettanti, spingere verso il basso con il piede la leva anteriore, come indicato in figura 27. Per rendere le ruote anteriori fisse, alzare con il piede la leva. Indipendentemente dalla posizione in cui si trova la ruota, essa si bloccherà in posizione dritta.

ATTENZIONE: Entrambe le ruote devono essere sempre contemporaneamente bloccate o sbloccate.

CHIUSURA DEL PASSEGGINO

ATTENZIONE: effettuare questa operazione facendo attenzione che il bambino ed eventuali altri bambini siano a

debita distanza. Assicurarsi che in queste fasi le parti mobili del passeggino non vengano a contatto con il corpo del bambino. Il passeggino può essere chiuso sia nella posizione fronte-strada sia fronte-mamma. Le istruzioni da seguire sono le medesime per le 2 varianti.

Prima di iniziare la chiusura del passeggino, chiudere la capotte allineandola allo schienale.

ATTENZIONE: Per chiudere il passeggino è necessario togliere sempre il manico unito (se presente).

ATTENZIONE: È necessario togliere il contenuto del cestello prima di chiudere il passeggino.

28. Per chiudere il passeggino premere il pulsante 1 – push (fig. 28) e contemporaneamente schiacciare il tasto 2, posto sotto la scritta 2-pull (fig. 28A). Mantenendo premuti entrambi i tasti, tirare verso l'alto per azionare il meccanismo di chiusura (fig. 28B). A questo punto la chiusura del passeggino è completata (fig. 28C). Per diminuire l'ingombro del passeggino chiuso, portare indietro lo schienale.

ATTENZIONE: A chiusura avvenuta il tasto 1 tornerà nella posizione iniziale (sporgente), fig. 28D.

29. Ribaltare, quindi, in avanti le impugnature (fig. 29). Il passeggino chiuso e bloccato rimane in piedi da solo.

UTILIZZO POLTRONCINA E SACCA

Su questo passeggino possono essere montate solo le poltroncine auto Oasys 0+ UP/Oasys I-size e la sacca Love Up, che prevedono l'utilizzo del medesimo sistema di aggancio alla struttura. Per l'aggancio e lo sgancio della sacca o della poltroncina riferirsi alle apposite istruzioni. Prima di agganciare la poltroncina auto o sacca, rimuovere la seduta del passeggino.

ATTENZIONE: Prima di utilizzare il passeggino in combinazione con sacca o poltroncina, verificare sempre che il sistema di aggancio sia correttamente bloccato.

ATTENZIONE: POLTRONCINA AUTO: Nel caso non fosse agganciata correttamente, premere entrambi i pulsanti bianchi presenti sui dispositivi di aggancio della struttura e ripetere la procedura di aggancio verificando il completo bloccaggio. In caso contrario rivolgersi al servizio assistenza Chicco.

ATTENZIONE: prima dell'utilizzo assicurarsi che la sacca sia ben agganciata tirandola verso l'alto.

KIT COMFORT

Il Kit Comfort è composto di 2 spallacci ed uno spartigambe imbottiti.

30. Infilare gli spallacci nelle bretelle, come indicato in figura 30 e far passare lo spartigambe nell'apposita apertura (fig. 30A).

COPRIGAMBE

Il coprigambe è utilizzabile in due modalità differenti.

31. Il coprigambe può essere risolto sopra il manicotto e fissato con le asole, come illustrato in figura 31, oppure è possibile far passare la parte superiore del coprigambe sotto il manicotto e fissarla nella posizione più alta, inserendo i bottoni nelle asole presenti sulle estremità tessili della capotte (fig. 31A).

BORSA

32. La borsa può essere utilizzata in due diverse posizioni. Modalità 1: agganciare la borsa utilizzando i due bottoni automatici posti sui lati, indicati in figura 32. Modalità 2: agganciare la borsa ai manici del passeggino facendo passare la tracolla nelle apposite fessure come mostrato

in figura 32A.

ATTENZIONE: non caricare la borsa con pesi superiori a 2 Kg.

CESTELLO PORTAOGGETTI

Il passeggino è dotato in un ampio cestello portaoggetti.

33. Per montare il cestello al passeggino far passare nella zona anteriore la fettuccia tessile nell' apposita sede e chiudere il bottone automatico (fig. 33). Ripetere l'operazione anche sull'altro lato.

34. Completare l'aggancio del cestello sulla parte posteriore facendo passare la fettuccia tessile sul tubo indicato in fig.

34 chiudendo il bottone automatico e inserire il velcro nell'apposita sede richiudendolo sul cestello (fig. 34A).

MANTELLINA PARAPIOGGIA

Il passeggino è dotato di mantellina parapioggia.

35. Fissare la mantellina parapioggia al passeggino con le asole tessili sopra lo snodo dei tubi laterali e con i bottoni a pressione posti sopra le ruote anteriori (fig. 35). A fine utilizzo, lasciare asciugare all'aria la mantellina (qualora si bagnasse) prima di ripiegare e riporre la mantellina. La mantellina parapioggia può essere utilizzata sia in configurazione fronte strada che fronte mamma.

ATTENZIONE: La mantellina parapioggia non può essere utilizzata sul passeggino sprovvisto di capotta, poiché può provocare il soffocamento del bambino. Quando la mantellina parapioggia è montata sul passeggino, non lasciare mai lo stesso esposto al sole con dentro il bambino per evitare il rischio di surriscaldamento.

Nota importante: le immagini e le istruzioni contenute in questo libretto si riferiscono ad una versione del passeggino; alcune componenti ed alcune funzionalità qui descritte possono variare a seconda della versione da voi acquistata.

GARANZIA

Il prodotto è garantito contro ogni difetto di conformità in normali condizioni di utilizzo secondo quanto previsto dalle istruzioni d'uso.

La garanzia non sarà applicata, dunque, in caso di danni derivanti da un uso improprio, usura o eventi accidentali.

Per la durata della garanzia sui difetti di conformità si rinvia alle specifiche previsioni delle normative nazionali applicabili nel Paese d'acquisto, dove previste.



INSTRUCTIONS FOR USE

IMPORTANT - KEEP THESE IN- STRUCTION FOR FU- TURE REFERENCE.

WARNING: KEEP THIS PLASTIC COVER AWAY FROM CHILDREN TO AVOID SUFFOCATION.

WARNINGS

- **WARNING:** Never leave your child unattended.
- **WARNING:** Ensure that all the locking devices are engaged before use.
- **WARNING:** To avoid injuries ensure that your child is away when unfolding and folding this product.
- **WARNING:** Do not let your child play with this product.
- **WARNING:** Always use the restraint systems.
- It is necessary to utilise the crotch strap and safety harness in order to guarantee safety to your child. Always use the safety harness in combination with the crotch strap.
- **WARNING:** Check that the carrycot or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.
- **WARNING:** This product is not suitable for running or skating.
- The stroller use is designed for children aged between 0 and 36 months and weighing up to 15 kg.
- It is recommended to use the back-

rest in completely reclined position for children from birth up to 6 months.

- Only Car Seat OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE and/or Carrycot CHICCO LOVE UP with fitting device are compatible with CHICCO LOVE UP stroller.
- The parking device shall be engaged when placing and removing the children.
- Always apply the brakes whenever the stroller is stopped.
- Never leave the stroller on a sloped surface, with a child on board, even with the brakes engaged.
- Do not overload the storage basket. Maximum weight 5 kg.
- Any load attached to the handle and/or on the backrest and/or the sides of the vehicle will affect the stability of vehicle.
- Do not carry more than one child at a time.
- Do not use accessories, replacement parts, or any component not supplied or approved by the manufacturer / distributor.
- Do not use this product if some parts are broken, torn or missing.
- For car seats used in conjunction with a chassis, this vehicle does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable pram body, cot or bed.
- Before assembly, check that neither the product nor any of its components have been damaged during transportation. In this case, do not use and keep out of reach of children.
- During these operations, ensure that the moving parts of the stroll-

er will not come into contact with your child.

- Make sure that the person using the stroller knows how to do it in the safest way.
- This product must only be used by an adult.
- The product must be assembled by an adult.
- To avoid all strangulation risks, never give children objects with cords or strings attached, or leave them with in proximity of such objects.
- Never use the stroller on staircases or escalators: you could suddenly lose control of it.
- Always pay attention when going up and down steps or pavements.
- If the stroller has been exposed directly to sunlight for a long time, you must let it cool down before placing your child inside of it. Prolonged exposure to direct sunlight may cause the colour of the materials and fabric to fade.
- Prevent the stroller from contact with salty water. It might cause the formation of rust.
- Do not use the stroller on the beach.
- When unused, the stroller should be kept out of reach of children.

TIPS FOR CLEANING AND MAINTENANCE

This product requires periodical maintenance. Cleaning and maintenance operations must be performed exclusively by an adult.

CLEANING

Clean the fabric parts using a wet sponge and neutral soap. The lining can be removed (please refer to the section "Fitting/removing the seat lining"). Please refer to the care labels for instructions on how to clean the fabric parts. Below are the cleaning symbols and their meanings:



Wash by hand in cold water



Do not bleach



Do not tumble dry



Do not iron



Do not dry clean

Routinely wipe clean plastic parts with a soft damp cloth. Never use solvents or abrasive detergents. In case the stroller has come into contact with water, always dry the metal parts to prevent rust formation.

MAINTENANCE

Regularly check the condition of the wheels and, keep them clean from dust and sand. To avoid friction that may prevent correct operation of the stroller, make sure that all the movable plastic parts along the metal frame are clean from dust, dirt or sand. Keep the stroller in a dry place. Lubricate the moving parts only if necessary, with a light application of a silicone based lubricant.

LIST OF COMPONENTS

Check that none of the components of this model are missing before assembling the product. If any part is missing, contact Chicco Customer Service. No tools are needed to assemble this product. The following pieces are needed for product assembly:

- Frame
- Seat
- Seat lining
- Hood
- Bumper bar
- Comfort kit (shoulder and crotch straps)
- Storage basket
- Bag
- Leg cover
- Rain cover
- Joined handgrip

OPENING THE STROLLER FRAME

WARNING: When opening the stroller, make sure that your child or other children are at a safety distance. Make sure that during these operations the moving parts of the stroller will not come into contact with your child.

1. With the stroller positioned vertically (fig.1) lift both handles to the relevant position by pushing the buttons on the sides (fig. 1 A). Make sure that the handgrips are locked in position for use.
2. To open the frame, press the button shown in Fig. 2 (1-push). Then lift the stroller's handgrips and raise the stroller to make it easier for it to open (Fig. 2A). The stroller is completely opened when the tubes are completely fixed to the front (fig. 2B). To complete the opening of the stroller, press the rear crossbar (fig. 2C).

FITTING/REMOVING THE SEAT LINING

3. Fitting the lining must be done with the seat disengaged from the stroller. Before starting, open the waist buckle shown in fig. 3.
4. Fit the lining by sliding it first on the backrest (fig. 4) and insert the waist strap in the relevant slots in the lower part of the backrest (fig. 4 A). Then insert the crotch strap in the slot in the seat (fig. 4B).

5. Fit the fabric on the armrest making sure that it is fit correctly (fig. 5), and fasten the fabric to the base of the seat with the two buttons circled in red (fig. 5A).
 6. Insert the legrest supports in the lower part of the lining (fig. 6).
 7. To complete the fitting of the lining on the seat, fasten the two buttons on the sides (fig. 7), fit the elastic strap on the relevant hook as shown in fig. 7A and fasten the buttons in the lower part of the backrest (fig. 7B).
- To remove the lining, follow the same steps in the reverse order.

SAFETY HARNESS

The stroller comes with a five-point safety harness which consists in two shoulder straps, a waist strap and a crotch strap with a buckle.

8. **WARNING:** when using with children aged 0 to 6 months, you may have to shorten the length of the straps to adapt them to your baby. To do so, use the shoulder straps by inserting them first through the adjustment slots (fig. 8).
9. Make sure the shoulder straps are adjusted at a suitable height for your child; otherwise, adjust the height (fig. 9).
10. After placing your child, put the two forks in the buckle (fig. 10) and adjust the width of the waist belt if needed, pressing on the buckles. To unfasten the waist belt, press the two lateral forks at the same time (fig. 10A).

WARNING: To ensure the safety of your child, you must use the crotch strap, waist belt and safety harness at the same time.

WARNING: After removal of the safety harness (e.g. for washing), ensure that the harness is reassembled correctly using the anchorage points. The harness must be re-adjusted.

BUMPER BAR

11. The seat features a bumper bar. To fasten the bar, press the two buttons located in the lower part of the two extremities and fit it on the pins located at the end of the armrests (fig. 11). To remove the bumper bar, follow the steps described above in the reverse order. You can release one side of the bumper bar to let your child to seat. The bumper bar can be used both forward facing and parent facing.

WARNING: Always fasten your child with the safety harnesses. The bar IS NOT a device for containing your child.

WARNING: The bar must not be used to lift the product with the child inside of it.

FITTING THE SEAT ON THE STROLLER

12. To attach the stroller seat, insert it in the relevant vertical fastening devices until you hear the click which confirms that it has been fastened (fig. 12). To facilitate fastening the seat on the stroller, please read the instructions on the labels on both sides of the fabric showing you the correct alignment of the seat with the fasteners (fig. 12 A). The seat can be attached both forward facing (fig. 12B) and parent facing (fig. 12C).

WARNING: Before using, make sure that the seat is properly locked on by pulling it upwards.

WARNING: If not properly locked, press both white keys on the fitting device of the structure and repeat the fitting procedure checking the complete locking. Otherwise contact the Chicco customer service.

13. To release the seat, press both buttons under the armrests at the same time (fig. 13) and lift it.

WARNING: The child must never be sitting in the seat when fastening/unfastening it.

HOOD

14. The seat has two fastening devices located on the sides of the backrest base which are used to fit the hood. To fit the hood, slide the clip-on system into the fastening devices, as shown in fig. 14. Once fastened to the seat, the hood follows it in forward facing or parent facing position. To complete fitting the hood on the seat, fasten the rear part of the hood on the back of the stroller backrest using the relevant buttons (fig. 14 A).
15. To open the canopy, push the front arch forward (fig. 15).
16. The hood features a removable net that helps protect your child from intense light (fig. 16)
17. To remove the rear flap and convert the hood into a summer sunshade, open the rear zipper (fig. 17) and unfasten the buttons on the back of the seat's backrest.
18. To remove the hood, simply pull it up and out from the fastening devices and slide the hooks upwards (fig. 18).

WARNING: The hood must be fixed on both sides of the stroller. Ensure that the hood is correctly secured into position.

HOW TO ADJUST THE BACKREST

19. Press the button on the stroller backrest to recline it to the desired position (fig. 19). Release the button and the backrest will click into the closest lock position. Simply push the backrest up to raise it again.

WARNING: The child's weight can make these operations more difficult.

HOW TO ADJUST THE LEGREST

20. The legrest has two positions. To adjust it, use the buttons under the leg rest (fig. 20).

ADJUSTABLE DOUBLE TWIST ERGONOMIC HANDGRIPS

21. Press the button on the handgrip to rotate it to the required position, according to the height and position most suited to the user (fig. 21). The handgrip can be adjusted to 8 different positions.
22. **WARNING:** when using the stroller, the handgrips must not be in the DOWN position (fig. 22). Make sure that the handgrips are locked in the UP position, as shown in fig. 22 A.

JOINED HANDGRIP

23. To join the handgrips together, match pins A and B with the relevant holes (fig. 23) until you hear the click.
24. To disengage the joined handgrips, press the two central levers inward at the same time (fig. 24) and pull it up and out (fig. 24 A).

WARNING: before using the product with joined handgrips, checks always that they are fastened correctly.

WARNING: Never use the joined handgrips to lift the stroller with your child in it!

PARKING BRAKE

The parking brake acts on both stroller's rear wheels at the same time. The stroller features a **STOP AND GO** system to guarantee ease of use; it is marked with coloured stickers

on the rear brake levers.

25. To brake the stroller, press the right lever down (fig. 25).

A red STOP sticker automatically appears and the opposite lever springs up.

26. To release the stroller, press the left lever down (fig. 26).

A green GO sticker automatically appears and the opposite lever springs up.

WARNING: Always apply the brakes whenever the stroller is stopped. Never leave the stroller on a sloped surface, with a child inside, even with the parking brakes engaged.

WARNING: After operating the brake lever, ensure that the brakes are correctly engaged in both of the rear wheel units.

SWIVEL WHEELS

The stroller has front swivel/fixed wheels. It is recommended to use the wheels in the fixed mode on particularly changeable surfaces. The use of the wheels in the swivel mode is recommended in order to increase the control of the stroller on a normal road surface.

27. To make the front wheels swivel, push the front lever down with your foot as shown in fig. 27. To block the front wheels in fixed mode, raise the lever with your foot. On fixed mode, all the wheels will remain locked in straight position.

WARNING: Both wheels must always be locked or unlocked at the same time.

FOLDING THE STROLLER

WARNING: When opening the stroller, make sure that your child or other children are at a safety distance. Ensure that during these operations the moving parts of the stroller will not come into contact with your child. The stroller can be closed either forward or parent facing. The instructions are the same for both positions.

Before closing the stroller, close the hood by aligning it with the backrest.

WARNING: Always disengage the joined handgrips (if present) before closing the stroller.

WARNING: You must remove all contents from the basket before closing the stroller.

28. To close the stroller, press button 1 – push (fig 28) and at the same time press button 2 under the wording 2-pull (fig. 28 A). Keeping both buttons pushed, pull up to activate the closing mechanism (fig. 28 B). The stroller is now closed completely (fig. 28 C). To reduce the space occupied by the stroller when closed, recline the backrest.

WARNING: Once closed, button 1 returns to its starting position (protruding), fig. 28D.

29. Tilt the handgrips forward (fig. 29). The closed and locked stroller stands by itself.

USING THE CARRYCOT AND CAR SEAT

This stroller can fit only with Oasys 0+ UP/Oasys I-size child car seat and the Love Up carrycot. They both require the same fastening system to be attached on the structure. To fasten and release the carrycot or child car seat, read the related instructions. Before attaching the child car seat or carrycot, remove the stroller seat.

WARNING: Before using the stroller with the carrycot or child car seat, always make sure that the fastening system is properly locked.

WARNING: CAR SEAT: If not properly locked, press both

white keys on the fitting device of the structure and repeat the fitting procedure checking the complete locking. Otherwise contact the Chicco customer service.

WARNING: before using, make sure that the carrycot is properly attached by pulling it upwards.

COMFORT KIT

The Comfort Kit comprises 2 shoulder straps and crotch strap.

30. Fit the shoulder straps over the straps as shown in figure 30 and insert the crotch strap in the relevant slot (fig. 30 A).

LEG COVER

The leg cover can be used in two different ways.

31. The leg cover can be placed over the bumper bar and fastened within the slots as illustrated in fig. 31. Otherwise, you can pass the leg cover's upper part under the bumper bar and fasten it by inserting the buttons through the slots at the sides of the hood (fig. 31A).

BAG

32. The bag can be used in two different positions. Option 1: fasten the bag using the two buttons positioned on the sides as shown in fig. 32. Option 2: fasten the bag to the stroller's handgrips passing the shoulder strap through the relevant slots as shown in fig. 32 A.

WARNING: do not overload. The bag must not weight more than 2 kg.

CARRY-ALL BASKET

The stroller is equipped with a spacious basket.

33. To attach the basket on the stroller, insert the fabric strip placed on the front in the relevant slot and fasten the button (fig. 33). Repeat this operation on the other side.

34. Fasten the basket also on the rear by fastening the fabric strip on the tube shown in fig. 34 by using the button. Insert the velcro in the relevant space and fold it on the basket (fig. 34 A).

RAIN COVER

The stroller is equipped with a rain cover.

35. Attach the rain cover on the stroller using the slots in the fabric located above the joint of the lateral tubes and the snap buttons located above the front wheels (fig. 35). After use, if wet, let the rain cover to dry before folding and storing it. The rain cover can be used both forward facing and parent facing.

WARNING: The rain cover cannot be used on the stroller without hood, as it may cause suffocation. When the rain cover is fitted on the stroller, never leave it exposed to direct sunlight with the child inside, as the temperature will rise considerably. Important Note: The pictures and instructions contained in the booklet are referred to the complete stroller model. Some of the components and functions described here may vary depending on the model purchased.

WARRANTY

The product is guaranteed against any conformity defect in normal conditions of use as provided for by the instructions for use. The warranty shall not therefore apply in the case of damages caused by improper use, wear or accidental events.

For the duration of warranty on conformity defects please refer to the specific provisions of national laws applicable in the country of purchase, where provided.

IMPORTANT

- CONSERVER CES INSTRUCTIONS POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ATTENTION: TENIR LES EMBALLAGES EN PLASTIQUE HORS DE PORTÉE DES ENFANTS POUR ÉVITER TOUT RISQUE DE SUFFOCATION.

AVERTISSEMENTS

- **ATTENTION :** Ne jamais laisser votre enfant sans surveillance.
- **ATTENTION :** Vérifier que tous les dispositifs de verrouillage sont bien enclenchés avant utilisation.
- **ATTENTION :** Pour éviter toute blessure, maintenir votre enfant à l'écart lors du dépliage et du pliage du produit.
- **ATTENTION :** Ne pas laisser votre enfant jouer avec ce produit.
- **ATTENTION :** Toujours utiliser le système de retenue.
- L'utilisation de l'entrejambe et du harnais de sécurité est indispensable pour garantir la sécurité de l'enfant. Ne jamais utiliser l'entrejambe sans le harnais de sécurité.
- **ATTENTION:** Vérifier que les dispositifs de fixation de la nacelle, de l'assise ou du siège-auto sont correctement enclenchés avant utilisation.
- **ATTENTION :** Ce produit ne convient pas pour faire du jogging

ou des promenades en rollers.

- L'utilisation de la poussette est autorisée pour des enfants d'un âge compris entre 0 et 36 mois, jusqu'à un poids maximum de 15 kg.
- De la naissance de l'enfant à ses 6 mois environ, le dossier doit être utilisé complètement incliné.
- Seul le Siège-Auto OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE et / ou la Nacelle CHICCO LOVE UP peuvent être attachés à la poussette.
- Le système de freinage doit être actionné avant de positionner ou de retirer l'enfant.
- Utiliser le dispositif de freinage chaque fois que la poussette est à l'arrêt.
- Ne jamais laisser la poussette sur un plan incliné avec l'enfant à l'intérieur, même avec le frein actionné.
- Ne pas mettre dans le panier de poids supérieur à 5 kg.
- Tout poids suspendu aux poignées et/ou au dossier et/ou sur les côtés de la poussette pourrait compromettre sa stabilité.
- Ne pas transporter plus d'un enfant à la fois.
- Ne pas monter sur la poussette d'accessoires, pièces de rechange ou composants non fournis ou non approuvés par le constructeur.
- Ne pas utiliser la poussette si des parties sont cassées, arrachées ou manquantes.
- Une fois le siège-auto fixé à la poussette, le dispositif ne remplace pas un berceau ou un lit enfant. Si votre enfant veut dormir, il faut l'installer dans une nacelle, un berceau ou un lit enfant.

- Avant l'assemblage, vérifier que le produit et tous ses composants ne présentent aucun dommage dû au transport ; dans le cas contraire, le produit ne doit pas être utilisé et il devra être tenu hors de portée des enfants.
- Pendant les opérations de réglage, s'assurer que les parties mobiles de la poussette n'entrent pas en contact avec le corps de l'enfant.
- Vérifier que les utilisateurs de la poussette connaissent le fonctionnement exact de celle-ci.
- Ce produit doit être utilisé uniquement par un adulte.
- Le produit doit être monté uniquement par un adulte.
- Pour éviter tout risque d'étranglement, ne pas donner à l'enfant ni poser près de l'enfant d'objets munis de cordes.
- Ne pas utiliser la poussette dans les escaliers ou sur un escalator : elle pourrait être déséquilibrée.
- Faire attention quand on monte ou descend le trottoir.
- En cas d'exposition prolongée au soleil, attendre que la poussette refroidisse avant d'y positionner l'enfant. Une exposition prolongée au soleil peut provoquer des variations de couleur des matériaux et des tissus.
- Éviter tout contact de la poussette avec de l'eau salée pour empêcher la formation de rouille.
- Ne pas utiliser la poussette à la plage.
- Lorsque la poussette n'est pas utilisée, la ranger hors de portée des enfants.

CONSEILS DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN

Ce produit doit être entretenu régulièrement. Les 18

opérations de nettoyage et d'entretien doivent être effectuées par un adulte.

NETTOYAGE

Nettoyer les parties en tissu avec une éponge humide et du savon neutre.

La poussette est déhoussable (consulter le chapitre « Comment enlever/remettre la housse de l'assise »). Pour nettoyer les parties en tissu, consulter les étiquettes de lavage. Les symboles de lavage et leur signification sont décrits ci-dessous :

 Laver à la main à l'eau froide

 Ne pas blanchir

 Ne pas sécher en machine

 Ne pas repasser

 Ne pas laver à sec

Nettoyer régulièrement les parties en plastique avec un chiffon humide. Ne pas utiliser de solvants ou de produits abrasifs. Essuyer les parties en métal si elles sont mouillées, pour empêcher toute formation de rouille.

ENTRETIEN

Contrôler régulièrement l'état d'usure des roues, et les tenir à l'abri de la poussière et du sable. Vérifier que toutes les parties en plastique, qui coulissent le long des tubes en métal, ne sont pas couvertes de poussière, de saleté et de sable afin d'éviter d'éventuels frottements pouvant compromettre le bon fonctionnement de la poussette. Ranger la poussette dans un endroit sec. En cas de besoin, lubrifier les parties mobiles avec de l'huile sèche de silicone.

LISTE DES COMPOSANTS

Avant d'assembler le produit, vérifier la présence de tous les composants de ce modèle. S'il vous manque une ou plusieurs parties, merci de contacter le Service Après-Vente de Chicco. Vous n'avez besoin d'aucun outil pour assembler le produit. Pour assembler le produit, vous devez disposer des pièces suivantes :

- Châssis
- Assise
- Textile assise
- Capote
- Arceau de sécurité
- Kit confort (épaulières et entrejambe)
- Panier porte-objets
- Sac à langer
- Couvre-jambes
- Habillage-pluie
- Poignée unique

DÉPLIAGE DU CHÂSSIS DE LA POUSSETTE

ATTENTION : effectuer cette opération en veillant à ce que les enfants soient suffisamment éloignés. Lors de ces phases, s'assurer que les parties mobiles de la poussette n'entrent pas en contact avec l'enfant.

1. La poussette en position verticale (fig.1), soulever les deux poignées jusqu'à ce qu'elles aient atteint leur position



d'utilisation, en appuyant sur les boutons latéraux (fig. 1 A). Vérifier que les poignées sont bien fixées dans leur position d'utilisation.

2. Pour déplier le châssis, appuyer sur le bouton indiqué dans la figure 2 (1-push). Ensuite, saisir les poignées de la poussette et la soulever vers le haut pour faciliter son dépliage (fig. 2 A). Le dépliage de la poussette n'est achevé que lorsque les tubes ont été correctement fixés à sa partie avant (fig. 2B). Pour finaliser le dépliage de la poussette, appuyer sur le croisillon arrière (fig. 2C).

COMMENT ENLEVER/REMETTRE LA HOUSSE DE L'ASSISE

3. Ne positionner la housse qu'après avoir détaché l'assise de la poussette ; avant de commencer, ouvrir la boucle de la ceinture abdominale comme sur la figure 3.
4. Positionner la housse, en couvrant d'abord le dossier (fig. 4) avec le textile, et faire coulisser la ceinture abdominale dans les boutonnières spécialement prévues dans la partie inférieure du dossier (fig. 4 A). Ensuite, introduire l'entrejambe dans la boutonnière de l'assise (fig. 4B).
5. Couvrir le repose-bras avec le textile, le positionner correctement à l'endroit spécialement prévu (fig. 5), et le fixer à la base de l'assise en fixant les deux boutons à proximité des petits anneaux (fig. 5A).
6. Introduire les supports du repose-jambes dans la partie inférieure du textile (fig. 6).
7. Pour finaliser cette opération, fixer les deux boutons latéraux de l'assise (fig. 7), fixer l'élastique à l'endroit spécialement prévu comme sur la figure 7A et attacher les boutons dans la partie inférieure du dossier (fig. 7B).

Pour enlever la housse de l'assise, exécuter les opérations décrites ci-dessus dans l'ordre inverse.

HARNAIS DE SÉCURITÉ

La poussette est équipée d'un système de retenue à cinq points de fixation constitué de deux épaulières, d'une ceinture abdominale et d'un entrejambe avec une boucle.

8. **ATTENTION :** pour utiliser les ceintures de la naissance de l'enfant à ses 6 mois environ, éventuellement en réduire la longueur pour les adapter à son corps ; dans ce cas, utiliser les épaulières en les faisant d'abord coulisser à travers les deux boutonnières de réglage (fig. 8).
9. Vérifier que les épaulières se trouvent à la hauteur idéale pour l'enfant. Si ce n'est pas le cas, régler leur hauteur (fig. 9).
10. Après avoir installé l'enfant, enfiler les 2 crans dans la boucle (fig. 10) et régler, si nécessaire, la largeur de la ceinture abdominale à l'aide des boucles. Pour détacher la ceinture abdominale, appuyer en même temps sur les deux fourches latérales (fig. 10 A).

ATTENTION : pour garantir la sécurité de votre enfant, il est indispensable d'utiliser simultanément l'entrejambe et les ceintures de sécurité.

ATTENTION : après avoir ôté les ceintures de sécurité (par exemple, pour le lavage), vérifier que les ceintures sont rassemblées correctement en utilisant les points d'ancrage. Les sangles doivent être de nouveau réglées.

ARCEAU DE SÉCURITÉ

11. Le siège est équipé d'un arceau de sécurité. Pour attacher l'arceau de sécurité, appuyer sur les deux boutons situés dans la partie inférieure des deux extrémités, et l'enfiler dans les chevilles spécialement prévues dans la partie

terminale des repose-bras (fig. 11). Pour extraire l'arceau de sécurité, exécuter les opérations décrites ci-dessous en sens inverse. Pour positionner plus facilement l'enfant dans la poussette, on peut détacher un seul côté de l'arceau de sécurité. On peut utiliser l'arceau de sécurité dans sa configuration face à la route ou face aux parents.

ATTENTION : Toujours attacher l'enfant avec les ceintures de sécurité. L'arceau de sécurité N'EST PAS un dispositif de retenue de l'enfant.

ATTENTION : l'arceau de sécurité ne doit pas être utilisé pour soulever le produit avec l'enfant à l'intérieur.

FIXATION DE L'ASSISE À LA POUSSETTE

12. Pour assembler l'assise de la poussette au châssis, l'introduire dans les trous verticaux spécialement prévus, jusqu'à entendre le déclic de fixation (fig. 12). Pour faciliter la fixation de l'assise à la poussette, des étiquettes d'aide ont été appliquées sur les deux côtés du textile avec indication de l'alignement correct de l'assise par rapport aux crochets des trous (fig. 12 A). L'assise peut être fixée dans sa configuration face à la route (fig. 12B) ou face aux parents (fig. 12C).

ATTENTION : avant utilisation, vérifier que l'assise est bien fixée en la tirant vers le haut.

ATTENTION : Si elle est mal fixée, appuyer sur les deux boutons blancs des dispositifs de fixation de la structure, répéter la procédure de fixation et vérifier son bon verrouillage. Dans le cas contraire, s'adresser au service après-vente Chicco.

13. Pour détacher l'assise, appuyer en même temps sur les deux boutons latéraux au-dessous des repose-bras (fig. 13) et la soulever.

ATTENTION : les opérations de décrochage/fixation de l'assise ne doivent jamais être effectuées avec l'enfant à l'intérieur.

CAPOTE

14. L'assise est équipée de deux trous situés sur les côtés du dossier, qui permettent de fixer la capote. Pour fixer/ôter la capote, introduire le système de fixation dans les trous, comme indiqué sur la figure 14. La capote, qui est fixée à l'assise, s'adapte à celle-ci dans sa configuration face à la route ou face aux parents, sans devoir la retourner à chaque fois qu'on l'utilise. Pour finaliser l'assemblage de la capote à l'assise, attacher la partie arrière de la capote au dos de la poussette, en utilisant les boutons spécialement prévus (fig. 14A).
15. Pour ouvrir la capote, pousser l'arceau vers l'avant (fig. 15).
16. La capote est équipée d'un filet pare-soleil rétractable qui contribue à protéger l'enfant contre tout excès de lumière (fig. 16).
17. Pour ôter la partie arrière et transformer la capote en pare-soleil d'été, ouvrir la fermeture arrière (fig. 17) et détacher les boutons au dos de l'assise.
18. Pour enlever la capote, il suffit de la tirer vers le haut à proximité des trous et de faire glisser les crochets vers le haut (fig. 18).

ATTENTION : L'opération de fixation de la capote doit être effectuée des deux côtés de la poussette. Vérifier que la capote est fixée correctement.

RÉGLAGE DU DOSSIER

19. En appuyant sur le bouton (A) situé sur le dossier de la



poussette, il est possible de régler l'inclinaison (fig. 19). En relâchant le bouton, le dossier est verrouillé dans la position la plus proche. Pour soulever le dossier, il suffit de le pousser vers le haut.

ATTENTION : le poids de l'enfant peut rendre ces opérations plus difficiles à accomplir.

RÉGLAGE DU REPOSE-JAMBES

20. Le repose-jambes est réglable sur deux positions. Pour le régler, utiliser les deux boutons au-dessous du repose-jambes (fig. 20).

POIGNÉE ERGONOMIQUE RÉGLABLE DOUBLETWIST

21. En appuyant sur le bouton au-dessous de la poignée, il est possible de la tourner dans la position souhaitée, en l'adaptant à la hauteur et à la position la plus pratique pour l'utilisateur (fig. 21). La poignée peut être placée dans 8 positions différentes.

22. **ATTENTION :** pendant l'utilisation, la poignée ne doit pas être utilisée en position abaissée (fig. 22). Lors de l'utilisation, les poignées doivent être en position haute, comme le montre la figure 22A.

POIGNÉE UNIQUE

23. Pour attacher la poignée unique, faire correspondre les chevilles A et B avec leurs trous respectifs (fig. 23), jusqu'à entendre le déclic.

24. Pour ôter la poignée unique, appuyer en même temps sur les deux leviers centraux vers l'intérieur (fig. 24) et détacher la poignée en la tirant vers le haut (fig. 24 A).

ATTENTION : toujours vérifier le bon montage du produit avant de l'utiliser dans sa configuration « poignée unique ».

ATTENTION : ne jamais utiliser la poignée unique pour soulever la poussette avec l'enfant à l'intérieur.

FREIN DE STATIONNEMENT

Le frein de stationnement permet de verrouiller simultanément les deux roues arrière de la poussette. Le système de freinage **STOP & GO** est né pour simplifier l'utilisation de la poussette. Sa présence est marquée par des étiquettes adhésives colorées apposées sur les leviers de frein arrière.

25. Pour freiner la poussette, tirer le levier droit vers le bas (fig. 25). Une étiquette STOP de couleur rouge s'affichera automatiquement, et le levier opposé s'enclenchera vers le haut.

26. Pour déverrouiller la poussette, tirer le levier gauche vers le bas (fig. 26). Une étiquette GO de couleur verte s'affichera automatiquement, et le levier opposé s'enclenchera vers le haut.

ATTENTION : Toujours utiliser le dispositif de freinage chaque fois que la poussette est à l'arrêt. Ne jamais laisser la poussette sur un plan incliné avec l'enfant à l'intérieur, même avec le frein actionné.

ATTENTION : après avoir actionné le levier de frein, vérifier que les freins sont correctement enclenchés sur les deux groupes de roues arrière.

ROUES PIVOTANTES

La poussette est munie de roues avant pivotantes ou fixes. Il est conseillé d'utiliser les roues fixes sur les terrains particulièrement accidentés. En revanche, pour une meilleure manœuvrabilité de la poussette sur route normale, il est conseillé d'utiliser les roues pivotantes.

27. Pour que les roues avant deviennent pivotantes, pousser le levier avant vers le bas avec le pied, comme sur la figure 27. Pour rendre les roues avant fixes, soulever le levier avant avec le pied. La roue se bloquera en position droite indépendamment de la position dans laquelle elle se trouve.

ATTENTION : Les deux roues doivent toujours être verrouillées ou déverrouillées en même temps.

PLIAGE DE LA POUSSETTE

ATTENTION : effectuer cette opération en veillant à ce que les enfants soient suffisamment éloignés. Lors de ces phases, s'assurer que les parties mobiles de la poussette n'entrent pas en contact avec l'enfant. La poussette peut être pliée dans sa position face à la route ou face aux parents. Les instructions à suivre sont identiques pour les 2 variantes.

Avant d'effectuer les opérations de pliage de la poussette, fermer la capote en l'alignant par rapport au dossier.

ATTENTION : Toujours ôter la poignée unique (si présente) pour plier la poussette.

ATTENTION : Vider le panier porte-objets avant de plier la poussette.

28. Pour plier la poussette, appuyer sur le bouton 1 – push (fig. 28) et aussi sur le bouton 2, situé en dessous de l'inscription 2-pull (fig. 28 A). En continuant d'appuyer sur les deux boutons, tirer vers le haut pour enclencher le mécanisme de pliage (fig. 28 B). Maintenant, les opérations de pliage de la poussette sont achevées (fig. 28 C). Pousser le dossier en arrière, pour diminuer l'encombrement de la poussette pliée.

ATTENTION : Le pliage finalisé, le bouton 1 se remettra dans sa position initiale (à l'extérieur), fig. 28D.

29. Ensuite, rabattre les poignées vers l'avant (fig. 29). La poussette pliée est verrouillée et tient debout toute seule.

UTILISATION AVEC SIÈGE-AUTO ET NACELLE

Ce modèle de poussette permet uniquement d'assembler le siège-auto OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE et la nacelle Love Up, qui prévoient l'utilisation du même système de fixation au châssis. Pour attacher et détacher la nacelle ou le siège-auto, consulter les instructions spécialement prévues. Avant d'attacher le siège-auto ou la nacelle, ôter le siège de la poussette.

ATTENTION : Avant d'utiliser la poussette avec la nacelle ou le siège-auto, toujours vérifier que le système de fixation est correctement verrouillé.

ATTENTION : SIÈGE-AUTO : Si elle est mal fixée, appuyer sur les deux boutons blancs des dispositifs de fixation de la structure, répéter la procédure de fixation et vérifier son bon verrouillage. Dans le cas contraire, s'adresser au service après-vente Chicco.

ATTENTION : avant l'utilisation, vérifier que la nacelle est bien fixée en la tirant vers le haut.

KIT CONFORT

Le Kit Confort inclut 2 épaulières et un entrejambe rembourrés.

30. Introduire les épaulières dans les bretelles, comme sur la figure 30, et faire coulisser l'entrejambe à travers l'ouverture spécialement prévue (fig. 30 A).

COUVRE-JAMBES

Le couvre-jambes peut être utilisé sur deux positions.

31. Le couvre-jambes peut être enroulé autour de l'arceau de sécurité et fixé avec les boutons, comme indiqué sur la figure 31. On peut également faire passer la partie supérieure du couvre-jambes sous l'arceau de sécurité et la fixer dans sa position la plus haute, en introduisant les boutons dans les boutonsnières situées sur les extrémités textiles de la capote (fig. 31A).

SAC À LANGER

32. Le sac à langer peut être fixé sur deux positions différentes. Mode 1 : attacher le sac à langer en utilisant les deux boutons-pression latéraux, comme indiqué sur la figure 32. Mode 2 : fixer le sac à langer aux poignées de la poussette, en faisant passer la bandoulière par les fentes spécialement prévues, comme indiqué sur la figure 32A.

ATTENTION : ne pas charger le sac à langer de plus de 2 kg.

PANIER PORTE-OBJETS

La poussette est équipée d'un large panier porte-objets.

33. Pour assembler le panier à la poussette, faire passer le ruban textile dans la zone avant jusqu'à l'endroit spécialement prévu, puis fermer le bouton-pression (fig. 33). Répéter l'opération de l'autre côté.

34. Pour terminer la fixation du panier sur la partie arrière, faire passer le ruban textile à travers le tube, comme indiqué sur la fig. 34, fermer le bouton-pression et introduire le velcro dans l'endroit spécialement prévu en le refermant sur le panier (fig. 34A).

HABILLAGE-PLUIE

La poussette est équipée d'un habillage-pluie.

35. Fixer l'habillage-pluie à la poussette, en veillant à ce que les boutonsnières textiles soient au-dessus du croisement des tubes latéraux et les boutons à pression au-dessus des roues avant (fig. 35). En fin d'utilisation, laisser l'habillage-pluie sécher à l'air (s'il est mouillé) avant de le replier et de le ranger. L'habillage-pluie peut être utilisé dans sa configuration face à la route ou face aux parents.

ATTENTION : L'habillage-pluie ne peut être utilisé sur la poussette sans capote, car il pourrait étouffer l'enfant. Si l'habillage-pluie est monté sur la poussette, ne jamais la laisser exposée au soleil avec l'enfant à l'intérieur pour éviter tout risque de surchauffe.

Note importante : les images et les instructions contenues dans cette notice concernent une version de la poussette ; certains composants et certaines fonctions décrites ici pourraient varier en fonction du modèle choisi.

GARANTIE

Le produit est garanti contre tout défaut de conformité dans des conditions normales d'utilisation selon les indications figurant sur la notice d'utilisation.

La garantie ne sera donc pas appliquée en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation, l'usure ou d'événements accidentels.

En ce qui concerne la durée de la garantie contre les défauts de conformité, consulter les conditions prévues par les réglementations nationales applicables, le cas échéant, dans le pays d'achat.

ANLEITUNG FÜR SPÄTERE RÜCK- FRAGEN AUFBE- WAHREN.

WARNUNG: VOR DEM GEBRAUCH EVENTUELLE POLYBEUTEL UND ALLE ELEMENTE, DIE TEIL DER PRODUKTVERPACKUNG SIND, ABNEHMEN UND ENTSORGEN SOWIE VON KINDERN FERNHALTEN.

HINWEISE

- **WARNUNG:** Lassen Sie Ihr Kind nie unbeaufsichtigt.
- **WARNUNG:** Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass alle Verriegelungen geschlossen sind.
- **WARNUNG:** Vergewissern Sie sich, dass Ihr Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens außer Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.
- **WARNUNG:** Lassen Sie Ihr Kind nicht mit dem Wagen spielen.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
- Die Verwendung von Schritt- und Sicherheitsgurten ist unerlässlich für die Sicherheit des Kindes. Verwenden Sie den Sicherheitsgurt stets in Verbindung mit dem Schrittgurt.
- **WARNUNG:** Es ist zu überprüfen, dass der Kinderwagenaufsatz oder die Sitzeinheit oder der Kinderautositz vor Gebrauch kor-

rekt eingerastet ist.

- **WARNUNG:** Dieses Produkt ist nicht zum Joggen oder Skaten geeignet.
- Die Verwendung des Sportwagens ist für Kinder im Alter zwischen 0 und 36 Monaten bis zu einem Körpergewicht von 15 kg zulässig.
- Für Kinder ab der Geburt bis ca. zum 6. Lebensmonat muss die Rückenlehne vollständig zurückgeklappt verwendet werden.
- Nur der Autositz OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE und/oder der Kinderwagenaufsatz CHICCO LOVE UP mit der speziellen kompatiblen Andockvorrichtung können am CHICCO LOVE UP-Sportwagen befestigt werden.
- Die Bremse muss stets angezogen sein, wenn Sie das Kind hineinsetzen und herausheben.
- Verwenden Sie stets die Bremse, wenn Sie anhalten.
- Lassen Sie den Sportwagen niemals mit dem Kind darin auf einer schrägen Fläche stehen, selbst wenn die Bremsen angezogen sind.
- Der Korb darf nicht mit über 5 kg beladen werden.
- An den Griffen und/oder an der Rückenlehne und/oder an den Seiten des Sportwagens angehängte Gegenstände beeinträchtigen die Standfestigkeit des Wagens.
- Transportieren Sie niemals mehr als ein Kind auf einmal.
- Bringen Sie an dem Sportwagen kein Zubehör, Ersatzteile oder Komponenten an, die nicht vom Hersteller mitgeliefert oder geneh-

mit wurden.

- Benutzen Sie das Produkt nicht mehr, wenn Teile davon gebrochen, abgerissen oder verlorengegangen sind.
- Mit dem am Sportwagen befestigten Kinderautositz ersetzt diese Version nicht die Wiege oder das Kinderbett. Wenn das Baby schlafen möchte, sollte es in einen Kinderwagenaufsatz, eine Wiege oder ein Bettchen gelegt werden.
- Vor dem Zusammenbau prüfen, ob das Produkt und seine Komponenten keine Transportschäden aufweisen. Im Falle einer Beschädigung darf das Produkt nicht benutzt werden und ist von Kindern fernzuhalten.
- Vergewissern Sie sich bei der Verstellung, dass die beweglichen Teile des Sportwagens nicht mit dem Körper des Kindes in Berührung kommen.
- Vergewissern Sie sich, dass auch andere Benutzer über die richtige Funktion des Sportwagens Kenntnis haben.
- Dieses Produkt darf ausschließlich von Erwachsenen benutzt werden.
- Das Produkt darf nur von einem Erwachsenen zusammengebaut werden.
- Um eine Erdrückungsgefahr zu vermeiden, dem Kind keine Gegenstände mit Kordeln geben oder diese in seine Nähe legen.
- Benutzen Sie den Sportwagen nicht auf Treppen oder Rolltreppen: Sie könnten unvorhergesehener Weise die Kontrolle darüber verlieren.
- Achten Sie auf einzelne Stufen oder Bordsteinkanten.

- Falls der Sportwagen länger in der Sonne stand, vergewissern Sie sich bitte, bevor Sie Ihr Kind in den Sportwagen setzen, dass kein Teil überhitzt ist. Wird der Sportwagen der Sonne ausgesetzt, kann dies Farbveränderungen bei Materialien und Stoffen verursachen.
- Vermeiden Sie den Kontakt des Sportwagens mit Salzwasser, damit sich kein Rost bildet.
- Den Sportwagen nicht am Strand verwenden.
- Wird der Sportwagen nicht verwendet, muss er für Kinder unzugänglich aufbewahrt werden.

TIPPS FÜR DIE PFLEGE UND WARTUNG

Dieses Produkt benötigt regelmäßige Pflege und Wartung. Die Reinigungs- und Wartungsarbeiten müssen von einem Erwachsenen durchgeführt werden.

REINIGUNG

Die Stoffteile mit einem feuchten Schwamm und Neutralseife reinigen.

Der Bezug des Sportwagens ist abziehbar (siehe Kapitel „Sitzbezug abnehmen/Sitzbezug anbringen“). Bitte beachten Sie für die Reinigung der Stoffteile die Angaben auf den Pflegeetiketten. Nachstehend sind die Reinigungssymbole und ihre entsprechende Bedeutung aufgeführt:



Handwäsche in kaltem Wasser



Nicht bleichen



Nicht im Trockner trocknen



Nicht bügeln



Nicht chemisch reinigen

Die Kunststoffteile regelmäßig mit einem feuchten Tuch reinigen. Keine Lösungs- oder Scheuermittel verwenden. Die Metallteile nach einem eventuellen Kontakt mit Wasser abtrocknen, um Rostbildung zu vermeiden.

WARTUNG

Kontrollieren Sie regelmäßig den Zustand der Räder und säubern Sie diese bitte, wenn sie staubig oder sandig sind. Vergewissern Sie sich, dass alle Kunststoffteile, die auf den Metallrohren gleiten, frei von Staub, Schmutz und Sand sind, um Reibungen zu vermeiden, die das korrekte Funktionieren des Sportwagens beeinträchtigen könnten. Den Sportwagen an einem trockenen Ort aufbewahren. Die beweglichen Teile sollten, wenn notwendig, mit tro-

ckenem Silikonöl geschmiert werden.

VERZEICHNIS DER BESTANDTEILE

Stellen Sie sicher, dass alle Teile für dieses Modell vorhanden sind, bevor Sie es zusammenbauen. Sollte ein Teil fehlen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst von Chicco. Für den Zusammenbau sind keine Werkzeuge erforderlich. Die folgenden Teile müssen vorhanden sein, um das Produkt zusammenbauen zu können:

- Gestell
- Sitzfläche
- Sitzbezug
- Verdeck
- Frontbügel
- Komfort-Set (Schultergurte und Mittelsteg)
- Einhängekorb
- Ausfahrtsack
- Fußdecke
- Regenschutz
- Verbindung für die Schiebegriffe

AUFKLAPPEN DES SPORTWAGENGESTELLS

WARNUNG: Achten Sie bei der Ausführung dieses Arbeitsvorgangs darauf, dass das Kind und eventuell auch andere Kinder sich in entsprechender Entfernung befinden. Vergewissern Sie sich, dass dabei die beweglichen Teile des Sportwagens nicht mit dem Körper des Kindes in Berührung kommen.

1. Mit dem Sportwagen in vertikaler Lage (Abb.1) heben Sie die beiden Haltegriffe durch Betätigen der seitlichen Knöpfe in die Bedienposition (Abb. 1 A). Vergewissern Sie sich, dass die Griffe in der Bedienposition eingerastet sind.
2. Zum Öffnen des Gestells den in Abbildung 2 dargestellten Knopf drücken (1-push). Dann die Griffe des Sportwagens gut festhalten und den Sportwagen anheben, um das Öffnen zu erleichtern (Abb. 2 A). Der Sportwagen ist vollständig geöffnet, wenn die Rohre richtig im Vorderteil einrasten (Abb. 2B). Um den Sportwagen komplett zu öffnen, das hintere Kreuzgestänge herunterdrücken (Abb. 2C).

ANBRINGEN/ABZIEHEN DES SITZBEZUGES

3. Zum Anbringen des Bezuges muss der Sitz zunächst vom Sportwagen genommen werden. Öffnen Sie zunächst das in Abbildung 3 dargestellte Schloss des Beckengurtes.
4. Ziehen Sie den Bezug zunächst über die Rückenlehne (Abb. 4), ziehen Sie den Beckengurt durch die entsprechenden Ösen im unteren Teil der Rückenlehne (Abb. 4 A). Fügen Sie dann den Mittelsteg in die Öse auf dem Sitz ein (Abb. 4B).
5. Ziehen Sie den Bezug auf die Armlehne auf. Achten Sie darauf, ihn richtig zu positionieren (Abb. 5) und befestigen Sie ihn mithilfe der beiden Knöpfe in Höhe der Kreise unten am Sitz (Abb. 5A).
6. Bringen Sie die Halterungen der Beinstütze innen am unteren Teil des Bezuges an (Abb. 6).
7. Schließen Sie zuletzt die beiden seitlichen Knöpfe (Abb. 7), bringen Sie das in Abbildung 7A dargestellte Gummiband an der entsprechenden Stelle an und schließen Sie die Knöpfe unten an der Rückenlehne (Abb. 7B).

Um den Bezug abzunehmen, führen Sie die oben erläuterten Schritte in umgekehrter Reihenfolge durch.

SICHERHEITSGURTE

Der Sportwagen ist mit einem 5-Punkt-Rückhaltesystem ausgestattet, das aus zwei Schulterpolstern, einem Beckengurt und einem Schrittgurt mit Gurtschloss besteht.

8. **WARNUNG:** Für die Verwendung mit Kinder ab der Geburt bis zu ca. 6 Monaten ist es vielleicht erforderlich, die Länge der Sicherheitsgurte einzustellen, um sie an den Körper des Kindes anzupassen. Verwenden Sie in diesem Fall die Schultergurte. Führen Sie diese durch die beiden Einstellösen (Abb. 8).
9. Prüfen Sie, ob sich die Schultergurte in der für Ihr Kind idealen Höhe befinden: andernfalls die Höhe verstellen (Abb. 9).
10. Nachdem Sie das Kind in den Sportwagen gelegt haben, die beiden Gabeln in die Sicherheitsschnalle stecken (Abb. 10) und wenn erforderlich die Breite des Beckengurts an den Schnallen einstellen. Zum Öffnen des Beckengurtes gleichzeitig auf die beiden seitlichen Gabeln drücken (Abb. 10 A).

WARNUNG: Zur Sicherheit Ihres Kindes müssen Sie stets gleichzeitig Schrittgurt, Beckengurt und Sicherheitsgurte benutzen.

WARNUNG: Nach Ausbau der Sicherheitsgurte (z.B. zur Reinigung) sicherstellen, dass die Gurte wieder korrekt an den Verankerungspunkten montiert werden. Die Ringe befinden sich an der Rückenlehne des Sportwagens auf der rechten und linken Seite.

FRONTBÜGEL

11. Der Sitz verfügt über einen Frontbügel. Zum Befestigen des Bügels drücken Sie die beiden Knöpfe unten an den beiden Enden und setzen ihn in die entsprechenden Stifte am Ende der Armlehnen ein (Abb. 11). Um den Frontbügel zu entfernen, führen Sie die soeben beschriebenen Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durch. Um das Kind leichter in den Sportwagen setzen zu können, kann auch nur eine Seite des Bügels abgenommen werden. Der Bügel kann sowohl zur Straße hin als auch in Richtung Mutter angebracht werden.

WARNUNG: Stets dem Kind die Sicherheitsgurte anschnallen. Der Frontbügel ist KEINE Kinderrückhaltevorrichtung.

WARNUNG: Der Frontbügel darf nicht verwendet werden, um das Produkt mit dem Kind darin anzuheben.

ANBRINGEN DES SITZES AUF DEM SPORTWAGEN

12. Um den Sitz am Gestell anzubringen, muss dieser in die entsprechenden vertikalen Verbindungsstücke eingeführt werden, bis er einrastet (Abb. 12). Für ein leichteres Befestigen des Sitzes auf dem Sportwagen sind an den Seiten des Stoffes Kennzeichnungen angebracht, die die richtige Position des Sitzes im Verhältnis zu den Haken der Verbindungsstücke angeben (Abb. 12 A). Der Sitz kann sowohl mit Blickrichtung zur Straße (Abb. 12B) als auch mit Blickrichtung zur Mutter montiert werden (Abb. 12C).

WARNUNG: Stellen Sie vor dem Gebrauch sicher, dass der Sitz richtig befestigt ist, indem Sie ihn nach oben ziehen.

WARNUNG: Falls er nicht richtig befestigt ist, beide weißen Knöpfe auf der Andockvorrichtung der Struktur drücken und den Vorgang zur Befestigung wiederholen und die komplette Blockierung sicherstellen. Andernfalls den Chicco Kundendienst kontaktieren.

13. Zum Abnehmen des Sitzes gleichzeitig die beiden Knöpfe unter den Armlehnen drücken (Abb. 13) und

diesen anheben.

WARNUNG: Das Einsetzen und Entfernen des Sitzes darf ausschließlich ohne das Kind im Sportwagen erfolgen.

VERDECK

14. Der Sitz hat zwei Verbindungsstücke an den Seiten der Sitzfläche, an denen das Verdeck befestigt werden kann. Zum Befestigen/Abnehmen des Verdecks das Andocksystem in die Verbindungsstücke einführen, wie in Abbildung 14 gezeigt. Wenn der Sitz befestigt ist, bewegt sich das Verdeck sowohl mit Blickrichtung auf die Straße als auch mit Blickrichtung auf die Mutter, ohne dass man es jedes Mal drehen muss. Um das Verdeck richtig am Sitz zu montieren, befestigen Sie den hinteren Verdeckteil mithilfe der entsprechenden Knöpfe hinten an der Rückenlehne (Abb. 14 A).
15. Zum Öffnen des Verdecks ziehen Sie den vorderen Bogen nach vorne (Abb. 15).
16. Das Verdeck verfügt über eine ausziehbare Sonnenblende zum zusätzlichen Schutz Ihres Kindes vor zu viel Licht (Abb. 16).
17. Zum Entfernen der hinteren Lasche und um das Verdeck zu einem Sonnenschutz umzufunktionieren, öffnen Sie den hinteren Reißverschluss (Abb. 17) und die Knöpfe hinten an der Rückenlehne des Sitzes.
18. Zum Abnehmen des Verdecks einfach die Befestigungen an den Verbindungsstücken nach oben gleiten lassen (Abb. 18).

WARNUNG: Die Befestigung des Verdecks muss auf beiden Seiten des Sportwagens erfolgen. Vergewissern Sie sich, dass es korrekt blockiert ist.

VERSTELLEN DER RÜCKENLEHNE

19. Durch Drücken der Taste an der Rückenlehne des Sportwagens kann die Neigung bis zum Erreichen der gewünschten Position verstellt werden (Abb. 19). Wird die Taste losgelassen, blockiert sich die Rückenlehne in der nächstliegenden Position. Um die Rückenlehne anzuheben genügt es, sie nach oben zu stellen.

WARNUNG: Durch das Gewicht des Kindes können diese Arbeitsgänge erschwert werden.

EINSTELLUNG BEINSTÜTZE

20. Die Beinstütze kann in zwei Positionen verstellt werden. Betätigen Sie hierzu die beiden Tasten unter der Beinstütze (Abb. 20).

ERGONOMISCHE UND VERSTELLBARE DOUBLE TWIST-SCHIEBEGRIFFE

21. Durch Drücken der Taste am Schiebegriff kann der Griff in die gewünschte Stellung gedreht und an die für den Benutzer bequemste Höhe und Position angepasst werden (Abb. 21). Die Schiebegriffe können in 8 verschiedenen Positionen eingestellt werden.
22. **WARNUNG:** Während des Gebrauchs dürfen die Schiebegriffe nicht in eingeklappter Position benutzt werden (Abb. 22). Die Griffe müssen sich bei der Verwendung in hoher Position befinden, wie in Abbildung 22 A gezeigt.

VERBINDUNG FÜR DIE SCHIEBEGRIFFE

23. Zum Befestigen der Schiebegriffe die Stifte A und B auf die Höhe der entsprechenden Löcher bringen (Abb. 23),

bis sie einrasten.

24. Um den Griff zu entfernen gleichzeitig die beiden mittleren Hebel nach Innen drücken (Abb. 24) und den Griff herausziehen, indem Sie ihn nach oben ziehen (Abb. 24 A).

WARNUNG: Vor Verwendung des Gebrauchs in der Konfiguration mit dem Schiebegriff stets prüfen, dass dieser richtig angebracht wurde.

WARNUNG: Niemals den Griff zum Anheben des Sportwagens mit dem Kind darin verwenden.

FESTSTELLBREMSE

Die Feststellbremse bremsst die beiden Hinterräder des Sportwagens gleichzeitig. Für eine einfachere Verwendung des Sportwagens wurde ein **STOP & GO**-Bremsssystem mit farbigen Aufklebern an den hinteren Bremshebeln eingeführt.

25. Um den Sportwagen anzuhalten, drücken Sie den rechten Hebel nach unten (Abb. 25). Automatisch erscheint eine rote Aufschrift STOP und der Hebel an der gegenüberliegenden Seite schnell nach oben.
26. Um das Bremssystem des Sportwagens freizugeben drücken Sie den linken Hebel nach unten (Abb. 26). Automatisch erscheint eine grüne Aufschrift GO und der Hebel an der gegenüberliegenden Seite schnell nach oben.

WARNUNG: Verwenden Sie stets die Bremse, wenn Sie anhalten. Lassen Sie den Sportwagen niemals mit dem Kind darin auf einer schrägen Fläche stehen, selbst wenn die Feststellbremse angezogen ist.

WARNUNG: Nachdem Sie den Bremshebel bedient haben, kontrollieren Sie bitte, ob die Bremsen beider Hinterradaufhängungen korrekt angezogen sind.

SCHWENKBARE RÄDER

Der Kindersportwagen hat schwenk- und fixierbare Vorderräder. Es wird empfohlen, die fixierten Räder zu verwenden, wenn Sie auf besonders unebenem Gelände fahren. Die schwenkbaren Räder werden stattdessen zur besseren Beweglichkeit des Sportwagens auf normalem Straßenbelag empfohlen.

27. Damit sich die Vorderräder frei drehen können, die vordere Taste mit dem Fuß nach unten drücken, wie in Abbildung 27 gezeigt. Zum Fixieren der Vorderräder den Hebel mit dem Fuß anheben. Unabhängig von der Position, in der sich das Rad befindet, wird es in gerader Stellung blockiert.

WARNUNG: Beide Räder müssen stets gleichzeitig in Schwenk- oder Fixposition sein.

ZUSAMMENKLAPPEN DES SPORTWAGENS

WARNUNG: Achten Sie bei der Ausführung dieses Arbeitsvorgangs darauf, dass das Kind und eventuell auch andere Kinder sich in entsprechender Entfernung befinden. Vergewissern Sie sich, dass dabei die beweglichen Teile des Sportwagens nicht mit dem Körper des Kindes in Berührung kommen. Der Sportwagen kann sowohl mit Blickrichtung auf die Straße als auch mit Blickrichtung auf die Mutter geschlossen werden. In beiden Fällen sind dieselben Anweisungen zu befolgen.

Bevor Sie den Sportwagen zusammenklappen, schließen Sie das Verdeck, indem Sie es mit der Rückenlehne in eine Linie bringen.

WARNUNG: Um den Sportwagen zu schließen muss immer

der Schiebegriff abgenommen werden (wenn vorhanden).

WARNUNG: Bevor man den Sportwagen schließt, muss der Einhängekorb geleert werden.

28. Um den Sportwagen zu schließen, drücken Sie die Taste 1-push (Abb. 28) und gleichzeitig die Taste 2 unter der Schrift 2-pull (Abb. 28 A). Halten Sie beide Tasten gedrückt und ziehen Sie nach oben, um den Schließmechanismus in Gang zu bringen (Abb. 28 B). Nun ist der Sportwagen vollständig geschlossen (Abb. 28 C). Drücken Sie die Rückenlehne nach hinten, damit er weniger Platz einnimmt.

WARNUNG: Ist der Sportwagen geschlossen, geht die Taste 1 wieder in ihre Ausgangsposition zurück (herausragend), Abb. 28D.

29. Die Griffe nach vorne klappen (Abb. 29). Der geschlossene und blockierte Sportwagen bleibt alleine stehen.

VERWENDUNG VON AUTOKINDERSITZ UND KINDERWAGENAUFSATZ

Auf diesem Sportwagen können nur der Autokindersitz OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE und der Kinderwagenaufsatz Love Up angebracht werden. Diese verfügen über dasselbe Befestigungssystem. Zum Andocken und Abnehmen des Kinderwagenaufsatzes oder Autokindersitzes siehe entsprechende Anleitung. Bevor Sie den Autokindersitz oder den Kinderwagenaufsatz befestigen, den Sitz vom Sportwagen entfernen.

WARNUNG: Vor der Verwendung des Sportwagens in Kombination mit Kinderwagenaufsatz oder Autokindersitz prüfen Sie bitte stets, ob das Andocksystem korrekt blockiert ist.

WARNUNG: KINDERAUTOSITZ: Falls er nicht richtig befestigt ist, beide weißen Knöpfe auf der Andockvorrichtung der Struktur drücken und den Vorgang zur Befestigung wiederholen und die komplette Blockierung sicherstellen. Andernfalls den Chicco Kundendienst kontaktieren.

WARNUNG: Stellen Sie vor dem Gebrauch sicher, dass der Kinderwagenaufsatz richtig befestigt ist, indem Sie ihn nach oben ziehen.

KOMFORT-SET

Das Komfort-Set enthält 2 Schulterpolster und einen Schrittgurt.

30. Die Schultergurte in die Gurtpolster einführen, wie in Abbildung 30 dargestellt; den Mittelsteg in die dafür vorgesehene Öffnung einführen (Abb. 30 A).

FUSSDECKE

Die Fußdecke kann auf zweierlei Weise verwendet werden.

31. Sie kann über den Bügel gezogen und mit den Ösen befestigt werden, wie in Abbildung 31 dargestellt, oder der obere Teil der Fußdecke kann unter dem Bügel durchgeführt und in der höheren Stellung befestigt werden. Hierzu die Knöpfe in die Ösen an den Stoffenden des Verdecks einführen (Abb. 31 A).

TASCHE

32. Die Tasche kann in zwei Positionen verwendet werden. 1. Modus: Die Ausfahrflasche mit den beiden Druckknöpfen an den Seiten wie in Abbildung 32 dargestellt anbringen. 2. Modus: Die Ausfahrflasche an den Sportwagengriffen anbringen. Hierzu den Gurt in die entsprechenden Öffnungen ziehen, wie in Abbildung

32 A dargestellt.

WARNUNG: Beladen Sie die Tasche höchstens mit 2 kg Gewicht.

EINHÄNGEKORB

Der Sportwagen ist mit einem großen Einhängekorb ausgerüstet.

33. Der Korb wird am Sportwagen befestigt, indem Sie das Band durch den vorderen Teil ziehen und den Druckknopf schließen (Abb. 33). Auf der anderen Seite genauso vorgehen.

34. Den Korb an der hinteren Seite befestigen. Hierzu das Stoffband über das in Abb. 34 dargestellte Rohr ziehen und den Druckknopf schließen. Den Klettverschluss anbringen und auf dem Korb schließen (Abb. 34 A).

REGENSCHUTZ

Der Sportwagen ist mit einem Regenschutz ausgestattet.

35. Den Regenschutz mithilfe der Stoffösen über dem Gelenk der Seitenrohre und den Druckknöpfen über den Vorderrädern befestigen (Abb. 35). Lassen Sie nach Gebrauch den Regenschutz (falls er nass geworden ist) an der Luft trocknen, bevor er zusammengefaltet und weggelegt wird. Der Regenschutz kann sowohl mit Blickrichtung auf die Straße als auch auf die Mutter verwendet werden.

WARNUNG: Der Regenschutz darf niemals ohne Verdeck am Sportwagen verwendet werden, da das Kind ersticken könnte. Der Regenschutz darf niemals ohne Verdeck oder Sonnendach am Sportwagen verwendet werden, da das Kind ersticken könnte.

Wichtiger Hinweis: Die in dieser Anleitung enthaltenen Bilder und Anweisungen beziehen sich auf eine Produktversion des Sportwagens. Einige hier beschriebene Komponenten, Zubehör und Funktionen können je nach der von Ihnen gekauften Version variieren.

GARANTIE

Die Garantie gilt bei allen Konformitätsfehlern, die trotz normaler Gebrauchsbedingungen (gemäß den Vorgaben der Gebrauchsanleitung) auftreten.

Die Garantie ist verwirkt bei unsachgemäßem Gebrauch, Abnutzung oder bei persönlichen Unglücksfällen.

Bezüglich der Garantiedauer für Konformitätsfehler verweisen wir auf die nationalen Rechtsvorschriften des Kauflandes.

ES INSTRUCCIONES DE USO

IMPORTANTE – CONSERVE ES- TAS INSTRUCCIO- NES PARA FUTURAS CONSULTAS.

ADVERTENCIA: MANTENGA LAS BOLSAS DE PLÁSTICO ALEJADAS DE LOS NIÑOS PARA EVITAR EL RIESGO DE ASFIXIA.

ADVERTENCIAS

- **ADVERTENCIA:** Nunca deje al niño sin vigilancia.
- **ADVERTENCIA:** Antes del uso, asegúrese de que todos los mecanismos de bloqueo están correctamente enganchados.
- **ADVERTENCIA:** Para evitar lesiones durante las operaciones de apertura y cierre del producto, asegúrese de que el niño esté a la debida distancia.
- **ADVERTENCIA:** No deje que el niño juegue con este producto.
- **ADVERTENCIA:** Utilice siempre los sistemas de retención.
- El uso del separapiernas y de los cinturones de seguridad es fundamental para garantizar la seguridad del niño. Utilice siempre los cinturones de seguridad simultáneamente con el separapiernas.
- **ADVERTENCIA:** Antes del uso, controle que el mecanismo de enganche del capazo, del asiento o

de la sillita para automóvil esté correctamente puesto.

- **ADVERTENCIA:** Este producto no es apto para correr o patinar.
- El uso de la silla de paseo está permitido con niños entre 0 y 36 meses, con un peso de máximo 15 kilos.
- Para los niños de 0 a 6 meses, el respaldo debe utilizarse en posición totalmente reclinada.
- Solo la sillita de auto OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE y/o el capazo CHICCO LOVE UP provistos del correspondiente dispositivo de enganche compatible, pueden engancharse a la silla de paseo CHICCO LOVE UP.
- El dispositivo de frenado debe estar siempre activado cuando se acomode y se saque al niño.
- Utilice el dispositivo de frenado todas las veces que se pare.
- No deje nunca la silla de paseo sobre una superficie inclinada con el niño dentro aunque los frenos estén accionados.
- No sobrecargue el cestillo. Peso máximo permitido 5 kg.
- Cualquier peso colgante de las asas y/o el respaldo y/o los lados de la silla de paseo puede comprometer la estabilidad de la silla de paseo.
- No transporte a más de un niño a la vez.
- No aplique a la silla de paseo accesorios, partes de repuesto o componentes no suministrados o aprobados por el fabricante.
- No utilice el producto si algunas de sus partes están rotas, rasgadas o faltan.
- La sillita para automóvil instalada

en la silla de paseo, no sustituye a una cuna o una camita. Si el bebé necesita dormir, acomódalo en un capazo, una cuna o una camita.

- Antes del montaje verifique que el producto y todos sus componentes no presenten daños o desperfectos debidos al transporte; en ese caso no utilice el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- Durante las operaciones de regulación, asegúrese de que las partes móviles de la silla de paseo no entren en contacto con el cuerpo del niño.
- Asegúrese de que los usuarios de la silla de paseo conocen perfectamente el funcionamiento exacto de ésta.
- El uso de este producto debe estar a cargo exclusivamente de un adulto.
- El producto debe ser montado exclusivamente por un adulto.
- Para evitar riesgos de asfixia, no le dé al niño objetos con cordones ni los deje a su alcance.
- No utilice la silla de paseo en escaleras, ya sea fijas o mecánicas: Se podría perder el control inesperadamente.
- Preste atención al subir o bajar un escalón o la acera.
- Si se deja la silla de paseo expuesta al sol durante mucho tiempo, espere hasta que se enfríe antes de acomodar al niño. La exposición prolongada al sol puede causar cambios de color en los materiales y tejidos.
- Para prevenir la formación de óxido, evite que la silla de paseo entre

en contacto con agua salina.

- No utilice la silla de paseo en la playa.
- Cuando no se utilice, la silla de paseo debe mantenerse fuera del alcance de los niños.

CONSEJOS PARA LA LIMPIEZA Y EL MANTENIMIENTO

Este producto requiere un mantenimiento periódico. Las operaciones de limpieza y mantenimiento deben ser realizadas por un adulto.

LIMPIEZA

Limpie las partes de tejido con una esponja humedecida y jabón neutro.

La silla de paseo se puede desenfundar (consulte el capítulo "Colocación/extracción de la funda del asiento"). Para la limpieza de las partes textiles, lea las etiquetas de lavado. A continuación se muestran los símbolos de lavado con los correspondientes significados:



Lave a mano con agua fría



No use lejía



No seque en secadora



No planche



No lave en seco

Limpie periódicamente las partes de plástico con un paño húmedo; no utilice disolventes ni productos abrasivos. Seque las partes de metal después de un posible contacto con agua para evitar que se oxiden.

MANTENIMIENTO

Controle periódicamente el estado de desgaste de las ruedas y manténgalas limpias de polvo y arena. Asegúrese de que todas las partes plásticas que se deslizan sobre los tubos de metal estén libres de polvo, suciedad y arena, para evitar roces que puedan comprometer el funcionamiento correcto de la silla de paseo. Guarde la silla de paseo en un lugar seco. Lubrique las partes móviles, solo en caso de necesidad, con aceite seco de silicona.

LISTA DE COMPONENTES

Asegúrese de tener todos los componentes de este modelo antes de ensamblarlo. Si falta alguna de las partes, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Chicco. Para el montaje del producto no se requiere el uso de herramientas. Las piezas necesarias para ensamblar el producto son:

- Estructura
- Asiento
- Tejido del asiento
- Capota
- Protector delantero
- Kit confort (hombreras y separapiernas)

- Cestillo portaobjetos
- Bolsa
- Cubrepiernas
- Cubierta impermeable
- Manillar unido

APERTURA DE LA SILLA DE PASEO

ADVERTENCIA: Lleve a cabo esta operación asegurándose de que no haya niños cerca. Cerciórese de que, en estas fases, las partes móviles de la silla de paseo no entren en contacto con el cuerpo del bebé.

1. Con la silla de paseo en posición vertical (fig.1) levante los manillares a la posición de uso, mediante los botones laterales (fig. 1 A). Asegúrese de que las empuñaduras estén bloqueadas en la posición de uso.
2. Para abrir la silla apriete el botón que se muestra en la figura 2 (1-push). Sucesivamente, eleve la silla de paseo agarrándola por los manillares para facilitar la apertura (fig. 2 A). La silla queda abierta por completo cuando los tubos quedan acoplados correctamente en la parte delantera (fig. 2B). Para terminar la apertura, presione la barra cruzada trasera (fig. 2C).

COLOCACIÓN/EXTRACCIÓN DE LA FUNDA DEL ASIENTO

3. La operación de colocación de la funda debe hacerse con el asiento separado de la silla de paseo; antes de empezar se debe abrir la hebilla del abdomen que se muestra en la figura 3.
4. Coloque la funda empezando por el respaldo (fig. 4) y haga pasar el cinturón abdominal por los correspondientes ojales situados en la parte baja del respaldo (fig. 4 A). A continuación, haga pasar el separapiernas por el ojal del asiento (fig. 4B).
5. Coloque la funda en el brazo prestando atención a que quede bien puesta (fig. 5), y fíjela a la base del asiento abrochando los dos botones que coinciden con los dos círculos (fig. 5A).
6. Introduzca los soportes del apoyapiernas en la parte inferior de la funda (fig. 6).
7. Para completar la colocación de la funda en el asiento, hay que abrochar los dos botones laterales (fig. 7), colocar el elástico que se muestra en la figura 7A en su soporte, y abrochar los botones de la parte inferior del respaldo (fig. 7B).

Para extraer la funda, lleve a cabo el mismo procedimiento en sentido inverso.

CINTURONES DE SEGURIDAD

La silla de paseo está equipada con un sistema de retención de cinco puntos de anclaje constituido por dos hombreras, un cinturón abdominal y un separapiernas con hebilla.

8. **ADVERTENCIA:** Para el uso con bebés recién nacidos y hasta los 6 meses de edad, puede ser necesario acortar los cinturones para adaptarlos al cuerpo del bebé; en este caso, utilice las hombreras haciéndolas pasar primero por los ojales de regulación (fig. 8).
9. Verifique que las hombreras estén a un nivel ideal para su niño: de lo contrario, ajústelas al nivel adecuado (Fig. 9).
10. Después de acomodar al niño, introduzca las 2 horquillas en la hebilla (fig. 10) y regule, si es necesario, la longitud del cinturón a través de las dos hebillas. Para desenganchar el cinturón abdominal, presione al mismo

tiempo las dos horquillas laterales (fig. 10 A).

ADVERTENCIA: Para garantizar la seguridad del bebé es indispensable utilizar al mismo tiempo el separapiernas, el cinturón abdominal y los cinturones de seguridad.

ADVERTENCIA: después de retirar los cinturones de seguridad (ej. para lavarlos), asegurarse de que los cinturones estén ensablados correctamente, utilizando los puntos de anclaje. Las correas deberán regularse de nuevo.

PROTECTOR DELANTERO

11. El asiento cuenta con un protector delantero. Para enganchar el protector hay que presionar los dos botones situados en la parte baja de los dos extremos, e insertarlo en los respectivos Pernos que se encuentran en la parte terminal de los brazos (fig. 11). Para extraer el protector delantero, lleve a cabo el procedimiento descrito anteriormente en sentido inverso. Para acomodar al niño más fácilmente, se puede desenganchar solo un lado del protector. El protector puede utilizarse con la silla ya sea en la configuración "frente calle" o "frente mamá/papá".

ADVERTENCIA: Abróchele siempre al niño los cinturones de seguridad. El protector NO es un dispositivo de retención del niño.

ADVERTENCIA: El protector no debe utilizarse para levantar el producto con el bebé acomodado en su interior.

MONTAJE DEL ASIENTO EN LA SILLA DE PASEO

12. Para montar el asiento en la silla de paseo, hay que colocarlo en los correspondientes acoplamientos verticales, hasta oír el clic que confirma el enganche (fig. 12). Para facilitar el enganche del asiento en la silla de paseo, en los laterales de la funda hay etiquetas de guía que indican la alineación correcta del asiento con los ganchos de los acoplamientos (figura 12 A). El asiento puede montarse ya sea en la configuración "frente calle" (fig. 12B) o "frente mamá/papá" (fig. 12C).

ADVERTENCIA: Antes del uso, asegúrese de que el asiento se encuentre bien enganchado, tirando de él hacia arriba.

ADVERTENCIA: Si no se encuentra correctamente enganchado, presione ambos pulsadores blancos presentes en los dispositivos de enganche de la estructura y repita el procedimiento de enganche, verificando que se bloquee completamente. En caso contrario, diríjase al servicio de asistencia Chicco.

13. Para desenganchar el asiento, presione al mismo tiempo los dos botones que están debajo de los brazos (fig. 13) y levántelo.

ADVERTENCIA: Las operaciones de desenganche/enganche del asiento deben realizarse sin el niño acomodado dentro.

CAPOTA

14. En los laterales de la base del asiento hay dos acoplamientos para la fijación de la capota. Para fijar la capota, inserte el sistema de enganche en los acoplamientos como se muestra en la figura 14. La capota está fijada en el asiento, por lo que sigue la configuración del mismo ya sea "frente calle" o "frente mamá/papá" sin necesidad de cambiar su posición. Para completar el montaje de la capota en el asiento, enganche la parte trasera de esta en el revés del respaldo de la silla de paseo, mediante los correspondientes botones (fig 14 A).
15. Para abrir la capota, empuje hacia adelante el arco de-



lantero (fig. 15).

16. La capota cuenta con una red extraíble que ayuda a proteger al bebé de la luz excesiva (fig. 16).
17. Para quitar la solapa trasera y transformar la capota en parasol de verano, abra la cremallera trasera (fig. 17) y desenganche los botones de la parte trasera del respaldo del asiento.
18. Para quitar la capota es suficiente tirar de ella hacia arriba cerca de los acoplamientos y hacer deslizar los enganches hacia arriba (fig. 18).

ADVERTENCIA: La operación de fijación de la capota debe realizarse por ambos lados de la silla de paseo. Compruebe el bloqueo correcto de la misma.

REGULACIÓN DEL RESPALDO

19. Al presionar el botón del respaldo de la silla de paseo, se regula la inclinación hasta conseguir la posición deseada (fig. 19). Al soltar el botón, el respaldo se bloquea en la posición más cercana. Para levantar el respaldo, basta con empujarlo hacia arriba.

ADVERTENCIA: Con el peso del bebé las operaciones pueden resultar más difíciles.

REGULACIÓN DEL APOYAPIERNAS

20. El apoyapiernas puede regularse en dos posiciones. La regulación se realiza mediante los dos botones que están bajo el apoyapiernas (fig. 20).

EMPUÑADURA ERGONÓMICA REGULABLE DOUBLE TWIST

21. Si se presiona el botón de la empuñadura, esta puede girarse a la posición deseada y adaptarse al nivel más cómodo para el usuario (fig. 21). La empuñadura puede ponerse en 8 posiciones diferentes.
22. **ADVERTENCIA:** Durante el uso, la empuñadura no debe utilizarse en posición baja (fig. 22). Las empuñaduras en la fase de uso deben estar en posición alta, tal y como se muestra en la figura 22 A.

MANILLAR UNIDO

23. Para enganchar el manillar unido, haga coincidir los pernos A y B con los respectivos agujeros (fig. 23), hasta oír un clic.
24. Para quitar el manillar unido, presione al mismo tiempo las dos palancas centrales hacia el interior (fig. 24) y extraiga el manillar tirando de él hacia arriba (fig. 24 A).

ADVERTENCIA: Antes de utilizar el producto con la configuración "manillar unido", compruebe que esté montado correctamente.

ADVERTENCIA: Nunca levante la silla de paseo agarrándola por el manillar unido cuando el niño está acomodado en su interior.

FRENO DE PARADA

El freno de parada surte efecto en las dos ruedas traseras de la silla de paseo al mismo tiempo. Para simplificar el uso de la silla de paseo, se ha implementado un sistema de frenado **STOP & GO**, que se reconoce por las etiquetas adhesivas específicas de colores ubicadas en las palancas traseras de freno.

25. Para frenar la silla de paseo, empuje hacia abajo la palanca derecha (fig. 25). Automáticamente aparecerá una etiqueta roja "STOP" y la palanca opuesta saltará hacia arriba.

26. Para desbloquear la silla de paseo, empuje hacia abajo la palanca izquierda (fig. 26). Automáticamente aparecerá una etiqueta verde "GO" y la palanca opuesta saltará hacia arriba.

ADVERTENCIA: Utilice siempre el freno cuando se detenga. No deje nunca la silla de paseo sobre un plano inclinado con el niño acomodado dentro, aunque el freno de parada esté accionado.

ADVERTENCIA: Después de haber accionado la palanca del freno, asegúrese de que los frenos se encuentren correctamente accionados en los dos grupos de ruedas posteriores.

RUEDAS GIRATORIAS

La silla de paseo está equipada con ruedas delanteras pivotantes/fijas. Se recomienda utilizar las ruedas fijas en terrenos especialmente difíciles. Las ruedas en modo pivotante, en cambio, se recomiendan para mejorar la maniobrabilidad de la silla de paseo sobre superficies normales.

27. Para que las ruedas delanteras funcionen en modo pivotante, empuje hacia abajo con el pie la palanca delantera, tal y como se muestra en la figura 27. Para bloquear las ruedas delanteras en posición fija, empuje la palanca hacia arriba con el pie. Independientemente de la posición en la que se encuentra la rueda, la misma se bloqueará en posición recta.

ADVERTENCIA: Las dos ruedas siempre deben estar bloqueadas o desbloqueadas al mismo tiempo.

CÓMO CERRAR LA SILLA DE PASEO

ADVERTENCIA: Lleve a cabo esta operación asegurándose de que no haya niños cerca. Cerciórese de que, en estas fases, las partes móviles de la silla de paseo no entren en contacto con el cuerpo del niño. La silla de paseo puede cerrarse ya sea en la configuración "frente calle" o "frente mamá/papá". Las instrucciones para el cierre son las mismas en las dos configuraciones.

Antes de empezar a cerrar la silla de paseo, cierre la capota alineándola con el respaldo.

ADVERTENCIA: Para cerrar la silla de paseo es necesario quitar el manillar unido (si está presente).

ADVERTENCIA: Es necesario quitar el contenido del cestillo antes de cerrar la silla de paseo.

28. Para cerrar la silla de paseo, presione el botón 1 – push (fig. 28) y apriete al mismo tiempo el botón 2, situado bajo la inscripción 2-pull (fig. 28 A). Manteniendo los dos botones apretados, tire hacia arriba para accionar el mecanismo de cierre (fig. 28 B). La silla de paseo se cerrará (fig. 28 C). Para reducir el volumen de la silla de paseo cerrada, ponga el respaldo hacia atrás.

ADVERTENCIA: Al cerrarse la silla de paseo, el botón 1 regresará a la posición inicial (saliente), fig. 28D.

29. Incline entonces hacia adelante las empuñaduras (fig. 29). La silla de paseo cerrada y bloqueada puede dejarse en posición vertical sin ningún apoyo.

UTILIZACIÓN DE LA SILLA PARA AUTOMÓVIL Y DEL CAPAZO

En esta silla de paseo pueden montarse únicamente la silla para automóvil OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE y el capazo Love Up, que requieren el uso del mismo sistema de enganche de la estructura. Para el enganche y el desenganche del capazo o de la silla para automóvil, consulte las instrucciones



correspondientes. Antes de enganchar la silla para automóvil o el capazo, retire el asiento de la silla de paseo.

ADVERTENCIA: Antes de utilizar la silla de paseo junto con el capazo o la silla para automóvil, compruebe siempre que el sistema de enganche esté bloqueado correctamente.

ADVERTENCIA: SILLITA DE AUTO: Si no se encuentra correctamente enganchado, presione ambos pulsadores blancos presentes en los dispositivos de enganche de la estructura y repita el procedimiento de enganche, verificando que se bloquee completamente. En caso contrario, diríjase al servicio de asistencia Chicco.

ADVERTENCIA: antes del uso, asegúrese de que el capazo se encuentre bien enganchado tirando de éste hacia arriba.

KIT CONFORT

El Kit Confort incluye 2 hombreras y un separapiernas.

30. Inserte las hombreras en los tirantes, como se muestra en la figura 30 y haga pasar el separapiernas por la abertura correspondiente (fig. 30 A).

CUBREPIERNAS

El cubrepiernas puede utilizarse de dos maneras.

31. El cubrepiernas puede voltearse sobre el protector delantero y fijarse con los ojales, como se ilustra en la figura 31, o se puede hacer pasar la parte superior del cubrepiernas por debajo del protector para fijarlo en la posición más alta, introduciendo los botones en los ojales presentes en los extremos de tela de la capota (fig. 31 A).

BOLSA

32. El bolso puede utilizarse en dos posiciones distintas. Modalidad 1: Enganche el bolso utilizando los dos botones automáticos de los lados, como se muestra en la figura 32. Modalidad 2: Enganche el bolso en los manillares de la silla de paseo haciendo pasar la correa por las correspondientes aberturas como se muestra en la figura 32 A.

ADVERTENCIA: No cargar el bolso con pesos superiores a los 2 kg.

CESTILLO PORTAOBJETOS

La silla de paseo cuenta con un amplio cestillo portaobjetos.

33. Para montar el cestillo en la silla de paseo haga pasar por la zona delantera la tira de tela en su respectivo soporte y cierre con el botón automático (fig. 33). Repita la operación al otro lado.

34. Complete el enganche del cestillo en la parte de atrás haciendo pasar la tira de tela por el tubo que muestra la figura 34, abroche el botón automático y pegue la cinta adhesiva en la zona correspondiente cerrándolo en el cestillo (fig. 34A).

CUBIERTA IMPERMEABLE

La silla de paseo cuenta con una cubierta impermeable.

35. Póngale la cubierta impermeable a la silla de paseo con los ojales de tela sobre la articulación de los tubos laterales y con los botones a presión que están encima de las ruedas delanteras (fig. 35). Al final de su uso, deje que se seque al aire (si se moja) antes de doblarla y guardarla. La cubierta impermeable puede utilizarse ya sea en la configuración "frente calle" o "frente mamá/papá".

ADVERTENCIA: La cubierta impermeable no puede usarse en la silla de paseo sin capota, ya que puede representar un riesgo de asfixia para el niño. La cubierta impermeable no puede utilizarse en una silla de paseo sin capota o parasol ya que puede provocar la sofocación del niño.

Nota importante: Las imágenes y las instrucciones incluidas en este manual se refieren a una versión específica de la silla de paseo. Algunos componentes y algunas funciones que se describen pueden variar dependiendo de la versión que usted ha comprado.

GARANTÍA

El producto está garantizado contra todo defecto de conformidad en condiciones normales de uso según lo previsto en las instrucciones.

Por lo tanto, la garantía no será aplicada en caso de daños ocasionados por uso incorrecto, desgaste o hechos accidentales.

Para la duración de la garantía sobre los defectos de conformidad remítase a las disposiciones específicas de la normativa nacional aplicable en el país de compra, si las hubiera.

PT

INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO

IMPORTANTE – CONSERVE ESTAS INSTRUÇÕES PARA CONSULTAS FUTURAS.

ATENÇÃO: MANTENHA OS SACOS DE PLÁSTICO FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS PARA EVITAR RISCOS DE ASFIXIA.

ADVERTÊNCIAS

- **ATENÇÃO:** Nunca deixe a sua criança sem vigilância.
- **ATENÇÃO:** Antes da utilização, certifique-se de que todos os mecanismos de segurança estão corretamente ativados.
- **ATENÇÃO:** Para evitar lesões durante as operações de abertura e fecho do produto, assegure-se de que a criança está devidamente afastada.
- **ATENÇÃO:** Não deixe a sua criança brincar com este produto.
- **ATENÇÃO:** Utilize sempre os sistemas de retenção.
- A utilização do protetor para a correia separadora de pernas e do cinto de segurança é indispensável para garantir a segurança do seu filho. Utilize sempre o cinto de segurança, incluindo a correia separadora de pernas.
- **ATENÇÃO:** Antes de usar, verifique

se os mecanismos de fixação da alcofa, da cadeira ou da cadeira auto estão corretamente bloqueados.

- **ATENÇÃO:** Este produto não é indicado para correr ou patinar.
- O uso do carrinho é adequado a crianças com idade entre 0 e 36 meses, até um peso máximo de 15 kg.
- Para crianças desde o nascimento até aos 6 meses de idade, aproximadamente, o encosto deve ser utilizado na posição completamente reclinada.
- Somente a Cadeira Auto OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE e/ou a Alcofa CHICCO LOVE UP, dotadas de dispositivo de fixação compatível, podem ser instaladas no carrinho de passeio CHICCO LOVE UP.
- O sistema de travão deve ser sempre acionado antes de colocar e retirar a criança
- Utilize o sistema de travão sempre que parar.
- Nunca deixe o carrinho num plano inclinado com a criança lá dentro, mesmo que o sistema de travão esteja acionado.
- Não sobrecarregue o cesto. Peso máximo permitido: 5 kg.
- Qualquer carga pendurada nas pegas e/ou no encosto e/ou nos lados do carrinho de passeio poderá comprometer a estabilidade do mesmo.
- Não transporte mais de uma criança de cada vez.
- Não aplique no carrinho acessórios, peças de substituição ou componentes não fornecidos ou aprovados pelo fabricante.
- Não utilize o produto se qualquer um dos seus componentes estiver

em falta, rasgado ou danificado.

- O carrinho de passeio com a Cadeira Auto instalada, não substitui um berço ou cama. Se o bebé precisar dormir, deverá ser colocado numa alfofa, num berço ou numa cama.
- Verifique, antes da montagem, se o produto e todos os seus componentes apresentam eventuais danos causados pelo transporte. Caso detete algum componente danificado, não utilize o produto e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- Enquanto efetua as operações de regulação, certifique-se de que as partes móveis do carrinho de passeio não entram em contacto com o corpo da criança.
- Certifique-se de que os utilizadores do carrinho de passeio conhecem o exato funcionamento do mesmo.
- Este produto deve ser utilizado exclusivamente por um adulto.
- O produto deve ser montado exclusivamente por um adulto.
- Para evitar riscos de estrangulamento, não dê à criança objetos com cordões e mantenha-os fora do seu alcance.
- Não utilize o carrinho em escadas ou escadas rolantes: poderá perder subitamente o controlo do mesmo.
- Tenha muito cuidado sempre que subir ou descer um degrau ou o passeio.
- Se deixar o carrinho ao sol durante muito tempo, espere que arrefeça antes de colocar a criança no seu interior. A exposição prolongada ao sol pode alterar a cor dos materiais e dos tecidos.
- Evite o contacto do carrinho com água salgada, para prevenir a

formação de ferrugem.

- Não use o carrinho na praia.
- Quando não estiver a ser utilizado, mantenha o carrinho fora do alcance das crianças.

CONSELHOS DE LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Este produto necessita de manutenção periódica. As operações de limpeza e manutenção devem ser efetuadas por um adulto.

LIMPEZA

Limpe as partes em tecido com uma esponja húmida e detergente neutro.

O carrinho de passeio dispõe de revestimento removível (consulte o capítulo "Colocação/ remoção do revestimento da cadeira"). Para a limpeza das partes em tecido, siga as indicações da etiqueta têxtil. Em seguida são indicados os símbolos de lavagem e o respetivo significado:

Lavar à mão em água fria

Não utilizar lixívia

Não secar na máquina

Não passar a ferro

Não limpar a seco

Limpe regularmente as partes em plástico com um pano húmido, não utilize solventes ou produtos abrasivos. Seque as partes em metal, após um eventual contacto com água, de modo a evitar a formação de ferrugem.

MANUTENÇÃO

Verifique periodicamente o estado de desgaste das rodas e mantenha-as limpas de pó e areia. Certifique-se de que todas as peças de plástico que deslizam sobre tubos de metal se encontram limpas de pó, sujidade e areia, para evitar atritos que possam comprometer o correto funcionamento do carrinho de passeio. Mantenha o carrinho de passeio num local seco. Em caso de necessidade, lubrifique as partes móveis com óleo seco de silicone.

LISTA DE COMPONENTES

Verifique a existência de todos os componentes deste modelo antes de montar o produto. Se faltar alguma peça, por favor contacte o Serviço ao Consumidor Chicco. Para a montagem do produto não é necessário usar qualquer ferramenta. Para montar o produto é necessário dispor dos seguintes componentes:

- Estrutura (chassis)
- Cadeira de passeio
- Revestimento têxtil da cadeira
- Capota
- Barra de proteção frontal
- Kit Comfort (protetores dos ombros e da correia



- separadora de pernas)
- Cesto porta-objetos
- Bolsa
- Cobre-pernas
- Capa impermeável
- Peça de união das pegas

ABERTURA DA ESTRUTURA DO CARRINHO DE PASSEIO

ATENÇÃO: ao efetuar esta operação certifique-se de que a criança ou, eventualmente, outras crianças se encontram devidamente afastadas. Certifique-se de que nesta fase as partes móveis do carrinho de passeio não entram em contacto com o corpo da criança.

1. Com o carrinho de passeio na posição vertical (fig.1) rode ambas as pegas para a posição de utilização, acionando os botões laterais (fig. 1 A). Certifique-se de que as pegas ficam bloqueadas na posição de utilização.
2. Para abrir a estrutura é necessário premir o botão indicado na figura 2 (1-push). A seguir segure as pegas e levante o carrinho de passeio para cima para facilitar a abertura (fig. 2 A). A abertura do carrinho de passeio completa-se quando os tubos estão encaixados corretamente na parte dianteira (fig. 2B). Para completar a abertura do carrinho de passeio prima a cruzeta de segurança traseira (fig. 2C).

COLOCAÇÃO/REMOÇÃO REVESTIMENTO CADEIRA

3. A operação de colocação do revestimento deve ser feita com a cadeira fora do carrinho de passeio; antes de iniciar é necessário abrir o fecho abdominal indicado na figura 3.
4. Introduza o revestimento inserindo primeiro o tecido no encosto (fig. 4), e passe a correia abdominal nas respetivas ranhuras localizadas na parte inferior do encosto (fig. 4 A). A seguir coloque a correia separadora de pernas na ranhura localizada no assento da cadeira (fig. 4B).
5. Introduza o tecido no apoio do braço tendo o cuidado de posicioná-lo corretamente no sítio adequado (fig. 5), e fixe o tecido à base da cadeira através das duas molas assinaladas na imagem (fig. 5A).
6. Insira os suportes do apoio das pernas no interior da parte inferior do tecido (fig. 6).
7. Para completar a colocação do revestimento da cadeira é necessário apertar as duas molas laterais (fig. 7), posicionar no local adequado o elástico indicado na figura 7A e apertar as molas localizadas na parte inferior do encosto (fig. 7B).

Para remover o revestimento da cadeira execute as operações acima descritas pela ordem inversa.

CINTO DE SEGURANÇA

O carrinho de passeio está equipado com um sistema de retenção de cinco pontos de fixação constituído por duas correias dos ombros, um cinto abdominal e uma correia separadora de pernas com fecho.

8. **ATENÇÃO:** para o uso com bebés recém-nascidos até cerca de 6 meses de idade, pode ser necessário reduzir o comprimento das correias para adaptá-las à constituição física da criança; neste caso, utilize as correias dos ombros fazendo-as passar primeiro pelas duas presilhas de regulação (fig. 8).
9. Verifique se as correias dos ombros estão ajustadas ao corpo do seu filho: se necessário, regule o comprimento (fig. 9).

10. Depois de instalar a criança, introduza os 2 ganchos no fecho (fig.10) e se necessário, regule a largura do cinto abdominal, através das fivelas. Para soltar o cinto abdominal, prima simultaneamente os dois ganchos laterais (fig. 10 A).

ATENÇÃO: para garantir a segurança da criança, é indispensável utilizar simultaneamente, as correias dos ombros, o cinto abdominal e a correia separadora de pernas.

ATENÇÃO: Quando retirar o cinto de segurança (por exemplo, para lavar), certifique-se de que o mesmo será recolocado corretamente, usando os pontos de passagem. As correias devem ser novamente reguladas.

BARRA DE PROTEÇÃO FRONTAL

11. A cadeira dispõe de barra de proteção frontal. Para fixar a barra de proteção é necessário premir os dois botões localizados na parte inferior das duas extremidades e introduzir a mesma nos dois Pernos situados na parte terminal dos apoios dos braços (fig. 11). Para retirar a barra de proteção frontal execute as operações acima descritas pela ordem inversa. Para facilitar a colocação da criança é possível soltar somente um lado da barra de proteção. A barra de proteção pode usar-se nas duas configurações: "virado para a mãe" e "virado para a frente".

ATENÇÃO: Coloque sempre o cinto de segurança na criança. A barra de proteção frontal NÃO é um dispositivo de retenção da criança.

ATENÇÃO: a barra de proteção frontal não deve ser utilizada para levantar o produto com ou sem a criança lá dentro.

MONTAGEM DA CADEIRA DE PASSEIO NO CARRINHO

12. Para montar a cadeira de passeio na estrutura do carrinho é necessário introduzir a mesma nos encaixes verticais apropriados, até escutar o estalido de bloqueio (fig. 12). Para facilitar a fixação da cadeira ao carrinho de passeio, nas partes laterais do tecido existem etiquetas guia que ajudam a alinhar corretamente a cadeira nos encaixes (fig. 12 A). A cadeira tanto pode ser montada na configuração "virado para a frente" (Fig. 12) como "virado para a mãe" (Fig. 12 C).

ATENÇÃO: antes da utilização, assegure-se de que a cadeira está bem fixada, puxando-a para cima.

ATENÇÃO: caso a alçofana ou a cadeira auto não fiquem devidamente bloqueadas, acione o respectivo dispositivo de desbloqueio das mesmas e repita o procedimento de fixação, certificando-se do correto bloqueio. No caso de não conseguir, dirija-se p.f. ao serviço de assistência Chicco.

13. Para soltar a cadeira prima simultaneamente os dois botões sob os apoios dos braços (fig. 13) e levante-a.

ATENÇÃO: as operações para soltar/fixar a cadeira devem ser efetuadas sem a criança no seu interior.

CAPOTA

14. A cadeira dispõe de dois encaixes, localizados em ambos os lados da mesma, que permitem a fixação da capota. Para fixar a capota introduza o sistema de fixação nos encaixes, conforme indicado na figura 14. Após fixada na cadeira, a capota funciona tanto na configuração "virado para frente", como "virado para a mãe", sem precisar de ser regulada de cada vez. Para completar a montagem da capota na cadeira, fixe a parte posterior





da mesma na parte de trás do encosto do carrinho de passeio, através das respectivas molas (fig. 14 A).

15. Para abrir a capota, empurre o arco dianteiro para frente (fig. 15).
16. A capota dispõe de uma rede extensível que contribui para proteger a criança da excessiva luz (fig. 16)
17. Para remover a parte posterior e transformar a capota num tejadilho pára-sol abra o fecho de correr traseiro (fig. 17) e solte as molas localizadas atrás do encosto da cadeira.
18. Para retirar a capota basta puxar a mesma para cima na proximidade dos encaixes e fazer deslizar os encaixes para cima (fig. 18).

ATENÇÃO: A operação de fixação da capota deve ser feita em ambos os lados do carrinho. Certifique-se de que ficou corretamente bloqueada.

REGULAÇÃO DO ENCOSTO

19. Premindo o manípulo situado atrás do encosto do carrinho de passeio, é possível regular a sua inclinação até posição desejada (fig. 19). Libertando o botão, o encosto bloqueia na posição mais próxima. Para elevar o encosto basta empurrá-lo para cima.

ATENÇÃO: com o peso da criança, estas operações podem tornar-se mais difíceis.

REGULAÇÃO DO APOIO DAS PERNAS

20. O apoio das pernas é regulável em duas posições. Para regulá-lo, acione os dois botões localizados sob o apoio das pernas (fig. 20).

PEGAS ERGONÓMICAS REGULÁVEIS DOUBLE TWIST

21. Premindo os botões localizados nas pegas, é possível girá-las para a posição desejada, adaptando-as à altura e à posição mais cómoda para o utilizador (fig. 21). As pegas podem ser reguladas em 8 posições diferentes.
22. **ATENÇÃO:** durante a utilização, as pegas não devem ser utilizadas na posição baixa (fig. 22). As pegas prontas para a utilização devem estar na posição alta, como ilustrado na figura 22 A.

PEGA UNIDA

23. Para encaixar a peça de união e obter a pega unida, faça coincidir os pernos A e B com os respetivos furos (fig. 23), até escutar o estalido.
24. Para retirar a peça de união, prima simultaneamente as duas patilhas centrais para dentro (fig. 24) e retire a peça puxando-a para cima (fig. 24 A).

ATENÇÃO: antes de utilizar o produto na configuração “pega unida”, certifique-se sempre da correta montagem da mesma.

ATENÇÃO: nunca utilize a peça de união para elevar o carrinho de passeio com ou sem a criança lá dentro.

TRAVÃO DE ESTACIONAMENTO

O travão de estacionamento age simultaneamente sobre ambas as rodas posteriores do carrinho de passeio. Para simplificar a utilização do carrinho de passeio, foi introduzido um sistema de travagem **STOP & GO**, indicado com etiquetas adesivas coloridas localizadas nos pedais do travão traseiro.

25. Para travar o carrinho de passeio, prima para baixo a patilha da direita (fig. 25). Automaticamente aparecerá uma etiqueta vermelha STOP e a patilha oposta saltará

para cima.

26. Para destravar o carrinho de passeio, prima para baixo a patilha da esquerda (fig. 26). Automaticamente aparecerá uma etiqueta verde GO e a patilha oposta saltará para cima.

ATENÇÃO: Utilize sempre o sistema de travagem quando estiver parado. Nunca deixe o carrinho num piso inclinado com a criança lá dentro, mesmo que o travão de estacionamento esteja acionado.

ATENÇÃO: depois de ter pressionado um dos pedais de travão, certifique-se de que o travão duplo fica corretamente acionado em ambos os lados das rodas de trás.

RODAS DIRECIONÁVEIS

O carrinho dispõe de rodas da frente que podem ser direcionáveis ou fixas. É aconselhável utilizar as rodas fixas quando se percorrem terrenos particularmente acidentados. As rodas na opção direcionáveis são aconselháveis para melhorar a capacidade de manobra do carrinho num piso normal.

27. Para utilizar as rodas da frente direcionáveis, empurre para baixo com o pé a patilha da frente, conforme indicado na figura 27. Para utilizar as rodas fixas, eleve com o pé a patilha. Independentemente da posição em que se encontram as rodas, as mesmas irão bloquear-se quando ficarem na posição reta.

ATENÇÃO: Ambas as rodas devem estar simultaneamente bloqueadas ou desbloqueadas.

FECHO DO CARRINHO DE PASSEIO

ATENÇÃO: ao efetuar esta operação certifique-se de que a criança ou, eventualmente, outras crianças se encontram devidamente afastadas. Certifique-se de que nesta fase as partes móveis do carrinho de passeio não entram em contacto com o corpo da criança. O carrinho de passeio pode ser fechado tanto com a cadeira virada para frente como virada para a mãe. As instruções a seguir são as mesmas para as 2 modalidades.

Antes de iniciar o fecho do carrinho de passeio, feche a capota alinhando-a com o encosto.

ATENÇÃO: Para fechar o carrinho de passeio é necessário retirar sempre a peça de união das pegas (se presente).

ATENÇÃO: É necessário retirar todo o conteúdo do cesto porta-objetos antes de fechar o carrinho de passeio.

28. Para fechar o carrinho de passeio prima o botão 1 – push (fig. 28) e simultaneamente prima o botão 2, localizado sob a palavra 2- pull (fig. 28 A). Mantendo premidos ambos os botões, puxe para cima para acionar o mecanismo para fechar (fig. 28 B). Neste ponto, o procedimento para fechar o carrinho de passeio está completo (fig. 28 C). Para diminuir o volume do carrinho de passeio fechado, puxe o encosto para trás.

ATENÇÃO: Quando estiver fechado o botão 1 voltará à posição inicial (saliente), fig. 28D.

29. Rode para frente, as pegas (fig. 29). O carrinho de passeio fechado e bloqueado fica em pé sozinho.

UTILIZAÇÃO DA CADEIRA AUTO E DA ALCOFA

Neste carrinho de passeio podem ser montadas somente a cadeira auto OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE e a alcofa Love Up, porque dispõem do mesmo sistema de fixação na estrutura. Para instalar ou desinstalar a alcofa ou a cadeira auto, consulte as instruções específicas. Antes de fixar a



cadeira auto ou a alfofa, remova a cadeira de passeio do carrinho.

ATENÇÃO: Antes de utilizar o carrinho de passeio em combinação com a alfofa ou a cadeira auto, verifique sempre se o sistema de fixação está corretamente bloqueado.

ATENÇÃO: CADEIRA AUTO: Caso a cadeira não fique bloqueada, prima simultaneamente os dois botões sob os apoios dos braços e repita o procedimento de fixação, confirmando o bloqueio completo. Caso não consiga o correto bloqueio, dirija-se ao serviço de assistência Chicco.

ATENÇÃO: antes da utilização, assegure-se de que a alfofa está bem fixa, puxando-a para cima.

KIT COMFORT

O Kit Comfort é composto por dois protetores das correias dos ombros e um protetor para a correia separadora de pernas.

30. Introduza os protetores dos ombros nas correias, como indicado na figura 30 e faça passar a correia separadora de pernas na abertura do respetivo protetor (fig. 30 A).

COBRE-PERNAS

O cobre-pernas pode ser utilizado em dois modos diferentes.

31. O cobre-pernas pode ser levado para cima da barra de proteção e fixado com as presilhas, como ilustrado na figura 31, ou passar a parte superior do cobre-pernas sob a barra de proteção e fixá-la na posição mais alta, inserindo os botões nas presilhas existentes nas extremidades de tecido da capota (fig. 31 A).

BOLSA

32. A bolsa pode ser utilizada em duas posições diferentes. Modo 1: fixe a bolsa utilizando as duas molas de pressão laterais, indicadas na figura 32. Modo 2: fixe a bolsa nas pegas do carrinho de passeio fazendo passar a alça nas ranhuras adequadas, conforme mostrado na figura 32A.

ATENÇÃO: não carregue a bolsa com um peso superior a 2 kg.

CESTO PORTA-OBJETOS

O carrinho de passeio dispõe de um grande cesto porta-objetos.

33. Para montar o cesto no carrinho de passeio faça passar na parte da frente a fita de tecido na argola apropriada e feche a mola de pressão (fig. 33). Repita a operação do outro lado.

34. Complete a fixação do cesto na parte traseira, fazendo passar a fita de tecido no tubo indicado na fig. 34, fechando a mola de pressão e insira a tira de velcro na ranhura apropriada fechando-a no cesto (fig. 34A).

CAPA DE CHUVA

O carrinho de passeio dispõe de capa impermeável.

35. Fixe a capa impermeável no carrinho de passeio com as presilhas de tecido acima da junção dos tubos laterais e com as molas de pressão localizadas acima das rodas da frente (fig. 35). Depois da utilização, se a capa estiver molhada, deixe-a secar ao ar antes de a dobrar e guardar. A capa impermeável pode ser utilizada tanto na configuração da cadeira virada para a frente como virada para a mãe.

ATENÇÃO: A capa impermeável não pode ser utilizada em carrinhos de passeio que não disponham de capota,

pois pode provocar asfixia na criança. Nunca deixe a criança no carrinho de passeio, exposto ao sol, com a capa impermeável montada, para evitar o risco de aquecimento excessivo.

Nota importante: as imagens e as instruções contidas neste manual referem-se a uma versão do carrinho de passeio; alguns componentes e algumas funções aqui descritos podem variar consoante a versão que adquiriu.

GARANTIA

O produto dispõe de garantia contra qualquer defeito de conformidade, verificado em condições normais de utilização, de acordo com o disposto nas instruções de utilização.

A garantia não poderá, portanto, aplicar-se relativamente a danos no produto provocados por utilização imprópria, desgaste ou acidente.

O prazo de validade da garantia sobre defeitos de conformidade, remete-se para as disposições específicas das normas nacionais aplicáveis no país de aquisição, se existentes.

BELANGRIJK - BEWAAR VOOR LA- TERE RAADPLEGING.

LET OP: HOUD DE PLASTIC ZAK-
KEN UIT DE BUURT VAN KINDEREN
I.V.M. VERSTIKKINGSGEVAAR.

WAARSCHUWINGEN

- **LET OP:** Laat uw kind nooit zonder toezicht achter.
- **LET OP:** Controleer voor het gebruik of alle vergrendelsystemen correct zijn aangebracht.
- **LET OP:** Om letsel te voorkomen dient u bij het in- en openklappen van het product er voor te zorgen dat het kind zich op een veilige afstand bevindt.
- **LET OP:** Sta niet toe dat uw kind met dit product speelt.
- **LET OP:** Gebruik altijd de veiligheidssystemen.
- Het gebruik van tussenbeenstukken en veiligheidsgordels is nodig om de veiligheid van het kind te garanderen. Gebruik de veiligheidsgordels altijd samen met het tussenbeenstuk.
- **LET OP:** Controleer voor het gebruik of het bevestigingsmechanisme van de draagmand, van het zitje of van het autostoeltje goed is vastgemaakt
- **LET OP:** Dit product is niet geschikt om mee te rennen of te skeeleren.
- De wandelwagen mag worden

gebruikt voor kinderen van 0 tot 36 maanden, tot een gewicht van maximaal 15 kg.

- Voor kinderen vanaf de geboorte tot de leeftijd van ongeveer 6 maanden moet de rugleuning op de volledig neergelaten stand worden gebruikt.
- Alleen het autostoeltje OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE en / of de draagmand CHICCO LOVE UP die de speciale compatibele bevestiging hebben kunnen worden vastgemaakt op de wandelwagen CHICCO LOVE UP.
- Het product moet altijd op de rem staan als u het kind erin zet of eruit haalt.
- Gebruik de rem telkens wanneer u stopt.
- Laat de wandelwagen nooit met het kind erin op een helling staan, ook al zijn de remmen geactiveerd.
- Overbelast de mand niet. Maximumgewicht 5 kg.
- Ieder gewicht dat aan de handgrepen en/of de rugleuning en/of de zijkanen van de wandelwagen hangt, kan de stabiliteit van de wandelwagen in het gedrang brengen.
- Vervoer niet meer dan één kind tegelijkertijd.
- Breng geen accessoires, reserveonderdelen of onderdelen op de wandelwagen aan, die niet door de fabrikant geleverd of goedgekeurd zijn.
- Gebruik het artikel niet als er onderdelen stuk of gescheurd zijn, of ontbreken.
- Als het autostoeltje op de structuur



van de wandelwagen geïnstalleerd is, vervangt het de draagmand of het bedje niet. Als het kind moet slapen, moet het in een draagmand, wieg of bedje worden gelegd.

- Controleer voor de montage of het artikel en de onderdelen ervan niet beschadigd zijn tijdens het transport. In dat geval mag het artikel niet worden gebruikt en dient het buiten het bereik van kinderen te worden gehouden.
- Zorg ervoor dat bij de regelhandelingen de bewegende delen van de wandelwagen niet in aanraking komen met het lichaam van het kind.
- Verzekert u ervan dat de gebruikers van de wandelwagen goed weten hoe hij werkt.
- Dit product mag uitsluitend door een volwassene worden gebruikt.
- Het product mag uitsluitend door een volwassene worden gemonteerd.
- Om gevaar voor wurging te voorkomen mag u het kind geen voorwerpen met touwen geven of ze binnen het bereik van het kind laten liggen.
- Gebruik de wandelwagen niet op trappen of roltrappen: u zou de controle erover onverwachts kunnen verliezen.
- Kijk goed uit als u een trede of de stoep op- of afgaat.
- Als u de wandelwagen gedurende lange tijd in de zon laat staan, wacht dan tot hij afgekoeld is voordat u het kind erin zet. Door lang in de zon te staan kunnen de materialen en stoffen van kleur veranderen.
- Zorg ervoor dat de wandelwagen niet in aanraking komt met zilt wa-

ter om roestvorming te voorkomen.

- Gebruik de wandelwagen niet op het strand.
- Als de wandelwagen niet wordt gebruikt, dient hij buiten het bereik van kinderen te worden gehouden.

AANBEVELINGEN VOOR REINIGEN EN ONDERHOUD

Dit artikel heeft geregeld onderhoud nodig. Reinigings- en onderhoudswerkzaamheden mogen alleen door een volwassene worden verricht.

REINIGEN

Reinig de stoffen delen met een vochtige spons en een neutraal wasmiddel.

De stof kan van de wandelwagen verwijderd worden (raadpleeg het hoofdstuk "De bekleding van de zitting nemen/ de bekleding op de zitting aanbrengen"). Zie de wasetiketten om de stoffen gedeeltes te reinigen. Hieronder worden de wassymbolen met hun betekenis weergegeven:



Met koud water met de hand wassen



Niet bleken



Niet in de droogtrommel drogen



Niet strijken



Niet chemisch laten reinigen

Reinig de kunststofdelen regelmatig met een vochtige doek, gebruik geen oplos- of schuurmiddelen. Na eventuele aanraking met water moeten de metalen delen afgedroogd worden om roestvorming te voorkomen.

ONDERHOUD

Controleer periodiek de slijtagestaat van de wielen en houd ze vrij van stof en zand. Verzekert u ervan dat de kunststof delen, die over de metalen buizen lopen, vrij zijn van stof, vuil en zand om wrijving te voorkomen, die de goede werking van de wandelwagen kan schaden. Berg de wandelwagen op een droge plaats op. Smeer de bewegende delen indien nodig met droge siliconenolie.

LIJST MET ONDERDELEN

Controleer of alle componenten voor dit model voorhanden zijn voordat u de wagen in elkaar zet. Mocht er iets ontbreken, neem dan contact op met de Chicco Customer Service. U hoeft geen gereedschap te gebruiken om de wagen in elkaar te zetten. U heeft de volgende delen nodig om de wagen in elkaar te zetten:

- Frame
- Zitting
- Stof van zitting
- Kap
- Bumper bar
- Comfort-kit (schouderbescherming en tussenbeenstuk)



- Boodschappenmand
- Tas
- Voetenbedekking
- Regenhoes
- Verbindingsstuk voor handgrepen

FRAME VAN WANDELWAGEN UITKLAPPEN

LET OP: Let er bij deze handeling op dat het kind en eventuele andere kinderen zich op een veilige afstand bevinden. Verzekert u er tijdens deze fase van dat de bewegende delen van de wandelwagen niet in aanraking komen met het lichaam van het kind.

1. Trek de beide handgrepen omhoog tot in de gebruikstand als de wandelwagen verticaal staat (fig. 1) door op de knoppen aan de zijkanten te drukken (fig. 1 A). Controleer of de grepen in de gebruikstand zijn vergrendeld.
2. Om het frame te openen dient u op de knop, getoond op afbeelding 2 (1-push), te drukken. Neem vervolgens de handgrepen van de wandelwagen vast en til de wandelwagen op, zodat hij gemakkelijker opengaat (fig. 2 A). De wandelwagen staat helemaal open wanneer de buizen aan de voorkant correct in elkaar steken (fig. 2B). Druk op het kruisstuk aan de achterzijde om de wandelwagen helemaal open te klappen (fig. 2C).

DE BEKLEDING VAN DE ZITTING NEMEN/DE BEKLEDING OP DE ZITTING AANBRENGEN

3. Maak het zitje los van de wandelwagen om de bekleding aan te brengen; maak de gesp van de buikgordel, getoond op afbeelding 3, los alvorens te beginnen.
4. Breng de bekleding aan, eerst over de rugleuning (fig. 4), en steek de buikgordel door de speciale gleuven onderaan de rugleuning (fig. 4 A). Breng vervolgens het tussenbeenstuk aan in de gleuf in het zitje (fig. 4B).
5. Trek de stof over de armsteun totdat hij juist zit (fig. 5) en maak de stof vast aan de basis van de zitting met de twee knoppen en ringetjes (fig. 5A).
6. Trek het onderste stuk van de stof over de beensteunen (fig. 6).
7. Maak de twee knoppen aan de zijkanten vast (fig. 7) om de zitting verder te bekleden, positioneer het elastiekje in zijn zitting zoals getoond op afbeelding 7A en maak de knoppen aan de onderkant van de rugleuning vast (fig. 7A). Voer de hiervoor beschreven handelingen uit in omgekeerde volgorde om de bekleding te verwijderen.

VEILIGHEIDSGORDELS

De wandelwagen is uitgerust met een veiligheidssysteem met vijf verankeringspunten bestaande uit twee schouderriemen, een buikgordel en een tussenbeenstuk met gesp.

8. **LET OP:** Voor gebruik met kinderen vanaf de geboorte tot ongeveer 6 maanden kan het nodig zijn om de gordels te verkorten om ze aan te passen aan de lichaamsbouw van het kind; gebruik in dat geval de schouderriemen en steek ze eerst door de twee regelspleten (fig. 8).
9. Controleer of de schouderbanden de ideale hoogte voor uw kind hebben: stel de hoogte er anders van af (fig. 9).
10. Na het kind in de wandelwagen te hebben gezet, steekt u de 2 gesptongen in de gesp (fig. 10) en stelt u indien nodig de breedte van de buikgordel met behulp van de gespen af. Om de buikgordel los te maken drukt u de twee zijtongen tegelijk in (fig. 10 A).

LET OP: Om de veiligheid van het kind te garanderen moeten de tussenbeenstukken, de buikgordel en de veiligheidsgordels tegelijkertijd worden gebruikt.

LET OP: na de veiligheidsgordels te hebben verwijderd (bijv. om ze te wassen), verzekert u zich ervan dat ze met behulp van de verankeringspunten weer goed worden aangebracht. De gordels moeten opnieuw afgesteld worden.

BUMPER BAR

11. De zitting is voorzien van een veiligheidsbeugel. Om de beugel te bevestigen drukt u op de twee toetsen onderaan de twee uiteinden en steekt u deze in de speciale stiften aan het uiteinde van de armsteunen (fig. 11). Voer de hiervoor beschreven handelingen uit in omgekeerde volgorde om de veiligheidsbeugel te verwijderen. Om het kind gemakkelijker in de wandelwagen te plaatsen kunt u een zijde van de veiligheidsbeugel losmaken. De beugel kan zowel in de stand naar de straat gericht als in de stand naar mama gericht worden gebruikt.

LET OP: Maak het kind altijd met de veiligheidsgordels vast. De veiligheidsbeugel is GEEN bevestigingssysteem voor het kind.

LET OP: De veiligheidsbeugel mag niet worden gebruikt om het product met het kind erin op te tillen.

MONTAGE VAN ZITTING OP WANDELWAGEN

12. Om de zitting van de wandelwagen op het frame te monteren dient u de zitting in de speciale verticale koppelingen te steken totdat u de bevestigingsklik hoort (fig. 12). Om de zitting makkelijker op de wandelwagen te bevestigen zijn er op de zijkanten van de stoffen bekleding etiketten aangebracht, om te helpen bij de correcte uitlijning van de zitting op de koppelingen (afb. 12 A). De zitting kan zowel naar de straat gericht (fig. 12B) als naar mama gericht (fig. 12C) worden gemonteerd.

LET OP: Verzekert u er voor het gebruik van dat de zitting goed vastzit, door hem omhoog te trekken.

LET OP: Als hij niet correct vastzit, druk op de twee witte drukknooppunten op de bevestigingen van het frame, herhaal de procedure voor het bevestigen en controleren of hij goed vastzit. Als dat niet het geval is, neemt u contact op de klantenservice van Chicco.

13. Om de zitting los te trekken drukt u tegelijkertijd op de twee knoppen onder de armsteunen (fig. 13) en trekt u hem omhoog.

LET OP: De werkzaamheden voor het los/vastmaken van de zitting worden uitgevoerd zonder dat het kind erin zit.

KAP

14. De zitting is uitgerust met twee koppelingen op de zijkanten van de basis van de zitting, waarmee de kap kan worden bevestigd. Om de kap te bevestigen plaatst u het bevestigingssysteem in de koppelingen, zoals op afbeelding 14 wordt getoond. De kap is bevestigd aan de zitting en wordt er samen mee omgekeerd als de zitting naar de straat of naar mama wordt gericht, zonder dat hij telkens afzonderlijk moet worden omgekeerd. Maak de achterkant van de kap vast aan de achterkant van de rugleuning van de wandelwagen met de daarvoor bedoelde knoppen (fig. 14 A) om de montage van de kap op de zitting verder uit te voeren.
15. Om de kap te openen duwt u het boogje aan de voorkant vooruit (fig. 15).

16. De kap is voorzien van een uittrekbare zonneklep die het kind beschermt tegen overmatig licht (fig. 16)
17. Om de achterkant te verwijderen en de kap te veranderen in een zonnenscherm opent u de rits aan de achterkant (fig. 17) en maakt u de knoppen op de achterzijde van de rugleuning van de zitting los.
18. Om de kap te verwijderen dient u hem omhoog te trekken in de buurt van de koppelingen en de bevestigingen naar boven te laten lopen (fig. 18).

LET OP: De kap dient aan beide kanten van de wandelwagen te worden bevestigd. Controleer of hij goed is vastgemaakt.

DE RUGLEUNING AFSTELLEN

19. Door op de knop op de rugleuning van de wandelwagen te drukken kan de schuine stand ervan worden afgesteld tot de gewenste stand wordt bereikt (fig. 19). Door de knop los te laten wordt de rugleuning op de dichtstbijzijnde stand vergrendeld. Om de rugleuning omhoog te zetten dient u hem alleen maar omhoog te duwen.

LET OP: Met het gewicht van het kind kunnen deze handelingen moeilijker zijn.

DE VOETENSTEUN AFSTELLEN

20. De voetensteun kan in twee standen worden afgesteld. Druk op de twee knoppen onder de voetensteun om hem af te stellen (fig. 20).

VERSTELBARE ERGONOMISCHE GREEP DOUBLE TWIST

21. Door op de knop op de handgreep te drukken, kan deze op de gewenste stand worden gedraaid en wordt hij aan de lengte en de voor de gebruiker gemakkelijkste stand aangepast (fig. 21). De handgreep kan op 8 verschillende standen worden gezet.
22. **LET OP:** Tijdens het gebruik mag de handgreep niet op de neergelaten stand worden gebruikt (fig. 22). Tijdens het gebruik moeten de handgrepen op een hoge stand worden gebruikt, zoals op afbeelding 22 A wordt getoond.

VERBINDINGSSTUK VOOR HANDGREPEN

23. Steek de verbindingen A en B in elkaar (fig. 23) om het verbindingstuk te bevestigen, totdat u een klik hoort.
24. Om het verbindingstuk te verwijderen drukt u tegelijkertijd de twee centrale hendels naar binnen (fig. 24) en trekt u het verbindingstuk omhoog om hem te verwijderen (fig. 24 A).

LET OP: Alvorens het product te gebruiken in de configuratie "handgrepen met verbindingstuk" controleert u altijd of hij correct gemonteerd is.

LET OP: Gebruik het verbindingstuk van de handgrepen nooit om de wandelwagen met het kind erin op te tillen.

REM

De parkeerrem werkt tegelijkertijd op beide achterwielen van de wandelwagen. Om het gebruik van de wandelwagen te vereenvoudigen wordt een remsysteem **STOP & GO** gebruikt. Het systeem wordt gekenmerkt door speciale gekleurde zelfklevers aangebracht op de remhendels achteraan.

25. Duw de rechterhendel omlaag om de wandelwagen af te remmen (fig. 25). Automatisch verschijnt een rood

STOP-etiket en de andere hendel wordt omhoog gezet.

26. Duw de linkerhendel omlaag om de wandelwagen te ontgrendelen (fig. 26). Automatisch verschijnt een groen GO-etiket en de andere hendel wordt omhoog gezet.

LET OP: Gebruik altijd de rem als u stopt. Laat de wandelwagen nooit met het kind erin op een helling staan, ook al zijn de remmen geactiveerd.

LET OP: Na de remhendel te hebben aangetrokken verzekert u zich ervan dat de remmen goed op beide achterwielgroepen geplaatst zijn.

ZWENKWIELEN

De wandelwagen is uitgerust met zwenkende/vaste voorwielen. Aangeraden wordt de vaste wielen op bijzonder onregelmatig terrein te gebruiken. De wielen op de zwenkstand worden daarentegen aangeraden voor een betere manoeuvreerbaarheid van de wandelwagen op normale wegen.

27. Om de voorwielen zwenkend te maken drukt u de hendel aan de voorkant met de voet omlaag, zoals op afbeelding 27 wordt getoond. Om de voorwielen op de vaste stand te zetten drukt u de hendel met de voet omhoog. Het wiel wordt onafhankelijk van de stand waarop het zich bevindt op de rechte stand vergrendeld.

LET OP: Beide wielen moeten altijd tegelijkertijd worden vergrendeld of ontgrendeld.

DE WANDELWAGEN DICHTKLAPPEN

LET OP: Let er bij deze handeling op dat het kind en eventuele andere kinderen zich op een veilige afstand bevinden. Verzekert u er tijdens deze fase van dat de bewegende delen van de wandelwagen niet in aanraking komen met het lichaam van het kind. De wandelwagen kan zowel in de stand gericht naar de straat als gericht naar mama dichtgeplooid worden. De te volgen instructies gelden voor de 2 uitvoeringen.

Sluit de kap en lijn hem uit met de rugleuning alvorens de wandelwagen te sluiten.

LET OP: Om de wandelwagen dicht te klappen dient u altijd het verbindingstuk van de handgrepen te verwijderen (indien aanwezig).

LET OP: De inhoud moet uit de boodschappenmand worden gehaald, voordat u de wandelwagen sluit.

28. Druk op knop 1 – push (fig. 28) om de wandelwagen te sluiten en druk tegelijkertijd op toets 2 onder het opschrift 2-pull (fig. 28 A). Houd beide toetsen ingedrukt en trek omhoog om het sluitmechanisme te activeren (fig. 28 B). Nu is de wandelwagen volledig gesloten (fig. 28 C). Druk de rugleuning naar achter om de buitenafmetingen van de gesloten wandelwagen te verkleinen.

LET OP: Als de wandelwagen is gesloten, wordt toets 1 terug in de oorspronkelijke stand gezet (steekt uit), fig. 28D.

29. Keer de grepen naar voor (fig. 29). De gesloten en vergrendelde wandelwagen blijft nu rechtop staan.

GEBRUIK VAN AUTOSTOELTJE EN DRAAGMAND

Op deze wandelwagen kunnen alleen het autostoeltje OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE en de draagmand Love Up, met hetzelfde systeem voor bevestiging aan de structuur, worden gebruikt. Om de draagmand of het stoeltje vast of los te maken raadpleegt u de hiervoor bestemde instructies.



Verwijder de zitting van de wandelwagen alvorens het autostoeltje of de draagmand te bevestigen.

LET OP: Alvorens de wandelwagen in combinatie met draagmand of autostoeltje te gebruiken, dient altijd te worden gecontroleerd of het bevestigingssysteem goed vergrendeld is.

LET OP: AUTOSTOELTJE: Als hij niet correct vastzit, druk op de twee witte drukknoppen op de bevestigingen van het frame, herhaal de procedure voor het bevestigen en controleren of hij goed vastzit. Als dat niet het geval is, neemt u contact op de klantenservice van Chicco.

LET OP: Verzekeer u er voor het gebruik van dat de draagmand goed vastzit, door hem omhoog te trekken.

COMFORT-KIT

De Comfort-Kit bestaat uit 2 schouderbeschermstukken en een tussenbeenstuk.

30. Steek de schouderriemen in de beschermstukken, zoals getoond op afbeelding 30, en steek de tussenbeenriem door het tussenbeenstuk (fig. 30 A).

VOETENZAK

De voetenzak kan op twee verschillende wijzen worden gebruikt.

31. De voetenzak kan over de beugel worden geplooid en bevestigd met de spleten, zoals getoond op afbeelding 31, ofwel wordt het bovenste gedeelte van de voetenzak onder de beugel geduwd en bevestigd in de hoogste stand, en de knopen worden in de gaten op de stoffen uiteinden van de kap geduwd (fig. 31 A).

TAS

32. De tas kan in twee verschillende posities worden gebruikt. Wijze 1: de tas bevestigen met de twee drukknoppen aan de zijkanten, zoals getoond op afbeelding 32. Wijze 2: de tas bevestigen aan de handgrepen van de wandelwagen en de riem door de speciale spleten laten lopen zoals getoond op afbeelding 32 A.

LET OP: Laad niet meer dan 2 kg in de tas.

BOODSCHAPPENMAND

De wandelwagen is uitgerust met een ruime boodschappenmand.

33. Steek de stoffen band aan de voorkant in zijn zitting om de boodschappenmand op de wandelwagen te bevestigen en sluit de drukknop (fig. 33). Herhaal de handeling ook aan de andere kant.

34. Bevestig de mand ook aan de achterkant: duw de stoffen band op de buis, getoond op fig. 34, sluit de drukknop, steek de klittenband in zijn zitting en plak hem op de mand (fig. 34 A).

REGENHOES

De wandelwagen is uitgerust met een regenhoes.

35. Bevestig de regenhoes op de wandelwagen met de stoffen openingen boven het gewricht van de laterale buizen en met de drukknopen boven de voorwielen (fig. 35). Laat de regenhoes na het gebruik aan de lucht drogen (als hij nat zou zijn geworden), voordat u hem opvouwt en opbergt. De regenhoes kan worden gebruikt zowel in de configuratie gericht naar de straat als gericht naar mama.

LET OP: De regenhoes mag niet zonder kap op de wan-

delwagen worden gebruikt, omdat het kind hierdoor kan stikken. De regenbekleding mag niet zonder kap of zonnekap op de wandelwagen worden gebruikt, omdat het kind hierdoor kan stikken.

Belangrijke opmerking: de afbeeldingen en instructies in dit boekje hebben betrekking op een bepaalde uitvoering van de wandelwagen; sommige onderdelen en functies die hier worden beschreven kunnen, afhankelijk van de door u gekochte uitvoering, anders zijn.

GARANTIE

Het product valt onder garantie tegen elke non-conformiteit binnen de normale gebruiksomstandigheden zoals voorzien in de gebruiksaanwijzingen.

De garantie is dus niet geldig in geval van schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, slijtage of toevallige gebeurtenissen.

Voor de duur van de garantie inzake non-conformiteit verwijzen we naar de specifieke richtlijnen en de nationale normen die van toepassing zijn in het land van aankoop, indien deze voorzien zijn.



NÁVOD K POUŽITÍ

DŮLEŽITÉ – USCHOVEJTE TENTO NÁVOD PRO DALŠÍ POUŽITÍ.

UPOZORNĚNÍ: IGELITOVÉ SÁČKY UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ, ABY NEMOHLA DOJÍT K JEJICH UDUŠENÍ.

UPOZORNĚNÍ

- **UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
- **UPOZORNĚNÍ:** Před použitím ověřte, zda jsou všechny zajišťovací mechanismy správně zajištěny.
- **UPOZORNĚNÍ:** Abyste zabránili možnému zranění, vždy se při skládání nebo rozkládání výrobku ujistěte, že je dítě v bezpečné vzdálenosti.
- **UPOZORNĚNÍ:** Nedovolte, aby si dítě s tímto výrobkem hrálo.
- **UPOZORNĚNÍ:** Vždy používejte zádržné systémy.
- Použití pásu mezi nohama dítěte a bezpečnostních pásů je nezbytné pro zajištění bezpečnosti dítěte. Bezpečnostní pásy vždy používejte současně s pásem mezi nohama dítěte.
- **UPOZORNĚNÍ:** Před použitím zkontrolujte, zda jsou upínací mechanismy korbičky, sedačky nebo autosedačky správně zajištěny.
- **UPOZORNĚNÍ:** Tento výrobek není uzpůsoben k tomu, abyste s ním

mohli běhat nebo bruslit.

- Použití kočárku je povoleno pouze pro děti ve věku od 0 do 36 měsíců, do maximální hmotnosti 15 kg.
- Pro novorozence a kojence přibližně do 6 měsíců věku musí být opěrka zad vždy kompletně sklopena.
- Ke kočárku CHICCO LOVE UP smí být připevněna pouze autosedačka OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE a/ nebo korbička CHICCO LOVE UP s odpovídajícím uchycením.
- Při usazování nebo vyjímání dítěte musí být brzdy vždy zabrzděny.
- Kočárek zabrzděte při každém zastavení.
- Nikdy se nevzdalujte od kočárku, pokud stojí na svahu a je v něm usazeno dítě, a to ani pokud je kočárek zabrzděn.
- Nepřetěžujte košík. Maximální hmotnost nákladu 5 kg.
- Jakákoliv zátěž zavěšená na rukojetích a/nebo na opěrce zad a/nebo po stranách kočárku může ohrozit jeho stabilitu.
- Nevozte najednou více než jedno dítě.
- Nepoužívejte doplňky, náhradní díly nebo součásti, které nejsou dodávány nebo schváleny výrobcem.
- Výrobek nepoužívejte, pokud některá jeho část je poškozená, roztržená nebo chybí.
- Autosedačka připevněná ke kočárku nenahrazuje kolébku nebo postýlku. Pokud dítě potřebuje spát, mělo by být uloženo do korbičky, kolébky nebo postýlky.
- Před montáží výrobku proveďte, zda výrobek nebo některá jeho součást nebyla během přepravy poškozena.

Pokud ano, výrobek nesmí být používán a musí být uložen mimo dosah dětí.

- Při nastavování kočárku se ujistěte, že se jeho pohyblivé části nemohou dostat do kontaktu s tělem dítěte.
- Ubezpečte se, že osoby používající kočárek jsou dobře obeznámeny s přesným způsobem jeho použití.
- Tento výrobek musí být používán výhradně dospělou osobou.
- Výrobek musí být sestaven výhradně dospělou osobou.
- Abyste zamezili riziku uškrcení, nikdy nedávejte dítěti na hraní ani do jeho blízkosti předměty opatřené šňůrami.
- S kočárkem nejezděte ani po normálních, ani po jezdících schodech: mohli byste nad ním nečekaně ztratit kontrolu.
- Zvýšenou pozornost věnujte nájezdu na schod nebo chodník, stejně jako sjezdu z nich.
- Pokud kočárek stál dlouho na slunci, počkejte, dokud nevychladne, a teprve poté do něj dítě uložte. Dlouhodobé vystavení slunečním paprskům může způsobit změnu barev materiálů a látek.
- Zabraňte kontaktu kočárku s mořskou vodou, jež může způsobit rezivění.
- Nepoužívejte kočárek na pláži.
- Pokud kočárek nepoužíváte, uchovávejte jej mimo dosah dětí.

DOPORUČENÉ ČISTĚNÍ A ÚDRŽBA

Tento výrobek vyžaduje pravidelnou údržbu. Čištění a údržba musí být prováděna výhradně dospělou osobou.

ČISTĚNÍ

Látkový potah čistěte vlhkou houbou a neutrálním mýdlem. Kočárek má snímatelný potah (viz kapitola „Nasazení/sejmutí potahu ze sedačky“). Při praní látkového potahu se řiďte pokyny uvedenými na štítku výrobku. Dále jsou

uvedeny jednotlivé symboly a jejich význam:



Perte v ruce ve studené vodě



Nebělte



Nesušte v sušičce



Nežehlete



Nečistěte chemicky

Plastové části pravidelně čistěte vlhkým hadříkem, nepoužívejte ředidla nebo abrazivní prostředky. Pokud se kovové části dostanou do styku s vodou, osušte je, abyste zabránili jejich rezivění.

ÚDRŽBA

Pravidelně kontrolujte stupeň opotřebení koleček a odstraňujte z nich prach a písek. Kontrolujte, zda plastové díly, pohyblivé se po kovové kostře kočárku, nejsou znečištěny prachem, nečistotami a pískem. Zamezte tak tření, které by mohlo ohrozit správnou funkčnost kočárku. Kočárek uchovávejte na suchém místě. V případě potřeby promažte pohyblivé části silikonovým olejem.

SEZNAM ČÁSTÍ

Před sestavováním výrobku se ujistěte, že máte k dispozici všechny součásti tohoto modelu. Pokud nějaká součást chybí, obraťte se prosím na Customer Service Chicco. K montáži výrobku není nutný žádný nástroj. K sestavení výrobku musíte mít k dispozici následující díly:

- Rám
- Sedátko
- Potah sedačky
- Bouda
- Ochranné madlo
- Sada komfort (ramenní popruhy a nožní pás)
- Košík na drobné předměty
- Taška
- Nánožník
- Pláštěnka
- Rukojeť

ROZLOŽENÍ RÁMU KOČÁRKU

UPOZORNĚNÍ: Při provádění tohoto úkonu dbejte, aby bylo vaše dítě nebo i jiné děti v bezpečné vzdálenosti. Dbejte, aby se pohyblivé části kočárku nedostaly do kontaktu s tělem dítěte.

1. S kočárkem ve svislé poloze (obr. 1) zvedněte obě rukojeti do pracovní polohy zatlačením na postranní tlačítka (obr. 1A). Ujistěte se, zda jsou rukojeti zafixovány v pracovní poloze.
2. Pro rozložení rámu je nutné stisknout tlačítko znázorněné na obrázku 2 (1-push). Poté uchopte rukojeti kočárku a zvedněte kočárek směrem nahoru, abyste usnadnili jeho rozložení (obr. 2A). Rozložení kočárku je dokončeno, když jsou trubky správně zajištěny v přední části (obr. 2B). Chcete-li dokončit rozložení kočárku, zatlačte na zadní křížovou výztuž (obr. 2C).

NASAZENÍ/SEJMUTÍ POTAHU SEDAČKY

3. Nasazování potahu je nutné provádět až po vyjmutí



sedáčky z kočárku; před zahájením tohoto úkonu je třeba otevřít břišní přezku znázorněnou na obrázku 3.

4. Při nasazování potahu začněte nasazením na opěrku zad (obr. 4) a protáhněte břišní popruh příslušnými otvory ve spodní části opěrky zad (obr. 4A). Následně protáhněte pás, který má procházet mezi nohama dítěte, otvorem v sedačce (obr. 4B).
5. Nasadte potah na opěradlo a dbejte přitom, aby byl správně umístěn ve svém uložení (obr. 5), a upevněte textilní potah k základně sedačky zacvaknutím dvou patentkových knoflíků do příslušných otvorů (obr. 5A).
6. Vložte držáky nožní opěrky do spodní části potahu (obr. 6).
7. Abyste dokončili nasazování potahu sedačky, je nutné upevnit dva boční knoflíky (obr. 7), do příslušného uložení umístit gumičku znázorněnou na obrázku 7A a upevnit knoflíky umístěné ve spodní části opěrky zad (obr. 7B).

Pro sejmutí potahu sedačky proveďte výše popsané úkony v opačném pořadí.

BEZPEČNOSTNÍ PÁSY

Kočárek je vybaven pětibodovým bezpečnostním pásem, který se skládá ze dvou ramenních popruhů, jednoho břišního popruhu a mezi nožního pásu s přezkou.

8. **UPOZORNĚNÍ:** U novorozenců a kojenců do 6 měsíců věku může vyvstat nutnost zkrátit délku pásů a přizpůsobit ji výšce a tvaru těla dítěte; v takovém případě použijte ramenní popruhy a protáhněte je nejprve dvěma seřizovacími otvory pro nastavení délky (obr. 8).
9. Zkontrolujte, zda jsou ramenní popruhy ve výšce vhodné pro vaše dítě: pokud tomu tak není, upravte jejich výšku (obr. 9).
10. Usadte dítě do kočárku, zasuňte 2 jazyčky do přezky (obr. 10) a pokud je to nutné, upravte přezkami šířku břišního popruhu. Pokud chcete uvolnit břišní popruh, stiskněte současně oba boční jazyčky (obr. 10A).

UPOZORNĚNÍ: Pro zajištění bezpečnosti vašeho dítěte je nezbytné vždy používat bezpečnostní pásy současně s pásem mezi nohama dítěte a břišním popruhem.

UPOZORNĚNÍ: Po odstranění bezpečnostních pásů (např. z důvodu praní) se ujistěte, zda byly pásy znovu správně připevněny pomocí kotevních bodů. Délka pásů musí být znovu upravena.

OCHRANNÉ MADLO

11. Sedačka je vybavena ochranným madlem. Pro zajištění madla je nutné stisknout dvě tlačítka v dolní části dvou okrajů a nasunout madlo na čepy umístěné na konci opěrek paží (obr. 11). Pro vyjmutí ochranného madla proveďte výše popsané úkony v opačném pořadí. Pro snadnější usazení dítěte do sedačky je možné uvolnit pouze jednu stranu madla. Madlo lze použít jak v pozici směrem od sebe, tak v pozici směrem k sobě.

UPOZORNĚNÍ: Dítě vždy zajištěte bezpečnostními pásy. Madlo NENÍ dětské zádržné zařízení.

UPOZORNĚNÍ: Nikdy kočárek nezvedejte za obloukové madlo, pokud v něm dítě sedí!

INSTALACE SEDAČKY DO KOČÁRKU

12. Pro upevnění sedačky kočárku k rámu je nutné sedačku nasunout do příslušných svislých upevnění tak, abyste uslyšeli zacvaknutí (obr. 12). Pro snadnější upevnění sedačky ke kočárku jsou na stranách potahu orientační

štítky, které ukazují správné nastavení sedačky tak, aby snadno zapadla do spojek (obr. 12A). Sedačku je možné namontovat jak v pozici směrem od sebe (obr. 12B), tak v pozici směrem k sobě (obr. 12C).

UPOZORNĚNÍ: zatažením za sedačku směrem nahoru se před jejím použitím ujistěte, zda je správně připevněna.

UPOZORNĚNÍ: Nejsou-li správně připojeny, stiskněte oba bílé knoflíky na upevňovacích zařízeních konstrukce a zopakujte postup připevnění a ověřte kompletní zablokování. V opačném případě kontaktujte zákaznický servis Chicco.

13. Chcete-li sedačku uvolnit, stiskněte současně obě tlačítka umístěná pod opěrkami paží (obr. 13) a sedačku nadzvedněte.

UPOZORNĚNÍ: Uvolnění/upevnění sedačky je nutné provádět, když se dítě nenachází v sedačce.

BOUDA

14. Sedačka má na bocích základny dvě spojky, které umožňují připevnit boudu. Pokud chcete připevnit boudu, zasuňte upínací systém do spojek způsobem znázorněným na obrázku 14. Je-li bouda připevněna k sedačce, kopíruje polohu sedačky jak v pozici směrem od sebe, tak v pozici směrem k sobě, aniž by bylo nutné ji otáčet. Pro dokončení montáže boudy k sedačce připněte zadní část boudy k zadní části opěrky zad kočárku pomocí příslušných knoflíků (obr. 14A).
15. Pokud chcete boudu otevřít, tlačte směrem dopředu přední oblouk (obr. 15).
16. Bouda je vybavena odnímatelnou sítí, která chrání dítě před přílišným světlem (obr. 16).
17. Pro odstranění zadního okraje boudy a přeměnu boudy na letní stříšku rozepněte zadní zip (obr. 17) a odepněte knoflíky na zadní straně opěrky zad sedačky.
18. Pokud chcete boudu odstranit, stačí ji vytáhnout směrem nahoru v blízkosti spojek a vyháknout háčky směrem nahoru (obr. 18).

UPOZORNĚNÍ: Tento úkon je nutno provést na obou stranách kočárku. Zkontrolujte, zda je bouda dobře připevněna.

ÚPRAVA OPĚRKY ZAD

19. Stisknutím tlačítka na opěrce zad kočárku lze měnit sklon až do dosažení požadované polohy (obr. 19). Když tlačítko pustíte, opěrka zad se zajistí v nejbližší poloze. Pokud chcete opěrku zad zvednout, stačí ji zatlačit směrem nahoru.

UPOZORNĚNÍ: Váha dítěte může ztížit provedení výše uvedených úkonů.

ÚPRAVA OPĚRKY NOHOU

20. Opěrku nohou lze nastavit do dvou různých poloh. Pro nastavení opěrky nohou stiskněte dvě tlačítka pod opěrkou (obr. 20).

NASTAVITELNÁ ERGONOMICKÁ RUKOJEŤ DOUBLE TWIST

21. Stisknutím tlačítka na rukojeti je možné ji otočit do požadované polohy, přičemž upravíte její výšku a sklon do polohy, která uživateli nejvíce vyhovuje (obr. 21). Rukojeť může být nastavena do 8 různých poloh.
22. **UPOZORNĚNÍ:** při používání kočárku nesmí být rukojeť nastavena ve snížené poloze (obr. 22). Při používání



kočárku musí být rukojeti vždy v horní poloze tak, jak je znázorněno na obrázku 22A.

RUKOJET

23. Pro upevnění rukojeti musí čepy A a B zapadnout do příslušných otvorů (obr. 23) tak, abyste uslyšeli zacvaknutí.
24. Pro odstranění rukojeti stiskněte současně dvě páčky uprostřed a zatlačte je směrem dovnitř (obr. 24), poté vytáhněte rukojet směrem nahoru (obr. 24A).

UPOZORNĚNÍ: Před použitím kočárku v konfiguraci „s madlem“ vždy zkontrolujte, zda je madlo správně nasazeno.

UPOZORNĚNÍ: Nikdy kočárek nezvedejte za madlo, pokud v něm dítě sedí!

ZADNÍ BRZDA

Zadní brzda působí současně na obě zadní kola kočárku. Pro snadnější používání kočárku byl aplikován brzdový systém **STOP & GO**, který je označen příslušnými barevnými samolepkami na páčkách zadní brzdy.

25. Chcete-li kočárek zabrzdit, stiskněte pravou páčku směrem dolů (obr. 25). Automaticky se objeví červený štítek STOP a páčka na protější straně vyskočí směrem nahoru.
26. Chcete-li kočárek odbrzdit, stiskněte levou páčku směrem dolů (obr. 26). Automaticky se objeví zelený štítek GO a páčka na protější straně vyskočí směrem nahoru.

UPOZORNĚNÍ: Vždy, když se zastavíte, použijte brzdu. Nikdy se nevzdalujte od kočárku, pokud stojí na svahu a je v něm usazeno dítě, i když jsou kola zabrzděna.

UPOZORNĚNÍ: Když použijete spojenou brzdu zadních kol, vždy si ověřte, zda jsou zabrzděna obě zadní kolečka.

OTOČNÁ KOLEČKA

Kočárek je vybaven předními kolečky, která mohou být buď volně otočná, nebo zajištěná. Doporučujeme používat zajištěná kolečka na nerovném terénu. Volně otočná kolečka jsou doporučena pro zlepšení manipulace s kočárkem na rovném terénu.

27. Pokud stlačíte nohou směrem dolů přední tlačítko tak, jak je znázorněno na obrázku 27, kolečka se budou moci volně otáčet kolem své osy. Pokud chcete kolečka zajistit, nohou stlačte páčku dolů. Nezávisle na poloze, ve které se kolečko právě nachází, jakmile se dostane do rovné polohy, automaticky se zajistí.

UPOZORNĚNÍ: Obě kolečka musí být vždy současně buď zajištěná nebo volně otočná.

SLOŽENÍ KOČÁRKU

UPOZORNĚNÍ: Při provádění tohoto úkonu dbejte, aby bylo vaše dítě nebo i jiné děti v bezpečné vzdálenosti. Dbejte, aby se pohyblivé části kočárku nedostaly do kontaktu s tělem dítěte! Kočárek lze složit jak v poloze směrem od sebe, tak v poloze směrem k sobě. U obou variant se postupuje stejným způsobem.

Než začnete kočárek skládat, složte nejprve boudu a vyrovnejte ji s opěrkou zad.

UPOZORNĚNÍ: Chcete-li kočárek složit, je vždy nutné nejprve odstranit madlo (je-li součástí výbavy).

UPOZORNĚNÍ: Dříve než začnete kočárek skládat, je nutné košík vyprázdnit.

28. Pro složení kočárku stiskněte tlačítko 1 – push (obr. 28), a současně stiskněte tlačítko 2, které se nachází pod

nápisem 2-pull (obr. 28A). Podržte obě tlačítka stisknutá a zatáhněte směrem nahoru; tím dojde k aktivaci skládacího mechanismu (obr. 28B). Nyní je složení kočárku dokončeno (obr. 28C). Pro zmenšení rozměrů složeného kočárku sklopte opěrkou zad.

UPOZORNĚNÍ: Po složení kočárku se tlačítko 1 vrátí do původní polohy (vysunutě, obr. 28D).

29. Poté otočte rukojeti směrem dopředu (obr. 29). Správně složený a zajištěný kočárek stojí samostatně.

POUŽITÍ AUTOSEDAČKY A KORBIČKY

Do tohoto kočárku mohou být nainstalovány pouze autosedačky OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE a korbíčka Love Up, které jsou vybaveny stejným systémem upevnění ke konstrukci. Při připevnění nebo odstraňování korbíčky či autosedačky se řiďte příslušným návodem. Před upevněním autosedačky nebo korbíčky odstraňte sedačku kočárku.

UPOZORNĚNÍ: Dříve než použijete kočárek s korbíčkou nebo autosedačkou, vždy zkontrolujte, zda je upínací systém správně zajištěn.

UPOZORNĚNÍ: AUTOSEDAČKA: Nejsou-li správně připojeny, stiskněte oba bílé knoflíky na upevňovacích zařízeních konstrukce a zopakujte postup připevnění a ověřte kompletní zablokování. V opačném případě kontaktujte zákaznický servis Chicco.

UPOZORNĚNÍ: před použitím se ujistěte zatažením za korbíčku směrem nahoru, že je korbíčka dobře připevněna.

SADA COMFORT

Sada Comfort zahrnuje dva ramenní popruhy a jeden prostřední popruh mezi nohy.

30. Nasuňte ramenní popruhy do pásků způsobem znázorněným na obrázku 30 a provlékněte mezinožní pás příslušným otvorem (obr. 30A).

NÁNOŽNÍK

Nánožník lze použít dvěma různými způsoby.

31. Nánožník je možné ohnout přes madlo a připevnit s použitím upevňovacích otvorů, jak je znázorněno na obrázku 31, nebo lze provléknout horní část nánožníku pod madlem a upevnit jej v horní poloze pomocí knoflíků na okrajích textilního potahu boudy (obr. 31A).

TAŠKA

32. Tašku je možné použít ve dvou různých polohách.

Varianta 1: připněte tašku pomocí dvou automatických knoflíků umístěných po stranách, jak je znázorněno na obrázku 32. Varianta 2: připněte tašku k rukojeti kočárku tak, aby závěs zapadl do příslušných štěrbin, jak je znázorněno na obrázku 32A.

UPOZORNĚNÍ: Neukládejte do tašky předměty těžší než 2 kg!

KOŠÍK NA DROBNÉ PŘEDMĚTY

Kočárek je vybaven prostorným košíkem na drobné předměty.

33. Při montáži košíku na kočárek provlékněte látkový pás dopředu do příslušného uložení a zapněte druk (obr. 33). Zopakujte tento úkon i na druhé straně.

34. Dokončete upevnění košíku k zadní části tak, že navléknete textilní potah na trubku zobrazenou na obr. 34, zapněte druk a suchým zipem jej připevněte ke košíku (obr. 34A).

PLÁŠTĚNKA

Kočárek je vybaven pláštěnkou.

35. Upevněte pláštěnku ke kočárku pomocí textilních otvorů nad bočními kloubovými spoji trubek a pomocí stiskacích knoflíků (patentek) nad předními koly (obr. 35). Pokud je pláštěnka mokrá, nechte ji po použití volně uschnout. Poté ji složte a uložte. Pláštěnku je možné použít jak v pozici směrem od sebe, tak v pozici směrem k sobě.

UPOZORNĚNÍ: Pláštěnka nesmí být použita s kočárkem bez boudy, neboť by mohla způsobit udušení dítěte. Pokud máte na kočárku připevněnou pláštěnku, nikdy nenechávejte kočárek na slunci, pokud v něm sedí dítě. Hrozí nebezpečí úžehu!

Důležitá poznámka: obrázky a pokyny uvedené v tomto návodu se vztahují k určitému modelu kočárku; některé popsané součásti nebo funkce se mohou lišit podle modelu, který jste zakoupili.

ZÁRUKA

Výrobek je v záruce, pokud jde o jakoukoli vadu týkající se shodnosti výrobku při běžných podmínkách použití, v souladu s návodem k použití.

Záruka se nevztahuje na škody vzniklé v důsledku nesprávného použití, opotřebení nebo nahodilých událostí. Dobu trvání záruky na vady týkající se shodnosti výrobku upravují konkrétní předpisy uplatňované v zemi, kde byl výrobek zakoupen.

PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

OSTRZEŻENIE – ZACHOWAĆ INSTRUKCJE NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ŹRÓDŁO INFORMACJI.

OSTRZEŻENIE: TRZYMAĆ WORECZKI PLASTIKOWE W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI ABY UNIKNĄĆ UDUSZENIA.

OSTRZEŻENIA

- **OSTRZEŻENIE:** Nie pozostawiać dziecka bez opieki.
- **OSTRZEŻENIE:** Przed użyciem upewnić się, czy wszystkie mechanizmy blokujące zostały poprawnie założone.
- **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć obrażeń w czasie rozkładania i składania produktu, należy upewnić się, czy dziecko znajduje się w bezpiecznej odległości.
- **OSTRZEŻENIE:** Nie pozwalać dziecku bawić się tym produktem.
- **OSTRZEŻENIE:** Zawsze używaj systemu zabezpieczeń.
- Użycie pasa krocznego oraz pasów bezpieczeństwa jest niezbędne, aby zapewnić bezpieczeństwo dziecka. Należy zawsze stosować jednocześnie zarówno pasy zabezpieczające jak i pas kroczy.
- **OSTRZEŻENIE:** Przed użyciem sprawdzić, czy mechanizm monta-

żowy gondoli, siedziska lub fotelika samochodowego są prawidłowo zamocowane.

- **OSTRZEŻENIE:** Produkt ten nie powinien być używany podczas biegania lub jazdy na wrotkach.
- Wózek przeznaczony jest do użytkowania dla dzieci w wieku od 0 do 36 miesięcy, maksymalnie do 15 kg wagi.
- Dla noworodków aż do szóstego miesiąca życia oparcie powinno być używane w pozycji całkowicie opuszczonej.
- Tylko fotelik samochodowy OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE i/lub Gondola CHICCO LOVE UP wyposażone w odpowiednie urządzenie zaczepowe mogą być sprzęgane z wózkiem spacerowym CHICCO LOVE UP.
- Należy zawsze załączyć hamulec podczas umieszczania dziecka w wózku i wyjmowania go.
- Należy używać hamulca podczas każdego postoju.
- Nie pozostawiać nigdy wózka na pochyłej powierzchni jeśli siedzi w nim dziecko, nawet wówczas, gdy zostały załączone hamulce.
- Nieprzeciążać koszyka. Maksymalne obciążenie koszyka to 5 kg.
- Zawieszanie i stawianie ciężkich przedmiotów na jakiegokolwiek części wózka zakłóca jego stabilność.
- Nie przewozić jednocześnie kilorga dzieci.
- Nie montować na wózku akcesoriów, części zamiennych oraz elementów, które nie zostały dostarczone lub zatwierdzone przez producenta.
- Nie używać produktu jeśli jakiegokolwiek element został uszko-

dzony, wyrwany lub zgubiony.

- Wózek z zamocowanym fotelikiem samochodowym nie zastępuje gondoli ani łóżeczka. Jeżeli dziecko chce spać, należy położyć je w gondoli, kołysce lub łóżeczku.
- Przed przystąpieniem do montażu należy sprawdzić, czy produkt oraz wszystkie jego elementy składowe nie uległy uszkodzeniu podczas transportu. W razie uszkodzenia, produkt nie powinien być używany i należy przechowywać go w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Podczas czynności związanych z regulacją wózka należy upewnić się, czy części ruchome wózka nie mają bezpośredniej styczności z ciałem dziecka.
- Upewnić się, czy użytkownicy wózka znają dokładny sposób jego działania.
- Produkt ten powinien być używany tylko i wyłącznie przez osobę dorosłą.
- Produkt powinien być montowany tylko przez dorosłą osobę.
- Aby uniknąć ryzyka uduszenia, nie dawać dziecku, ani nie pozostawiać w jego pobliżu przedmiotów ze sznurkami.
- Nie używać wózka na schodach, ani na schodach ruchomych: istnieje ryzyko nagłej utraty kontroli nad wózkiem.
- Uważać wchodząc na stopień lub chodnik oraz schodząc z nich.
- Jeśli wózek stał przez dłuższy czas na słońcu, przed posadzeniem w nim dziecka należy poczekać, aż się ochłodzi. Długotrwałe działanie promieni słonecznych może spowodować zmiany koloru materia-

łów i tkanin.

- Unikać kontaktu wózka ze słoną wodą, aby zapobiec powstawaniu rdzy.
- Nie używać wózka na plaży.
- Kiedy nie jest używany, wózek powinien być przechowywany w miejscu niedostępnym dla dzieci.

ZALECENIA DOTYCZĄCE CZYSZCZENIA I KONSERWACJI

Produkt wymaga okresowej konserwacji. Czyszczenie i konserwacja produktu muszą być powierzone osobie dorosłej.

CZYSZCZENIE

Czyścić części z tkaniny za pomocą wilgotnej gąbki i łagodnego mydła.

Obicie wózka można zdjąć (odnieść się do rozdziału „Zakładanie/Zdejmowanie obicia z siedziska”). Elementy z tkaniny czyścić zgodnie z zaleceniami podanymi na wszystkich. Poniżej podano symbole sposobu prania oraz ich znaczenie:

 Prać ręcznie w zimnej wodzie

 Nie używać wybielacza

 Nie suszyć mechanicznie

 Nie prasować

 Nie czyścić chemicznie

Czyścić okresowo plastikowe części przy pomocy wilgotnej szmatki, nie używać rozpuszczalników ani wyrobów ściernych. Po ewentualnym zetknięciu z wodą, wysuszyć metalowe części, aby zapobiec powstawaniu rdzy.

KONSERWACJA

Kontrolować okresowo stan zużycia kół oraz czyścić je z kurzu i piachu. Aby uniknąć ewentualnego tarcia i zapewnić prawidłowe funkcjonowanie wózka należy czyścić z kurzu, brudu i piasku wszystkie plastikowe części, które przesuwają się po jego metalowej ramie. Przechowywać wózek w suchym miejscu. W razie konieczności smarować ruchome części suchym olejem silikonowym.

SPIS ELEMENTÓW

Przed montażem sprawdzić, czy jest się w posiadaniu wszystkich elementów dla tego modelu. Jeżeli brakuje jakiegokolwiek części należy zwrócić się do Działu Obsługi Klienta Chicco. Montaż produktu nie wymaga użycia żadnego narzędzia. Do montażu produktu niezbędne są następujące części:

- Stelaż
- Siedzisko
- Obicie siedziska
- Budka

- Barierka zabezpieczająca
- Zestaw comfort (pasy naramienne i pas kroczy)
- Koszyk
- Torba
- Okrycie na nóżki
- Osłona przeciwdeszczowa
- Łącznik uchwyty

ROZKŁADANIE STELAŻA WÓZKA SPACEROWEGO

OSTRZEŻENIE: wykonując tę czynność należy upewnić się, czy Wasze dziecko lub inne dzieci znajdują się w odpowiedniej odległości. Upewnić się, czy w trakcie wykonywania tej czynności ruchome elementy wózka nie stykają się z częściami ciała dziecka.

1. Przy wózku ustawionym w pozycji pionowej (rys.1) podnieść obydwie rączki do pozycji, w której będą używane, naciskając na boczne przyciski (rys. 1 A). Upewnić się, czy uchwyty są zablokowane w pozycji użytkowej.
2. Aby rozłożyć stelaż należy nacisnąć przycisk wskazany na rysunku 2 (1-push). Następnie chwycić rączki wózka i unieść spacerówkę, aby ułatwić jej rozłożenie (rys. 2A). Wózek jest całkowicie rozłożony, kiedy rurki są prawidłowo umieszczone w przedniej części (rys. 2B). Aby zakończyć rozkładanie wózka, nacisnąć na tylny krzyżak (rys. 2C).

ZAKŁADANIE/ZDEJMOWANIE OBICIA Z SIEDZISKA

3. Zakładanie obicia należy wykonywać na siedzisku odłączonym od wózka; przed rozpoczęciem, należy odpiąć zapięcie pasa biodrowego wskazane na rysunku 3.
4. Wsunąć obicie zakładając najpierw tkaninę na oparcie (rys. 4) i przeciągnąć pas biodrowy przez odpowiednie otwory znajdujące się w dolnej części obicia (rys. 4 A). Następnie przełożyć pas kroczy przez otwór znajdujący się w siedzisku (rys. 4B).
5. Wsunąć tkaninę na podłokietnik, zwracając uwagę, aby umieścić ją prawidłowo w odpowiednim gnieździe (rys. 5) i zamocować tkaninę do podstawy siedziska, zaczepiając dwa zatrzaski umieszczone obok kółeczek (rys. 5A).
6. Umieścić wsporniki podnóża wewnątrz dolnej części tkaniny (rys. 6).
7. Aby zakończyć zakładanie obicia należy zaczepić dwa boczne zatrzaski (rys. 7), umieścić w odpowiednim gnieździe gumę wskazaną na rysunku 7A i zaczepić zatrzaski umieszczone w dolnej części oparcia (rys. 7B).

Aby zdjąć obicie z siedziska, należy wykonać powyżej przedstawione czynności w odwrotnej kolejności.

PASY ZABEZPIECZAJĄCE

Wózek spacerowy wyposażony jest w system zabezpieczający z pięcioma punktami zaczepienia, składający się z dwóch pasów naramiennych, pasa biodrowego oraz pasa kroczy ze sprzączką.

8. **OSTRZEŻENIE:** używając wózka dla dzieci w wieku od urodzenia do około szóstego miesiąca życia może okazać się konieczne skrócenie pasów, aby dostosować ich długość do budowy ciała dziecka; w takim przypadku należy używać pasów naramiennych po przednim przeciągnięciu ich przez dwa otwory regulacyjne (rys. 8).
9. Sprawdzić, czy pasy naramienne znajdują się na odpowiedniej wysokości dla Waszego dziecka: w przeciwnym wypadku dostosować ich wysokość (rys. 9).
10. Po umieszczeniu dziecka w wózku, należy włożyć dwie

pary widełek do sprzączki (rys. 10) oraz, jeżeli jest to konieczne, wyregulować za pomocą sprzączek szerokość pasa biodrowego. Aby odpiąć pas biodrowy, należy wcisnąć jednocześnie dwie pary bocznych widełek (rys. 10 A).

OSTRZEŻENIE: aby zapewnić bezpieczeństwo dziecka konieczne jest jednocześnie stosowanie pasa kroczy, pasa biodrowego i pasów zabezpieczających.

OSTRZEŻENIE: Jeżeli pasy bezpieczeństwa były uprzednio zdjęte (np. do czyszczenia), należy skontrolować punkty zaczepowe i upewnić się, czy pasy są poprawnie zamontowane. Pasy muszą być ponownie wyregulowane.

BARIERKA ZABEZPIECZAJĄCA

11. Siedzisko jest wyposażone w barierkę zabezpieczającą. Aby założyć barierkę należy nacisnąć dwa przyciski znajdujące się w dolnej części jej końców i nasunąć ją na odpowiednie sworznie umieszczone na końcówkach podłokietników (rys. 11). Aby wyjąć barierkę zabezpieczającą należy wykonać powyższe czynności w odwrotnej kolejności. Aby ułatwić umieszczanie dziecka można odczepić jedną stronę barierki. Barierki można używać zarówno w konfiguracji dziecko przodem do kierunku jazdy jak i przodem do mamy.

OSTRZEŻENIE: Należy zawsze zabezpieczać dziecko pasami bezpieczeństwa. Barierka NIE jest urządzeniem podtrzymującym dziecko.

OSTRZEŻENIE: Barierka nie może być używana do podnoszenia wózka, w którym jest dziecko.

MONTAŻ SIEDZENIA W WÓZKU SPACEROWYM

12. Aby zamontować siedzisko wózka na stelażu, należy umieścić go na odpowiednich pionowych zaczepach, do momentu usłyszenia kliknięcia oznaczającego zaczepienie (rys. 12). Aby ułatwić zamocowanie siedziska na spacerówce, po bokach materiału tekstylnego znajdują się etykiety wskazujące prawidłowe wyrównanie siedziska do zaczepów (rys. 12A). Siedzisko można zamontować zarówno w konfiguracji dziecko przodem do kierunku jazdy (rys. 12B), jak i przodem do mamy (rys. 12C).

OSTRZEŻENIE: przed użyciem upewnić się, czy siedzisko jest dokładnie przymocowane, pociągając go do góry.

OSTRZEŻENIE: Jeżeli nie jest prawidłowo zamocowane, nacisnąć oba białe przyciski widoczne na mechanizmach zaczepowych stelaża i powtórzyć montaż, a następnie sprawdzić, czy blokada zadziałała prawidłowo. Jeżeli tak nie jest, skontaktować się z serwisem Chicco.

13. Aby odczepić siedzisko nacisnąć równocześnie dwa przyciski znajdujące się pod podłokietnikami (rys. 13) i podnieść go.

OSTRZEŻENIE: czynności odczepiania/zaczepiania siedziska należy wykonywać bez dziecka wewnątrz.

BUDKA

14. Siedzisko posiada dwa zaczepy znajdujące się po obu bokach podstawy siedziska, które umożliwiają zamocowanie budki. Aby zamocować budkę umieścić system sprzęgania w zaczepach jak pokazano na rysunku 14. Na zamocowanym siedzisku budka dostosowuje się do niego zarówno w konfiguracji dziecko przodem do kierunku jazdy, jaki i przodem do mamy, bez potrzeby każdorazowej zmiany jej pozycji. Aby zakończyć montaż budki do siedziska zaczepić tylną jej część za tył oparcia



- wózka za pomocą odpowiednich zatrzasków (rys. 14 A).
15. Aby rozłożyć budkę popchnąć do przodu przedni kabłąk (rys. 15).
 16. Budka jest wyposażona w zdejmowaną siatkę, która częściowo chroni dziecko przed nadmiarem światła (rys. 16)
 17. Aby usunąć tylną osłonę i stworzyć letnią wersję budki otworzyć tylny suwak (rys. 17) i odpiąć zatrzaski z tyłu oparcia siedziska.
 18. Aby zdjąć budkę wystarczy pociągnąć ją do góry w pobliżu zaczepów i przesunąć zaczepy ku górze (rys. 18).
- OSTRZEŻENIE:** Budka powinna być zamocowana po obu stronach wózka. Sprawdzić, czy została ona prawidłowo zablokowana.

REGULACJA OPARCIA

19. Naciskając przycisk znajdujący się na oparciu wózka dzięki czemu możliwa jest regulacja kąta nachylenia oparcia, aż do otrzymania pożądanego nachylenia (rys. 19). Zwalniając przycisk, oparcie blokuje się w najbliższym dostępnym położeniu. Aby podnieść oparcie wystarczy popchnąć je ku górze.

OSTRZEŻENIE: kiedy dziecko siedzi w wózku, czynności te mogą być utrudnione.

REGULACJA PODNÓŻKA

20. Podnóżek można ustawić w dwóch pozycjach. W celu jego regulacji nacisnąć na dwa przyciski znajdujące się pod podnóżkiem (rys. 20).

REGULOWANY ERGONOMICZNY UCHWYT DOUBLE TWIST

21. Naciśnięcie na przycisk znajdujący się na ręczce umożliwia obrócenie uchwytu w pożądaną pozycję, dostosowując ją do najwygodniejszej wysokości dla użytkownika (rys. 21). Uchwyt można ustawić w 8 różnych położeniach.
22. **OSTRZEŻENIE:** podczas użytkowania nie używać uchwytu w pozycji obniżonej (rys. 22). W trakcie użytkowania uchwyty należy ustawić w górnej pozycji tak, jak pokazano na rysunku 22 A.

ŁĄCZNIK UCHWYTÓW

23. Aby połączyć uchwyt w jedną całość, należy dopasować sworznie A i B do odpowiednich otworów (rys. 23) do usłyszenia kliknięcia.
24. Aby zdjąć połączenie uchwytu, nacisnąć jednocześnie dwie środkowe dźwignie do wewnątrz (rys. 24) i wyjąć połączenie pociągając je do góry (rys. 24 A).

OSTRZEŻENIE: przed użyciem produktu w konfiguracji „połączony uchwyt”, zawsze należy sprawdzić jego prawidłowy montaż.

OSTRZEŻENIE: nie posługiwać się nigdy połączonym uchwytem do podnoszenia wózka, gdy znajduje się w nim dziecko.

HAMULEC POSTOJOWY

Hamulec postojowy działa równocześnie na obydwa tylne koła wózka. Aby ułatwić korzystanie z wózka, zastosowano system hamowania **STOP & GO**, oznakowany odpowiednimi kolorowymi naklejkami na tylnych dźwigniach hamulca.

25. Aby zahamować wózek, nacisnąć w dół prawą dźwignię (rys. 25). Automatycznie pojawi się czerwona etykieta

STOP i dźwignia po drugiej stronie podniesie się do góry.

26. Aby odblokować wózek, nacisnąć w dół lewą dźwignię (rys. 26). Automatycznie pojawi się zielona etykieta GO i dźwignia po drugiej stronie podniesie się do góry.

OSTRZEŻENIE: Używać hamulca przy każdym postoju. Nie pozostawiać nigdy wózka na pochyłej powierzchni jeśli siedzi w nim dziecko nawet wówczas, kiedy hamulec postojowy jest załączony.

OSTRZEŻENIE: Po wciśnięciu dźwignienki hamulcowej upewnić się, czy hamulce zostały prawidłowo sprzężone na obu tylnych zespołach kół.

KÓŁKA OBROTOWE

Wózek jest wyposażony w przednie koła w systemie obrotowym/zablokowanym. Zaleca się użycie zablockowanych kółek na szczególnie wyboistym terenie. Obracające się koła polecane są w celu zwiększenia zwrotności wózka na normalnych powierzchniach.

27. Aby umożliwić swobodny obrót przednich kół, należy stopą nacisnąć w dół przednią dźwignię, jak pokazano na rysunku 27. Aby używać przednich kół w trybie zablockowanym należy stopą podnieść dźwignię. Niezależnie od pozycji, w której znajduje się koło, zablokuje się ono w prostej pozycji.

OSTRZEŻENIE: Obydwa kółka powinny być zawsze jednocześnie zablockowane lub odblokowane.

SKŁADANIE WÓZKA

OSTRZEŻENIE: wykonując tę czynność należy upewnić się, czy Wasze dziecko lub inne dzieci znajdują się w odpowiedniej odległości. Upewnić się, czy w trakcie wykonywania tej czynności ruchome elementy wózka nie stykają się z częściami ciała dziecka. Wózek można złożyć zarówno w pozycji dziecko przodem do kierunku jazdy jak i w pozycji przodem do mamy. Instrukcje postępowania są takie same dla 2 wariantów.

Przed rozpoczęciem składania wózka, zamknąć budkę wyrównując ją z oparciem.

OSTRZEŻENIE: Aby złożyć wózek spacerowy należy zawsze rozłączyć połączony uchwyt (jeżeli występuje).

OSTRZEŻENIE: Przed złożeniem spacerówki należy wyjąć zawartość koszyka.

28. Aby złożyć wózek nacisnąć przycisk 1 – push (rys. 28) i jednocześnie nacisnąć przycisk 2, znajdujący się pod napisem 2-pull (rys. 28 A). Przytrzymując wciśnięte obydwa przyciski, pociągnąć do góry, aby uruchomić mechanizm zamykania (rys. 28 B). W tym momencie składanie wózka jest zakończone (rys. 28 C). Aby zmniejszyć wymiary zamkniętego wózka, docisnąć oparcie.

OSTRZEŻENIE: Po złożeniu, przycisk 1 wróci do początkowego położenia (wystający), rys. 28D.

29. Następnie skierować uchwyty do przodu (rys. 29). Zamknięty i zablockowany wózek sam utrzymuje pozycję stojącą.

UŻYWANIE FOTELIKA I GONDOLI

Na tym wózku można montować tylko fotelik samochodowy OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE i gondolę Love Up, które mają ten sam system montażu do stelaża. W celu zaczepienia i odłączenia gondoli lub fotelika samochodowego odnieść się do odpowiednich instrukcji. Przed zaczepieniem fotelika samochodowego lub gondoli, zdjąć siedzisko z wózka.



OSTRZEŻENIE: Przed użytkowaniem sprawdzić, czy wszystkie urządzenia zaczepowe gondoli, siedziska lub fotelika samochodowego są prawidłowo zamocowane.

OSTRZEŻENIE: FOTELIK SAMOCHODOWY: Jeżeli nie jest prawidłowo zamocowane, nacisnąć oba białe przyciski widoczne na mechanizmach zaczepowych stelaża i powtórzyć montaż, a następnie sprawdzić, czy blokada zadziałała prawidłowo. Jeżeli tak nie jest, skontaktować się z serwisem Chicco.

OSTRZEŻENIE: przed użyciem upewnić się, czy gondola jest dokładnie przymocowana; w tym celu pociągnąć ją do góry.

ZESTAW KOMFORT

Zestaw Komfort składa się z dwóch osłonek na szelki i pasa krocznego.

30. Wsunąć pasy naramienne na szelki, jak pokazano na rysunku 30 i przeciągnąć pas kroczy przez odpowiedni otwór (rys. 30 A).

OKRYCIE NA NÓŻKI

Okrycie na nóżki można stosować na dwa różne sposoby.

31. Okrycie na nóżki można ułożyć na barierce i zamocować za pomocą otworów, jak przedstawiono na rysunku 31, lub też można górną część okrycia przeciągnąć pod barierką i zamocować ją trochę wyżej, przekładając zatrzaski przez szlufki w tekstylnych narożach budki (rys. 31 A).

TORBA

32. Torbę można umieścić w dwóch różnych pozycjach. Sposób 1: zaczepić torbę korzystając z dwóch automatycznych zatrzasków umieszczonych po bokach, wskazanych na rysunku 32. Sposób 2: zaczepić torbę o uchwyty wózka przeciągając pasek torby przez odpowiednie szczeliny jak pokazano na rysunku 32 A.

OSTRZEŻENIE: Nie wkładać do torby przedmiotów o wadze przewyższającej 2 kg.

KOSZYK

Wózek spacerowy posiada duży koszyk.

33. Aby założyć na wózku koszyk, przeciągnąć tekstylny pasek z przodu wózka przez odpowiedni otwór i zapiąć automatyczny zatrzask (rys. 33). Powtórzyć czynność po drugiej stronie.

34. Zakładanie koszyka zakończyć przeciągając z tyłu wózka tekstylny pasek przez rurkę pokazaną na rys. 34, następnie zapiąć automatyczny zatrzask, włożyć zapięcie rzepowe w odpowiedni otwór i zapiąć je na koszyku (rys. 34 A).

OSŁONA PRZECIWDZESZCZOWA

Wózek jest wyposażony w osłonę przeciwdeszczową.

35. Zamocować osłonę przeciwdeszczową na wózku za pomocą tekstylnych otworów nad przegubem bocznych rurek i za pomocą zatrzasków umieszczonych nad przednimi kołami (rys. 35). Po zakończeniu użytkowania osłony, przed jej złożeniem, należy wysuszyć ją na wolnym powietrzu (jeśli się zmoczyła). Osłona przeciwdeszczowa może być używana zarówno w konfiguracji dziecko przodem do kierunku jazdy, jak i dziecko przodem do mamy.

OSTRZEŻENIE: Osłona przeciwdeszczowa nie może być używana na wózku bez zamontowanej budki ponieważ

mogłoby to spowodować uduszenie się dziecka. Osłona przeciwdeszczowa nie może być używana na spacerówce bez zamontowanej budki lub daszka przeciwsłonecznego; mogłoby to spowodować uduszenie dziecka.

Ważna adnotacja: rysunki oraz zalecenia przytoczone w niniejszej instrukcji odnoszą się do omawianej wersji produktu; niektóre opisane tu elementy składowe oraz niektóre funkcje mogą różnić się w zależności od zakupionej wersji.

GWARANCJA

Produkt jest objęty gwarancją w zakresie wszystkich wad, które dotyczą niezgodności z umową w normalnych warunkach użytkowania odpowiadających wymaganiom przewidzianym w instrukcji użytkowania.

Gwarancja nie będzie miała natomiast zastosowania w przypadku uszkodzeń powstałych w wyniku niewłaściwego użytkowania, zużycia lub przypadkowych zdarzeń.

Odnosnie czasu trwania gwarancji obejmującej wady dotyczące niezgodności z umową należy odnieść się do przepisów prawa krajowego, jakie mają zastosowanie w kraju zakupu, jeśli dotyczy.

ΠΡΟΣΟΧΗ! **- ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗ-** **ΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙ-** **ΚΗ ΧΡΗΣΗ.**

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΣΑΚΟΥ-
ΛΕΣ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΓΙΑ
ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟ
ΑΣΦΥΞΙΑΣ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, βεβαιωθείτε ότι όλοι οι μηχανισμοί ασφάλισής του έχουν συνδεθεί.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμούς, βεβαιωθείτε ότι το παιδί βρίσκεται σε απόσταση από το προϊόν κατά το άνοιγμα και κλείσιμο του.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Μην αφήνετε το παιδί σας να παίζει με αυτό το προϊόν.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Χρησιμοποιείτε πάντα τα συστήματα συγκράτησης.
- Η χρήση του διαχωριστικού και των ζωνών ασφαλείας είναι απαραίτητα για την ασφάλεια του παιδιού σας. Χρησιμοποιείτε πάντα τις ζώνες ασφαλείας ταυτόχρονα με το διαχωριστικό για τα ποδαράκια του παιδιού.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι ο μηχανισμός σύνδεσης του πορτ-μπεμπέ, του καθίσματος ή του καθίσματος αυτοκι-

νήτου είναι σωστά συνδεδεμένος.

- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Το καροτσάκι δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε τρέχοντας ή κάνοντας πατίνια.
- Η χρήση του καροτσιού περιπάτου επιτρέπεται για παιδιά ηλικίας από 0 έως 36 μηνών και μέχρι 15 κιλά βάρος.
- Όταν το προϊόν χρησιμοποιούν παιδιά ηλικίας μέχρι 6 μηνών, η πλάτη θα πρέπει να είναι πάντα στην οριζόντια θέση.
- Μόνο το κάθισμα αυτοκινήτου OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE ή/και το πορτ-μπεμπέ CHICCO LOVE UP που διαθέτουν την ειδική συμβατή διάταξη σύνδεσης μπορούν να συνδεθούν στο καροτσάκι περιπάτου CHICCO LOVE UP.
- Ενεργοποιείτε πάντα τα φρένα κάθε φορά που ανεβάζετε ή κατεβάζετε το παιδί.
- Χρησιμοποιείτε το φρένο κάθε φορά που σταματάτε.
- Μην αφήνετε ποτέ το καροτσάκι σε μία επικλινή επιφάνεια, με το παιδί μέσα, ακόμα και όταν το φρένο είναι ενεργοποιημένο.
- Μην υπερφορτώνετε το καλαθάκι. Μέγιστο βάρος 5 κιλά.
- Κάθε βάρος τοποθετημένο στις λαβές ή/και στη πλάτη ή/και στις πλευρές του καροτσιού, μπορεί να επηρεάσει τη σταθερότητά του.
- Μην μεταφέρετε πάνω από ένα παιδί κάθε φορά.
- Μην εφαρμόζετε στο καρότσι περιπάτου εξαρτήματα, ανταλλακτικά ή στοιχεία που δεν προμηθεύονται ή εγκρίνονται από τον κατασκευαστή.
- Μην χρησιμοποιήσετε το προϊόν, αν ορισμένα τμήματα είναι σπα-

σμένα, σχισμένα ή απουσιάζουν.

- Το καρότσι σε συνδυασμό με το κάθισμα αυτοκινήτου, δεν αντικαθιστά την κούνια ή το κρεβατάκι του παιδιού. Εάν χρειάζεται να κοιμηθεί το παιδί, θα πρέπει να το βάλετε στο πορτ-μπεμπέ, στην κούνια ή στο κρεβατάκι του.
- Πριν τη συναρμολόγηση, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν και όλα τα στοιχεία του, δεν παρουσιάζουν τυχόν ζημιές που οφείλονται στη μεταφορά. Στη περίπτωση αυτή, το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί και πρέπει να φυλαχτεί μακριά από τα παιδιά.
- Βεβαιωθείτε ότι κατά την διαδικασία ρύθμισης τα κινητά τμήματα του καροτσιού δεν έρχονται σε επαφή με το σώμα του παιδιού.
- Βεβαιωθείτε ότι όσοι χρησιμοποιούν το καρότσι περιπάτου γνωρίζουν ακριβώς τη λειτουργία του.
- Αυτό το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται με την επίβλεψη ενός ενήλικα.
- Το προϊόν πρέπει να συναρμολογείται αποκλειστικά από έναν ενήλικα.
- Για να αποφύγετε τον κίνδυνο πνιγμού μη δίνετε στο παιδί ή μην τοποθετείτε κοντά του αντικείμενα με κορδόνια.
- Μη χρησιμοποιείτε το καροτσάκι σε σκάλες ή κυλιόμενες σκάλες. Μπορεί να χάσετε ξαφνικά τον έλεγχο.
- Προσέχετε όταν ανεβαίνετε ή κατεβαίνετε ένα σκαλοπάτι ή το πεζοδρόμιο.
- Αν αφήσετε το καρότσι περιπάτου εκτεθειμένο στον ήλιο για πολύ χρόνο, περιμένετε να κρυώσει πριν τοποθετήσετε το παιδί πάνω σε αυτό. Η παρατεταμένη έκθεση στον ήλιο μπορεί να προκαλέσει

αλλαγές στο χρώμα των υφασμάτων και των υλικών.

- Αποφεύγετε την επαφή του καροτσιού με θαλασσινό νερό για να μην σκουριασει.
- Μην χρησιμοποιείτε το καροτσάκι περιπάτου στην παραλία.
- Το καροτσάκι περιπάτου, όταν δεν χρησιμοποιείται, πρέπει να φυλάσσεται μακριά από τα παιδιά.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ ΚΑΙ ΤΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Αυτό το προϊόν χρειάζεται περιοδική συντήρηση. Οι εργασίες καθαρισμού και συντήρησης πρέπει να πραγματοποιούνται από ενήλικα.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Να καθαρίζετε τα υφασμάτινα μέρη με ένα νωπό σφουγγάρι και ουδέτερο σαπούνι.

Η επένδυση του καροτσιού αφαιρείται (ανατρέξτε στο κεφάλαιο "τοποθέτηση/αφαίρεση καλύμματος καθίσματος"). Για τον καθαρισμό των υφασμάτων των τμημάτων, συμβουλευτείτε την ετικέτα πλυσίματος. Στη συνέχεια αναγράφονται τα σύμβολα για το πλύσιμο με τη σχετική επεξήγηση:

 Πλένετε στο χέρι με κρύο νερό

 Μην χρησιμοποιείτε χλωρίνη

 Μην στεγνώνετε στο στεγνωτήρα

 Μην το σιδερώνετε

 Μην κάνετε στεγνό καθάρισμα

Καθαρίζετε τακτικά τα πλαστικά τμήματα με ένα υγρό πανάκι, μη χρησιμοποιείτε διαλύτες ή διαβρωτικά υλικά. Στεγνώνετε τα μεταλλικά τμήματα, μετά από τυχόν επαφή με νερό, για να αποφύγετε τη δημιουργία σκουριάς.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση φθοράς των τροχών και κρατήστε τους καθαρούς από σκόνη και άμμο. Βεβαιωθείτε ότι όλα τα πλαστικά τμήματα κατά μήκος των μεταλλικών σωλήνων δεν παρουσιάζουν ίχνη σκόνης, βρωμιάς ή άμμου για να αποφύγετε την τριβή που μπορεί να επηρεάσει τη σωστή λειτουργία του καροτσιού. Φυλάξτε το καροτσάκι περιπάτου σε στεγνό χώρο. Λιπαίνετε τα κινητά τμήματα, σε περίπτωση ανάγκης με ξηρό λάδι σιλικόνης.

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

Πριν συναρμολογήσετε το προϊόν, βεβαιωθείτε ότι έχετε όλα τα εξαρτήματα του συγκεκριμένου μοντέλου. Αν λείπει κάποιο κομμάτι, απευθυνθείτε στην Υπηρεσία Εξυπηρέτησης Πελατών Chicco. Για τη συναρμολόγηση του

προϊόντος δεν απαιτείται κανένα εργαλείο. Για τη συναρμο-
λόγηση του προϊόντος πρέπει να έχετε στη διάθεσή σας τα
παρακάτω εξαρτήματα:

- Σκελετός
- Κάθισμα
- Ύφασμα καθίσματος
- Κουκούλα
- Αποσπώμενη μπάρα προστασίας.
- Κιτ άνεσης (βάτες και διαχωριστικά ποδιών)
- Καλαθάκι
- Τσάντα
- Ποδόσκακος
- Αδιάβροχο κάλυμμα
- Ενωμένη λαβή

ΑΝΟΙΓΜΑ ΠΛΑΙΣΙΟΥ ΣΤΟ ΚΑΡΟΤΣΑΚΙ ΠΕΡΙΠΑΤΟΥ

ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν ανοίγετε το καρότσι, βεβαιωθείτε ότι το
παιδί σας ή τυχόν άλλα παιδιά βρίσκονται σε ασφαλή από-
σταση. Βεβαιωθείτε ότι εκείνη τη στιγμή τα κινητά τμήμα-
τα του καροτσιού δεν έρχονται σε επαφή με το σώμα του
παιδιού.

1. Με το καροτσάκι σε κατακόρυφη θέση (εικ.1) σηκώστε
και τις δύο λαβές στην θέση χρήσης, πατώντας του πλαϊνά
κουμπιά (εικ. 1 Α). Βεβαιωθείτε ότι οι λαβές είναι μπλοκα-
ρισμένες στη θέση χρήσης.
2. Για να ανοίξετε το πλαίσιο πρέπει να πιέσετε το κουμπί
που φαίνεται στην εικόνα 2 (1-push). Στη συνέχεια πιάστε
τις λαβές από το καροτσάκι και σηκώστε το προς τα πάνω
για να διευκολυνθεί το άνοιγμα (εικ. 2 Α). Το άνοιγμα του
καροτσιού έχει ολοκληρωθεί όταν οι σωλήνες είναι σω-
στά τοποθετημένοι στη μπροστινή πλευρά (εικ. 2Β). Για
να ολοκληρωθεί το άνοιγμα του καροτσιού, πιέστε τον
πίσω σταυρό (εικ. 2C).

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ/ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΤΟΥ ΚΑΛΥΜΜΑΤΟΣ ΑΠΟ ΤΟ ΚΑΘΙΣΜΑ

3. Η διαδικασία τοποθέτησης του καλύμματος πρέπει να
γίνεται με το κάθισμα βγαλμένο από το καροτσάκι περι-
πάτου. Πριν ξεκινήσετε ανοίξτε την αγκράφα γύρω από
τη μέση που υποδεικνύεται στην εικόνα 3.
4. Τοποθετήστε την επένδυση προσαρμόζοντας πρώτα το
ύφασμα στην πλάτη (εικ. 4) και περάστε τον ιμάντα της
ζώνης για τη μέση στις ειδικές υποδοχές που είναι τοπο-
θετημένες στην κάτω πλευρά της πλάτης (εικ. 4 Α). Στη
συνέχεια τοποθετήστε το διαχωριστικό ποδιών στις υπο-
δοχές που υπάρχουν στο κάθισμα (εικ. 4Β).
5. Περάστε το ύφασμα στο μπράτσο με προσοχή ώστε να
τοποθετηθεί σωστά στην ειδική έδρα (εικ. 5), και στερεώ-
στε το ύφασμα στη βάση του καθίσματος κουμπιώνοντας
τα δύο κουμπιά που υπάρχουν στα δύο δαχτυλίδια (εικ.
5Α).
6. Τοποθετήστε τις βάσεις στήριξης των ποδιών στο εσωτε-
ρικό του κάτω τμήματος του υφάσματος (εικ. 6).
7. Για να ολοκληρωθεί η τοποθέτηση της επένδυσης πρέπει να
κουμπώσετε τα δύο πλαϊνά κουμπιά (εικ. 7), να τοποθετήσε-
τε στην ειδική υποδοχή το λάστιχο που υποδεικνύεται στην
εικόνα 7Α και να κουμπώσετε τα κουμπιά που βρίσκονται
στην κάτω πλευρά της πλάτης (εικ. 7Β).

Για να αφαιρέσετε την επένδυση από το κάθισμα, κάντε την
ίδια διαδικασία με αντίστροφη σειρά.

ΖΩΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Το καροτσάκι διαθέτει ζώνες ασφαλείας πέντε σημείων στε-

ρέωσης, οι οποίες αποτελούνται από δύο λωρίδες για τους
ώμους, μία ζώνη για τη μέση και ένα διαχωριστικό για τα
πόδια με αγκράφα.

8. **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Για τη χρήση με παιδιά από τη γέννηση μέχρι
6 μηνών περίπου μπορεί να είναι απαραίτητο να μειώ-
σετε το μήκος των ζωνών για να τις προσαρμόσετε στο
σώμα του παιδιού, σε αυτήν την περίπτωση, χρησιμοποιή-
στε τις βάτες των ώμων περνώντας τις προηγούμενες
από τις δύο σχισμές ρύθμισης (εικ. 8).
9. Βεβαιωθείτε ότι οι επωμίδες είναι στο κατάλληλο ύψος
για το παιδί σας: σε αντίθετη περίπτωση, ρυθμίστε το
ύψος των επωμίδων (εικ. 9).
10. Αφού βάλετε το παιδί στο καρότσι, περάστε τα 2 δίχα-
λα στην πόρπη (εικ. 10) και ρυθμίστε, εάν χρειάζεται, το
μήκος της ζώνης για τη μέση από τις πόρπες. Για να ξε-
κουμπώσετε τη ζώνη για τη μέση, πατήστε και τραβήξτε
ταυτόχρονα τα δύο πλαϊνά δίχαλα (εικ. 10Α).

ΠΡΟΣΟΧΗ: για εγγυημένη ασφάλεια του παιδιού σας, πρέ-
πει απαραίτητα να χρησιμοποιείτε ταυτόχρονα το διαχω-
ριστικό για τα πόδια και τις ζώνες ασφαλείας.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μετά την αφαίρεση των ζωνών ασφαλείας (π.χ.
για το πλύσιμο), βεβαιωθείτε ότι οι ζώνες έχουν επανασυν-
δεθεί σωστά με τη χρήση των σημείων σύνδεσης. Οι ζώνες
πρέπει να ρυθμιστούν ξανά.

ΜΠΑΡΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ

11. Το κάθισμα είναι ερμηνευμένο με μπάρα προστασίας. Για
να συνδέσετε τη μπάρα προστασίας πρέπει να πατήσετε
τα δύο κουμπιά που υπάρχουν στην κάτω πλευρά των
δύο άκρων και να τοποθετήσετε τη μπάρα στους ειδικούς
πείρους που υπάρχουν στα άκρα των βραχιόνων (εικ. 11).
Για να αφαιρέσετε τη μπάρα προστασίας κάντε τις ίδιες
ενέργειες που περιγράφονται πιο πάνω με αντίστροφη
σειρά. Για να διευκολυνθεί η τοποθέτηση του παιδιού
μπορείτε να αποσυνδέσετε μία μόνο πλευρά της μπάρας.
Η μπάρα μπορεί να χρησιμοποιηθεί είτε με κατεύθυνση
προς το δρόμο είτε με κατεύθυνση προς τη μητέρα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Να δένετε πάντα το παιδί με τις ζώνες ασφα-
λείας. Η μπάρα ΔΕΝ είναι μηχανισμός συγκράτησης του
παιδιού.

ΠΡΟΣΟΧΗ: δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε την μπάρα για να
σηκώνετε το καρότσι όταν είναι μέσα το παιδί.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ ΣΤΟ ΚΑΡΟΤΣΑΚΙ

12. Για να τοποθετήσετε το κάθισμα του καροτσιού στο πλαί-
σιο πρέπει να το τοποθετήσετε στις ειδικές κατακόρυφες
υποδοχές, έως ότου ακούσετε το χαρακτηριστικό ήχο
ασφάλισης (εικ. 12). Για να διευκολυνθεί η σύνδεση του
καθίσματος στο καροτσάκι, στα πλαϊνά του υφάσματος
υπάρχει ετικέτες οδηγία που υποδεικνύουν τη σωστή
ευθυγράμμιση του καθίσματος με τους γάντζους των
υποδοχών (εικ. 12 Α). Το κάθισμα μπορεί να τοποθετηθεί
είτε με κατεύθυνση προς το δρόμο (Εικ. 12Β) είτε με κα-
τεύθυνση προς τη μητέρα (Εικ. 12C).

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν την χρήση βεβαιωθείτε ότι το κάθισμα εί-
ναι καλά στερεωμένο, τραβώντας το προς τα επάνω.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Αν δεν είναι σωστά στερεωμένο, πατήστε και
τα δύο λευκά κουμπιά που υπάρχουν στη διάταξη σύνδε-
σης του παισιού και επαναλάβετε τη διαδικασία σύνδεσης
ελέγχοντας το σωστό μπλοκάρισμα. Σε αντίθετη περίπτω-
ση απευθυνθείτε στην υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης της
Chicco.

13. Για να συνδέσετε το κάθισμα, πατήστε ταυτόχρονα τα



δύο κουμπιά που υπάρχουν κάτω από τα μπράτσα (εικ. 13) και σηκώστε το.

ΠΡΟΣΟΧΗ: οι ενέργειες αποσύνδεσης/σύνδεσης του καθίσματος πρέπει να γίνονται χωρίς το παιδί στο καροτσάκι.

ΚΟΥΚΟΥΛΑ

14. Το κάθισμα διαθέτει δύο συνδέσεις τοποθετημένες στα πλαϊνά της βάσης της πλάτης οι οποίες επιτρέπουν τη στερέωση της κουκούλας. Για να στερεώσετε την κουκούλα εισάγετε τις προεξοχές στις κατάλληλες υποδοχές, όπως υποδεικνύεται στην εικόνα 14. Δεδομένου ότι στερεώνεται στο κάθισμα, η κουκούλα ακολουθεί το κάθισμα τόσο στη διαμόρφωση με τοποθέτηση προς το δρόμο όσο και με κατεύθυνση προς τη μητέρα, χωρίς να χρειάζεται να τη γυρίζετε κάθε φορά. Για να ολοκληρωθεί η τοποθέτηση της κουκούλας στο κάθισμα, συνδέστε το πίσω τμήμα της κουκούλας στην πίσω πλευρά της πλάτης του καροτσιού με τα ειδικά κουμπιά (εικ. 14 Α).
15. Για να ανοίξετε την κουκούλα, σπρώξτε το εσωτερικό τόξο προς τα εμπρός (εικ. 15).
16. Η κουκούλα είναι εφοδιασμένη με ένα αφαιρούμενο δίχτυ που προστατεύει το παιδί από το υπερβολικό φως (εικ. 16).
17. Για να αφαιρέσετε την πίσω επωμίδα και να μετατρέψετε την κουκούλα σε αντηλιακή τέντα, ανοίξτε το πίσω φερμουάρ (εικ. 17) και ξεκουμπώστε τα κουμπιά στην πίσω πλευρά της πλάτης του καθίσματος.
18. Για να βγάλετε την κουκούλα αρκεί να την τραβήξετε προς τα επάνω κοντά στα άγκιστρα και να σύρετε τα άγκιστρα προς τα πάνω (σχ. 18).

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η κουκούλα πρέπει να στερεωθεί και στις δύο πλευρές του καροτσιού περιπάτου. Βεβαιωθείτε ότι η κουκούλα έχει μπλοκάρει σωστά.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΗΣ ΠΛΑΤΗΣ

19. Πιέζοντας το κουμπί που βρίσκεται στη πλάτη του καροτσιού, μπορείτε να ρυθμίσετε την κλίση της μέχρι την επιθυμητή θέση (εικ. 19). Αφήνοντας το πλήκτρο, η πλάτη μπλοκάρει στην πλησιέστερη θέση. Για να ανασκηώσετε την πλάτη, αρκεί να τη σπρώξετε προς τα πάνω.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Με το βάρος του παιδιού οι ενέργειες αυτές μπορεί να είναι δυσκολότερες.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΣΤΗΡΙΓΜΑΤΟΣ ΤΩΝ ΠΟΔΙΩΝ

20. Το στήριγμα των ποδιών είναι ρυθμιζόμενο σε δύο θέσεις. Για να το ρυθμίσετε χρησιμοποιήστε τα κουμπιά που υπάρχουν κάτω από το στήριγμα ποδιών (εικ. 20).

ΡΥΘΜΙΖΟΜΕΝΗ ΕΡΓΟΝΟΜΙΚΗ ΛΑΒΗ DOUBLE TWIST

21. Πιέζοντας το πλήκτρο που υπάρχει στη λαβή, μπορείτε να στρέψετε τη λαβή στην επιθυμητή θέση, προσαρμόζοντάς την στο πιο άνετο, για τον χρήστη, ύψος και θέση (εικ. 21). Η λαβή μπορεί να ρυθμιστεί σε 8 διαφορετικές θέσεις.
22. **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Κατά τη διάρκεια χρήσης, η λαβή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται στη χαμηλή θέση (εικ. 22). Οι λαβές, κατά τη χρήση, πρέπει να βρίσκονται στην υψηλή θέση, όπως υποδεικνύεται στην εικόνα 22 Α.

ΕΝΩΜΕΝΗ ΛΑΒΗ

23. Για να συνδέσετε την ενωμένη λαβή, προσαρμόστε τους πείρους Α και Β στις αντίστοιχες οπές (εικ. 23), έως ότου ακούσετε το χαρακτηριστικό κλικ.

24. Για να αφαιρέσετε την ενωμένη λαβή, πατήστε ταυτόχρονα τους δύο κεντρικούς μοχλούς προς τα μέσα (εικ. 24) και αφαιρέστε τη λαβή τραβώντας την προς τα επάνω (εικ. 24 Α).

ΠΡΟΣΟΧΗ: πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν στη διαμόρφωση "ενωμένη λαβή", βεβαιωθείτε πρώτα ότι έγινε σωστά η συναρμολόγηση.

ΠΡΟΣΟΧΗ: μη χρησιμοποιείτε ποτέ την ενωμένη λαβή για να σηκώσετε το καρότσι όταν είναι μέσα το παιδί.

ΦΡΕΝΟ ΣΤΑΣΗΣ

Το φρένο στάσης ενεργεί ταυτόχρονα και στους δύο πίσω τροχούς του καροτσιού. Για να απλοποιηθεί η χρήση του καροτσιού περιπάτου, έχει εισαχθεί ένα σύστημα φρεναρίσματος **STOP & GO**, που φέρει ειδικές αυτοκόλλητες ετικέτες τοποθετημένες στους μοχλούς των εμπρόσθιων φρένων.

25. Για να φρενάρετε το καροτσάκι, πατήστε προς τα κάτω το μοχλό δεξιά (εικ. 25). Αυτόματα θα ανοίξει μια κόκκινη ετικέτα STOP και ο αντίθετος μοχλός θα τιναχτεί προς τα πάνω.

26. Για να ξεμπλοκάρετε το καροτσάκι, πατήστε προς τα κάτω το μοχλό αριστερά (εικ. 26). Αυτόματα θα ανοίξει μια πράσινη ετικέτα GO και ο αντίθετος μοχλός θα τιναχτεί προς τα πάνω.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Χρησιμοποιείτε πάντα το φρένο όταν το καρότσι είναι σταματημένο. Μην αφήνετε ποτέ το καροτσάκι σε μία επικλινή επιφάνεια, με το παιδί μέσα, ακόμα και όταν το φρένο είναι ενεργοποιημένο.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Αφού ενεργοποιήσετε το μοχλό του φρένου βεβαιωθείτε ότι τα φρένα έχουν εισαχθεί σωστά και στους δύο πίσω τροχούς.

ΠΕΡΙΣΤΡΕΦΟΜΕΝΟΙ ΤΡΟΧΟΙ

Οι εμπρόσθιοι τροχοί του καροτσιού περιπάτου είναι περιστρεφόμενοι. Σε ανώμαλο έδαφος συνιστάται η χρήση των μπλοκαρισμένων τροχών. Οι περιστρεφόμενοι τροχοί εξασφαλίζουν καλύτερο χειρισμό του καροτσιού σε ομαλό έδαφος.

27. Για να κάνετε τις μπροστινές ρόδες να περιστραφούν, σπρώξτε με το πόδι προς τα κάτω το μπροστινό μοχλό, όπως φαίνεται στην εικόνα 27. Για να μπλοκάρετε τις μπροστινές ρόδες σηκώστε το μοχλό με το πόδι. Ανεξάρτητα από τη θέση στην οποία βρίσκεται, η ρόδα θα ακινητοποιηθεί στην όρθια θέση.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Και οι δύο ρόδες πρέπει να είναι πάντα ταυτόχρονα μπλοκαρισμένες ή ελεύθερες.

ΚΛΕΙΣΙΜΟ ΤΟΥ ΚΑΡΟΤΣΙΟΥ

ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν ανοίγετε το καρότσι, βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας ή τυχόν άλλα παιδιά βρίσκονται σε ασφαλή απόσταση. Βεβαιωθείτε ότι εκείνη τη στιγμή τα κινητά τμήματα του καροτσιού δεν έρχονται σε επαφή με το σώμα του παιδιού. Το καροτσάκι μπορεί να κλείσει τόσο όταν βρίσκεται σε κατεύθυνση προς το δρόμο όσο και σε κατεύθυνση προς τη μητέρα. Οι οδηγίες που πρέπει να ακολουθήσετε είναι ίδιες και στις 2 περιπτώσεις.

Πριν ξεκινήσετε το κλείσιμο του καροτσιού, κλείστε την κουκούλα και ευθυγραμμίστε την με την πλάτη.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Για να κλείσετε το καροτσάκι πρέπει πάντα να αφαιρέτε την ενωμένη λαβή (εφόσον υπάρχει).

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν κλείσετε το καρότσι, είναι απαραίτητο να αφαιρέσετε το περιεχόμενο του καλαθιού.

28. Για να κλείσετε το καροτσάκι πατήστε το κουμπί 1



– push (εικ. 28) και ταυτόχρονα πατήστε το κουμπί 2, που βρίσκεται κάτω από την ένδειξη 2-pull (εικ. 28 Α). Κρατώντας πατημένα τα δύο κουμπιά, τραβήξτε προς τα επάνω για να ενεργοποιηθεί ο μηχανισμός κλεισίματος (εικ. 28 Β). Στο σημείο αυτό το κλείσιμο του καροτσιού ολοκληρώθηκε (εικ. 28 C). Για να μειώσετε το χώρο που πλάνη το κλειστό καροτσάκι, τοποθετήστε πίσω την πλάτη.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μόλις κλείσει το κουμπί 1 θα επιστρέψει στην οριζική του θέση (προεξέχει), εικ. 28D.

29. Στη συνέχεια ανακλινάτε τις λαβές προς τα εμπρός (εικ. 29). Το κλειστό και μπλοκαρισμένο καρότσι παραμένει όρθιο μόνο του.

ΧΡΗΣΗ ΠΟΡΤ-ΜΠΕΜΠΕ ΚΑΙ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ

Σε αυτό το καροτσάκι μπορούν να τοποθετηθούν μόνο το κάθισμα αυτοκινήτου OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE και το πορτ-μπεμπέ Love Up, που προβλέπουν τη χρήση του ίδιου συστήματος σύνδεσης στο σκελετό. Για την ασφάλιση και την απασφάλιση του πορτ-μπεμπέ ή του καθίσματος αυτοκινήτου, συμβουλευθείτε τις σχετικές οδηγίες. Πριν συνδέσετε το κάθισμα αυτοκινήτου ή το πορτ-μπεμπέ, αφαιρέστε από το καροτσάκι το κάθισμα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν χρησιμοποιήσετε το καρότσι με το πορτ-μπεμπέ ή/και το κάθισμα αυτοκινήτου, βεβαιωθείτε ότι το σύστημα ασφάλισης έχει κουμπλώσει σωστά.

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΚΑΘΙΣΜΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ: Αν δεν είναι σωστά στερεωμένο, πατήστε και τα δύο λευκά κουμπιά που υπάρχουν στη διάταξη σύνδεσης του πλαισίου και επαναλάβετε τη διαδικασία σύνδεσης ελέγχοντας το σωστό μπλοκάρισμα. Σε αντίθετη περίπτωση απευθυνθείτε στην υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης της Chicco.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν την χρήση βεβαιωθείτε ότι το πορτ-μπεμπέ είναι καλά στερεωμένο, τραβώντας το προς τα επάνω.

KIT COMFORT

Το Kit Comfort περιλαμβάνει 2 επωμίδες και ένα διαχωριστικό. 30. Τοποθετήστε τις βάτες στις επωμίδες, όπως υποδεικνύεται στην εικόνα 30 και περάστε το διαχωριστικό ποδιών από το ειδικό άνοιγμα (εικ. 30 Α).

ΠΟΔΟΣΑΚΟΣ

Ο ποδόσακος μπορεί να χρησιμοποιηθεί με δύο διαφορετικούς τρόπους.

31. Ο ποδόσακος μπορεί να αναδιπλωθεί πάνω από τη μπάρα και να στερεωθεί με τις σχισμές, όπως φαίνεται στην εικόνα 31, ή μπορείτε να περάσετε την επάνω πλευρά του ποδόσακου κάτω από τη μπάρα και να τη στερεώσετε σε πιο ψηλή θέση, τοποθετώντας τα κουμπιά στις σχισμές που υπάρχουν στα άκρα του υφάσματος της κουκούλας (εικ. 31 Α).

ΤΣΑΝΤΑ

32. Η τσάντα μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε δύο διαφορετικές θέσεις. Τρόπος 1: συνδέστε την τσάντα χρησιμοποιώντας τα δύο αυτόματα κουμπιά που υπάρχουν στα πλαινά, τα οποία υποδεικνύονται στην εικόνα 32. Τρόπος 2: συνδέστε την τσάντα στις λαβές του καροτσιού περνώντας τον ιμάντα λαιμού στις ειδικές σχισμές όπως φαίνεται στην εικόνα 32 Α.

ΠΡΟΣΟΧΗ: μην φορτώνετε τη τσάντα με βάρη που υπερβαίνουν τα 2 κιλά.

ΚΑΛΑΘΑΚΙ ΓΙΑ ΜΙΚΡΟΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ

Το καρότσι διαθέτει καλάθακι για μικροαντικείμενα.

33. Για να τοποθετήσετε το καλάθακι μικροαντικειμένων περάστε στη μπροστινή πλευρά την υφασμάτινη λωρίδα στην ειδική υποδοχή και κλείστε το αυτόματο κουμπί (εικ. 33). Επαναλάβετε τη διαδικασία και στην άλλη πλευρά.

34. Ολοκληρώστε τη σύνδεση του καλάθιού στην πίσω πλευρά περνώντας την υφασμάτινη λωρίδα στο σωλήνα που υποδεικνύεται στην εικ. 34 κλείνοντας το αυτόματο κουμπί και στη συνέχεια τοποθετήστε το καλάθι στην ειδική υποδοχή ξανακλείνοντας το καλάθακι (εικ. 34 Α).

ΑΔΙΑΒΡΟΧΟ ΚΑΛΥΜΜΑ

Το καρότσι διαθέτει αδιάβροχη τέντα.

35. Στερεώστε το αδιάβροχο κάλυμμα στις υφασμάτινες υποδοχές πάνω από την άρθρωση των πλαισίων σωλήνων και με του κουμπιά πίεσης που υπάρχουν πάνω από τις μπροστινές ρόδες (εικ. 35). Στο τέλος της χρήσης (αν το αδιάβροχο κάλυμμα είναι βρεγμένο) αφήστε το να στεγνώσει σε ανοικτό χώρο. Το αδιάβροχο κάλυμμα μπορεί να χρησιμοποιηθεί τόσο στη διαμόρφωση με κατεύθυνση προς το δρόμο όσο και με κατεύθυνση προς τη μητέρα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η αδιάβροχη τέντα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί εάν το καρότσι δε διαθέτει κουκούλα γιατί μπορεί να προκαλέσει ασφυξία στο παιδί. Το αδιάβροχο κάλυμμα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί στο καρότσι χωρίς την κουκούλα ή την αντηλιακή τέντα, γιατί μπορεί να προκαλέσει ασφυξία στο παιδί.

Σημαντική σημείωση: Οι εικόνες και οι οδηγίες που περιέχονται σε αυτές τις οδηγίες χρήσης αναφέρονται σε μία έκδοσή του καροτσιού. Ορισμένα στοιχεία και ορισμένες λειτουργίες που περιγράφονται μπορεί να ποικίλλουν ανάλογα με την έκδοση που εσείς αγοράσατε.

ΕΓΓΥΗΣΗ

Το προϊόν είναι εγγυημένο για κάθε παράλειψη συμμόρφωσης υπό κανονικές συνθήκες χρήσης όπως προβλέπεται από τις οδηγίες χρήσης.

Συνεπώς, η εγγύηση δεν θα ισχύει, αν οι ζημιές οφείλονται σε ακατάλληλη χρήση, φθορά ή τυχαία γεγονότα.

Για τη διάρκεια της εγγύησης σχετικά με παραλείψεις συμμόρφωσης, ανατρέξτε στις ειδικές διατάξεις των εθνικών κανονισμών που ισχύουν στη χώρα αγοράς, εφόσον προβλέπονται.

ÖNEMLİ – BU KULLANIM KILAVUZUNU İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERİNE SAKLAYINIZ.

UYARI: BOĞULMAYI ÖNLEMEK İÇİN BU PLASTİK ÖRTÜYÜ ÇOCUKLARDAN UZAK TUTUNUZ.

UYARILAR

- **UYARI:** Çocuğunuzu asla gözetimsiz bırakmayınız.
- **UYARI:** Kullanımdan önce tüm kilitleme cihazlarının bağlandığına emin olunuz.
- **UYARI:** Yaralanmalardan kaçınmak için, bu ürünü açarken ve katlarken çocuğunuzun uzakta olmasını sağlayınız.
- **UYARI:** Çocuğunuzun bu ürünle oynamasına izin vermeyiniz.
- **UYARI:** Daima kavrama ve bağlama sistemlerini kullanınız.
- Çocuğunuzun emniyetini garantilemek için, bacak arası kayışının ve emniyet kemerinin kullanılması gereklidir. Emniyet kemerini daima bacak arası kemeri ile birlikte kullanınız.
- **UYARI:** Kullanmadan önce, portbebe veya koltuk biriminin veya oto koltuğu bağlama parçalarının doğru şekilde birleştirildiğini kontrol ediniz.
- **UYARI:** Bu ürün koşmak veya paten

kaymak için uygun değildir.

- Puset kullanımı; 0 ila 36 ay yaşındaki ve ağırlığı 15 kg'a kadar olan çocuklar için tasarlanmıştır.
- Doğumdan 6 aya kadar olan çocuklar için, sırtlığın tamamen yatırılmış konumda kullanılması tavsiye edilir.
- Yalnızca tespit cihazına sahip OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE Araç Koltuğu ve/veya CHICCO LOVE UP portbebe, CHICCO LOVE UP pusetiyle uyumludur.
- Çocuğu koyarken ve alırken, park etme cihazı daima etkinleştirilmiş olmalıdır.
- Puset durdurulduğunda daima frenleri kullanınız.
- Frenler etkin olsa dahi, içerisinde çocuk varken puseti asla eğimli yüzeylerde bırakmayınız.
- Sepete aşırı ağırlık yüklemeyiniz. Maksimum ağırlık 5 kg'dır.
- Tutma sapına ve/veya sırtlığa ve/veya aracın yan taraflarına takılan her ağırlık, aracın dengesini etkileyecektir.
- Aynı anda birden fazla çocuk taşımayınız.
- Üretici / distribütör tarafından verilmemiş veya onaylanmamış aksesuarları, değiştirme parçalarını veya herhangi bir bileşeni kullanmayınız.
- Bir parçanın kopuk, bozuk veya eksik olması durumunda ürünü kullanmayınız.
- Şasiyle bağlantılı oto koltukları, bir beşiğin veya yatağın yerine geçmez. Çocuğunuzun uyumaya ihtiyacı varsa; onu uygun bir bebek arabasının, beşiğin veya küçük bir yatağın içine yatırınız.
- Montajdan önce, ürünün ve ürünü

oluşturan parçaların taşıma sırasında hasar görmemiş olduklarını kontrol ediniz. Aksi halde, kullanmayınız ve çocukların erişiminden uzak tutunuz.

- Bu işlemler sırasında pusetin hareketli kısımlarının çocuğunuzun vücuduna değmemesine dikkat ediniz.
- Puseti kullanan kişinin, pusetin en güvenli şekilde nasıl kullanıldığını bildiğinden emin olunuz.
- Bu ürün sadece bir yetişkin tarafından kullanılmalıdır.
- Ürün bir yetişkin tarafından monte edilmelidir.
- Her türlü boğulma riskinden kaçınmak için, kordonlu veya ipli cisimleri kesinlikle çocuklara vermeyiniz veya onların erişebileceği yerlerde bırakmayınız.
- Puseti kesinlikle merdiven veya yürüyen merdivenlerde kullanmayınız: aniden kontrolünü kaybedebilirsiniz.
- Basamak veya kaldırımdan inip çıkarken dikkat ediniz.
- Puset uzun süre güneş ışığında bırakılmış ise, çocuğu pusete yerleştirmeden önce soğumasını bekleyiniz. Uzun süre doğrudan güneş ışığına maruz kalması, malzeme ve kumaş renginin solmasına neden olabilir.
- Pusetin tuzlu suyla temas etmesini engelleyiniz. Pas oluşumuna neden olabilir.
- Puseti plajda kullanmayınız.
- Puset kullanılmadığında, çocukların erişemeyeceği yerlerde tutulmalıdır.

TEMİZLEME VE BAKIMA İLİŞKİN İPUÇLARI

Bu ürün, düzenli bakım gerektirir. Temizlik ve bakım işlemleri yalnızca bir yetişkin tarafından yapılmalıdır.

TEMİZLİK

Kumaş kısımları nemli bir sünger ve doğal sabun kullanarak

temizleyiniz.

Kaplama, sökülebilir (lütfen "Koltuk kaplamasının sökülmesi/takılması" bölümüne başvurunuz). Kumaş kısımların temizlenmesi için yıkama etiketindeki bilgilere uyunuz. Yıkama sembolleri ve anlamları aşağıdadır:



Soğuk suda elde yıkayınız



Çamaşır suyu kullanmayınız



Makinede kurutmayınız



Ütülemeyiniz



Kuru temizlemeye vermeyiniz

Plastik kısımları düzenli olarak yumuşak, nemli bir bezle siliniz. Kesinlikle çözücü madde veya aşındırıcı deterjan kullanmayınız. Pusetin suyla temas etmesi halinde, pas oluşumunu önlemek için metal kısımları daima kurulayınız.

BAKIM

Tekerleklerin aşınma durumunu düzenli olarak kontrol ediniz, toz ve kumdan temizleyiniz. Pusetin doğru bir şekilde çalışmasını engelleyebilecek sürtünmelerden kaçınmak için, hareket eden tüm plastik kısımlar ile metal çerçevenin toz, kir ve kumdan temizlenmiş olmasına dikkat ediniz. Puseti kuru bir yerde saklayınız. Yalnızca gerektiğinde, hareketli kısımları az miktarda silikon bazlı yağlayıcı uygulayarak yağlayınız.

BİLEŞENLERİN LİSTESİ

Ürünün montajını yapmadan önce bu modele ait bileşenlerin eksiksiz olduğunu kontrol ediniz. Herhangi bir parça eksik ise, Chicco Müşteri Hizmetleri ile irtibata geçiniz. Bu ürünü monte etmek için hiçbir alete gerek yoktur. Ürünün montajı için aşağıdaki parçalar gerekmektedir:

- Kasa
- Koltuk
- Koltuk kaplaması
- Tente
- Tampon barı
- Konfor kiti (omuz ve bacak arası kayışları)
- Eşya Taşıma Sepeti
- Çanta
- Bacak örtüsü
- Yağmurluk
- Tutamağın birleştirilmesi

PUSET KASASININ AÇILMASI

UYARI: Puseti açarken, çocuğunuzun veya diğer çocukların güvenli bir mesafede olmasına dikkat ediniz. Bu işlemler sırasında pusetin hareketli parçalarının çocuğunuza temas etmemesine dikkat ediniz.

1. Puset dik olarak yerleştirilmiş iken (Şek.1); yanlardaki düğmeleri iterek, her iki tutma sapını ilgili konuma kaldırınız (Şek. 1 A). Tutamakların kullanım konumunda kilitlendiklerinden emin olunuz.
2. Kasayı açmak için, Şek. 2'de gösterilen düğmeye basınız (1 kez). Daha sonra pusetin tutamaklarını kaldırarak, daha kolay açılması için puseti kaldırınız (Şek. 2A). Borular ön kısma tamamen sabitlendiğinde, puset tamamen açılır (Şek. 2B). Pusetin açılmasını tamamlamak için, arka çapraz

barı bastırınız (şek. 2C).

KOLTUK KAPLAMASININ TAKILMASI/SÖKÜLMESİ

3. Kaplamanın takılması işlemi; koltuk pusetten sökülümüş halde gerçekleştirilmelidir. Başlamadan önce, şek. 3'te gösterilen bel tokasını açınız.
 4. Kaplamayı önce sırtlık üzerinden kaydırarak (şek. 4) takın ve bel kemerini sırtlığın alt kısmındaki ilgili yuvalara takınız (şek. 4 A). Daha sonra kasık kayışını koltuk yuvasına (şek. 4B) takınız.
 5. Düzgün şekilde oturduğundan emin olarak kumaşı kol dayanağı üzerine takın (şek. 5) ve kırmızı daire ile gösterilmiş iki düğmeyi kullanarak kumaşı koltuk tabanına sabitleyiniz (şek. 5A).
 6. Bacak dayama yeri desteklerini, kaplamanın alt kısmına takınız (şek. 6).
 7. Kaplamanın koltuğa takılması işlemini tamamlamak için, iki taraftaki iki düğmeyi bağlayınız (şek. 7), elastik şeridi şek. 7A'da gösterildiği gibi ilgili kancaya takınız ve sırtlığın alt kısmındaki düğmeleri bağlayınız (şek. 7B).
- Kaplamayı sökmek için, aynı adımları tersten takip ediniz.

EMNİYET KEMERİ

Bu puset; iki omuz kayışından, bir bel kayışından ve tokalı bir bacak arası kayışından oluşan, beş noktalı bir emniyet kemere sahiptir.

8. UYARI: 0 ile 6 aya kadar olan çocuklar için kullanırken; kayışların uzunluğunu bebeğinize uyması için kısaltmanız gerekebilir. Bunu yapmak için, omuz kayışlarını kullanarak, öncelikle ayarlama yuvalarından geçirin (şek. 8).
9. Omuz kayışlarının, çocuğunuz için uygun bir yükseklikte ayarlandığından emin olunuz: değilse, yüksekliği ayarlayınız (şek. 9).
10. Çocuğunuzu yerleştirdikten sonra, iki çatalı toka içerisine yerleştiriniz (şek. 10) ve gerekirse toka üzerine bastırarak bel kemerinin genişliğini ayarlayınız. Bel kemerini açmak için, iki yanıl çatala aynı anda bastırınız (şek. 10A).

UYARI: Çocuğunuzun güvenliğini sağlamak için, bacak arası kayışını, bel kemerini ve emniyet kemerini aynı anda kullanmalısınız.

UYARI: Emniyet kemerinin (ör. yıkama için) çıkarılmasından sonra, tespit noktalarını kullanarak kemeri yeniden takıldığına emin olunuz. Emniyet kemeri yeniden ayarlanmalıdır.

TAMPON BAR

11. Koltuk bir tampon bara sahiptir. Barı tespit etmek için, barın iki uç kısımlarının alt kısmında bulunan iki düğmeye basınız ve kol dayanaklarının ucundaki pimlere yerleştiriniz (şek. 11). Tampon barı sökmek için, yukarıda bahsedilen aynı adımları tersten takip ediniz. Çocuğunuzun oturmasını sağlamak için, tampon barın bir tarafını serbest bırakabilirsiniz. Tampon bar hem ileriye, hem de ebeveyne bakacak şekilde kullanılabilir.

UYARI: Çocuğunuzu daima emniyet kemerleriyle bağlayınız. Bar, çocuğunuzu tutma amaçlı bir cihaz DEĞİLDİR.

UYARI: Bar, çocuk içerisinde iken ürünü kaldırmak için kullanılmamalıdır.

KOLTUĞUN PUSETE TAKILMASI

12. Puset koltuğunu tutturmak için, sabitlendiğini doğrulayan bir klik sesi duyuncaya kadar, koltuğu ilgili dikey sabitleme cihazlarına geçirin (şek. 12). Koltuğun puseteye bağlanmasını kolaylaştırmak için; kumaşın her iki yanında

bulunan, koltuğun sabitleme elemanlarıyla doğru hizasını size gösteren etiketlerdeki talimatları lütfen okuyunuz (şek. 12 A). Koltuk, hem ileriye bakacak (şek. 12B) hem de ebeveyne bakacak (şek. 12C) şekilde tutturulabilir.

UYARI: Kullanmadan önce, koltuğu yukarı çekerek doğru kilitlendiğinden emin olunuz.

UYARI: Düzgün kilitlenmezse, yapının kilitleme cihazındaki her iki beyaz tuşa basınız ve takma prosedürünü tekrarlayarak, komple kilitlenmeyi kontrol ediniz. Aksi halde Chicco müşteri hizmetleriyle iletişim kurunuz.

13. Koltuğu serbest bırakmak için, kol dayanaklarının altındaki her iki düğmeye aynı anda basınız (şek. 13) ve kaldırınız.

UYARI: Koltuk takılırken/sökülürken çocuk kesinlikle koltukta oturmamalıdır.

TENTE

14. Koltuk, tenteyi takmak için kullanılan, sırtlık tabanının yan taraflarında bulunan iki tespit tertibatına sahiptir. Tenteyi takmak için, şek. 14'te gösterildiği şekilde klipsli sistemi tespit tertibatı içine doğru kaydırınız. Tente, koltuğa sabitlendikten sonra; ileriye veya ebeveyne bakar konumda koltuk yönünü takip eder. Tenteyi koltuğa takmayı tamamlamak için, ilgili düğmeleri kullanarak, tentenin arka kısmını puset sırtlığının arkasına takınız (şek. 14 A).

15. Güneşliği açmak için, kavisli ön kısmı ileri doğru itin (şek. 15).

16. Tente, çocuğunuzu aşırı ışıktan koruyan, sökülebilir bir ağa sahiptir (şek. 16).

17. Arka kanadı sökmek ve tenteyi bir yaz güneşliğine çevirmek için, arka fermuarı (şek. 17) açınız ve koltuk sırtlığının arkasındaki düğmeleri sökünüz.

18. Tenteyi sökmek için, yukarı doğru çekerek tespit tertibatından çıkartınız ve kancaları yukarı doğru kaydırınız (şek. 18).

UYARI: Tente, pusetin her iki tarafına da sabitlenmelidir. Tentenin düzgün bir şekilde yerine sabitlendiğinden emin olunuz.

SIRTLIK NASIL AYARLANIR

19. Puset sırtlığı üzerindeki düğmeye basarak, istenen konuma doğru yaslayınız (şek. 19). Düğmeyi serbest bıraktığınızda, sırtlık en yakın konumda kilitlenecektir. Kaldırmak için sırtlığa tekrar bastırınız.

UYARI: Çocuğun ağırlığı, bu işlemleri zorlaştırabilir.

BACAK DAYAMA YERİ NASIL AYARLANIR

20. Bacak dayama yeri, iki konuma sahiptir. Ayarlamak için, bacak dayama yerinin altındaki düğmeleri kullanınız (şek. 20).

AYARLANABİLİR İKİLİ DÖNDÜRÜLEBİLİR ERGONOMİK TUTAMAKLAR

21. Kullanıcıya en uygun olan yüksekliğe ve konuma göre gereken konuma döndürmek için, tutamak üzerindeki düğmeye basınız (şek. 21). Tutamak, 8 farklı konumda ayarlanabilir.

22. **UYARI:** puseti kullanırken, tutamaklar ALT konumda olmamalıdır (şek. 22). Tutamakların, şek. 22 A'da gösterildiği şekilde ÜST konumda kilitli olduğundan emin olunuz.

TUTAMAĞIN BİRLEŞTİRİLMESİ

23. Tutamakları birleştirmek için, bir tık sesi duyana kadar



pim A ve B'yi ilgili deliklerle (şek. 23) eşleştiriniz.

24. Birleştirilmiş tutamakları ayırmak için, iki merkezi kolu aynı anda içe doğru bastırınız (şek. 24) ve yukarı çekerek çıkartınız (şek. 24 A).

UYARI: ürünü birleştirilmiş tutamaklar ile kullanmadan önce, daima bunların düzgün şekilde tespit edildiğini kontrol ediniz.

UYARI: Çocuğunuz içindenken kesinlikle puseti kaldırmak için birleştirilmiş tutamakları kullanmayınız!

PARK FRENI

Park freni, pusetin her iki arka tekerleğinde aynı anda devreye girer . Puset, kullanım kolaylığını garantilemek için bir **STOP AND GO** sistemi sunar; arka fren kolları üzerinde renkli çıkartmalar ile işaretlenmiştir.

25. Puseti frenlemek için, sağ kolu bastırınız (şek. 25). STOP yazılı kırmızı bir etiket otomatik olarak görünür ve karşı kol yukarı kalkar.

26. Puseti serbest bırakmak için, sağ kolu bastırınız (şek. 26). GO yazılı yeşil bir etiket görünür ve karşı kol yukarı kalkar.

UYARI: Puset durdurulduğunda daima frenleri uygulayınız. Park frenleri etkinleştirilmiş olsa dahi, çocuk içindeyken puseti kesinlikle eğimli bir yüzey üzerinde bırakmayınız.

UYARI: Fren kolunu çalıştırdıktan sonra, frenlerin arka tekerlek birimlerinin her ikisinde de düzgünce etkinleştirilmiş olduğundan emin olunuz.

DÖNEBİLEN TEKERLEKLER

Puset, döner/sabit ön tekerlere sahiptir. Özellikle değişkenlik gösteren yüzeylerde, tekerleklerin sabit modda kullanılması tavsiye edilir. Normal bir yol yüzeyi üzerinde; pusetin kontrolünü artırmak amacıyla, tekerleklerin döner modda kullanımı önerilir.

27. Ön tekerleri döner moda almak için, şek. 27'de gösterildiği şekilde ayağınızla ön kolu aşağıya itiniz. Ön tekerleri sabit modda kilitlemek için, kolu ayağınızla kaldırınız. Sabit modda iken, tüm tekerlekler düz konumda kilitli kalacaktır.

UYARI: Her iki tekerlek de daima, aynı anda kilitli veya kilidi açılmış halde olmalıdır.

PUSETİN KATLANMASI

UYARI: Puseti açarken, çocuğunuzun veya diğer çocukların güvenliğini bir mesafede olmasına dikkat ediniz. Bu işlemler sırasında pusetin hareketli parçalarının çocuğunuza temas etmemesine sağlayınız. Puset, ya ileriye ya da ebeveyne doğru bakar şekilde kapatılabilir. Talimatlar, her iki yön için de aynıdır.

Puseti kapatmadan önce, tenteyi sırtlık ile hizalayarak kapatınız.

UYARI: Puseti kapatmadan önce daima birleştirilmiş tutamakları (varsa) çıkartınız.

UYARI: Puseti kapatmadan önce sepet içindeki tüm eşyaları boşaltmanız gerekmektedir.

28. Puseti kapatmak için, "1 - push (itiniz)" düğmesine basınız (şek. 28) ve aynı zamanda "2 - pull (çekiniz)" etiketinin altındaki düğme 2'ye basınız (şek. 28 A). Her iki düğmeyi basılı tutarak, kapatma mekanizmasını etkinleştirmek için çekiniz (şek. 28 B). Puset artık tamamen kapatılmıştır (şek. 28 C). Kapalı iken puset tarafından işgal edilen alanı azaltmak için, sırtlığı geriye yaslayınız.

UYARI: Kapatıldıktan sonra, düğme 1 başlangıç konumuna döner (dışa doğru çıkar) şek. 28D.

29. Tutamakları ileri doğru itiniz (şek. 29). Kapalı ve kilitli pu-

set kendi başına ayakta durabilir.

PORTBEBENİN VE ARAÇ KOLTUĞUNUN KULLANIMI

Bu puset yalnızca OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE çocuk araç koltuğu ve Love Up portbebe ile takılabilir. Her ikisi de yapıyı tutturulmak için aynı sabitleme sistemini kullanmaktadır. Portbebeyi ve çocuk oto koltuğunu sabitlemek ve serbest bırakmak için, ilgili talimatları okuyunuz. Çocuk araç koltuğunu veya portbebeyi tutturmadan önce, puset koltuğunu çıkarınız.

UYARI: Puseti portbebe veya çocuk araç koltuğu ile kullanmadan önce, sabitleme sisteminin düzgün şekilde kilitlendiğinden daima emin olunuz.

UYARI: OTO KOLTUĞU: Düzgün kilitlenmezse, yapının kilitleme cihazındaki her iki beyaz tuşa basınız ve takma prosedürünü tekrarlayarak, komple kilitlenmeyi kontrol ediniz. Aksi halde Chicco müşteri hizmetleriyle iletişim kurunuz.

UYARI: kullanmadan önce, portbebeyi yukarı çekerek doğru bağlandığından emin olunuz.

KONFOR KİTİ

Konfor Kiti, 2 omuz kayışından ve bacak arası kayışından meydana gelir.

30. Omuz kayışlarını şekil 30'da gösterildiği gibi kemerlerin üzerine takınız ve bacak arası kemerini, ilgili yuvaya geçirin (şek. 30).

BACAK ÖRTÜSÜ

Ayak örtüsü, iki farklı şekilde kullanılabilir.

31. Bacak örtüsü, tampon barın üzerinden geçirilebilir ve şek. 31'de gösterildiği gibi yuvalara bağlanabilir. Başka türlü, bacak örtüsünün üst kısmını tampon barın altından geçirebilir ve düğmeleri tentenin yanlarındaki yuvalara geçirerek örtüyü sabitleyebilirsiniz (şekil 31A).

ÇANTA

32. Çanta, iki farklı konumda kullanılabilir. Opsiyon 1: şek. 32'da gösterildiği gibi, çantayı yanlara yerleştirilmiş iki düğmeyi kullanarak sabitleyiniz. Opsiyon 2: çantayı puset tutamaklarına takarak, omuz şeridini şek. 32 A'da gösterildiği şekilde ilgili yuvalardan geçirin.

UYARI: aşırı ağırlık yüklemeyiniz. Çanta, 2 kg'dan ağır olmamalıdır.

ÇOK AMAÇLI EŞYA TAŞIMA SEPETİ

Pusette bir taşıma sepeti yer almaktadır.

33. Puseti puseteye takmak için, öne yerleştirilmiş kumaş kayışı ilgili yuvaya geçirin ve düğmeyi bağlayınız (şek. 33). Bu işlemi diğer tarafta tekrarlayınız.

34. Düğmeyi kullanarak, şek. 34'te gösterildiği gibi kumaş şeridi boruya sabitlemek suretiyle sepeti arkaya da sabitleyiniz. Cırt-cırtlı bandı ilgili boşluğa geçirin ve sepet üzerinde katlayınız (şek. 34 A).

YAĞMURLUK

Puset, bir yağmurluk ile donatılmıştır.

35. Yanal boruların mafsalı üzerinde bulunan kumaştaki yuvaları ve ön tekerlekler üzerinde bulunan geçmeli düğmeleri kullanarak, yağmurluğu puseteye tutturunuz (şek. 35). Yağmurluğu kullandıktan sonra, ıslaksa; katlayıp saklamadan önce yağmurluğu kurumaya bırakınız. Yağmurluk hem ileriye, hem de ebeveyne bakacak şekilde kullanılabilir.



UYARI: Boğulmaya neden olabileceğinden, yağmurluk; tentesiz puset üzerinde kullanılamaz. Yağmurluk pusete takılı ise; puseti, içinde çocuk varken kesinlikle doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayınız çünkü sıcaklık önemli ölçüde artacaktır.

Önemli Not: Kitapçıkta verilen resimler ve talimatlar, eksiksiz puset modeliyle ilgilidir. Burada açıklanan bileşenlerden ve işlevlerden bazıları, satın alınan modele göre değişiklik gösterebilir.

GARANTİ

Ürün, kullanım talimatlarında belirtilen normal kullanım koşulları altında uygunluğa ilişkin tüm kusurlara karşı garanti edilmiştir.

Bu nedenle garanti, hatalı kullanım, aşınma veya kazara meydana gelen olaylardan kaynaklanan hasarlar durumunda geçerli değildir.

Uygunluğa ilişkin kusurlara dair garantinin süresi için, mevcut olan durumlarda lütfen satın alınan ülkede geçerli ulusal kanunların özel hükümlerine bakınız.

ВАЖНО

– ЗАПАЗЕТЕ НА-
СТОЯЩОТО РЪКО-
ВОДСТВО ЗА БЪДЕ-
ЩА СПРАВКА.

ВНИМАНИЕ: СЪХРАНЯВАЙТЕ НАЙЛОНОВИТЕ ТОРБИЧКИ ДАЛЕЧ ОТ ДЕЦА, ТЪЙ КАТО ИМА ОПАСНОСТ ОТ ЗАДУШАВАНЕ.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- **ВНИМАНИЕ:** Не оставяйте никога детето си без надзор.
- **ВНИМАНИЕ:** Преди употреба се уверете, че всички застопоряващи механизми са правилно монтирани.
- **ВНИМАНИЕ:** За да се избегне нараняване по време на сгъването и разгъването на продукта, се уверете, че детето е на безопасно разстояние.
- **ВНИМАНИЕ:** Не позволявайте на детето си да играе с този продукт.
- **ВНИМАНИЕ:** Винаги използвайте системите за обезопасяване.
- Използването на ремъка за чатала и на предпазните колани е от съществено значение, за да се гарантира безопасността на детето. Използвайте винаги предпазните колани едновременно с ремъка за чатала.

- **ВНИМАНИЕ:** Преди употреба се уверете, че механизмите за закрепване на бебешкия кош, на седалката или на столчето за кола, са правилно закрепени.
- **ВНИМАНИЕ:** Този продукт не е предназначен за бягане или пързаляне.
- Употребата на количката е предвидена за деца на възраст между 0 и 36 месеца и с максимално тегло 15 kg.
- За новородени и бебета до около 6-месечна възраст облегалката трябва да се използва в напълно легнало положение.
- Единствено седалката за автомобил OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE и/или кошът за новородено CHICCO LOVE UP, оборудвани с подходящия съвместим механизъм за закрепване, могат да се монтират на количка CHICCO LOVE UP.
- Спирачното устройство трябва да бъде винаги задействано, когато настанявате или изваждате детето.
- Използвайте спирачното устройство винаги, когато спирате.
- Не оставяйте никога количката на стръмни места, когато детето е седнало в нея, дори и спирачките да са задействани.
- Не претоварвайте багажната кошница. Максимално тегло 5 kg.
- Всякакви тежести, закачени на ръкохватките и/или облегалката, и/или отстрани на количката, излагат на опасност стабилността ѝ.
- Не превозвайте повече от едно дете наведнъж.
- Не използвайте към детската ко-

личка аксесоари, резервни части или компоненти, които не са доставени или одобрени от производителя.

- Не използвайте продукта, ако има счупени, скъсани или липсващи части.
- Инсталираното на количката столче за кола, не замества бебешката люлка или детското креватче. Ако детето Ви се нуждае от сън, трябва да го поставите в бебешко кошче, люлка или детско креватче.
- Преди сглобяването, проверете продукта и всички негови компоненти за каквито и да било повреди, причинени при транспортирането. В този случай продуктът не трябва да се използва и трябва да се съхранява на подходящо разстояние от достъп на деца.
- При регулиране се уверете, че движещите се части на количката не влизат в контакт с тялото на детето.
- Уверете се, че потребителите са запознати с количката и с правилното ѝ функциониране.
- Този продукт трябва да се използва само от възрастен.
- Продуктът трябва да се сглобява само от възрастен.
- За да се избегне риск от задушаване, не давайте на детето си, нито поставяйте в близост до него, предмети с връзки.
- Не използвайте количката по стълби или ескалатори: възможно е неочаквано да загубите равновесие.
- Внимавайте, когато се качвате или

слизате от стъпало или тротоар.

- Ако оставите количката на слънце дълго време, изчакайте я да се охлади, преди да поставите детето в нея. Продължителното излагане на слънце може да доведе до промяна на цвета на материалите и на тъканта.
- Избягвайте контакта на детската количка със солена вода, за да предотвратите образуването на ръжда.
- Не използвайте количката на плажа.
- Когато не я използвате, съхранявайте количката на място, недостъпно за деца.


ПРЕПОРЪКИ ЗА ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Този продукт се нуждае от периодична поддръжка. Операциите по почистването и поддръжката трябва да се изпълняват само от възрастни.

ПОЧИСТВАНЕ

Почиствайте текстилните части с влажна гъба и неутрален сапун.


Калъфът на количката може да се сваля (виж глава "Обличане/събличане на седалката"). За почистването на текстилните части виж етикетите за пране. По-долу са посочени символите за пране и техните значения:

 Перете на ръка в студена вода

 Не избелвайте

 Не сушете в сушилна машина

 Не гладете

 Не подлагайте на химическо чистене

Почиствайте пластмасовите части периодично с влажна кърпа, не използвайте разтворители или абразивни продукти. Изсушавайте металните части след евентуален контакт с вода, за да предотвратите образуването на ръжда.

ПОДДРЪЖКА

Периодично проверявайте състоянието на износване на колелата и ги поддържайте чисти от прах и пясък. Уверете се, че всички пластмасови части, които се плъзгат върху металните тръби, са чисти от прах, замърсявания и пясък, за да се избегне триене, което може да попречи на правилното функциониране на количката.

Съхранявайте количката на сухо място. Ако е необходимо, смазвайте подвижните части със сухо силиконово масло.

СПИСЪК НА ЧАСТИТЕ

Преди да сглобите продукта се уверете, че разполагате с всички компоненти за този модел. Ако някоя част липсва, моля свържете се с Отдела за обслужване на клиенти на Chicco. За монтажа на продукта не е необходима употребата на никакви инструменти. За сглобяването на продукта е необходимо да разполагате със следните части:

- Рама
- Седалка
- Текстилна част на седалката
- Сенник
- Предпазен борд
- Комплект comfort (презрамки за раменете и между крачетата)
- Кошница за багаж
- Чанта
- Покривало за крака
- Дъждобран
- Цяла дръжка

РАЗГЪВАНЕ НА РАМАТА НА КОЛИЧКАТА

ВНИМАНИЕ: Извършете тази операция, като внимавате детето или евентуално други деца да са на подходящо разстояние. Уверете се, че при тези операции движещите се части на количката не влизат в контакт с тялото на детето.

1. При изправена количка (фиг.1) вдигнете двете дръжки в положение за употреба, като натиснете страничните бутони (фиг. 1 А). Уверете се, че ръкохватките са блокирани в положение за използване.
2. За да разгънете рамата, е необходимо да натиснете бутона, посочен на фигурата 2 (1-push). След това хванете дръжките и повдигнете количката нагоре, за да улесните отварянето ѝ (фиг. 2 А). Разгъването на количката е пълно, когато тръбите са правилно съединени в предната част (фиг. 2В). За да завършите разгъването на количката, натиснете задната сгъваема напречна част (фиг. 2С).

ОБЛИЧАНЕ/СЪБЛИЧАНЕ НА СЕДАЛКАТА

3. Операцията по поставяне на текстилната част трябва да се извърши при свалена от количката седалка; преди да започнете, е необходимо да отворите заключващия механизъм на пояса, посочен на фигура 3.
4. Поставете текстилната част, като облечете първо облегалката (фиг. 4), и прекарайте поясния колан в съответните отвори, разположени в долната част на облегалката (фиг. 4 А). След това прекарайте презрамката между краката в отвора, разположен на седалката (фиг. 4В).
5. Облечете текстилната част върху подлакътниците, като внимавате да я поставите правилно (фиг. 5), и закрепете текстилната част в основата на седалката, като закопчаете двете копчета, разположени на нивото на отбелязаните кръгове (фиг. 5А).
6. Поставете опорните елементи на степенката за крака в долната част на калъфа (фиг. 6).
7. За да завършите поставянето, е необходимо да закоп-

чаете двете странични копчета (фиг. 7), да поставите на съответното място ластика, показан на фигура 7А, и да закопчаете копчетата, намиращи се в долната част на облегалката (фиг. 7В).

За да съблечете калъфа от седалката, извършете описаните по-горе операции в обратен ред.

ПРЕДПАЗНИ КОЛАНИ

Количката се предлага с петточкова система за обезопасяване, която се състои от две презрамки за раменете, поясен колан и ремък за чатала с катарам.

8. **ВНИМАНИЕ:** за употреба при новородени до възраст около 6 месеца може да е необходимо да намалите дължината на коланите, за да ги приспособите към ръста на детето; В този случай използвайте презрамките за раменете, като първо ги прекарате през двата отвора за регулиране (фиг. 8).
9. Уверете се, че презрамките са на идеалната височина за Вашето дете: в противен случай регулирайте височината им (фиг. 9).
10. След като сте поставили детето, поставете 2 закопчалки в заключващия механизъм (фиг. 10) и, ако е необходимо, регулирайте ширината на поясния колан от заключващите механизми. За да разкопчаете поясния колан, натиснете едновременно двете странични закопчалки (фиг. 10 А).

ВНИМАНИЕ: за да се гарантира безопасността на детето, трябва да използвате едновременно ремъка за чатала, поясния колан и предпазните колани.

ВНИМАНИЕ: след като сте свалили предпазните колани (напр. за да ги изперете), се уверете, че са правилно сглобени с помощта на точките за закрепване. Коланите трябва да се регулират отново.

ПРЕДПАЗЕН БОРД

11. Седалката е снабдена с предпазен борд. За да закрепите предпазния борд, е необходимо да натиснете двата бутона, разположени в долната част на двата края, и да го пъхнете в съответните втулки, разположени в краищата на подлакътниците (фиг. 11). За да извадите предпазния борд, извършете описаните по-горе операции в обратен ред. За да поставите по-лесно детето, е възможно да извадите само една страна на предпазния борд. Предпазният борд може да се използва както когато детето е с лице към пътя, така и когато е в позиция с лице към този, който управлява количката.

ВНИМАНИЕ: винаги обезопасявайте детето с предпазния колан. Предпазният борд НЕ е устройство за обезопасяване на детето.

ВНИМАНИЕ: Предпазният борд не трябва да бъде използван за вдигане на количката, когато детето е седало в нея.

МОНТАЖ НА СЕДАЛКАТА КЪМ КОЛИЧКАТА

12. За да монтирате седалката на количката върху рамката, е необходимо да я вкарате в подходящите вертикални крайници, докато чуete щракване за настъпило фиксиране (фиг. 12). За по-лесно закрепване на седалката към количката, отстрани на текстилната част има поставени етикети, които указват правилния начин на подравняване на седалката към адапторите (фигура 12 А). Седалката може да се постави както в позиция на детето с лице към пътя (фиг. 12В), така и в позиция с



лице към този, който бута количката (фиг. 12С).

ВНИМАНИЕ: преди употреба се уверете, че седалката е здраво закрепена, като я дръпнете нагоре.

ВНИМАНИЕ: Ако не е закрепена правилно, натиснете двата бели бутона на устройствата за закрепване на конструкцията и повторете операцията по закрепване, като проверите пълното блокиране. В противен случай се обърнете към отдела за поддръжка на Chicco.

13. За да освободите седалката, натиснете едновременно двата бутона, поставени под подлакътниците (фиг. 13), и я повдигнете.

ВНИМАНИЕ: операциите по монтажа/демонтажа на седалката трябва да се извършват без детето да е седнало в нея.

ГЮРУЧЕ

14. Седалката има два накрайника, разположени отстрани на основата на седалката, които служат за закрепване на сенника. За да закрепите сенника, поставете системата за закрепване в накрайниците, както е показано на фигура 14. Тъй като е закрепен за седалката, сенникът следва положението на седалката както в позиция с лице към пътя, така и в тази с лице срещу този, който управлява количката, без необходимост да се завърта всеки път. За да завършите сглобяването на сенника към седалката, закрепете задната част на сенника към гърба на облегалката на количката, чрез подходящите копчета (фиг. 14 А).

15. За да разтворите сенника, избутайте напред предния обръч (фиг. 15).

16. Сенникът има допълнителна сгъваема мрежа, която предпазва детето от прекалена светлина (фиг. 16)

17. За да свалите задната платка и да преобразувате сенника в летен, разкопчайте задния цип (фиг. 17) и разкопчайте копчетата на гърба на облегалката на седалката.

18. За да свалите сенника, е достатъчно да го издърпате нагоре близо до накрайниците, като плъзнете закрепващите съединения нагоре (фиг. 18).

ВНИМАНИЕ: Сенникът трябва да се закрепи от двете страни на количката. Проверете дали е правилно закрепен.

РЕГУЛИРАНЕ НА ОБЛЕГАЛКАТА

19. Като натиснете бутона на облегалката на количката, е възможно да регулирате наклона ѝ, докато достигне желаната позиция (фиг.19). Отпускането на бутона на облегалката я застопорява в най-близката позиция. За да повдигнете облегалката, е достатъчно да я издърпате нагоре.

ВНИМАНИЕ: тежестта на детето може да затрудни изпълнението на действията.

РЕГУЛИРАНЕ НА СТЕПЕНКАТА ЗА КРАКА

20. Поставката за крачета може да се регулира в две позиции. За да я регулирате, натиснете двата бутона под поставката за крачета (фиг. 20).

ЕРГОНОМИЧНА РЕГУЛИРУЕМА ДРЪЖКА DOUBLE TWIST

21. Като натиснете бутона върху дръжката, е възможно да я завъртите в желаното положение, като я пригледите към най-удобната за потребителя позиция (фиг.

21). Дръжката може да се позиционира в 8 различни позиции.

22. **ВНИМАНИЕ:** по време на употреба дръжката не трябва да се използва в свалено положение (фиг. 22). При употреба дръжките трябва да са в повдигнато положение, както е показано на фигура 22 А.

ЦЯЛА ДРЪЖКА

23. За да закрепите цялата дръжка, поставете втулки А и В в съответните отвори (фиг. 23), докато щракнат.

24. За да разглобите цялата дръжка, натиснете едновременно двата средни лоста навътре (фиг. 24) и извадете дръжката, като я дръпнете нагоре (фиг. 24 А).

ВНИМАНИЕ: преди да използвате количката в конфигурация с "цяла дръжка", винаги проверявайте дали е правилно сглобена.

ВНИМАНИЕ: никога не използвайте цялата дръжка, за да повдигате количката с детето в нея.

СПИРАЧКА ЗА ПАРКИРАНЕ

Спирачката блокира едновременно двете задни колела на количката. За полесна употреба на количката е въведена спирачна система **STOP & GO**, обозначена от съответните самозалепващи цветни етикети, поставени върху задните лостове на спирачката.

25. За да блокирате количката, натиснете надолу десния лост (фиг. 25). Автоматично ще се появи червен етикет STOP и противоположният лост ще отскочи нагоре.

26. За да деблокирате количката, натиснете надолу левия лост (фиг. 26). Автоматично ще се появи зелен етикет GO и противоположният лост ще отскочи нагоре.

ВНИМАНИЕ: Използвайте спирачката винаги когато спирате. Не оставяйте никога количката на стръмни места, когато детето е седнало в нея, дори и спирачките да са задействани..

ВНИМАНИЕ: след като натиснете лоста, уверете се, че спирачките са блокирали правилно и двете групи задни колела.

ВЪРТЯЩИ СЕ КОЛЕЛА

Количката е оборудвана с предни свободно въртящи се/неподвижни колела. Препоръчва се да блокирате колелата, когато преминавате по особено неравни терени. Свободно въртящите се колела гарантират по-добра маневреност на количката при нормална пътна настилка.

27. За да разрешите въртеливото движение на предните колела, натиснете надолу с крак предния лост, както е показано на фигура 27. За да включите праволинейното положение, вдигнете лоста с крак. Независимо в какво положение се намира, колелото ще се блокира в праволинейно положение.

ВНИМАНИЕ: Двете колела трябва да се блокират и деблокират едновременно.

СГЪВАНЕ НА КОЛИЧКАТА

ВНИМАНИЕ: Извършете тази операция, като внимавате детето или евентуално други деца да са на подходящо разстояние. Уверете се, че при тези операции движещите се части на количката не влизат в контакт с тялото на детето. Количката може да се сгъне както в позиция с лице към пътя, така и в позиция с лице към този, който





бута количката. Инструкциите, които трябва да следвате, са едни и същи за двата варианта.

Преди да започнете да сгъвате количката, трябва да сгънете сенника, като го подравните към облегалката.

ВНИМАНИЕ: За да сгънете количката, е необходимо винаги да отстранявате съединената дръжка (ако е налична).

ВНИМАНИЕ: Преди да сгънете количката, е необходимо да изпразните кошницата за багаж.

28. За да сгънете количката, натиснете бутон 1 – push (фиг. 28) и едновременно с това натиснете бутон 2, поставен под надпис 2-pull (фиг.28 А). Като задържате натиснати двата бутона, издърпайте нагоре, за да действате механизма за сгъване (фиг. 28 В). При това положение количката е напълно сгъната (фиг. 28 С). За да намалите размера на сгънатата количка, избултайте назад облегалката.

ВНИМАНИЕ: От сгънато положение бутон 1 ще върне в първоначално положение (издадено), фиг. 28D.

29. След това завъртете дръжките напред (фиг. 29). Сгънатата и блокирана, количката стои права самостоятелно.

УПОТРЕБА НА СТОЛЧЕ ЗА КОЛА И ПОРТ-БЕБЕ

На тази количка могат да се монтират само седалката за кола OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE и кошът Love Up, които имат същата система за закрепване към конструкцията. За закрепване и сваляне на коша или седалката за кола вижте съответните инструкции. Преди да закрепите седалката за кола или коша, свалете седалката на количката.

ВНИМАНИЕ: Преди да използвате количката в комбинация със седалката за кола или коша, винаги проверявайте дали системата за закрепване е правилно блокирана.

ВНИМАНИЕ: СЕДАЛКА: Ако не е закрепена правилно, натиснете двата бели бутона на устройствата за закрепване на конструкцията и повторете операцията по закрепване, като проверите пълното блокиране. В противен случай се обърнете към отдела за поддръжка на Chicco.

ВНИМАНИЕ: преди употреба се уверете, че кошницата порт-бебе е добре застопорена, като я дръпнете нагоре.

КОМПЛЕКТ COMFORT

Комплект Comfort се състои от 2 раменни презрамки и един ремък за чатала.

30. Поставете подплънките на презрамките, както е показано на фигура 30 и прекарвайте тази между крачетата в съответния отвор (фиг. 30 А).

ПОКРИВАЛО ЗА КРАКА

Покривалото за крака може да се използва по два различни начина.

31. Покривалото за крака може да се сгъне над предпазния борд и закрепено с отворите, както е показано на фигура 31, или е възможно горната част на покривалото да мине под предпазния борд и да се закрепят в по-висока позиция, като копчетата влязат в отворите, намиращи се на текстилните краища на сенника (фиг. 31 А).

ЧАНТА

32. Чантата може да се използва в две различни позиции.

Начин 1: закрепете чантата с помощта на двете странично разположени тик-так копчета, както е показано на фигура 32. Начин 2: закачете чантата на дръжките на количката, като прекарате презрамката в съответните отвори, както е показано на фигура 32 А.

ВНИМАНИЕ: не носете повече от 2 kg в чантата.

БАГАЖНА КОШНИЦА

Количката има обемна кошница за багаж.

33. За да монтирате кошницата към количката, в предната част трябва да прекарате текстилната лента в съответния отвор и да закопчаете тик-так копчето (фиг. 33). Повторете операцията и от другата страна.

34. Завършете закрепването на кошницата на задната част, като прекарате текстилната лента на тръбата, посочена на фиг. 34, като закопчаете тик-так копчето и поставите велкро лентата в съответното гнездо и я залепите върху кошницата (фиг. 34 А).

ДЪЖДОБРАН

Количката се предлага с дъждобран.

35. Закрепете дъждобрана към количката с текстилните отвори над мястото на съединяване на страничните тръби и с копчетата с натискане, разположени над предните колела (фиг. 35). След употреба оставете дъждобрана да изсъхне на въздух (в случай че се е намокрил), преди да го сгънете и поставите отново. Дъждобранът може да се използва както в позиция с лице към пътя, така и с лице към този, който управлява количката.

ВНИМАНИЕ: дъждобранът не може да се използва върху количката без сенник, защото може да причини задушаване на детето. Когато дъждобранът е монтиран върху количката, не оставяйте детето вътре в слънчево време, за да избегнете риска от прегряване. Важна забележка: изображенията и инструкциите, включени в настоящото упътване, се отнасят за един модел количка; някои компоненти и функции, които са описани тук, могат да се изменят в зависимост от модела, който сте закупили.

ГАРАНЦИЯ

Продуктът е с гаранция против всякаква липса на съответствие при нормални експлоатационни условия, съгласно ръководството за употреба.

Гаранцията обаче няма да бъде валидна в случай на щети, причинени от неправилна употреба, износване или случайни събития.

За срока на гаранцията относно липсите на съответствие, моля вижте специфичните разпоредби на националното законодателство, приложимо в държавата на закупуване, както е предвидено.





ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ

ВАЖЛИВО – ЗБЕРІГАЙТЕ ЦІ ІНСТРУКЦІЇ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ В МАЙБУТНЬОМУ.

УВАГА: ТРИМАТИ ПЛАСТИКОВІ ПАКЕТИ ПОДАЛІ ВІД ДІТЕЙ, ЩОБ ЗАПОБІГТИ УДУШЕННЮ.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- **УВАГА:** Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
- **УВАГА:** Перш ніж розпочати використання візка, слід переконатися, що всі блокуючі механізми прикріплені правильно.
- **УВАГА:** Щоб запобігти травмуванню дитини під час розкладання або складання візка, переконайтеся, що вона знаходиться на безпечній відстані.
- **УВАГА:** не дозволяйте дітям гратися з цим виробом.
- **УВАГА:** Завжди використовуйте системи утримання дитини.
- Обов'язково використовуйте паховий ремінь і ремені безпеки, оскільки вони гарантують безпеку дитини. Завжди використовуйте ремені безпеки одночасно з паховим ременем.
- **УВАГА:** Перш ніж використовувати візок, переконайтеся, що коляска, сидіння або автомобільне

крісло надійно закріплені.

- **УВАГА:** Цей виріб не призначений для використання під час бігу або катання на роликах.
- Використовувати прогулянковий візок можна для перевезення дітей віком від народження і до 36 місяців, при цьому вага дитини не має перевищувати 15 кг.
- При перевезенні у візку дітей від народження і до 6 місяців спинка має перебувати в повністю відкинутому положенні.
- На візку CHICCO LOVE UP можна встановлювати тільки автокрісло OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE для дітей віком від народження та / або колиску CHICCO LOVE UP, які оснащені відповідним сумісним кріпленням.
- Кожного разу, коли необхідно вийняти дитину з візка або помістити її всередині, використовуйте гальма.
- Використовуйте гальмівний пристрій кожен раз, коли Ви зупиняєте візок.
- В жодному разі не залишайте візок з дитиною на похилій поверхні, навіть якщо задіяні гальма.
- Не перевантажуйте кошик. Максимальна дозволена вага - 5 кг.
- Будь-який вантаж, підвішений на ручки візка, спинку або бокові частини, може порушити його стійкість.
- Не транспортуйте за раз більше однієї дитини.
- Не використовуйте аксесуари візка, запасні частини або деталі, не поставлені або не схвалені виробником.

- Забороняється використовувати виріб з пошкодженими, відірваними або відсутніми частинами.
- Дитяче автокрісло, встановлене на візку, не заміняє колиски або ліжечка. Якщо дитині необхідно спати, її слід покласти у візок для новонароджених, в колиску або в ліжечко.
- Перед збиранням переконайтеся в тому, що виріб та всі його деталі не пошкоджені при транспортуванні. В іншому випадку не користуйтеся виробом і тримайте його в недоступному для дітей місці.
- Здійснюючи регулювання візка, слідкуйте за тим, аби його рухомі частини не торкалися дитини.
- Користувачі візка повинні добре знати принципи його роботи.
- Цей виріб має використовувати виключно доросла особа.
- Збирати виріб повинна тільки доросла особа.
- Щоб запобігти ризику удушення, не залишайте поруч з дитиною і не давайте їй речі, які мають тасьму або мотузки.
- Не користуйтеся візком на сходах або на ескалаторі: можлива втрата контролю.
- Будьте вкрай уважними при підйомі або спуску з тротуару чи зі сходинки.
- Після тривалого перебування візка на сонці дочекайтеся, доки він охолоне, і лише потім саджайте в нього дитину. Тривале перебування візка на сонці може спричинити знебарвлення його матеріалів та текстилю.
- Уникайте контакту візка із соло-

ною водою, щоб запобігти утворення іржі.

- Не використовуйте візок на пляжі.
- Тримайте прогулянковий візок подалі від дітей, коли Ви ним не користуєтесь.

РЕКОМЕНДАЦІЇ З ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯДУ

Цей виріб потребує регулярного догляду. Операції з чищення та догляду мають проводитися дорослою особою.

ЧИЩЕННЯ

Тканинні частини необхідно очищати зволоженою губкою і нейтральним милом.

Прогулянковий візок має змінну обивку (дивіться розділ "Надягання/зняття обивки сидіння"). Під час очищення поверхонь з тканин слід дотримуватися інструкцій з етикетки. Нижче наведені символи прання з відповідними значеннями:

 Прати вручну в холодній воді

 Не відбілювати

 Не сушити механічним способом

 Не прасувати

 Не піддавати хімічній чистці

Періодично чистіть пластмасові деталі вологою тканиною без використання розчинників або абразивів. Після контакту з водою витирати насухо металеві частини, щоб запобігти утворенню іржі.

ДОГЛЯД

Регулярно перевіряйте стан зношення коліс і очищайте їх від пилу та піску. З метою уникнення тертя, яке може негативно вплинути на роботу візка, запобігайте накопиченню пилу, забруднень і піску на пластмасових частинах, які пересуваються по металевим трубчастим конструкціям. Зберігайте візок у сухому місці. В разі необхідності змащуйте рухомі частини сухим силіконовим маслом.

ПЕРЕЛІК КОМПОНЕНТІВ

Перед збиранням виробу перевірте наявність всіх компонентів для цієї моделі. Якщо деякі деталі відсутні, звертайтеся до центру обслуговування клієнтів компанії Chicco. Не потрібно використовувати ніякі інструменти для монтажу виробу. Для того щоб зібрати виріб, необхідно мати наступні деталі:

- Каркас
- Сидіння
- Тканинна обивка сидіння
- Капюшон
- Протиударний бампер

- Комплект забезпечення комфорту (лямки та розділові реміні для ніг)
- Корзина для речей
- Сумка
- Покривальце для ніг
- Накидка від дощу
- З'єднувальна ручка

ВІДКРИТТЯ КАРКАСА ПРОГУЛЯНКОВОГО ДИТЯЧОГО ВІЗКА

УВАГА: При виконанні цих дій переконайтеся, що Ваша дитина й інші діти перебувають на безпечній відстані від візка. Стежте, щоб під час цих операцій рухомі частини прогулянкового візка не торкалися дитини.

1. У вертикальному положенні візка (мал.1) підніміть обидві ручки у робоче положення, натискаючи на бічні кнопки (мал. 1 А). Переконайтесь в тому, щоб ручки були заблоковані у робочому положенні.
2. Для того щоб відкрити каркас, необхідно натиснути кнопку, яка зображена на малюнку 2 (1-push). Після цього натисніть на ручки візка та підніміть візок вгору, щоб полегшити розкладання (мал. 2 А). Розкладання візка завершено, коли спереду трубки будуть правильно з'єднані (fig. 2B). Для того щоб завершити розкладання візка, натисніть на задню хрестовину (мал. 2C).

НАДЯГАННЯ/ЗНЯТТЯ ОБИВКИ СИДІННЯ

3. Операція надягання обивки має здійснюватись, коли сидіння знято з візка; перш ніж приступати до виконання цієї операції, необхідно розстібнути поясну пряжку, як зображено на малюнку 3.
4. Надягніть обивку, натягнувши спочатку тканину на спинку (мал. 4), та пропустіть поясний ремінь через відповідні отвори у нижній частині спинки (мал. 4 А). Після цього вставте паховий в отвір на сидінні (мал. 4B).
5. Надягніть тканинну обивку на підлокітник, звертаючи увагу на те, щоб вона правильно розташовувалась на відповідному місці (мал. 5), та закріпіть тканину на основні сидіння, застібнувши дві кнопки (мал. 5A).
6. Вставте опорні ніжки знизу під тканинну обивку (мал. 6).
7. Для того щоб завершити надягання обивки на сидіння, необхідно застібнути дві бічні кнопки (мал. 7), натягніть на відповідне місце еластичну петлю, як зображено на малюнку 7A, та застібніть кнопки у нижній частині спинки (мал. 7B).

Для того щоб зняти обивку з сидіння, виконайте щойно описані операції у зворотньому порядку.

РЕМЕНІ БЕЗПЕКИ

Ремінь безпеки прогулянкового візка має 5 точок кріплення і складається з двох плечових ремінців, одного поясного реміня та одного пахового реміня з пряжкою.

8. **УВАГА:** для перевезення дітей віком до 6 місяців, можливо, необхідно буде вкоротити довжину ремінців відповідно до статути дитини; В цьому випадку використовуйте реміні, пропустивши їх спочатку через два регулюючі отвори (мал. 8).
9. Перевірте, щоб плечові реміні знаходились на ідеальній висоті для Вашої дитини: в іншому випадку відрегулюйте їх за висотою (мал. 9).
10. Після розміщення дитини вставте 2 зубця у пряжку (мал. 10) та відрегулюйте в разі необхідності довжину поясного реміня за допомогою пряжок. Для того

щоб розстібнути поясний ремінь, натисніть одночасно на два бокових зубця (мал. 10 А).

УВАГА: щоб гарантувати безпеку дитини, обов'язково користуватись водночас паховим ремінем, поясним ремінем та ремінцями безпеки.

УВАГА: Після зняття ремінців безпеки (напр., для прання) і повторного їх монтажу переконайтесь, що вони встановлені правильно з закріпленням у передбачених місцях. Після цього реміні мають бути знову відрегульовані.

ПРОТИУДАРНИЙ БАМПЕР

11. Сидіння оснащено протиударним бампером. Для того щоб прикріпити ручку, необхідно натиснути дві кнопки у нижній частині з двох боків та вставити ручку на відповідні штирі, які розташовані на кінцях підлокітників (мал. 11). Для того щоб зняти протиударний бампер, виконайте щойно описані операції у зворотньому порядку. Для того щоб спростити розташування дитини, можна від'єднати бампер тільки з одного боку. Бампер можна використовувати як при розташуванні дитини обличчям вперед, так і при її розташуванні обличчям до мами.

УВАГА: Обов'язково пристебайте дитину ремінцями безпеки. Бампер HE є пристроєм для утримання дитини.

УВАГА: Не використовуйте бампер для підняття візка з дитиною всередині.

ВСТАНОВЛЕННЯ СИДІННЯ НА ВІЗКУ

12. Для того щоб встановити сидіння візка на каркасі, необхідно встановити його на відповідні вертикальні механізми та почути клацання, яке означає фіксацію (мал. 12). Для полегшення з'єднання сидіння з візком з боків тканинної обивки передбачені дві мітки, які вказують правильне з'єднання сидіння з гачками (малюнок 12 А). Сидіння можна встановлювати як при розташуванні дитини обличчям вперед (мал. 12B), так і при розташуванні дитини обличчям до мами (мал. 12C).

УВАГА: перед використанням слід пересвідчитися, що сидіння добре прикріплено, потягнувши його вгору.

УВАГА: У разі неправильного кріплення натисніть обидві білі кнопки фіксаторів каркаса та повторіть процедуру кріплення, перевіряючи повне блокування. В іншому разі зверніться в службу допомоги компанії Chicco.

13. Для того щоб зняти сидіння, натисніть одночасно дві кнопки під підлокітниками (мал. 13) та підніміть його.

УВАГА: операції приєднання/від'єднання сидіння мають виконуватись у відсутності дитини всередині візка.

ВІДКИДНИЙ ВЕРХ

14. Спинка має два з'єднання, розташовані з боків основи сидіння, які дозволяють закріпити на ньому капюшон. Щоб закріпити капюшон, вставте кріпильну систему у спеціальні механізми, як зображено на малюнку 14. Після закріплення на сидінні капюшон використовується з сидінням і в конфігурації розташування дитини обличчям вперед, і в конфігурації розташування дитини обличчям до мами без необхідності обертати його кожного разу. Для того щоб завершити приєднання капюшону до сидіння, з'єднайте задню частину капюшона з задньою частиною сидіння візка за допомогою відповідних кнопок (мал. 14 А).

15. Для розкриття капюшона проштовхніть вперед пере-



дню дугу (мал. 15).

16. Капюшон має висувну сітку, яка допомагає захистити дитину від надто яскравого світла (мал. 16)
17. Для того щоб зняти задню накладку та трансформувати капюшон у літню парасольку, відкрийте задню змійку (мал. 17) та відстебніть кнопки на задній стороні спинки сидіння.
18. Для того щоб зняти капюшон, достатньо потягнути його вгору, знімаючи зі з'єднувальних механізмів (мал. 18).

УВАГА: Кріплення капюшона необхідно виконати з обох сторін прогулянкового візка. Перевірте надійність його закріплення.

РЕГУЛЮВАННЯ СПИНКИ

19. Натискаючи на кнопку, розташовану на спинці візка, можна регулювати її нахил за бажанням (мал. 19). При відпусканні кнопки спинка блокується в найближчому положенні. Щоб підняти спинку, достатньо проштовхнути її вгору.

УВАГА: Регулювання може бути дещо ускладнене, якщо у візку знаходиться дитина.

РЕГУЛЮВАННЯ ОПОРИ ДЛЯ НІГ

20. Підставка для ніг регулюється, приймаючи два положення. Для її регулювання користуйтеся двома кнопками під підставкою для ніг (мал. 20).

ЕРГОНОМІЧНА РЕГУЛЬОВАНА РУЧКА DOUBLE TWIST

21. Premendo il tasto posto sull'impugnatura, è possibile ruotare la stessa nella posizione desiderata, adattandola all'altezza ed alla posizione più comoda per l'utilizzatore (fig. 21). Ручку можна встановити у 8 різних положеннях.
22. **УВАГА:** під час використання ручка не повинна знаходитися в нижньому положенні (мал. 22). Робоче положення ручок - верхнє, як показано на малюнку 22 А.

З'ЄДНУВАЛЬНА РУЧКА

23. Для того щоб прикріпити з'єднувальну ручку, сстикуйте важелі А та В з відповідними отворами (мал. 23) таким чином, щоб почути клацання.
24. Для того щоб зняти з'єднувальну ручку, натисніть одночасно два центральні важелі всередину (мал. 24) та зніміть її, потягнувши вгору (мал. 24 А).

УВАГА: перед використанням виробу з з'єднувальною ручкою завжди перевіряйте правильність монтажу.

УВАГА: не використовуйте з'єднувальну ручку підняття прогулянкового візка з дитиною всередині.

СТОЯНКОВЕ ГАЛЬМО

Стоянкове гальмо гальмує одночасно обидва задні колеса візка. Для спрощення використання візка впроваджена гальмівна система **STOP & GO**, позначена відповідними кольоровими наліпками на задніх гальмівних важелях.

25. Для гальмування візка натисніть вниз важіль справа (мал. 25). Автоматично з'явиться червона наліпка STOP, і важіль з протилежного боку піднімиться вгору.
26. Для того щоб розблокувати візок, натисніть вниз важіль зліва (мал. 26). Автоматично з'явиться зелена наліпка GO, і важіль з протилежного боку піднімиться вгору.

УВАГА: Використовуйте гальмівний пристрій кожен раз, коли Ви зупиняєте візок. Ніколи не залишайте візок з дитиною на похилій поверхні, навіть при задіяному гальмі.

УВАГА: Після натиснення на важіль гальмівного пристрою переконайтеся, що гальма правильно спрацювали на обох групах задніх коліс.

ПЛАВАЮЧІ КОЛЕСА

Візок оснащений передніми колесами, які можна використовувати в поворотному або заблокованому стані. На нерівних поверхнях (щебінь, ґрунтова дорога і т.д.) доцільно використовувати заблоковані колеса, тому що вони гарантують потрібну плавність руху. Плаваючі колеса рекомендуються для більшої маневреності візка на нормальній дорозі.

27. Щоб передні колеса вільно поверталися, натисніть ногою вниз на передній важіль, як зображено на малюнку 27. Щоб заблокувати передні колеса, підійміть ногою важіль вгору. Незалежно від положення колеса, воно буде заблоковано в прямому положенні.

УВАГА: Обидва колеса повинні бути одночасно або заблоковані, або розблоковані.

СКЛАДАННЯ ВІЗКА

УВАГА: при виконанні цих дій переконайтеся, що Ваша дитина й інші діти перебувають на безпечній відстані від візка. Стежте, щоб під час цих операцій рухомі частини прогулянкового візка не торкалися дитини. Візок можна скласти і тоді, коли він знаходиться у положенні "обличчям вперед", і тоді, коли він знаходиться у положенні "обличчям до мам". Інструкції призначені для 2 варіантів. Перш ніж скласти візок, закрийте капюшон, зрівнявши його зі спинкою.

УВАГА: Для того щоб скласти візок необхідно завжди знімати з'єднувальну ручку (якщо вона встановлена).

УВАГА: Перш ніж скласти візок, необхідно повністю звільнити корзину.

28. Для того щоб скласти візок, натисніть кнопку 1 – push (мал. 28) та одночасно натисніть кнопку 2, розташовану під написом 2-pull (мал. 28 А). Утримуючи натиснутими обидві кнопки, потягніть механізм складання вгору (мал. 28 В). Тепер складання візка завершено (мал. 28 С). Для того щоб зменшити габаритні розміри складеного візка, відведіть спинку назад.

УВАГА: Після складання кнопка 1 повернеться у початкове положення (висунуте), мал. 28D.

29. Відкиньте вперед ручки (мал. 29). Складений та заблокований візок буде самостійно утримуватися у вертикальному положенні.

ВИКОРИСТАННЯ ДИТЯЧОГО АВТОКРІСЛА І ПЕРЕНОСНОЇ КОЛИСКИ

На цьому візку можна встановлювати тільки автокрісло OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE для дітей віком від народження та сумку Love Up, які передбачають використання системи приєднання до каркаса. Для закріплення та зняття колиски або дитячого крісла слідуйте відповідним інструкціями. Перед тим як прикріплювати автокрісло або сумку, зніміть сидіння з візка.

УВАГА: Перш ніж використовувати візок в комбінації з переносною колискою або дитячим автокріслом, завжди перевіряйте, щоб система кріплення була правильно заблокована.



УВАГА: АВТОКРІСЛО: У разі неправильного кріплення натисніть обидві білі кнопки фіксаторів каркаса та повторіть процедуру кріплення, перевіряючи повне блокування. В іншому разі зверніться в службу допомоги компанії Chicco.

УВАГА: Перед використанням слід пересвідчитися, що коліска добре прикріплена, потягнувши її вгору.

КОМПЛЕКТ «КОМФОРТ»

Комплект «Комфорт» включає в себе дві лямки і розділювач для ніг.

30. Вставте лямки у хомути, як зображено на малюнку 30, та пропустіть паховий ремінь у відповідний отвір (мал. 30 А).

ПОКРИВАЛЬЦЕ ДЛЯ НІГ

Покривальце для ніг можна використовувати у двох різних варіантах.

31. Покривальце для ніг можна накинути зверху на протиударний бампер та закріпити за допомогою петель, як зображено на малюнку 31, або ж можна пропустити верхню частину покривальця для ніг під протиударний бампер та прикріпити його вище, вставляючи кнопки у петлі на тканині на кінцях капюшона (мал. 31 А).

СУМКА

32. Сумку можна використовувати у двох різних положеннях. Варіант 1: прикріпіть сумку за допомогою двох автоматичних кнопок, розташованих з боків, як зображено на малюнку 32. Варіант 2: прикріпіть сумку до ручок візка, пропустивши довгу ручку сумки через відповідні прорізи, як зображено на малюнку 32 А.

УВАГА: Не навантажуйте сумку понад 2 кг.

КОШИК ДЛЯ РЕЧЕЙ

Візок має містку корзину для речей.

33. Для того щоб прикріпити корзину до візка, пропустіть тканинний ремінець спереду у відповідну петлю, та застібніть кнопку (мал. 33). Повторіть операцію з іншого боку.

34. Завершіть кріплення корзини ззаду, надягнувши тканинний ремінець на трубку, як зображено на мал. 34, застібніть кнопку, вставте липучку у відповідне місце та застібніть її на корзині (мал. 34 А).

ДОЩОВИК

Дитячий прогулянковий візок оснащений дощовиком.

35. Прикріпіть дощовик до візка за допомогою тканинних петель над шарниром для бокових труб та за допомогою кнопок над передніми колесами (мал. 35). Завершивши використання, висушіть накидку від дощу на відкритому повітрі (якщо вона намокла), після чого складіть її в передбачене місце. Дощовик можна використовувати як при розташуванні дитини обличчям вперед, так і при розташуванні обличчям до мами.

УВАГА: Не можна використовувати дощовик, якщо на прогулянковому візку немає сонцезахисного капюшона, оскільки дитина може задихнутися. Якщо на візку закріплений дощовик, не залишайте дитину під сонцем - дитина може перегрітися.

Важливе зауваження: Малюнки і описи, що містяться в

даній інструкції, відносяться до одного з варіантів прогулянкового візка; деякі компоненти та деякі функції, описані в ній, можуть відрізнятися залежно від варіанту придбаного вами візка.

ГАРАНТІЯ

Гарантується відповідність виробу при нормальних умовах використання, передбачених у інструкції з експлуатації.

Відтак, гарантія не буде діяти в разі ушкоджень, що з'явилися внаслідок неправильної експлуатації, зношення або випадкових подій.

Про строк дії гарантії відповідності можна дізнатися з відповідних положень чинного національного законодавства країни, в якій придбано виріб, якщо вони передбачені.

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ВАЖНО – СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ДЛЯ БУДУЩИХ ОБРА- ЩЕНИЙ.

ВНИМАНИЕ: ВО ИЗБЕЖАНИЕ РИСКА УДУШЕНИЯ ХРАНИТЕ ПЛАСТИКОВЫЕ ПАКЕТЫ В НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ МЕСТЕ.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- **ВНИМАНИЕ:** Никогда не оставляйте ребёнка без присмотра.
- **ВНИМАНИЕ:** Перед использованием проверьте правильную установку блокирующих механизмов.
- **ВНИМАНИЕ:** Во избежание травмирования во время раскладывания или складывания коляски следите за тем, чтобы ребёнок находился на безопасном расстоянии.
- **ВНИМАНИЕ:** Не позволяйте ребёнку играть с данным изделием.
- **ВНИМАНИЕ:** Обязательно используйте систему удержания ребенка.
- Чтобы обеспечить безопасность Вашего ребёнка, необходимо всегда пристёгивать его ремнём безопасности и разделительным ремнём между ног. Всегда используйте как ремни безопасности, так и разделительный ре-

мень для ног.

- **ВНИМАНИЕ:** Перед использованием убедитесь в том, что механизм закрепления колыбели, сиденья или автокресла правильно сработал.
- **ВНИМАНИЕ:** Данное изделие не должно использоваться во время бега или катания на роликах.
- Прогулочная коляска предназначена для детей от 0 до 36 месяцев весом не более 15 кг.
- Для новорожденных детей и детей возрастом до 6 месяцев коляска должна использоваться с полностью откинутой спинкой.
- Только автокресло OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE и / или люлька CHICCO LOVE UP оснащены специальным крепежным устройством и могут прикрепляться к прогулочной коляске CHICCO LOVE UP.
- Во время усаживания и извлечения ребёнка следует обязательно ставить коляску на тормоз.
- При каждой остановке обязательно ставьте коляску на тормоз.
- Никогда не оставляйте прогулочную коляску с находящимся в ней ребёнком на наклонной поверхности, даже если вы поставили её на тормоз.
- Не перегружайте корзину. Груз не должен превышать 5 кг
- Любой вес, подвешенный на ручку, спинку или на боковые части коляски, может нарушить устойчивость коляски.
- Коляска предназначена для перевозки только одного ребенка.
- Не прикрепляйте к коляске дополнительные аксессуары, не за-

меняйте части и компоненты, если они не входят в комплект или не одобрены производителем.

- Запрещается использовать изделие с поврежденными, оторванными или недостающими частями.
- Установленное на шасси коляски, детское автокресло на заменяет ни колыбель или кроватку. Если ребенку нужно спать, его следует уложить в специальную люльку для новорожденных, в колыбель или в кроватку.
- Перед сборкой изделия необходимо убедиться в целостности его компонентов; при обнаружении повреждений вследствие перевозки, не используйте изделие и храните его вдали от детей.
- При выполнении операций по регулировке прогулочной коляски следите за тем, чтобы её подвижные части не касались ребёнка.
- Убедитесь в том, что пользователи коляски ознакомлены с её функционированием.
- Изделием могут пользоваться только взрослые.
- Сборку коляски должны проводить только взрослые.
- Во избежание удушья не давайте ребёнку и не оставляйте возле него предметы со шнурами.
- Не пользуйтесь коляской на лестнице или на эскалаторе: вы можете не удержать ее.
- Будьте осторожны на подъемах или спусках (ступени, тротуары и пр.).
- После длительного пребывания коляски на солнце дождитесь, чтобы она остыла, и только по-

том усаживайте в нее ребенка. Длительное нахождение под солнцем может изменить цвет материалов и тканей коляски.

- Избегайте воздействия на коляску солёной воды, которая может вызвать появление ржавчины.
- Не используйте коляску на пляже.
- Если вы не пользуетесь коляской, храните ее в недоступном для детей месте.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ОЧИСТКЕ И УХОДУ

Данное изделие требует периодического ухода. Операции по очистке и уходу должны выполняться взрослым лицом.

ОЧИСТКА

Очищайте ткань изделия при помощи влажной губки и нейтрального мыла.

С прогулочной коляски можно снять чехол (следуйте указаниям, описанным в главе "Как снять чехол с сиденья/Как надеть чехол на сиденье"). Для очистки тканевых элементов изделия внимательно ознакомьтесь со значками, приведенными на этикетках. Ниже приведены условные обозначения по стирке и их расшифровка:



Стирать вручную в холодной воде



Не отбеливать



Нельзя выжимать и сушить в стиральной машине



Не гладить



Не подвергать химической чистке

Пластмассовые части необходимо периодически очищать влажной тканью. Не используйте абразивные моющие средства или растворители. Чтобы не образовалась ржавчина, необходимо высушивать металлические части в случае контакта с водой.

УХОД

Периодически проверяйте колеса на износ, очищайте их от пыли и песка. Убедитесь в отсутствии пыли, грязи и песка на пластмассовых компонентах на каркасе изделия. Таким образом, можно избежать трения, которое отрицательно воздействует на правильную работу коляски. Храните коляску в сухом месте. При необходимости выполните смазку подвижных частей сухим силиконовым маслом.

ПЕРЕЧЕНЬ КОМПОНЕНТОВ

Перед сборкой изделия проверьте наличие всех компонентов для данной модели. Если какая-либо деталь

отсутствует, обратитесь в отдел обслуживания клиентов Chicco. Монтаж изделия не требует использования каких-либо инструментов. Для сборки изделия необходимо иметь в наличии следующие компоненты:

- Каркас (шасси коляски)
- Сиденье
- Чехол для сиденья
- Капюшон
- Бампер
- Набор Comfort kit (лямки и разделительный ремень между ног)
- Корзина для вещей
- Сумка
- Накидка для ног
- Дождевик
- Длинная ручка

РАСКЛАДЫВАНИЕ КОЛЯСКИ

ВНИМАНИЕ: при выполнении этой операции следите за тем, чтобы Ваш ребёнок и другие дети находились на безопасном расстоянии. Убедитесь, что при этом подвижные части детской прогулочной коляски не касаются тела ребенка.

1. Коляска должна находиться в вертикальном положении (рис. 1); поднимите обе ручки, нажимая на специальные боковые кнопки (рис. 1 А). Убедитесь, что ручки заблокированы в данном положении.
2. Для открытия коляски необходимо нажать кнопку, указанную на рисунке 2 (1-push). Затем захватите ручки коляски и поднимите коляску вверх для того, чтобы открыть ее (рис. 2 А). Коляска полностью открыта, когда трубки вставлены соответствующим образом в переднюю часть (рис. 2В). Для завершения открытия коляски следует нажать на заднюю перекладину (рис. 2С).

КАК СНЯТЬ ЧЕХОЛ С СИДЕНЬЯ/КАК НАДЕТЬ ЧЕХОЛ НА СИДЕНЬЕ

3. Надевать чехол следует на сиденье, которое отсоединено от коляски; перед началом проведения операций следует открыть застежку поясного ремня, как указано на рисунке 3.
4. Наденьте чехол сначала на спинку (рис. 4), а затем пропустите поясной ремень через специальные петли, расположенные в нижней части спинки (рис. 4 А). Затем пропустите разделительный ремень между ног через прорезь, расположенную на сиденье (рис. 4В).
5. Наденьте чехол на подлокотник, соблюдая осторожность, чтобы правильно его расположить (рис. 5); закрепите чехол на основании сиденья, застегивая две кнопки. На рисунке 5А данные кнопки обведены в круг.
6. Просуньте подставку для ног в нижнюю часть чехла (рис. 6).
7. Для завершения операции по одеванию чехла на сиденье следует застегнуть две боковые кнопки (рис. 7), прикрепить эластичный ремешок (резинку) к специальному крючку, как показано на рисунке 7А, и застегнуть кнопки, расположенные в нижней части спинки (рис. 7В).

Для снятия чехла с сиденья выполните приведенные выше операции в обратном порядке.

РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ

Детская прогулочная коляска снабжена 5-точечными

ремнями безопасности, которые состоят из двух плечевых ремней, поясного ремня и разделительного ремня между ног с пряжкой.

8. **ВНИМАНИЕ:** для новорожденных детей и приблизительно до 6 месяцев может потребоваться уменьшение длины ремней, чтобы адаптировать их к телосложению ребенка; в данном случае используйте лямки, пропуская их сначала через две регулировочные петли (рис. 8).
9. Проверьте, чтобы плечевые ремни располагались на нужной (подходящей) высоте для вашего ребенка: в противном случае, отрегулируйте их по высоте (рис. 9).
10. После того, как вы разместите ребенка в прогулочной коляске, вставьте 2 вилки в застежку (рис. 10) и отрегулируйте необходимую длину поясного ремня с помощью застежек. Чтобы расстегнуть поясной ремень, нажмите одновременно на две боковые вилки (рис. 10 А).

ВНИМАНИЕ: Для безопасности вашего ребенка необходимо одновременно использовать как разделительный ремень для ног, так поясной ремень и ремни безопасности.

ВНИМАНИЕ: После снятия ремней безопасности (напр., для стирки) и повторной их установки следует убедиться, что они правильно закреплены во всех предусмотренных местах. Повторно установленные ремни требуют новой регулировки.

БАМПЕР

11. Сиденье оснащено бампером. Чтобы пристегнуть бампер следует нажать две кнопки, расположенные в нижней части двух концов бампера, и вставить его в специальные штыри, расположенные на концах подлокотников (рис. 11). Чтобы отстегнуть бампер, следует выполнить только что описанные операции в обратном порядке. Для того, чтобы посадить ребенка, можно отстегнуть только одну сторону бампера. Бампер может использоваться как в конфигурации «по ходу движения», так и «лицом к маме».

ВНИМАНИЕ: Всегда пристегивайте ребёнка ремнями безопасности. Бампер НЕ является устройством для удержания ребенка.

ВНИМАНИЕ: Бампер не предназначен для поднятия коляски с находящимся в ней ребенком.

УСТАНОВКА СИДЕНЬЯ КОЛЯСКИ

12. Для установки сиденья коляски на шасси (каркас), следует вставить его на специальные вертикальные механизмы крепления до щелчка (рис. 12). Для упрощения крепления сиденья к коляске, внимательно прочтите инструкции на этикетках с обеих сторон. Инструкции на этикетках показывают, как правильно отрегулировать сиденье с креплениями (рис. 12 А). Сиденье может быть установлено как в конфигурации «по ходу движения» (рис. 12В), так и «лицом к маме» (рис. 12С).

ВНИМАНИЕ: перед использованием убедитесь, что сиденье хорошо закреплено, потянув его вверх.

ВНИМАНИЕ: В случае если не произошло соответствующее крепление, необходимо нажать на обе белые кнопки на устройстве фиксации сиденья и снова выполнить операции по установке сиденья, проверив надёжность блокировки. В противном случае следует



обратиться в сервисную службу Chicco.

13. Для отстегивания сиденья следует одновременно нажать две кнопки, расположенные под подлокотниками (Рис. 13) и поднять его.

ВНИМАНИЕ: операции по пристегиванию/отстегиванию сиденья должны выполняться, когда в нем не находится ребенок.

КАПЮШОН

14. Сиденье снабжено двумя механизмами крепления, которые расположены по бокам основания сиденья и служат для крепления капюшона. Для крепления капюшона вставьте крепления в механизмы сцепления, как показано на рисунке 14. Когда капюшон прикреплен, он приобретает ту же конфигурацию что и сиденье, как «по ходу движения», так и «лицом к маме», без необходимости поворачивания. Для завершения установки капюшона на сиденье, пристегните заднюю часть капюшона к задней части спинки коляски, используя специальные кнопки (рис. 14 А).
15. Для раскрытия капюшона протолкните вперед переднюю дугу (рис. 15).
16. Капюшон оснащен съемной сеткой, которая обеспечивает защиту ребенка от интенсивного света (рис. 16).
17. Для снятия задней части капюшона и преобразования его в летний солнцезащитный козырек, следует расстегнуть заднюю молнию (рис. 17) и отстегнуть кнопки с задней стороны спинки сиденья.
18. Чтобы снять капюшон, достаточно потянуть его вверх, вытаскивая из механизмов крепления (рис. 18).

ВНИМАНИЕ: Закрепление капюшона должно проводиться по обеим сторонам коляски. Проверьте, что он надежно зафиксирован.

РЕГУЛИРОВКА СПИНКИ

19. Нажимая кнопку, расположенную на спинке коляски, можно регулировать наклон спинки (рис. 19). Отпустите кнопку и спинка будет зафиксирована в ближайшем предусмотренном положении. Чтобы поднять спинку, ее нужно толкнуть вверх.

ВНИМАНИЕ: когда ребенок находится в коляске, указанные операции могут быть затруднены.

РЕГУЛИРОВКА ПОДСТАВКИ ДЛЯ НОГ

20. Существуют 2 положения регулировки подставки для ног. Чтобы ее отрегулировать, нажмите на две кнопки под подставкой для ног (рис. 20).

ЭРГОНОМИЧНАЯ РЕГУЛИРУЕМАЯ РУЧКА DOUBLE TWIST

21. Нажимая на кнопку, расположенную на ручке, можно повернуть ее в желаемое положение, обеспечивая регулировку по высоте в наиболее удобное для пользователя положение (рис. 21). Существует 8 позиций регулировки ручки.
22. **ВНИМАНИЕ:** при использовании ручка не должна быть в опущенном положении (рис. 22). Ручки при использовании должны быть в верхнем положении, в соответствии с указаниями рисунка 22 А.

ДЛИННАЯ РУЧКА

23. Чтобы прикрепить длинную ручку, вставьте штыри А

и В с соответствующие отверстия до щелчка (рис. 23).

24. Для того чтобы снять длинную ручку, следует одновременно нажать на два центральных рычажка (рис. 24) и снять ручку, потянув ее вверх (рис. 24 А).

ВНИМАНИЕ: перед использованием изделия с «длинной ручкой», необходимо проверить соответствующее крепление.

ВНИМАНИЕ: запрещается использовать длинную ручку для поднимания коляски с сидящим в ней ребенком.

СТОЯНОЧНЫЙ ТОРМОЗ

Стояночный тормоз одновременно воздействует на оба задних колеса коляски. Для упрощения использования коляски, была внедрена тормозная система **STOP & GO**, обозначенная специальными цветными наклейками, расположенными на задних рычагах тормоза.

25. Для торможения коляски необходимо нажать вниз правый рычаг (рис. 25). Автоматически появится красная этикетка STOP, а противоположный рычаг переместится вверх.

26. Для разблокировки коляски необходимо нажать вниз левый рычаг (рис. 26). Автоматически появится зеленая этикетка GO, а противоположный рычаг переместится вверх.

ВНИМАНИЕ: При остановке всегда ставьте коляску на тормоз. Никогда не оставляйте коляску с ребенком на наклонной поверхности, даже если она стоит на тормозе.

ВНИМАНИЕ: задействовав рычаг тормоза, следует убедиться в том, что тормоза правильно сработали на обоих задних колесах.

ПОВОРОТНЫЕ КОЛЕСА

Коляска оснащена передними поворотными/статичными (фиксированными) колесами. На неровных поверхностях (щебене, грунтовой дороге и т.д.) целесообразно использовать заблокированные колеса. Использование поворотных колес рекомендуется для увеличения маневренности коляски на нормальной дороге.

27. Чтобы превратить передние колеса в поворотные, нажмите ногой на передний рычаг, как показано на рисунке 27. Чтобы заблокировать передние колеса, носком ноги поднимите рычаг. Независимо от положения колеса, оно будет заблокировано в прямом положении.

ВНИМАНИЕ: оба колеса должны всегда быть одновременно либо заблокированы, либо разблокированы.

СКЛАДЫВАНИЕ КОЛЯСКИ

ВНИМАНИЕ: при выполнении этой операции следите за тем, чтобы Ваш ребенок и другие дети находились на безопасном расстоянии. Убедитесь, что при этом подвижные части детской прогулочной коляски не касаются тела ребенка. Коляска может быть закрыта как в положении «по ходу движения», так и «лицом к маме». Выполняемые инструкции являются одинаковыми для 2-х конфигураций.

Перед закрытием коляски следует закрыть капюшон, выравняв его со спинкой.

ВНИМАНИЕ: Для того, чтобы закрыть коляску необходимо всегда снимать длинную ручку (при наличии).

ВНИМАНИЕ: Прежде, чем закрыть коляску, необходимо полностью освободить корзину.

28. Для закрытия коляски необходимо нажать кнопку



1 – push (рис. 28) и одновременно кнопку 2, расположенную под надписью 2-pull (рис. 28 А). Удерживая нажатыми обе кнопки, потяните вверх для активации механизма складывания (рис. 28 В). Таким образом, коляска закрыта (рис. 28 С). Для уменьшения габаритов коляски в сложенном виде, следует наклонить спинку назад.

ВНИМАНИЕ: После закрытия кнопка 1 возвращается в исходное положение, чуть-чуть выступает (рис. 28D).

29. Затем переверните вперед ручки (рис. 29). Закрытая и заблокированная коляска остается в вертикальном положении.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА И ПЕРЕНОСНОЙ ЛЮЛЬКИ

На эту коляску можно установить только автокресло OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE и люльку Love Up, у которых предусмотрено использование той же системы крепления к конструкции (шасси). Подробнее о пристегивании и откреплении переносной люльки или детского автокресла см. в специальных инструкциях. Перед пристегиванием автокресла или люльки, следует убрать сиденье коляски.

ВНИМАНИЕ: Прежде, чем использовать коляску в комбинации с переносной люлькой или детским автокреслом, всегда проверяйте надежность системы крепления.

ВНИМАНИЕ: АВТОМОБИЛЬНОЕ КРЕСЛО: В случае если не произошло соответствующее крепление, необходимо нажать на обе белых кнопки на устройстве фиксации сиденья и снова выполнить операцию, проверив надежность блокировки. В противном случае следует обратиться в сервисную службу Chicco.

ВНИМАНИЕ: перед использованием убедитесь, что люлька тщательно закреплена, потянув ее вверх.

НАБОР COMFORT KIT

Комплект Комфорт включает 2 плечевых ремня и один паховый ремень.

30. Наденьте мягкие наплечники на плечевые ремни в соответствии с указаниями рисунка 30, и наденьте мягкую накладку на разделительный ремень для ног через специальное отверстие (рис. 30 А).

НАКИДКА НА НОГИ

Накидка на ноги может использоваться двумя различными способами.

31. Накидку для ног можно прикрепить на бампер при помощи специальных прорезей, в соответствии с указаниями рисунка 31, или можно просунуть накидку под бампером и закрепить, пристегнув ее к кнопкам, расположенным на тканевых концах капюшона (рис. 31 А).

СУМКА

32. Сумка может использоваться в двух разных положениях. Вариант 1: закрепите сумку при использовании двух автоматических кнопок, расположенных с боковых сторон, указанных на рисунке 32. Вариант 2: прикрепите сумку к ручкам коляски, пропуская ремень через специальные отверстия, в соответствии с указаниями рисунка 32 А.

ВНИМАНИЕ: не нагружайте сумку свыше 2 кг.

КОРЗИНА

Детская прогулочная коляска имеет удобную корзину для вещей.

33. Для установки корзины на коляску следует продеть тесьму в специальное гнездо и застегнуть автоматическую кнопку (рис. 33). Повторите операцию с другой стороны.

34. Завершите крепление корзины к задней части шасси, прикрепляя тесьму к каркасу, в соответствии с рис. 34, застегнув автоматическую кнопку, и вставьте липучку в специальное гнездо, зафиксировав её на корзине (рис. 34 А).

ДОЖДЕВИК

Детская коляска оснащена дождевиком.

35. Прикрепите дождевик к коляске, используя тканевые прорези, над шарниром боковых трубок и используя кнопки, расположенные над передними колесами (рис. 35). После использования дайте ему просохнуть (если он намок), затем сложите для хранения. Дождевик может использоваться как в конфигурации «по ходу движения», так и «лицом к маме».

ВНИМАНИЕ: Нельзя использовать дождевик на коляске, которая не имеет капюшона, поскольку он может стать причиной удушья ребёнка. Во избежание перегрева никогда не оставляйте коляску с ребенком и установленным дождевиком на солнце.

Важное примечание: иллюстрации и инструкции, содержащиеся в данной брошюре, относятся к одной из модификаций детской прогулочной коляски; некоторые компоненты и функции, описанные здесь, могут отличаться от тех, которыми оснащена приобретенная вами модель.

ГАРАНТИЯ

Производитель гарантирует отсутствие дефектов соответствия при нормальных условиях использования, согласно указаниям инструкции по эксплуатации.

Гарантия не будет действительна в случае ущерба, обусловленного несоответствующим использованием, изнашиванием или непредвиденными обстоятельствами. В отношении длительности гарантии на дефекты соответствия см. специальные положения национальных стандартов, применяемых в стране приобретения изделия, когда они предусмотрены.

BR INSTRUÇÕES DE USO

IMPORTANTE -LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CON- SULTAS.

ATENÇÃO: PARA EVITAR O PERIGO DE ASFIXIA, MANTER ESTE SACO PLÁSTICO LONGE DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.

ADVERTÊNCIAS

- **ATENÇÃO:** Nunca deixe a criança sozinha sem a supervisão de um adulto.
- **ATENÇÃO:** Assegure-se de que todos os dispositivos de travamento estejam acionados antes do uso.
- **ATENÇÃO:** Para evitar lesões durante as operações de abertura e fechamento do produto, certifique-se que a criança esteja devidamente afastada.
- **ATENÇÃO:** Não deixe a criança brincar com este produto.
- **ATENÇÃO:** Utilize sempre o cinto de segurança.
- A utilização da tira entrepernas e dos cintos de segurança é indispensável para garantir a segurança da criança.

- **ATENÇÃO:** Sempre utilize a tira entrepernas em combinação com o cinto abdominal.
- **ATENÇÃO:** Verificar se os dispositivos de fixação do cesto para bebês ou da unidade de assento estão corretamente encaixados antes do uso.
- **ADVERTÊNCIA:** Este produto não pode ser utilizado para correr ou patinar.
- Este carrinho é destinado para crianças a partir de 0 até 36 meses de idade e com peso até 15 kg.
- Para crianças desde o nascimento até os 6 meses de idade, aproximadamente, o encosto deve ser usado na posição completamente reclinada.
- Apenas a cadeirinha para automóvel OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE e/ou o moisés CHICCO LOVE UP com o dispositivo de fixação apropriado compatível podem ser fixados ao carrinho CHICCO LOVE UP.
- Use o dispositivo de freio sempre que parar.
- Nunca deixe o carrinho de passeio em plano inclinado com a criança dentro, mesmo que o sistema de freios esteja acionado.
- Não sobrecarregue o cesto porta-objetos. Peso máximo permitido 5 kg.
- **ATENÇÃO:** Não pendure nenhum peso na alça do carrinho.
- Qualquer carga pendurada nas alças e/ou no encosto e/ou nos lados do carrinho poderá comprometer

sua estabilidade.

- **ATENÇÃO:** Este carrinho deve ser utilizado somente para o número de crianças para o qual foi projetado.
- **ATENÇÃO:** Não podem ser utilizados acessórios não aprovados pelo fabricante.
- Não use o produto se qualquer um de seus componentes estiver faltando, rasgado ou danificado.
- Com a Cadeira Auto instalada no carrinho de passeio, esta cadeira autonão substitui um berço ou cama. Se o bebê precisar dormir, deverá ser colocado em um moisés, um berço ou em uma cama.
- Verifique, antes da montagem, se o produto e todos os seus componentes apresentam eventuais danos causados pelo transporte. Caso encontre algum componente danificado, não use o produto e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- Enquanto efetua as operações de regulagem, certifique-se de que as partes móveis do carrinho não entrem em contato com o corpo da criança.
- Certifique-se que os usuários do carrinho de passeio conhecem o exato funcionamento do mesmo.
- Este produto deve ser manuseado exclusivamente por um adulto.
- O produto deve ser montado exclusivamente por um adulto.
- Para evitar riscos de estrangulamento, não dê à criança objetos com cordões e mantenha-os fora do seu alcance.
- Não utilize este carrinho de passeio

em escadas ou escadas rolantes: poderá perder subitamente o controle do mesmo.

- Tenha muito cuidado sempre que subir ou descer um degrau ou a calçada.
- Se deixar o carrinho de passeio exposto ao sol durante muito tempo, espere que resfrie antes de colocar a criança nele. A exposição prolongada ao sol pode alterar a cor dos materiais dos tecidos.
- Evite o contato do carrinho de passeio com água salgada, para prevenir a formação de ferrugem.
- Não use o carrinho de passeio na praia.
- Quando não estiver sendo utilizado, mantenha o carrinho de passeio fora do alcance das crianças.

CONSELHOS PARA LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Este produto necessita de manutenção periódica. As operações de limpeza e manutenção devem ser efetuadas por um adulto.

LIMPEZA

Limpe as partes de tecido com uma esponja úmida e sabão neutro.

O carrinho de passeio dispõe de revestimento removível (consulte o capítulo "Colocação/remoção do revestimento da cadeira"). Para limpeza das partes em tecido, siga as indicações da etiqueta têxtil. Veja a seguir os símbolos de lavagem e seus significados:



Lave à mão em água fria



Não utilize alvejante



Não secar na máquina



Não passar a ferro



Não limpar a seco

Limpe periodicamente as partes em plástico, com um pano úmido, não use solventes ou produtos abrasivos. Seque as partes em metal, após um eventual contato com água, para evitar a formação de ferrugem.

MANUTENÇÃO

Verifique periodicamente o estado de desgaste das rodas e mantenha-as limpas de pó e areia. Certifique-se de que to-

das as peças de plástico que deslizam sobre tubos de metal estejam limpas de pó, sujidade e areia, para evitar atritos que possam comprometer o correto funcionamento do carrinho de passeio. Mantenha o carrinho de passeio em um local seco. Em caso de necessidade, lubrifique as partes móveis com óleo seco de silicone.

LISTA DOS COMPONENTES

Verifique todos os componentes deste modelo antes de montar o produto. Se estiver faltando alguma peça, por favor contate o Serviço de Atendimento ao Consumidor Chicco. Para a montagem do produto não é necessário usar nenhuma ferramenta. Para montar o produto é necessário dispor das seguintes partes:

- Estrutura (chassi)
- Assento
- Revestimento de tecido da cadeira
- Capota
- Barra de proteção frontal
- Kit comfort (tiras dos ombros e tira entrepernas)
- Cesto porta-objetos
- Bolsa
- Cobre-pernas
- Capa impermeável
- Alça unificadora

ABERTURA DA ESTRUTURA DO CARRINHO DE PASSEIO

ATENÇÃO: para esta operação, certifique-se que a criança ou outras crianças estão devidamente afastadas. Certifique-se que nesta fase as partes móveis do carrinho não entram em contato com o corpo da criança.

1. Com o carrinho na posição vertical (fig.1), levante ambas as alças cabos até a posição de uso utilizando os botões laterais (fig. 1A). Certifique-se de que as alças estejam travadas na posição de uso.
2. Para abrir a estrutura é necessário pressionar o botão indicado na figura 2 (1-push). Em seguida, segure as alças do carrinho e levante o carrinho para facilitar a abertura (fig. 2A). A abertura do carrinho termina quando os tubos estão encaixados corretamente na parte dianteira (fig. 2B). Para completar a abertura do carrinho pressione o pedal traseiro (fig. 2C).

COLOCAÇÃO/REMOÇÃO DO REVESTIMENTO DA CADEIRA

3. A operação de colocação do revestimento deve ser feita com a cadeira do carrinho removida; antes de começar, você precisa abrir a fivela do cinto abdominal mostrado na figura 3.
4. Introduza o revestimento colocando, em primeiro lugar, o tecido no encosto (fig. 4) e depois passe a correia abdominal nas respectivas presilhas localizadas na parte inferior do encosto (fig. 4A). Em seguida, coloque o retentor entrepernas na fenda localizada na cadeira (fig. 4B).
5. Enfie o tecido no apoio para braço prestando atenção para posicioná-lo corretamente na área apropriada (fig. 5) e fixe o tecido à base da cadeira encaixando os dois botões localizados em correspondência com as argolas (fig. 5A).
6. Coloque o apoio para pernas dentro da parte inferior do tecido (fig. 6).
7. Para completar a colocação do revestimento da cadeira é

necessário encaixar os dois botões laterais (fig. 7), posicionar na área correta o elástico indicado na figura 7A e encaixar os botões localizados na parte inferior do encosto (fig. 7B).

Para remover o revestimento da cadeira realize as operações descritas acima no sentido inverso.

CINTOS DE SEGURANÇA

O carrinho está equipado com um sistema de retenção de cinco pontos de ancoragem constituído por duas tiras dos ombros, um cinto abdominal e um retentor entrepernas com fivela.

8. **ATENÇÃO:** para a utilização com crianças desde o nascimento até os 6 meses, pode ser necessário reduzir o comprimento dos cintos para adaptá-los ao corpo da criança; neste caso, use as tiras dos ombros, passando em primeiro lugar através das duas presilhas de regulação (fig. 8).
9. Verifique se as tiras dos ombros estão na altura ideal para criança: caso contrário regule a altura (fig. 9).
10. Após acomodar a criança, coloque os dois ganchos no fecho (fig. 10) e regule, se necessário, a largura do cinto abdominal através dos fechos. Para liberar o cinto abdominal, pressione simultaneamente os dois ganchos laterais (fig. 10A).

ATENÇÃO: para garantir a segurança da criança é indispensável usar simultaneamente o retentor entrepernas, cinto abdominal e cintos de segurança.

ATENÇÃO: após a remoção dos cintos de segurança (por exemplo, para lavagem) certifique-se que os cintos foram instalados corretamente usando os pontos de ancoragem. As correias devem ser reguladas novamente.

BARRA DE PROTEÇÃO FRONTAL

11. A cadeira está equipada com barra de proteção frontal. Para fixar a barra de proteção é necessário pressionar os dois botões localizados na parte inferior das duas extremidades e introduzir a barra nos pinos situados na extremidade dos apoios para os braços (fig. 11). Para retirar a barra de proteção frontal, realize as operações descritas acima no sentido inverso. Para facilitar a colocação da criança no carrinho é possível abrir um lado só da barra de proteção. A barra de proteção pode ser usada com o carrinho quer na configuração voltado para a frente, quer na configuração voltado para o adulto.

ATENÇÃO: Coloque sempre os cintos de segurança na criança. A barra de proteção frontal NÃO é um dispositivo de retenção da criança.

ATENÇÃO: a barra de proteção não deve ser utilizada para levantar o produto com a criança dentro.

MONTAGEM DA CADEIRA NO CARRINHO

12. Para montar a cadeira do carrinho na estrutura é necessário introduzi-la sobre as fixações verticais adequadas, até ouvir o clique de fixação (fig. 12). Para facilitar a fixação da cadeira no carrinho, nas partes laterais do tecido existem etiquetas de guia que ajudam a alinhar corretamente a cadeira com os ganchos dos encaixes (figura 12A). A cadeira pode ser montada tanto na configuração voltada para a frente (fig. 12B) quanto voltada para o adulto (fig. 12C).

ATENÇÃO: antes de utilizar verifique se a cadeira está bem presa, puxando-a para cima.

ATENÇÃO: Se não estiver presa corretamente, pressione



ambos os botões brancos existentes nos dispositivos de fixação da estrutura e repita o procedimento de fixação, certificando-se de que esteja perfeitamente bloqueada. Se isso não ocorrer, contate o serviço de assistência técnica da Chicco.

13. Para soltar a cadeira, pressione simultaneamente os dois botões colocados sob os apoios para os braços (fig. 13) e levante-a.

ATENÇÃO: as operações de fixação/liberação da cadeira devem ser executadas pela alça sem o bebê dentro.

CAPOTA

14. A cadeira está equipada com dois acoplamentos posicionados nos lados da base da cadeira que permitem a fixação da capota. Para fixar a capota introduza o sistema de fixação nos acoplamentos conforme indicado na figura 14. Como está fixada na cadeira, a capota acompanha a cadeira quer na configuração voltada para frente, que voltada para o adulto, não precisando ser girada a cada vez. Para completar a montagem da capota na cadeira, fixe a parte de trás da capota na parte de trás do encosto do carrinho usando os botões apropriados (fig. 14A).
15. Para abrir a capota, empurre o arco dianteiro para a frente (fig. 15).
16. A capota possui uma faixa extensível que ajuda a proteger a criança da luz excessiva (fig. 16)
17. Para remover a aba traseira e transformar a capota em para-sol no verão, abra a dobradiça traseira (fig. 17) e solte os botões na parte de trás do encosto da cadeira.
18. Para retirar a capota basta puxá-la para cima, perto dos acoplamentos, e fazer deslizar os encaixes para cima (fig. 18).

ATENÇÃO: A operação de fixação da capota deve ser feita em ambos os lados do carrinho de passeio. Certifique-se que ficou corretamente bloqueada.

REGULAGEM DO ENCOSTO

19. Pressionando o botão localizado no encosto do carrinho é possível regular a sua inclinação até alcançar a posição desejada (fig. 19). Liberando o botão, o encosto bloqueia-se na posição mais próxima. Para elevar o encosto é suficiente empurrá-lo para cima.

ATENÇÃO: Com o peso da criança, estas operações podem ficar mais difíceis.

REGULAGEM DO APOIO DAS PERNAS

20. O apoio das pernas é regulável em duas posições. Para ajustá-lo atuar nos dois botões localizados abaixo do apoio das pernas (fig. 20).

ALÇA ERGONÔMICA REGULÁVEL DOUBLE TWIST

21. Pressionando o botão localizado na alça é possível girá-la até a posição desejada, adaptando-a à altura e à posição mais cômoda para o usuário (fig. 21). A alça pode ser regulada em 8 posições diferentes.
22. **ATENÇÃO:** durante o uso a alça não deve ser utilizada na posição abaixada (fig. 22). As alças, durante as fases de uso, devem estar na posição alta, como ilustrado na figura 22A.

ALÇA UNIFICADORA

23. Para encaixar a alça unificadora, faça coincidir os pinos A

- e B com os respectivos furos (fig. 23) até escutar o clique.
24. Para retirar a alça unificadora, pressione simultaneamente as duas alavancas centrais para dentro (fig. 24) e retire a peça, puxando-a para cima (fig. 24A).

ATENÇÃO: antes de utilizar o produto na configuração com alça unificadora, verifique sempre se a montagem foi feita corretamente.

ATENÇÃO: nunca utilize a alça unificadora para levantar o carrinho com a criança dentro.

FREIO DE ESTACIONAMENTO

O freio de estacionamento age simultaneamente sobre ambas as rodas traseiras do carrinho. Para simplificar o uso do carrinho foi introduzido um sistema de frenagem **STOP & GO**, indicado com etiquetas adesivas coloridas localizadas nos pedais dos freios traseiros.

25. Para frear o carrinho, pressione para baixo o pedal da direita (fig. 25). Aparecerá automaticamente uma etiqueta vermelha STOP e o pedal oposto saltará para cima.
26. Para liberar o carrinho, pressione para baixo o pedal da esquerda (fig. 26). Aparecerá automaticamente uma etiqueta verde GO e o pedal oposto saltará para cima.

ATENÇÃO: Use sempre o sistema de freios quando estiver parado. Nunca deixe o carrinho de passeio em um plano inclinado com a criança dentro, mesmo que o sistema de freios esteja acionado.

ATENÇÃO: Depois de acionar o pedal dos freios, certifique-se que os freios estão corretamente acionados em ambas as rodas traseiras.

RODAS DIRECIONÁVEIS

O carrinho dispõe de rodas da frente que podem ser direcionáveis ou fixas. É aconselhável usar as rodas fixas quando percorrem terrenos particularmente acidentados. As rodas na opção direcionáveis são aconselháveis para melhorar a capacidade de manobra do carrinho em um piso normal.

27. Para utilizar as rodas da frente direcionáveis, empurre para baixo com o pé o pedal da frente, como indicado na figura 27. Para utilizar as rodas dianteiras fixas, levante com o pé o pedal. Independentemente da posição em que estiver nesse momento, a roda será bloqueada na posição fixa, alinhada em frente.

ATENÇÃO: Ambas as rodas devem estar simultaneamente bloqueadas ou desbloqueadas.

FECHAMENTO DO CARRINHO DE PASSEIO

ATENÇÃO: para esta operação, certifique-se que a criança ou outras crianças estão devidamente afastadas. Certifique-se que nesta fase as partes móveis do carrinho não entram em contato com o corpo da criança. O carrinho pode ser fechado quer na posição voltado para a frente, quer voltado para o adulto. As instruções a serem seguidas são as mesmas para as 2 variantes.

Antes de iniciar a fechar o carrinho, feche a capota alinhando-a ao encosto.

ATENÇÃO: Para fechar o carrinho é sempre necessário retirar a alça unificadora (se estiver presente).

ATENÇÃO: É necessário remover o conteúdo do cesto antes de fechar o carrinho.

28. Para fechar o carrinho pressione o botão 1 – push (fig. 28) e, ao mesmo tempo, pressione o botão 2, localizado sob a escrita 2-pull (fig. 28A). Mantendo ambos os botões pressionados, puxe para cima para acionar o me-



canismo de fechamento (fig. 28B). Então, o fechamento do carrinho estará completo (fig. 28C). Para diminuir o volume do carrinho de passeio fechado, puxe o encosto para trás.

ATENÇÃO: Quando estiver fechado o botão 1 voltará à posição inicial (saliente), fig. 28D.

29. Então, gire as alças para a frente (fig. 29). O carrinho fechado e bloqueado permanece em pé sozinho.

UTILIZAÇÃO DA CADEIRA E MOISÉS

Neste carrinho podem ser acopladas somente a cadeirinha auto OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE e o moisés Love Up, porque possuem o mesmo sistema de fixação à estrutura. Para a fixação e liberação do moisés ou da cadeira consulte as instruções apropriadas. Antes de fixar a cadeirinha auto ou o moisés, remova o assento do carrinho.

ATENÇÃO: Antes de usar o carrinho em combinação com moisés ou cadeira, verifique sempre se o sistema de fixação está devidamente bloqueado.

ATENÇÃO: CADEIRINHA PARA AUTOMÓVEL: Se não estiver presa corretamente, pressione ambos os botões brancos existentes nos dispositivos de fixação da estrutura e repita o procedimento de fixação, certificando-se de que esteja perfeitamente bloqueada. Se isso não ocorrer, contate o serviço de assistência técnica da Chicco.

ATENÇÃO: antes do uso, verifique se o moisés está bem fixado puxando-o para cima.

KIT COMFORT

O Kit Comfort é composto por duas tiras dos ombros e um retentor entrepernas acolchoadas.

30. Coloque as tiras dos ombros nos cintos, como indicado na figura 30, e passe o retentor entrepernas pela respectiva abertura (fig. 30A).

COBRE-PERNAS

O cobre-pernas pode ser usado em dois modos diferentes.

31. O cobre-pernas pode ser dobrado acima da barra de proteção e fixado com as presilhas, como ilustrado na figura 31, ou pode-se passar a parte superior do cobre-pernas sob a barra de proteção e fixá-la na posição mais alta, inserindo os botões nas presilhas presentes nas extremidades do tecido da capota (fig. 31A).

BOLSA

32. A bolsa pode ser utilizada em duas posições diferentes. Modalidade 1: acople a bolsa com os dois botões de pressão de ambos os lados, mostrados na figura 32.

Modalidade 2: acople a bolsa às alças do carrinho, passando a alça nas aberturas, como mostrado na figura 32A.

ATENÇÃO: não carregue a bolsa com peso superior a 2 kg.

CESTO PORTA-OBJETOS

O carrinho possui um grande cesto porta-objetos.

33. Para montar o cesto no carrinho, faça passar na parte da frente a fita de tecido na área apropriada e aperte o botão de pressão (fig. 33). Repita a operação também no outro lado.

34. Complete a fixação do cesto na parte traseira, fazendo passar a fita de tecido no tubo indicado na fig. 34 e apertando o botão de pressão, e insira o velcro no lugar correto fechando-o no cesto (fig. 34A).

CAPA DE CHUVA

O carrinho é equipado com uma capa de chuva.

35. Fixe a capa de chuva no carrinho usando as presilhas de tecido posicionadas sobre a articulação dos tubos laterais e os botões de pressão localizados acima das rodas dianteiras (fig. 35). Depois de usar, se a capa de chuva estiver molhada, deixe secar ao ar livre antes de guardar. A capa de chuva pode ser usada em ambas as configurações, voltado para a frente ou voltado para o adulto.

ATENÇÃO: A capa de chuva não pode ser usada no carrinho sem a capota, pois pode provocar a asfixia da criança. Nunca deixe a criança no carrinho de passeio, exposto ao sol, com a capa de chuva montada, para evitar risco de aquecimento excessivo.

Atenção! Importante: as imagens e instruções contidas neste manual referem-se a uma versão do carrinho; alguns componentes e algumas funções aqui descritas podem variar conforme a versão que adquiriu.

GARANTIA

O produto tem garantia contra qualquer defeito de conformidade em condições normais de uso, de acordo com o disposto no manual de instruções.

Contudo, a garantia não se aplica em caso de danos provocados por uso impróprio, desgaste ou acidente.

Quanto à duração da garantia sobre defeitos de conformidade, consulte as disposições específicas das normas aplicáveis no país de aquisição, se previstas.

VIKTIGT – SPARA DESSA IN- STRUKTIONER FÖR FRAMTIDA BEHOV.

OBS: HÅLL PLASTPÅSARNA PÅ AVSTÅND FRÅN BARN FÖR ATT UNDVIKA KVÄVNING.

VARNING

- **OBS:** Lämna aldrig ditt barn utan tillsyn.
- **OBS:** Kontrollera före användning att alla spärrmekanismer är korrekt inkopplade.
- **OBS:** För att undvika skador när produkten fälls ut eller fälls ihop, se till att barnet befinner sig på säkert avstånd.
- **OBS:** Låt inte barnet leka med denna produkt.
- **OBS:** Använd alltid fastspänningssystemet.
- Användning av grenrem och säkerhetsbälte är nödvändig för att garantera barnets säkerhet. Använd alltid både säkerhetsbälte och grenremmen.
- **OBS:** Kontrollera före användning att fastspänningssystemet på liggkorgen, sitsen eller bilbarnstolen är ordentligt fastsatt.
- **OBS:** Den här produkten är inte lämplig att använda när man springer eller åker rullskridskor.
- Denna sittvagn får endast användas av barn i åldern mellan 0 och

- 36 månader, upp till max 15 kg vikt.
- Ryggstödet ska användas fullständigt bakåtlutat för nyfödda barn tills de är cirka 6 månader.
- Endast bilbarnstolen OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE och/eller liggkorgen CHICCO LOVE UP försedda med det avsedda kompatibla fästsystemet får lov att sättas fast på sittvagnen CHICCO LOVE UP.
- Bromsen ska alltid ha aktiverats när man sätter i eller tar ur barnet.
- Använd bromsen när du stannar vagnen.
- Lämna aldrig sittvagnen på ett slutande plan med barnet i, även om bromsen är ilagd.
- Överbelasta inte varukorgen. Maximal vikt 5 kg.
- Eventuella tyngder som satts på handtagen och/eller ryggstödet och/eller på barnvagnens sidor kan göra vagnen instabil.
- Transportera inte mer än ett barn åt gången.
- Använd inte sittvagnen med tillbehör, reservdelar eller komponenter som inte kommer från eller godkännts av tillverkaren.
- Använd inte produkten om någon del är trasig, söndersliten eller saknas.
- När bilbarnstolen är monterad på sittvagnen får den inte användas som barnsäng. Om barnet behöver sova ska man helst lägga det i en babylift, vaggan eller säng.
- Innan produkten monteras ska man kontrollera att den och dess komponenter inte uppvisar några skador som uppstått under transporten. Om så är fallet får produkten inte användas och den ska hållas utom

räckhåll för barn.

- När sittvagnen justeras ska du säkerställa att dess rörliga delar inte kommer i kontakt med barnet.
- Alla som använder sittvagnen måste känna till exakt hur den fungerar.
- Denna produkt får bara användas av vuxna personer.
- Produkten får bara monteras av vuxna personer.
- Ge inte föremål med snören till barnet och se till så att sådana föremål inte finns i närheten av barnet för att undvika risk för strypning.
- Gå inte i trappor eller rulltrappor med sittvagnen: du kan plötsligt förlora kontrollen över den.
- Var försiktig när du går upp eller ned för trappsteg eller trottoarer.
- Om sittvagnen stått i solen länge ska man vänta tills den svalnat innan barnet sätts i vagnen. Långvarig exponering av sittvagnen i solen kan göra att material och tyg bleks.
- Undvik saltvatten på sittvagnen för att förebygga rostbildning.
- Använd inte sittvagnen på stranden.
- När sittvagnen inte används ska den hållas utom räckhåll för barn.

RÅD FÖR RENGÖRING OCH SKÖTSEL

Den här produkten behöver regelbunden skötsel. Får bara rengöras och skötas av en vuxen person.

RENGÖRING

Rengör textildelarna med en fuktig svamp och mild tvål. Sittvagnens klädsel är avtagbar (se kapitlet "Ta av/sätta på sittdelens klädsel"). För rengöringen av delarna i tyg hänvisas till etiketterna med tvättråd. Nedan beskrivs tvättsymbolerna och deras betydelser:



Handtvätt i kallt vatten



Blek inte



Torktumla inte



Stryk inte



Kemtvätta inte

Rengör regelbundet delarna av plast med en fuktig duk. Använd inte lösningsmedel eller produkter med slipande verkan. Torka av metalldelar som kommit i kontakt med vatten, så att inte rost bildas.

SKÖTSEL

Kontrollera regelbundet hjulens skick och håll dem rena från damm och sand. Säkerställ att alla plastdelar som rör sig längs metallrören är rena från damm, smuts och sand för att förhindra nötningar som kan försämra sittvagnens funktion. Förvara sittvagnen på torrt ställe. Smörj de rörliga delarna om nödvändigt med torr silikonolja.

LISTA ÖVER KOMPONENTER

Kontrollera att du har alla delar som ska finnas på denna modell innan du monterar produkten. Om någon del saknas, kontakta Chicco kundservice. Inget verktyg behövs för att montera produkten. För att sätta ihop produkten behövs följande delar:

- Chassi
- Sittdel
- Sittdelens klädsel
- Sufflett
- Skyddsbygel
- Kit comfort (axelskydd och grenskydd)
- Varukorg
- Väska
- Fotsack
- Regnskydd
- Sammankopplingshandtag

FÄLLA UT SITTVAGNENS CHASSI

OBS: När detta utförs ska du försäkra dig om att barnet, och eventuella andra barn, befinner sig på behörigt avstånd. Försäkra dig om att sittvagnens rörliga delar inte kan göra illa barnet när du gör detta.

1. Med sittvagnen i vertikalt läge (fig. 1) höjer du båda handtagen till användningsläge genom att trycka på sidoknapparna (fig. 1 A). Försäkra dig om att handtagen är låsta i användningsläge.
2. För att kunna fälla ut chassiet måste du trycka på knappen som visas i figuren 2 (1-push). Ta sedan tag i sittvagnens handtag och lyft vagnen uppåt för att underlätta öppnandet (fig. 2 A). Sittvagnen är fullständigt öppen när rören är korrekt inkopplade på framsidan (fig. 2B). Tryck ned den bakre mekanismen för att fullborda öppnandet (fig. 2C).

TA PÅ/TA AV SITTDELENS KLÄDSEL

3. Klädseln ska tas på med sittdelen borttagen från sittvagnen. Innan du börjar ska midjespannet som visas i figur 3 öppnas.
4. Ta på klädseln genom att börja med ryggstödet tygdel (fig. 4) och trä midjeremmen genom de avsedda springorna placerade längst ned på ryggstödet (fig. 4 A). Sätt därefter in grenremmen i springan som finns på sittdelen (fig. 4B).
5. Trä klädseln på armstödet och var noga med att sätta det korrekt på avsedd plats (fig. 5). Fäst klädseln längst ned på sittdelen genom att knäppa fast de två knapparna som



anges med cirklar (fig. 5A).

6. Sätt in benstödet i klädselns nedre del (fig. 6).

7. För att fullborda sittdelens klädsel ska du fästa de två sidoknapparna (fig. 7), sätta in gummisnodden på avsedd plats som i figur 7A och fästa knapparna som sitter längst ned på ryggstödet (fig. 7B).

För att ta av sittdelens klädsel, följ beskrivningen ovan i omvänd ordning.

SÄKERHETSSELE

Sittvagnen är utrustad med ett fempunktsbälte som utgörs av två axelremmar, ett midjebälte och en grenrem med spänne.

8. OBS: När vagnen används för nyfödda barn och upp till cirka 6 månaders ålder kan det vara nödvändigt att minska längden på remmarna för att anpassa dem till barnets kropp. I så fall ska axelremmarna först träs genom de två justeringsspringorna (fig. 8).

9. Kontrollera att axelremmarna har rätt höjd för barnet: reglera annars höjden (fig. 9).

10. Efter att ha satt barnet i sittvagnen sticker du in de 2 låstungorna i bältesspannet (fig. 10) och justerar bredden på midjeremmen om nödvändigt. För att haka loss midjeremmen trycker du samtidigt på de två sidolåstungorna (fig. 10 A).

OBS: För att garantera barnets säkerhet är det nödvändigt att använda grenrem, midjerem och säkerhetsbälte samtidigt.

OBS: efter att säkerhetsbältena har tagits bort (t.ex. för rengöring) ska man försäkra sig om att de monteras på igen på rätt sätt och med hjälp av förankringspunkterna. Bältena ska regleras på nytt.

SKYDDSBYGEL

11. Sittdelen är försedd med skyddsbygel. För att sätta på skyddsbygeln ska du trycka in de två knapparna längst ned på de två ändarna och sticka in bygeln i de avsedda fästena längst fram på armstöden (fig. 11). För att ta av skyddsbygeln, följ beskrivningen ovan i omvänd ordning. För att underlätta när du lägger ned barnet kan du öppna skyddsbygeln på ena sidan. Skyddsbygeln kan användas både när sittdelen är framåtvänd och bakåtvänd.

OBS: Spänn alltid fast barnet med säkerhetsbälte. Bygeln är INTE en fastspänningsanordning för barnet.

OBS: Skyddsbygeln får inte användas för att lyfta produkten med barnet i.

MONTERING AV SITTDelen PÅ SITTVAGNEN

12. För att montera sittvagnens sittdel på chassiet sätter du in den i de avsedda vertikala fästena tills du hör klickljudet för korrekt fastlåsning (fig. 12). För att underlätta sittdelens fasthakning på sittvagnen, se etiketterna på sittdelens sidor som visar hur sittdelen ska placeras på fästmekanismen (fig. 12 A). Sittdelen kan antingen monteras framåtvänd (fig. 12B) eller bakåtvänd (fig. 12C).

OBS: Före användning, dra sittdelen uppåt för att försäkra dig om att den sitter fast korrekt.

OBS: Om den inte är korrekt fastspänd, tryck på de två vita knapparna som finns på stommens inkopplingsanordningar, upprepa fastspänningsförfarandet och kontrollera att mekanismen är ordentligt fastspänd. Om så inte är fallet, vänd dig till Chicco kundservice.

13. För att ta loss sittdelen, tryck samtidigt på de två knapparna som sitter under armstöden (fig. 13) och lyft upp den.

OBS: När sittdelen sätts på/tas av får inte barnet sitta i den.

SUFFLETT

14. Sittdelen är försedd med två fästen som sitter längst ned på sittdelens sidor och som används för att sätta fast suffletten. För att sätta fast suffletten ska man sätta in fasthakningsmekanismen i fästena på det sätt som visas i figur 14. Eftersom den är fastsatt på sittdelen följer suffletten sittdelen när den monteras framåtvänd eller bakåtvänd och behöver inte vändas varje gång. För att fullborda monteringen av suffletten på sittdelen, sätt fast sufflettens bakre del på ryggstödet baksida med hjälp av de två avsedda knapparna (fig 14 A).

15. Öppna suffletten genom att skjuta den främre bågen framåt (fig. 15).

16. Suffletten är försedd med ett utdragbart nät som ger ett extra skydd åt barnet mot starkt solljus (fig. 16)

17. För att ta bort den bakre fliken och omvandla suffletten till ett solskydd öppnar du den bakre dragkedjan (fig. 17) och knäpper upp knapparna på baksidan av sittdelens ryggstöd.

18. För att ta av suffletten behöver du bara dra den uppåt i höjd med fästena och låta fasthakningsmekanismerna löpa uppåt (fig. 18).

OBS: Fäst suffletten på sittvagnens båda sidor. Kontrollera att den sitter fast ordentligt.

JUSTERA RYGGSTÖDET

19. Genom att trycka på knappen på sittvagnens ryggstöd är det möjligt att justera ryggstödet lutning tills önskat läge uppnås (fig. 19). När man släpper upp knappen blockeras ryggstödet i det närmaste läget. För att höja ryggstödet behöver du bara dra det uppåt.

OBS: Detta kan vara svårt att utföra om barnet sitter i vagnen.

JUSTERA BENSTÖDET

20. Benstödet kan ställas i två olika lägen. För att justera det, tryck på de två knapparna som sitter på benstödet undersida (fig. 20).

ERGONOMISKT OCH REGLERBART HANDTAG DOUBLE TWIST

21. Genom att trycka på knappen på handtaget kan du vrida det till önskat läge och anpassa det till den höjd och det läge som är bekvämast för användaren (fig. 21). Handtaget kan placeras i 8 olika lägen.

22. **OBS:** Under användning får inte handtaget vara nedåtvänt (fig. 22). Vid användning ska handtagen vara uppåtvända, på det sätt som visas i figur 22 A.

SAMMANKOPPLINGSHANDTAG

23. För att koppla samman handtagen ska tapparna A och B sättas in i motsvarande hål (fig. 23) tills du hör ett klickljud.

24. För att ta bort sammankopplingshandtaget, tryck samtidigt de två mittpakarna inåt (fig. 24) och dra handtaget uppåt (fig. 24 A).

OBS: Kontrollera alltid att sammankopplingshandtaget är korrekt monterat före användning.

OBS: Använd aldrig sammankopplingshandtaget för att lyfta vagnen med barnet i.

PARKERINGSBROMS

Parkeringsbromsen bromsar sittvagnens båda bakhjul samtidigt. För en mer användarvänlig sittvagn har vi infört bromssystemet **STOP & GO**, försett med särskilda självhäftande färgade etiketter på de bakre bromsspakarna.





25. För att bromsa sittvagnen, tryck den högra spaken nedåt (fig. 25). Automatiskt visas det röda STOP-märket och den andra spaken går till det övre läget.

26. För att låsa upp sittvagnen, tryck den vänstra spaken nedåt (fig. 26). Automatiskt visas det gröna GO-märket och den andra spaken går till det övre läget.

OBS: Använd alltid bromsen när du stannar. Lämna aldrig vagnen på lutande yta med barnet i, även om parkeringsbromsen har aktiverats.

OBS: Kontrollera att bromsarna på båda bakre hjulpar kopplats in efter att bromsspaken aktiverats.

SVÄNGHJUL

Sittvagnens framhjul kan användas i svängbart eller låst läge. Vi rekommenderar att använda hjulen i låst läge när du går på särskilt svår mark. Svänghjulen däremot rekommenderas för att göra det lättare att styra vagnen på normal väg.

27. För att göra framhjulen svängbara, tryck den främre spaken nedåt med foten, som i figur 27. För att låsa framhjulen, höj spaken med hjälp av foten. Oberoende hur hjulet står, låser detta sig i rakt läge.

OBS: Båda hjulen ska alltid vara i samma läge, dvs. låsta eller svängbara.

FÄLLA IHOP VAGNEN

OBS: När detta utförs ska du försäkra dig om att barnet, och eventuella andra barn, befinner sig på behörigt avstånd. Försäkra dig om att sittvagnens rörliga delar inte kan göra illa barnet när du gör detta. Sittvagnen kan fällas ihop både i framåtvänt och bakåtvänt läge. Samma instruktioner gäller för båda lägena.

Innan du fäller ihop sittvagnen ska du stänga suffletten genom att placera den i linje med ryggstödet.

OBS: Sammankopplingshandtaget måste tas bort för att kunna fälla ihop sittvagnen (i förekommande fall).

OBS: Korgens innehåll måste tas bort innan sittvagnen fälls ihop.

28. För att fälla ihop sittvagnen, tryck samtidigt på knappen 1 – push (fig. 28) och knappen 2, som sitter under texten 2-pull (fig. 28 A). Dra uppåt medan du håller de två knapparna intryckta så att mekanismen frigörs (fig. 28 B). Därefter är sittvagnen helt stängd (fig. 28 C). Flytta ryggstödet bakåt så att den ihopfällda sittvagnen tar mindre plats.

OBS: När sittvagnen är helt ihopfälld går knappen 1 tillbaka till ursprungligt läge (utskjutande), fig. 28D.

29. Vänd sedan handtagen framåt (fig. 29). När sittvagnen är stängd och låst kan den stå själv.

ANVÄNDNING MED BILBARNSTOL OCH LIGGKORG

På denna sittvagn kan bara bilbarnstolen OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE och liggkorgen Love Up monteras, eftersom de är försedda med samma fastspänningssystem som stommen. Se särskilda anvisningar för fastsättning och borttagning av liggkorgen eller bilbarnstolen. Innan bilbarnstolen eller liggkorgen hakas på ska sittdelen tas bort från sittvagnen.

OBS: Innan sittvagnen används tillsammans med liggkorgen eller bilbarnstolen ska man alltid kontrollera att fasthakningsmekanismen är ordentligt spärrad.

OBS: BILBARNSTOLEN: Om den inte är korrekt fastspänd, tryck på de två vita knapparna som finns på stommens inkopplingsanordningar, upprepa fastspänningsförfarandet och kontrollera att mekanismen är ordentligt fastspänd.

Om så inte är fallet, vänd dig till Chicco kundservice.

OBS: Dra liggkorgen uppåt före användning för att försäkra dig om att den sitter fast ordentligt.

KIT COMFORT

Kit Comfort består av 2 axelskydd och ett grenskydd.

30. Trä axelskydden på axelremmarna som i figur 30 och trä grenremmen genom avsedd öppning (fig. 30 A).

FOTSACK

Fotsacken kan användas i två olika lägen.

31. Fotsacken kan vikas över skyddsbygeln och fästas med knapphålen så som visas i figur 31, eller så kan fotsackens övre del placeras under skyddsbygeln och fästas i det högre läget genom att sätta in knapparna i knapphålen som sitter längst ut på sufflettens tyg (fig. 31 A).

VÄSKA

32. Väskan kan användas i två olika lägen. Läge 1: Haka fast väskan med de två tryckknapparna på sidorna som visas i figur 32. Läge 2: Haka fast väskan på sittvagnens handtag genom att trä väskans rem genom de avsedda öppningarna så som visas i figur 32 A.

OBS: Lasta inte väskan med mer än 2 kg.

VARUKORG

Sittvagnen är försedd med en stor varukorg.

33. För att montera varukorgen på sittvagnen, trä tygbandet genom avsedd plats på framdelen och stäng tryckknappen (fig. 33). Gör på samma sätt på andra sidan.

34. Haka fast varukorgen även på baksidan genom att trä tygbandet runt sittvagnsröret så som visas i fig. 34 och stänga tryckknappen. För in kardborrebandet på avsedd plats och stäng det på varukorgen (fig. 34 A).

REGNSKYDD

Vagnen är försedd med ett regnskydd.

35. Fäst regnskyddet på sittvagnen med hjälp av tyghålen ovanför sidorörens ledmekanismer och med tryckknapparna som sitter ovanför framhjulen (fig. 35). Efter användningen ska man låta skyddet torka (om det har blivit blött) innan man viker ihop det och stoppar tillbaka det. Regnskyddet kan användas både i framåtvänt och bakåtvänt läge.

OBS: Regnskyddet får inte användas på sittvagnar som inte har sufflett, eftersom barnet kan kvävas. Regnskyddet får inte användas på vagnen utan suffletten eller solskyddet, då det skulle kunna leda till risk för att barnet kvävs.

Viktig anmärkning: Bilderna och instruktionerna i den här bruksanvisningen hänvisar till en viss sittvagnsmodell. Vissa komponenter och funktioner som beskrivs här kan variera beroende på vilken modell du köpt.

GARANTI

Produktens garanti gäller för alla fabrikationsfel vid normal användning av produkten enligt vad som förutses i bruksanvisningen.

Garantin gäller således inte vid skada som orsakats av felaktig användning, slitage eller olycka.

För giltighetsperioden för garanti mot fabrikationsfel hänvisas till de särskilda bestämmelserna i nationella lagar som gäller i inköpslandet, i förekommande fall.



DA BRUGSANVISNINGER

VIGTIGT - OPBEVAR DISSE ANVISNINGER TIL SENERE BRUG.

OBS: HOLD PLASTIKPOSERNE UDENFOR BØRNS RÆKKEVIDDE, FOR AT UNDGÅ RISIKOEN FOR KVÆLNING.

ADVARSLER

- **OBS.:** Efterlad aldrig dit barn uden opsyn.
- **OBS.:** Kontrollér inden brug, at alle blokeringsmekanismerne er indkoblet korrekt.
- **OBS.:** Sørg for at barnet er anbragt i en passende afstand, for at undgå læsioner under handlingerne omkring produktets åbning og lukning.
- **OBS.:** Tillad aldrig at barnet leger med dette produkt.
- **OBS.:** Benyt altid fastspændingssystemerne.
- Brug af skridtremmen og sikkerhedsselerne er nødvendig, for at værne om barnets sikkerhed. Anvend altid sikkerhedsselerne sammen med skridtremmen.
- **OBS.:** Inden brug skal det kontrolleres, at mekanismen til fastspænding af barnevognslift, sæde eller barnestol er korrekt fastgjort.
- **OBS.:** Dette produkt er ikke egnet til brug under løb eller rulleskøjtøl.
- Brug af denne klappevogn er tilladt for børn på mellem 0 - 36 måneder,

med en vægt på højst 15 kg.

- Ryglænet skal anvendes slået helt ned i den laveste position til nyfødte børn og op til en alder af cirka 6 måneder.
- Kun autostol af typen OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE og / eller Navicella CHICCO LOVE UP, udstyret med den relevante og kompatible fæsteanordning kan anvendes på klapvognen CHICCO LOVE UP.
- Bremseanordningen skal altid være indkoblet mens barnet anbringes eller fjernes.
- Anvend altid bremseanordningen hver gang der standses.
- Efterlad aldrig klapvognen på en skråning med barnet heri, heller ikke med aktiverede bremses.
- Sørg for at kurven ikke overbelastes. Maksimal vægt 5 kg.
- Enhver vægt, som sættes på klapvognens styrehåndtag og/eller på ryglænet og/eller på siderne vil kunne påvirke klapvognens stabilitet.
- Transportere aldrig mere end ét barn ad gangen.
- Undlad at sætte tilbehør, reservedele eller komponenter, som ikke er leveret af fabrikanten, på klapvognen.
- Anvend aldrig produktet, hvis der er er beskadigede, afrevne eller manglende dele.
- Når autostolen monteres på klapvognen kan denne ikke erstatte en vugge eller barneseng. Hvis barnet har behov for at sove, bør det anbringes i en barnevognslift, vugge eller barneseng.
- Kontrollér inden montering, at pro-

duktet og alle dets komponenter ikke viser tegn på eventuel skade forårsaget af transporten. I modsat fald må produktet ikke anvendes og skal holdes udenfor børns rækkevidde.

- Sørg for at klapvognens bevægelige elementer ikke kommer i berøring med barnets krop, under justeringshandling.
- Sørg for, at klapvognens brugere har fuldt kendskab til dens funktioner.
- Dette produkt må udelukkende anvendes af en voksen.
- Produktet må udelukkende monteres af en voksen.
- Genstande med snore må aldrig gives til eller placeres i nærheden af barnet, for at forebygge risikoen for strangulering.
- Anvend aldrig klapvognen på trapper eller rulletrapper: Man kan pludselig miste herredømmet herover.
- Vær forsigtig, når der køres op eller ned over et trin eller fortovets kantsten.
- Lad klapvognen køle af, før barnet sættes heri, hvis den har stået i solen gennem længere tid. Længerevarende udsætning for solen kan give farveændringer på materialerne og stoffet.
- Undgå at udsætte klapvognen for saltvand, der kan medføre rustdannelse.
- Klapvognen bør aldrig anvendes på stranden.
- Opbevar klapvognen udenfor børns rækkevidde, når den ikke er i brug.

GODE RÅD OM RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Dette produkt har behov for jævnlig vedligeholdelse. Rengøring og vedligeholdelse må udelukkende foretages af en voksen.

RENGØRING

Rens tekstilelementerne med en fugtig klud og mild sæbe. Klapvognens betræk kan aftages (der henvises til kapitlet "Beklædning/aftagning af sæde"). Der henvises til vaskeanvisningsetiketterne for rengøring af stofkomponenterne. I det nedenstående gengives vaskesymbolerne og de tilsvarende betydninger:

 Håndvask i koldt vand

 Ingen blegemidler

 Må ikke tørres mekanisk

 Må ikke stryges

 Må ikke kemisk renses

Rens jævnlgt plastikelementerne med en fugtig klud, brug ikke opløsningsmidler eller skuremidler. Tør metalelementerne, hvis de eventuelt kommer i berøring med vand, for at undgå rustdannelse.

VEDLIGEHOLDELSE

Kontrollér jævnlgt hjulenes slitagetilstand og hold dem rene for støv og sand. Sørg for at holde alle plastikdelene, som glider frem og tilbage på metalrørene, rene for støv, smuds og sand, for at undgå gnidninger, som kan påvirke klapvognens korrekte funktion. Opbevar klapvognen på et tørt sted. Smør, om nødvendigt, de bevægelige elementer med tør silikoneolie.

LISTE OVER KOMPONENTER

Kontrollér, at alle komponenterne står til rådighed, inden produktet monteres. Ret venligst henvendelse til Chicco's Kundeservice, hvis der er manglende dele. Montering af produktet kræver ikke brug af værktøj. Montering af produktet kræver, at man råder over følgende:

- Stel
- Sæde
- Sædebeklædning
- Kaleche
- Stødfangerskinne
- Kit komfort (skulderstropper e lyskestropper)
- Bagagekurv
- Taske
- Bændækken
- Regnslag
- Sammenføjjet håndtag

ÅBNING AF KLAPVOGNE NS STEL

OBS: Når klapvognen åbnes, sørg for at, dit barn eller andre børn er på sikker afstand. Sørg for, at klapvognens bevægelige elementer ikke kommer i berøring med barnets krop.

1. Med klapvognen oprejst (fig.1) løftes begge håndtag i position til brug ved at trykke på knapperne i siden (fig. 1 A). Sørg for at håndtagene er låst inden brug.
2. Det er nødvendigt at trykke på knappen, der vises på figur 2 (1-push) for at åbne stellet. Løft derefter klapvognens håndtag og løft klapvognen opad for at lette dens åbning (fig. 2 A). Åbningen af klapvognen er komplet, når rørene er korrekt fastgjort i den forreste del (fig. 2B). For at fuldende klapvognens åbning, tryk på bagerste tvær-

stang (fig. 2C).

BEKLÆDNING/AFTAGNING AF SÆDEBETRÆKKET

3. Beklædningen skal udføres med klappvognens sæde afmonteret; Inden der begyndes, er det nødvendigt at åbne mavespændet, der vises på figur 3.
4. Monter beklædningen ved først at lade den glide over ryglænet (fig. 4) og indsæt mavestroppen i de relevante huller i den nedre del af ryglænet (fig. 4 A). Indsæt derefter skridtremmen i hullet i sædet (fig. 4B).
5. Monter stoffet på armlænet og vær opmærksom på at anbringe det korrekt i det tilhørende leje (fig. 5), og fastgør stoffet til sædets bund ved at fasthægte de to knapper, der er placeret ud for cirklerne (fig. 5A).
6. Indsæt fodstøttens ophæng i stoffets nederste del (fig. 6).
7. For at fuldende beklædningen af sædet, er det nødvendigt at fasthægte de to knapper i siden (fig. 7), anbringe elastikken, der vises på figur 7A i det tilhørende leje, og fasthægte knapperne, der er placeret på ryglænets nederste del (fig. 7B).

For at fjerne stoffet fra sædet, udføres de ovenstående procedurer i modsat rækkefølge.

SIKKERHEDSSELER

Klappvognen er udstyret med et fastspændingssystem med fem forankringspunkter, bestående af to skulderseler, et mavebælte og en skridtrem med spænde.

8. OBS: Når klappvognen bruges til børn fra nyfødt til 6 måneder, skal man eventuelt afkorte selernes længde for at tilpasse dem til barnets krop; For at gøre dette, brug skulderstropperne ved først at lade dem passere gennem de to reguleringshuller (fig. 8).
9. Kontrollér, at skulderstropperne er den optimale højde for dit barn: I modsat tilfælde reguleres højden (fig. 9).
10. Efter du har anbragt barnet, sæt de 2 gafler i spændet (fig. 10) og justér bredden af mavebæltet efter behov ved at trykke på spænderne. Mavebæltet åbnes ved at trykke samtidigt på de to gafler i siderne (fig. 10 A).

OBS: det er strengt nødvendigt at bruge af skridtremmen, mavebæltet og sikkerhedsseleer samtidigt for at værne om barnets sikkerhed.

OBS: Efter sikkerhedsseleer har været aftaget (fx for vask), skal det sikres at selerne er korrekt genmonteret ved brug af forankringspunkterne. Seleer skal derefter reguleres på ny.

STØDFANGERSKINNE

11. Sædet er udstyret med en stødfangerskinne. For at fastgøre skinnen er det nødvendigt at trykke på de to taster, der er placeret i nederste del af de to ydre dele og indsætte denne i de tilhørende dorne, der sidder for enden af armlænene (fig. 11). For at udtække stødfangerskinnen, udføres de ovenstående procedurer i modsat rækkefølge. Det er muligt kun at frigøre en side af skinnen for at lette barnets placering. Skinnen kan bruges i fremadvendt position og i position, der vender mod moderen.

OBS: Spænd altid barnets sikkerhedssele. Skinnen er IKKE en fastspændingsanordning for barnet

OBS: Skinnen må aldrig anvendes til at løfte produktet med barnet anbragt heri.

MONTERING AF SÆDE TIL KLAPPVOGN

12. For at montere klappvognens sæde, indsættes den på de lodrette indkoblingspunkter, indtil fastspændingens be-

kræftende klik lyder (fig. 12). Med henblik på at lette sædets fastspænding på klappvognen, er der sat etiketter på stoffets sider, som viser den korrekte indregulering af sædet i forhold til låsemekanismerne (fig. 12 A). Sædet kan monteres i fremadvendt position (fig. 12B) og i position, der vender mod moderen (fig. 12C).

OBS: Kontrollér, inden brug, at sædet er forsvarligt fastspændt, ved at trække det opad.

OBS: Hvis den ikke er fastgjort korrekt skal man trykke på begge de hvide knapper på strukturens fastspændingsanordninger og gentage fastspændingsproceduren og kontrollere den komplette blokering. Kontakt, i modsat fald, et Chicco servicecenter.

13. For at aftage sædet, tryk samtidigt på de to taster, der er placeret under armlænene (fig. 13) og løft det.

OBS: Sædets frigørelse/fastspænding skal foretages uden barn i sædet.

KALECHE

14. Sædet er udstyret med to indkoblingspunkter på siderne af sædets bund, der giver mulighed for at fastgøre kalechen. For at fastgøre kalechen, indsæt fastspændingssystemet i indkoblingspunkterne som vist på figur 14. Da den er fastgjort til sædet, følger kalechen sædet, når det vender fremad eller når det vender mod moderen, så det ikke skal vendes om hver enkelt gang. For at fuldende monteringen af kalechen på sædet, fastgør kalechens nederste del til bagsiden af klappvognens ryglæn ved brug af de tilhørende knapper (fig. 14 A).
 15. Skub den forreste bue fremad for at åbne kalechen (fig. 15).
 16. Kalechen er udstyret med et aftageligt net, der er medvirkende til at beskytte barnet mod stærkt lys (fig. 16)
 17. For at fjerne den bagerste flig og omdanne kalechen til sommerparasol, åbnes den bagerste lynlås (fig. 17) og knapperne på sædets ryglæn aftages.
 18. For at aftage kalechen er det tilstrækkeligt at trække den opad i nærheden af indkoblingspunkterne og lade fastgøringsanordningerne glide opad (fig. 18).
- OBS:** Kalechens fastgøring skal foregå på begge sider af klappvognen. Kontrollér, at den er korrekt blokeret.

INDSTILLING AF RYGLÆN

19. Man kan regulere ryglænets hældning ved at trykke på tasten på klappvognens ryglæn, indtil den ønskede hældning opnås (fig. 19). Når tasten slippes blokeres ryglænet i den nærmeste position. Det er tilstrækkeligt at skubbe ryglænet op, for at rejse det.

OBS: Barnets vægt kan besværliggøre disse handlinger.

INDSTILLING AF FODSTØTTE

20. Fodstøtten kan reguleres i to positioner. Brug de to taster under fodstøtten for at regulere den (fig. 20).

ERGONOMISK HÅNDTAG REGULERBART DOUBLE TWIST

21. Når der trykkes på tasten, der sidder på håndtaget, er det muligt at dreje det i den ønskede position og tilpasse det til den højde og position, der er mest bekvem for brugeren (fig. 21). Håndtaget kan anbringes i 8 forskellige positioner.
22. **OBS:** Under brug må håndtaget ikke bruges i den sænkede position (fig. 22). Håndtagene skal sidde i løftet

position under brug, som vist på figur 22 A.

SAMMENFØJET HÅNDTAG

23. Sæt dornene A og B i for de tilhørende huller (fig. 23), indtil der høres et klik for at bruge det sammenføjede håndtag.

24. For at aftage det sammenføjede håndtag, tryk samtidigt de to midterste greb indad (fig. 24) og tag håndtaget af ved at trække det opad (fig. 24 A).

OBS: Kontrollér altid, at det er korrekt monteret, inden produktet bruges med det "sammenføjede håndtag".

OBS: Brug aldrig det sammenføjede håndtag til at løfte klappvognen med barnet deri.

PARKERINGSBREMSE

Parkeringsbremsen aktiveres ind på begge klappvognens forhjul samtidigt. For at forenkle klappvognens brug, er der blevet udviklet et bremsesystem ved navn **STOP & GO**, som afmærkes af tilhørende farveetiketter, der er anbragt på de bagerste bremsers greb.

25. Tryk højre greb nedad for at bremse klappvognen (fig. 25). En rød etiket med skriften STOP vises automatisk og det modsatte greb bevæger sig opad.

26. Tryk venstre greb nedad for at blokerer klappvognen (fig. 26). En grøn etiket med skriften GO vises automatisk og det modsatte greb bevæger sig opad.

OBS: Brug altid bremsen, når klappvognen holder stille. Efterlad aldrig klappvognen på en skråning med barnet heri, heller ikke med aktiveret parkeringsbremse.

OBS: Efter at have aktiveret bremsegrebet, skal det sikres, at bremserne er korrekt indkoblet på begge baghjulene.

SVINGBARE HJUL

Klappvognen er udstyret med svingbare/fastsiddende forhjul. Det anbefales at bruge de fastsiddende hjul, når man færdes på meget ujævn terræn. Hjulene, der er svingbare anbefales derimod for at gøre det nemmere at manøvrere klappvognen på normalt terræn.

27. Tryk det forreste greb nedad med foden, som vist på figur 27 for at anvende de svingbare hjul. Løft grebet med foden for at anvende de fastsiddende hjul. Hjulet blokeres i fremadvendt retning afhængigt af dets aktuelle position.

OBS: Begge hjul skal altid være blokerede eller frit drejende på samme tid.

LUKNING AF KLAPVOGNE

OBS: Når klappvognen åbnes, sørg for at, dit barn eller andre børn er på sikker afstand. Sørg for, at klappvognens bevægelige elementer ikke kommer i berøring med barnets krop. Klappvognen kan lukkes i fremadvendt position eller en position, der vender mod moderen. De relevante anvisninger er de samme for de 2 varianter.

Inden klappvognen lukkes, lukkes kalechen ved at indregulere den med ryglænet.

OBS: For at lukke klappvognen, er det nødvendigt altid at aftage det sammenføjede håndtag (hvis monteret).

OBS: Det er nødvendigt at tømme kurvens indhold, inden klappvognen lukkes.

28. Tryk på knappen 1 – push (fig. 28) og tryk samtidigt ned på tasten 2, der er placeret under skriften 2-pull for at lukke klappvognen (fig. 28 A). Hold begge taster trykket ind og træk opad for at aktivere lukkemekanismen (fig. 28 B).

Hermed er klappvognens lukning fuldstændt (fig. 28 C). Bring ryglænet bagud for at reducere den lukkede klappvogns størrelse.

OBS: Når lukningen er sket vender tasten 1 tilbage til den indledende position (stikker ud), fig. 28D.

29. Vend derefter håndtagene fremad (fig. 29). Klappvognen er lukket og kan stå oprejst alene.

BRUG AF AUTOSTOL OG POSE

På denne klappvogn kan man kun montere autostol af typen OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE og posen Love Up, der anvender det samme fastspændingssystem til strukturen. For fastgøring og aftagning af posen eller autostolen henvises der til de tilhørende anvisninger. Inden autostolen eller posen fastgøres er det nødvendigt at fjerne klappvognens sæde.

OBS: Inden klappvognen bruges i kombination med posen eller autostolen, kontrollér altid at fastspændingssystemet er korrekt blokeret.

OBS: AUTOSTOL: Hvis den ikke er fastgjort korrekt skal man trykke på begge de hvide knapper på strukturens fastspændingsanordninger og gentage fastspændingsproceduren og kontrollere den komplette blokering. Kontakt, i modsat fald, et Chicco servicecenter.

OBS: Kontrollér inden brug, at køreposen er spændt forsvarligt fast, ved at trække den opad.

KIT KOMFORT

Kittet Komfort består af 2 skulderremme og en skridtrem.

30. Sæt skulderremmene i holderne, som vist på figur 30 og før skridtremmen gennem den tilhørende åbning (fig. 30 A).

BENDÆKKEN

Bendækket kan bruges på to forskellige måder.

31. Bendækket kan foldes over skinnen og fastgøres med hullerne, som vist på figur 31, eller det er muligt at føre den øverste del af bendækket under skinnen og fastgøre det i den højeste position ved at indsætte knapperne i hullerne, der er placeret på kalechens beklædte ender (fig. 31A).

TASKE

32. Tasken kan bruges i to forskellige positioner. Fremgangsmåde 1: fastgør tasken ved brug af de to trykknapper på siden, vist på figur 32. Fremgangsmåde 2: Fastgør tasken til klappvognens håndtag ved at føre skulderremmen gennem de tilhørende huller, som vist på figur 32 A.

OBS: Fyld ikke tasken med en vægt på over 2 kg.

OPBEVARINGSKURV

Klappvognen er udstyret med en rummelig opbevaringskurv.

33. For at montere kurven til klappvognen, før stofbåndet gennem det forreste område i det tilhørende leje og luk trykknappen (fig. 33). Gør det samme på den modsatte side.

34. Fuldstændt fastgøring på den bagerste del ved at føre stofbåndet gennem røret, der vises på fig. 34, lukke trykknappen og indsætte burrebåndet i det tilhørende leje ved at lukke det på kurven igen (fig. 34A).

REGNSLAG

Klappvognen er udstyret med regnslag.

35. Fastgør regnslaget til klappvognen med de beklædte hul-

ler over siderørenes ledstykke og med trykknapperne, der er anbragt over forhjulene (fig. 35). Lad regnslaget tørre i fri luft efter brug, hvis det er blevet vådt, inden det foldes og lægges væk. Regnslaget kan bruges i fremadvendt position eller positionen, der vender mod moderen.

OBS: Regnslaget kan ikke anvendes på klapvognen uden kaleche, da der vil opstå fare for at barnet kan kvæles. Lad aldrig barnet ligge i klapvognen under solen med monteret regnslag for at forebygge, at temperaturen i klapvognen bliver overophedet.

Vigtig oplysning: Illustrationerne og anvisningerne i denne håndbog henviser til en version af klapvognen; visse af de her beskrevne komponenter og funktioner kan være anderledes på den version, som I har købt.

GARANTI

Produktet er garanteret mod enhver fejl i form af manglende overensstemmelse under normale brugsbetingelser, som beskrevet i brugsvejledningen.

Garantien bortfalder i tilfælde af fejl som følge af ukorrekt brug, slid eller hændelige uheld.

I garantiens varighed for fejl i form af manglende overensstemmelse henvises til de specifikke foranstaltninger i den gældende lov i landet, hvor produktet er købt, hvis sådanne er gældende.

FI KÄYTTÖOHJEET

TÄRKEÄÄ – SÄILYÄ NÄMÄ OHJEET TULEVAA TARVETTA VARTEN.

HUOMIO: PIDÄ MUOVIPUSSIT POISSA LASTEN ULOTTUVILTA TUKEHTUMISEN VÄLTÄMISEKSI.

VAROTOIMENPITEET

- **HUOMIO:** Älä jätä lastasi koskaan ilman valvontaa.
- **HUOMIO:** Varmista ennen käytön aloittamista, että kaikki lukitusmekanismit ovat kytkeytyneet paikoilleen asianmukaisesti.
- **HUOMIO:** Varmista vammojen ehkäisemiseksi, että lapsi on sopivalla etäisyydellä tuotteen avaamisen ja sulkemisen aikana.
- **HUOMIO:** Älä anna lapsesi leikkiä tällä tuotteella.
- **HUOMIO:** Käytä aina turvajärjestelmiä.
- Lapsen turvallisuuden takaamiseksi on ehdottomasti käytettävä haarahihnaa sekä turvavöitä. Käytä aina turvavöitä ja haarahihnaa samanaikaisesti.
- **HUOMIO:** Varmista ennen käyttöä, että vaunukopan, istuimen ja auton turvaistuimen kiinnitysmekanismi on kiinnitetty oikein.
- **HUOMIO:** Tämä tuote ei sovellu käytettäväksi juostessa tai luistellessa.
- Rattaiden käyttö on sallittu 0 - 36 kk:n ikäisille lapsille, joiden paino

on alle 15 kg.

- Vastasyntyneille lapsille sekä noin 6 kk:n ikään asti selkänojaa on käytettävä täysin kallistetussa asennossa.
- Ainoastaan erityisellä yhteensovivalla kiinnityslaitteella varustettu auton turvaistuin OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE ja / tai CHICCO LOVE UP -koppa voidaan kiinnittää CHICCO LOVE UP -rattaisiin.
- Jarrutuslaitteen tulee olla aina päälle kytkettynä kun lasta asetetaan paikalleen ja otetaan pois.
- Käytä jarrutuslaitetta aina kun pysähdyt.
- Älä jätä rattaita koskaan kaltevalle tasolle, vaikka jarrut olisivatkin päällä, jos lapsi on sisällä ratissa.
- Älä kuormita koria liikaa. Maksimipaino 5 kg.
- Kaikki kahvoihin ja / tai selkänojaan ja /tai rattaiden sivuihin kiinnitetyt painot saattavat vaikuttaa haitallisesti rattaiden tasapainoon.
- Älä kuljeta kerrallaan enempää kuin yhtä lasta.
- Älä kiinnitä rattaisiin lisävarusteita, varaosia tai komponentteja, joita valmistaja ei toimita tai joilla ei ole valmistajan hyväksyntää.
- Älä käytä tuotetta, jos sen jotkin osat ovat rikki, repeytyneet tai niitä ei ole.
- Rattaisiin asennettu turvakaukalo ei korvaa kehtoa tai pinnasänkyä. Jos lapsi tarvitsee unta, on hänet sijoitettava vaunukoppaan, kehtoon tai pinnasänkyyn.
- Varmista ennen kokoamiseen ryhtymistä, että tuotteessa ja missään sen komponenteissa ei näy merkkejä kuljetuksen aikana mahdollisesti ta-

pahtuneista vaurioista; jos niitä ilmenee, tuotetta ei saa käyttää ja se on pidettävä poissa lasten ulottuvilta.

- Varmista säätöjä suorittaessasi, että rattaiden liikkuvat osat eivät joudu kosketuksiin lapsen ruumiinosien kanssa.
- Varmista, että kaikki rattaita käyttävät henkilöt ovat tarkkaan selvillä siitä, kuinka ne toimivat.
- Tätä tuotetta saa käyttää ainoastaan aikuinen henkilö.
- Tuotteen kokoamisen saa suorittaa ainoastaan aikuinen henkilö.
- Kuristumisvaaran välttämiseksi lapselle ei saa antaa, eikä hänen läheisyyteensä saa asettaa esineitä, joissa on narumaisia osia.
- Älä käytä rattaita rapuissa tai liukuportaissa: vaarana on äkillinen hallinnan menetys.
- Noudata varovaisuutta askelman tai jalkakäytävän päälle noustessasi ja sieltä laskeutuessasi.
- Jos rattaat ovat jääneet aurinkoon pitkäksi aikaa, odota kunnes ne ovat jäähtyneet, ennen kuin laitat lapsen rattaisiin. Pitkäaikainen auringolle altistuminen saattaa aiheuttaa värimuutoksia kankaisiin ja muihin materiaaleihin.
- Vältä rattaiden ja suolaisen veden välistä kontaktia ruosteen muodostumisen ehkäisemiseksi.
- Älä käytä rattaita rannalla.
- Kun rattaita ei käytetä, ne on pidettävä poissa lasten ulottuvilta.

PUHDISTAMISTA JA HUOLTOA KOSKEVIA NEUVOJA

Tämä tuote tarvitsee säännöllistä huoltoa. Puhdistus- ja huoltotoimenpiteet kuuluvat aikuisen henkilön suorittaviksi.

PUHDISTUS

Puhdista kangasosat kostealla sienellä ja neutraalilla saip-

pualla.

Rattaiden verhoilu voidaan irrottaa (ks. ohjeet luvusta "Istuimen verhoilun irrottaminen/laittaminen takaisin paikalleen"). Kangasosien puhdistusohjeet on annettu pesua koskevien etikettien merkinnöissä. Seuraavassa on ilmoitettu pesumerkinnot sekä niiden merkitykset:



Pese käsin kylmässä vedessä.



Valkaisu kielletty.



Rumpukuivaus kielletty.



Silitys kielletty.



Kemiallinen pesu kielletty.

Puhdista muoviosat säännöllisesti kostealla liinalla, älä käytä liuotteita tai hankaavia tuotteita. Kuivaa metalliosat, jos ne ovat tulleet kontaktiin veden kanssa, jotta niihin ei muodostuisi ruostetta.

HUOLTO

Tarkasta pyörien kulumistilanne säännöllisin väliajoin ja pidä ne puhtaina pölystä ja hiekasta. Varmista, että kaikki metalliputkia pitkin liukuvat muoviosat ovat puhtaita pölystä, liasta ja hiekasta, jotta näiden aiheuttama kitka ei häiritse rattaiden toimintaa. Säilytä rattaita kuivassa paikassa. Voitele liikkuvat osat tarpeen vaatiessa kuivalla silikoniöljyllä.

KOMPONENTTILUETTELO

Varmista ennen tuotteen kokoamiseen ryhtymistä, että käsillä on kaikki tähän malliin kuuluvat komponentit. Jos jokin osa puuttuu, ota yhteyttä Chiccon asiakaspalveluun. Tuotteen kokoamiseen ei tarvita mitään työkaluja. Tuotteen kokoamiseen tarvitaan seuraavat kappaleet:

- Runko
- Istuinosa
- Istuinosan kangas
- Kuomu
- Turvakaari
- Kit Comfort (olkakappaleet ja haarakappale)
- Tarvikekori
- Laukku
- Jalkapeite
- Sadesuojus
- Yhdistetty työntöaisa

RATTAIDEN RUNGON AVAAMINEN

HUOMIO: pidä tätä toimenpidettä suorittaessasi huolta siitä, että lapsi ja mahdolliset muut lapset ovat sopivalla etäisyydellä. Varmista näiden vaiheiden aikana, että rattaiden liikkuvat osat eivät joudu kosketuksiin lapsen ruumiinosien kanssa.

1. Rattaita pystyasennossa pitäen (kuva 1) pitäen nosta kumpikin kahva käyttöasentoon sivupainikkeita käyttäen (kuva 1 A). Varmista, että kahvat ovat lukittuneet käyttöasentoon.
2. Rungon avaamista varten on painettava kuvassa 2 näytettyä painiketta (1-push). Tartu tämän jälkeen rattaiden kahvoihin ja nosta rattaita ylöspäin avautumisen helpottamiseksi (kuva 2 A). Rattaat ovat täysin avautuneet silloin

kun putket ovat kytkeytyneet asianmukaisesti paikoilleen etuosassa (kuva 2B). Vie rattaiden avaaminen päätökseen painamalla takaosan pidikemekanismia (kuva 2C).

ISTUIMEN VERHOILUN IRROTTAMINEN/LAITTAMINEN TAKAISIN PAIKALLEEN

- Verhoilun laittaminen paikalleen on suoritettava istuinosan ollessa irrotettuna rattaista; ennen aloittamista on avattava kuvassa 3 näytetyn vyötäröhihnan solki.
- Laita verhoilu paikalleen siten, että kangas tulee ensin selkänöjan päälle (kuva 4) ja kuljeta vyötäröhihna sille tarkoitetuista aukoista, jotka sijaitsevat selkänöjan alaosassa (kuva 4 A). Laita sitten haarahihna kulkemaan istuinosassa olevasta aukosta (kuva 4B).
- Pujota kangas käsinojan pitien huolta siitä, että se tulee oikein paikalleen (kuva 5) ja kiinnitä kangas istuinosan pohjaan kiinnittämällä ympyröillä merkityt kaksi nappia (kuva 5A).
- Laita reisu- ja polvipaikoilleen kankaan alaosan sisälle (kuva 6).
- Istuinosan verhoilun pukeminen viedään päätökseen kiinnittämällä kaksi sivunappia (kuva 7), asettamalla paikalleen kuvassa 7A näkyvä kuminauha ja kiinnittämällä selkänöjan alaosassa olevat napit (kuva 7B).

Istuinosan verhoilu irrotetaan suorittamalla yllä kuvatut toimenpiteet päinvastaisessa järjestyksessä.

TURVAVYÖT

Rattaat on varustettu viisipisteisellä turvajärjestelmällä, johon kuuluvat kaksi olkahihnaa, kaksi säätöaukkoa, yksi vyötärön ympäri kulkeva vyö sekä soljella varustettu haarahihna.

- HUOMIO:** vastasyntyneillä lapsilla ja noin 6 kuukauden ikään asti saattaa olla tarpeen lyhentää vöiden pituutta lapsen ruumiinrakenteeseen sopivammiksi; käytä tässä tapauksessa olkahihnoja siten, että ne kulkevat ensin kahden säätöaukon kautta (kuva 8).
- Varmista, että olkahihnat ovat lapsesi kannalta ihanteellisella korkeudella: jos näin ei ole, säädä niiden korkeutta (kuva 9).
- Kun olet asettanut lapsen paikalleen, työnnä 2 haarukkaosaa solkeen (kuva 10) ja säädä vyötärön ympäri kulkevan vöiden leveys soljista tarpeen vaatiessa. Vyötärön ympäri kulkeva vyö avataan painamalla samanaikaisesti kahta sivuhaarukkaa (kuva 10 A).

HUOMIO: Lapsen turvallisuuden takaamiseksi on ehdottomasti käytettävä samanaikaisesti haarahihnaa, vyötärön ympäri kulkevaa vyötä sekä turvavöitä.

HUOMIO: turvavöiden poistamisen jälkeen (esim. pesun vuoksi) on varmistettava, että ne on sijoitettu asianmukaisesti oikealle paikalleen kiinnityspisteitä käyttäen. Hihnat on säädettävä uudelleen.

TURVAKAARI

- Istuinosa on varustettu turvakaarella. Turvakaaren kiinnittämiseksi on painettava sen päissä alapuolella olevaa kahta painiketta, minkä jälkeen turvakaari työnnetään käsinojien päädyssä oleviin tappeihin (kuva 11). Turvakaari irrotetaan suorittamalla nämä toimenpiteet päinvastaisessa järjestyksessä. Jotta lapsen laittaminen rattaisiin sujuisi helpommin, on mahdollista irrottaa vain toinen turvakaaren pää. Turvakaarta voidaan käyttää riippumatta siitä käytetäänkö rattaita siten, että lapsi katsoo menosuuntaan vai äitiä kohden.

HUOMIO: Kiinnitä lapsi aina turvavöillä. Turvakaari EI OLE lasten turvalaite.

HUOMIO: Turvakaarta ei saa käyttää tuotteen nostamiseen silloin kun lapsi on sen sisällä.

ISTUINOSAN ASENTAMINEN RATTASIIIN

- Rattaiden istuinosaa asennetaan runkoon kiinnittämällä se tähän tarkoitettuihin pystysuuntaisiin kiinnityskohtiin ja työntämällä kunnes kuuluu kiinnittymisestä ilmoittava napsahdus (kuva 12). Jotta istuinosan kiinnittäminen rattaisiin sujuisi helpommin, on kankaan sivuihin kiinnitetty opastavat etiketit, joissa näytetään istuinosan oikea kohdistus kiinnityskoukkujen suhteen (kuva 12 A). Istuinosaa voidaan asentaa siten, että lapsen kasvot katsovat menosuuntaan (kuva 12B) tai siten, että lapsi katsoo äitiä kohden (kuva 12C).

HUOMIO: varmista ennen käyttöä, että istuinosaa on kiinnitetty kunnolla paikalleen vetämällä sitä ylöspäin.

HUOMIO: Jos se ei ole kytkeytynyt paikalleen oikein, paina kumpaakin rakenteen kiinnityslaitteissa olevaa valkoista painiketta ja suorita kiinnittäminen uudelleen; varmista lopuksi, että kytkeytyminen on tapahtunut oikein. Jos näin ei ole, ota yhteyttä Chicco-huoltopalveluun.

- Istuinosa irrotetaan painamalla samanaikaisesti käsinojien alla olevia kahta painiketta (kuva 13) ja nostamalla istuinta.

HUOMIO: istuimen irrottamisen/kiinnittämisen aikana lapsi ei saa olla istuimessa.

KUOMU

- Istuimen alaosaan sivuilla on kaksi kiinnityskohtaa, jotka on tarkoitettu kuomun kiinnittämiseen. Kuomu kiinnitetään laittamalla kiinnitysmekanismi kytkeäntäkohtiin kuvassa 14 näytetyllä tavalla. Koska kuomu on kiinnitetty istuimeen, se kulkee istuimen mukana käytetäänpä rattaita menosuuntaan tai äitiä kohti katsovassa kokoonpanossa, ilman että sitä tarvitsee kääntää jokaisella kerralla. Kuomun kiinnitys istuimeen viedään päätökseen kiinnittämällä kuomun takaosa rattaiden selkänöjan taakse tähän tarkoitettuun napalle (kuva 14 A).
- Kuomu avataan työntämällä etukaarta eteenpäin (kuva 15).
- Kuomu on varustettu esiin vedettävällä verkolla, joka tarjoaa lapselle lisäsuojaa liialliselta valolta (kuva 16).
- Takalieve irrotetaan ja kuomu muokataan kesäiseksi aurinkosuojukseksi avaamalla takana oleva vetoketju (kuva 17) sekä istuimen selkänöjan takana olevat napit.
- Kuomu irrotetaan yksinkertaisesti vetämällä sitä ylöspäin liitoskohtien läheisyydestä ja liu'uttamalla kiinnikkeet ylöspäin (kuva 18).

HUOMIO: Kuomun kiinnittäminen on tehtävä rattaiden kummallekin sivulle. Varmista että se on kiinnitetty kunnollisesti paikalleen.

SELKÄNÖJAN SÄÄTÄMINEN

- Selkänöjan kaltevuus säädetään halutuksi painamalla rattaiden selkänöjassa olevaa painiketta (kuva 19). Kun painike vapautetaan, selkänöja lukittuu lähimpään asentoon. Selkänöjaa kohotetaan yksinkertaisesti työntämällä sitä ylöspäin.

HUOMIO: nämä toimenpiteet saattavat osoittautua hankalammiksi lapsen painon vuoksi.

REISITUEN SÄÄTÄMINEN

- Reisituki voidaan säätää kahteen asentoon. Säätäminen

suoritetaan reisituen alla olevista kahdesta painikkeesta (kuva 20).

ERGONOMISET, SÄÄDETTÄVÄT "DOUBLE TWIST"-KAHVAT

21. Painamalla kahvaosassa olevaa painiketta se voidaan kiertää haluttuun asentoon, jolloin se saadaan käyttäjän kannalta mukavimpaan korkeuteen ja sopivaan asentoon (kuva 21). Kahva voidaan asettaa 8 eri asentoon.
22. **HUOMIO:** käytön aikana kahvaa ei saada käyttää alas käännetyssä asennossa (kuva 22). Käyttövaiheessa kahvojen tulee olla yläasennossa, kuten on esitetty kuvassa 22 A.

YHDISTETTY TYÖNTÖAISA

23. Kahvat yhdistetään yhdeksi työntöaisaksi kohdistamalla tapit A ja B niille tarkoitettuihin reikiin (kuva 23) ja painamalla ne paikalleen kunnes kuuluu lukittumisesta ilmoittava napsahdus.
24. Työntöaisan yhdysosa poistetaan painamalla samanaikaisesti kahta keskivipua sisäänpäin (kuva 24) ja irrottamalla yhdysosa ylöspäin vetäen (kuva 24 A).

HUOMIO: ennen kuin tuotetta käytetään yhdistetyllä työntöaisalla on aina varmistettava, että asennus on suoritettu oikein.

HUOMIO: älä koskaan käytä yhdistettyä työntöaisaa rattaiden nostamiseen, jos lapsi on rattaissa.

SEISONTAJARRU

Seisontajarru vaikuttaa samanaikaisesti rattaiden kumpaankin takapyörään. Rattaiden käytön helpottamiseksi on käyttöön otettu **STOP & GO** -jarrutusjärjestelmä, joka on merkitty asianmukaisilla, takajarruvipuihin kiinnitetyillä värikkäillä etiketitarroilla.

25. Rattaiden jarru kytketään päälle painamalla alaspäin oikeanpuoleista vipua (kuva 25). Esiin tulee automaattisesti punainen STOP-etiketti, ja vastakkaisen puolen vipu napsahtaa ylöspäin.
26. Rattaiden jarru laitetaan pois päältä painamalla alaspäin vasemmanpuoleista vipua (kuva 26). Esiin tulee automaattisesti vihreä GO-etiketti, ja vastakkaisen puolen vipu napsahtaa ylöspäin.

HUOMIO: Käytä jarrua aina pysähdysten aikana. Älä jätä rattaita koskaan kaltevalle tasolle, vaikka seisontajarru olisikin kytkettyä, jos lapsi on rattaissa.

HUOMIO: varmista jarruvivun käytön jälkeen, että jarrut ovat kytkettyneet päälle asianmukaisesti kummassakin takapyöräryhmässä.

KÄÄNTYVÄT PYÖRÄT

Rattaat on varustettu etupyörillä, joita voidaan käyttää kääntyvinä/kiinteinä. Pyöriä suositellaan käyttämään kiinteinä silloin kun kuljetaan erityisen epätasaisessa maastossa. Sen sijaan pyöriä suositellaan käytettäväksi kääntyvinä normaaililla tiepinnalla, sillä kääntyvät pyörät parantavat rattaiden ohjattavuutta.

27. Etupyörät saadaan kääntyviksi työntämällä jalalla alaspäin etuvipua, kuten on esitetty kuvassa 27. Etupyörät saadaan kiinteiksi nostamalla vipua jalalla. Asennosta riippumatta pyörä lukittuu suoraan asentoon.

HUOMIO: Molempien pyörien kääntyminen on aina oltava samanaikaisesti lukittuna tai vapautettuna.

RATTAIDEN SULKEMINEN

HUOMIO: pidä tätä toimenpidettä suorittaessasi huolta sii-

tä, että lapsi ja mahdolliset muut lapset ovat sopivalla etäisyydellä. Varmista näiden vaiheiden aikana, että rattaiden liikkuvat osat eivät joudu kosketuksiin lapsen ruumiinosien kanssa. Rattaat voidaan sulkea sekä menosuuntaan että äitiä kohti katsovassa asennossa. Noudatettavat ohjeet ovat samat kummallekin vaihtoehdolle.

Ennen rattaiden sulkemisen aloittamista on kuomu suljettava ja kohdistettava selkänjoaan.

HUOMIO: Jotta rattaat voitaisiin sulkea, on työntöaisan yhdysosa aina poistettava (jos se on paikallaan).

HUOMIO: Korin sisältö on tyhjennettävä ennen rattaiden sulkemista.

28. Rattaat suljetaan painamalla painiketta 1 – push (kuva 28) ja samanaikaisesti painamalla painiketta 2, joka sijaitsee tekstin 2-pull alla (kuva 28 A). Pidä kumpaakin painiketta painettuna ja käytä sulkumekanismia ylöspäin vetäen (kuva 28 B). Rattaat on nyt suljettu täysin (kuva 28 C). Suljetut rattaat saadaan pienempään kokoon viemällä selkänjoa taaksepäin.

HUOMIO: Kun rattaat ovat sulkeutuneet, painike 1 palautuu alkuasentoon (koholle), kuva 28D.

29. Käänä sitten kahvat eteenpäin (kuva 29). Suljetut ja lukitut rattaat pysyvät itsestään pystyssä.

TURVAKAUKALON JA KOPAN KÄYTTÖ

Näihin rattaisiin voidaan asentaa ainoastaan turvakaukalo OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE ja koppa Love Up, jotka kiinnitetään runkorakenteeseen samaa kiinnitysjärjestelmää käyttäen. Kopan ja turvakaukalon kiinnittäminen ja irrottaminen on suoritettava kyseisiä ohjeita noudattaen. Ennen turvakaukalon tai kopan kiinnittämistä on rattaista poistettava istuinosia.

HUOMIO: Ennen kuin rattaita käytetään yhdistelmänä kopan tai turvakaukalon kanssa on aina ehdottomasti varmistettava, että kiinnitysjärjestelmä on lukittunut oikein.

HUOMIO: TURVAKAUKALO: Jos se ei ole kytketty paikalleen oikein, paina kumpaakin rakenteen kiinnityslaitteissa olevaa valkoista painiketta ja suorita kiinnittäminen uudelleen; varmista lopuksi, että kytketyminen on tapahtunut oikein. Jos näin ei ole, ota yhteyttä Chicco-huoltopalveluun.

HUOMIO: varmista ennen käyttöä, että koppa on kiinnitetty hyvin, vetämällä sitä ylöspäin.

KIT COMFORT

Kit Comfort-varustukseen kuuluu 2 olkahihnaa ja yksi haarahihna.

30. Pujota olkappaleet hihnoin kuvassa 30 näytetyllä tavalla ja haarakappale sille tarkoitettusta aukosta (kuva 30 A).

JALKAPEITE

Jalkapeitettä voidaan käyttää kahdella eri tavalla.

31. Jalkapeite voidaan kääntää turvakaaren yli ja kiinnittää aukoista, kuten on esitetty kuvassa 31, tai sen yläosa voidaan kuljettaa turvakaaren alta ja kiinnittää ylempään asentoon laittamalla napit kuomun kankaan reunassa oleviin aukkoihin (kuva 31 A).

LAUKKU

32. Laukku voidaan käyttää kahdessa eri asennossa. Käyttötapa 1: kiinnitä laukku sivuissa olevilla kahdella painonapilla, kuten kuvassa 32. Käyttötapa 2: kiinnitä laukku rattaiden kahvoihin siten, että kantohihna kulkee tähän tarkoitettuista aukoista, kuten kuvassa 32 A.

HUOMIO: älä laita laukkuun yli 2 kilon painoista kuormaa.

TARVIKEKORI

Rattaat on varustettu tilavalla tarvikekorilla.

33. Tarvikekori kiinnitetään rattaisiin pujottamalla etuosan kangasnauha sille tarkoitetulle paikalle ja sulkemalla painonappi (kuva 33). Tee samoin myös toiselle sivulle.
34. Kiinnitä tarvikekorin takaosa kiertämällä kangasnauha kuvassa 34 näkyvän putken ympärille, sulkemalla painonappi ja laittamalla tarranauha sille tarkoitettuun paikkaan, jolloin se sulkee korin (kuva 34 A).

SADESUOJUS

Rattaat on varustettu sadesuojuksella.

35. Kiinnitä sadesuojus rattaisiin kangasrenkailla sivuputkien nivelkohdan yläpuolelta ja painonapeilla etupyörien yläpuolelta (kuva 35). Anna suojuksen kuivua käytön jälkeen ilmassa (jos se on kastunut) ennen kuin taittelet sen kokoon ja laitat talteen. Sadesuojusta voidaan käyttää riippumatta siitä käytetäänkö rattaita kasvot menosuuntaan vai äitiä kohden suunnattuina.

HUOMIO: Sadesuojusta ei saa käyttää rattaissa, joissa ei ole kuomua, sillä se saattaa aiheuttaa lapsen tukehtumisen. Kun rattaisiin on asennettu sadesuojus, älä jätä niitä koskaan aurinkoon lapsen ollessa rattaissa, sillä vaarana on rattaiden ylikuumeneminen.

Tärkeä huomautus: tämän opaskirjaseinän sisältämät kuvat ja ohjeet koskevat yhtä versiota rattaista; eräät tässä kuvatut komponentit ja toiminnot saattavat vaihdella hankitusta versiosta riippuen.

TAKUU

Tuotteen taataan olevan virheetön normaaleissa, käyttöohjeiden mukaisissa käyttöolosuhteissa.

Takuu ei ole siis voimassa siinä tapauksessa, että vahingot johtuvat vääränlaisesta käytöstä, kulumisesta tai vahinkotaantumista.

Virheitä koskevan takuun keston osalta noudatetaan osto-omaassa voimassa olevia kansallisia määräyksiä sovellettavilta osin.

NO BRUKERVEILEDNING

VIKTIG – TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE FOR SENERE KONSULTASJON.

FORSIKTIG: FOR Å UNNGÅ KVELING MÅ BARN HOLDES PÅ SIKKER AVSTAND FRA PLASTPOSENE

ADVARSLER

- **FORSIKTIG:** La aldri barnet ditt være alene uten tilsyn.
- **FORSIKTIG:** Før sportsvognen tas i bruk må du forsikre deg om at alle blokkeringsmekanismene er riktig innkoblet.
- **FORSIKTIG:** For å unngå skader må barnet holdes på sikker avstand når du åpner eller lukker produktet.
- **FORSIKTIG:** La aldri barnet leke med produktet.
- **FORSIKTIG:** Bruk alltid selene som holder barnet på plass.
- Skrittstroppene og sikkerhetsseleene er helt nødvendig for å kunne garantere barnets sikkerhet. Bruk alltid sikkerhetsseleene sammen med skrittstroppene.
- **FORSIKTIG:** Før bruk må du kontrollere at mekanismen for feste av bærebaggen, setet og bilsetet er riktig tilkoblet.
- **FORSIKTIG:** Vognen må ikke benyttes sammen med rulleskøyter eller når du springer.
- Sportsvognen kan brukes av barn fra 0 til 36 måneder, inntil de når en

vekt på maksimalt 15 kg.

- Fra fødselen av og helt til barnet er 6 måneder må ryggstøtten benyttes i helt tilbakevendt posisjon.
- Kun barnestolen OASYS 0+ UP/ OASYS I-SIZE og / eller baggen CHICCO LOVE UP utstyrt med et kompatibelt feste, kan festes til sportsvognen CHICCO LOVE UP.
- Bremsene må alltid være tilkoblet når barnet plasseres eller flyttes.
- Hver gang du stanser sportsvognen må bremsene settes på.
- La aldri vognen stå i bakke med barnet i, selv om du har satt på bremsene.
- Fyll ikke opp kurven. Maksimal vekt 5 kg.
- Enhver vekt festet til håndtakene og/eller på ryggstøtten og/eller sportsvognens sider kan føre til at stabiliteten til sportsvognen reduseres.
- Transporter kun ett barn om gangen.
- Fest ikke tilbehør, reservedeler eller komponenter som ikke leveres av produsenten eller har hans godkjenning.
- Bruk ikke vognen dersom deler av den er ødelagt, revet opp eller mangler helt.
- Når Bilsetet er montert på sportsvognen erstatter ikke denne kombinasjonen en vugge eller barnesengen. Dersom barnet har behov for søvn, må det plasseres i en bag, vugge eller barneseng.
- Før montering må du kontrollere at produktet og dets komponenter er hele og ikke viser tegn på skade oppstått under transporten, i dette tilfellet må produktet ikke benyttes og

barn må holdes på sikker avstand.

- Ved regulering må du forsikre deg om at de bevegelige delene på sportsvognen ikke kommer i kontakt med barnets kropp.
- Påse at de som bruker sportsvognen har god kunnskap om hvordan vognen fungerer.
- Vognen må kun brukes av en voksen.
- Vognen må kun monteres av en voksen.
- For å unngå faren for kveling, må en hverken gi barnet gjenstander med snører eller plassere barnet ved siden av gjenstander med snører.
- Ikke bruk sportsvognen i trapper eller i rulletrapper: en kan plutselig miste kontrollen.
- Vær spesielt forsiktig når du går opp et trappetrinn eller en fortauskant.
- Dersom sportsvognen utsettes for sol over lenger tid, må du vente til den har kjølt seg ned før du plasserer barnet i den. Står sportsvognen i solen over lenger tid kan materialene og tekstilene skifte farge.
- Unngå at sportsvognen kommer i kontakt med saltvann, dette kan føre til rustdannelse.
- Bruk ikke sportsvognen på stranden.
- Når sportsvognen ikke er i bruk må den holdes utenfor barns rekkevidde.

RÅD FOR RENHOLD OG VEDLIKEHOLD

Dette produktet trenger regelmessig vedlikehold. Renhold og vedlikehold må utføres av en voksen person.

RENHOLD

Bruk en fuktig svamp og nøytral såpe for å gjøre rene alle delene i stoff.

Trekke på sportsvognen kan tas av (se kapittelet "Hvordan ta av/på setetrekket"). Se merket som viser hvordan tekstilene skal gjøres rene. Nedenfor vises de forskjellige symbolene for vask med tilhørende forklaring:

 Må vaskes for hånd i kaldt vann

 Ikke tilsett blekemiddel

 Må ikke tørkes mekanisk

 Må ikke strykes

 Må ikke renses

Gjør rene delene i plast med jevne mellomrom med en fuktig klut, en må hverken benytte løsemidler eller slipemidler. Tørk delene i metall dersom de kommer kontakt med vann for å unngå rustdannelse.

VEDLIKEHOLD

Kontroller regelmessig tilstanden til hjulene for eventuell slitasje og hold de rene for støv og sand. Sørg for at alle delene i plast som beveger seg på metallstenger er fri for støv, skitt og sand slik at en unngår friksjon som kan ha negativ innvirkning på sportsvognens funksjoner. Oppbevar sportsvognen på et tørt sted. Smør de bevegelige delene, dersom det er nødvendig, med tørr silikonolje.

LISTE OVER DELER

Påse at du har alle komponentene til denne modellen før du monterer produktet. Ta kontakt med Customer Service Chicco dersom noen av delene mangler. Du trenger ikke verktøy for å montere produktet. For å sette sammen produktet må du har følgende deler tilgjengelig:

- Ramme
- Sete
- Stoffet til setet
- Kalesje
- Polstret frontbøyle
- Komfortsett (skulderseler og skrittsele)
- Varekurv
- Veske
- Beintrekk
- Regntrekk
- Forent håndtak

ÅPNING AV RAMMEN TIL SPORTSVOGNEN

FORSIKTIG: når du utfører denne operasjonen må du forsikre deg om at barnet og eventuelle andre barn i nærheten befinner seg på sikker avstand. Du må forsikre deg om at de bevegelige delene på sportsvognen ikke kommer i kontakt med barnets kropp i denne fasen.

1. Med sportsvognen i vertikal posisjon (fig.1) løft begge håndtakene i posisjon for bruk ved å trykke på knappene på siden (fig. 1 A). Sørg for at håndtakene er blokkerte i posisjon for bruk.
2. For å åpne rammen må du trykke på tasten slik det er indikert i figur 2 (1-push). Ta deretter tak i håndtakene til sportsvognen og løft vognen oppover for at den skal bli enklere å åpne (fig. 2 A). Sportsvognen er fullstendig åpnet når stengene er perfekt innført i den fremre delen (fig. 2B). For å fullføre åpningen av sportsvognen må du trykke på de kryssende stengene bak (fig. 2C).

HVORDAN TA PÅ OG AV SETETREKKET

3. Setetrekket bør tas på og av når setet er fjernet fra sportsvognen; det er nødvendig å åpne spennen til midjeselen slik det vises i figur 3.



4. Stofftrekket må først tres på ryggstøtten (fig. 4), og passere spennen til midjebeltet gjennom åpningene som befinner seg på den nedre delen av ryggstøtten (fig. 4 A). Deretter må du innføre skrittsele i åpningen på setet (fig. 4B).
5. Innfør stofftrekket på armlene, vær oppmerksom på at det plasseres riktig i sine fester (fig. 5), og fest stofftrekket til setets base ved de to knappene som befinner seg på høyde med bøyelene (fig. 5A).
6. Innfør benstøttene internt i den nedre delen til stofftrekket (fig. 6).
7. For å fullføre operasjonen er det nødvendig å feste de to knappene på siden (fig. 7), plasser strikken som er indikert i figur 7A i sitt feste og knapp igjen knappene plasserte på den nedre delen av ryggstøtten (fig. 7B).

For å ta av stofftrekket må operasjonene som er beskrevet ovenfor utføres i motsatt rekkefølge.

SIKKERHETSELER

Sportsvognen er utstyrt med et system med feste i fem punkt bestående av to skulderseler, en midjesele og en skrittsele som skiller beina med tilhørende spenne.

8. **FORSIKTIG:** for nyfødte og babyer opp til 6 måneder kan det være nødvendig å redusere lengden til selene slik at de tilpasses barnets kropp; i dette tilfellet må du bruke skulderselene ved først å la de passere gjennom de to åpningene for regulering (fig. 8).
9. Kontroller at høyden til skulderselene er ideell for barnet deres: er det motsatte tilfellet, må høyden reguleres (fig. 9).
10. Etter å ha satt barnet på plass, skal de 2 innsatsene føres inn i spennen (fig. 10) og dersom det er nødvendig må bredden til midjeselen reguleres ved hjelp av spennen. For å åpne midjeselen, trykk samtidig på de to innsatsene på siden (fig. 10 A).

FORSIKTIG: skrittsele, midjeselen og sikkerhetsselene er helt nødvendig for å kunne garantere for barnets sikkerhet.

FORSIKTIG: etter at sikkerhetsselene er fjernet (f.eks. når de skal vaskes), må en sørge for at de monteres riktig tilbake på plass ved å benytte punktene for feste. Selene må reguleres på nytt.

POLSTRET FRONTBØYLE

11. Setet er utstyrt med polstret frontbøyle. For å feste frontbøylen må en trykke på de to tastene plassert på den nedre delen på de to endene og føre de inn i knottene plassert ytterst på armlenene (fig. 11). For å ta av den polstrede frontbøylen må operasjonene som er beskrevet ovenfor utføres i motsatt rekkefølge. For å gjøre det lettere å sette barnet på plass, er det mulig å løsne frontbøylen på den ene siden. Frontbøylen kan benyttes både når setet er plassert i konfigurasjonen hvor barnet ser framover og når det er plassert slik at det ser mot mor.

FORSIKTIG: Barnet må alltid festes med sikkerhetsselene. Frontbøylen er IKKE et festeutstyr som holder barnet tilbake.

FORSIKTIG: Frontbøylen må ikke benyttes for å løfte vognen når barnet sitter i den.

MONTERING AV SETET PÅ SPORTSVOGNEN

12. For å montere setet til sportsvognen på rammen, må dette plasseres på de dertil egnede vertikale koblingstykken, helt til du hører et klikk som bekreftelse på at det er festet (fig. 12). For å gjøre det enklere å feste setet til

barnevognen, finnes det på sidene på stofftrekket merker som indikerer riktig plassering av setet med kroker for innføring (fig. 12 B). Setet kan monteres både slik at barnet sitter vendt framover (fig. 12B) og vendt mot mor (fig. 12C).

FORSIKTIG: før bruk må en forsikre seg om at setet er godt festet ved å dra det oppover.

FORSIKTIG: Dersom det ikke er riktig tilkoplet, må du trykke på begge de hvite knappene på festeenheten til strukturen og gjenta prosedyren for feste og deretter kontrollerer at det er helt blokkert. I motsatt fall må du kontakte service-tjenesten til Chicco.

13. For å frigjøre setet må en samtidig trykke på de to tastene plassert under armlenene (fig. 13) og heve det.

FORSIKTIG: frigjøring/feste av setet må utføres uten barnet.

KALESJE

14. Setet er utstyrt med to koblingstykker plassert på siden av setets base, i disse skal kalesjen festes. For å feste kalesjen må du innføre systemet for feste i koblingene slik det er indikert i figur 14. Siden kalesjen er festet til setet, følger den setets konfigurasjon dersom det er vendt framover i kjøreretning og når det er vendt mot mor, uten at det er nødvendig å snu det hver gang en sner setet. For å fullføre monteringen av kalesjen til setet, må den bakre delen av kalesjen festes til baksiden av ryggstøtten til sportsvognen, med de dertil egnede knappene (fig. 14 A).
 15. For å åpne kalesjen, må du dytte den fremre buen framover (fig. 15).
 16. Kalesjen er utstyrt med et nett som kan tas av og som beskytter barnet mot for sterkt lys (fig. 16)
 17. For å fjerne den bakre klaffen og omforme kalesjen til solkalesje som skal brukes om sommeren, må glide-låsen bak åpnes (fig. 17) og knappene på baksiden av ryggstøtten til setet må kneppes opp.
 18. For å fjerne kalesjen er det nok å dra den oppover i nærheten av koblingstykken slik at krokene beveger seg oppover (fig. 18).
- FORSIKTIG:** Operasjonen for å feste kalesjen må utføres på begge sider av sportsvognen. Kontroller at den er riktig blokkert.

REGULERING AV SETERYGGEN

19. Trykk på tasten plassert på ryggstøtten til sportsvognen, det er mulig å regulere helningen helt til ønsket helning nås (fig. 19). Når tasten slippes opp blokkeres seteryggen i den nærmeste posisjonen. For å heve seteryggen er det tilstrekkelig å dytte den oppover.

FORSIKTIG: med barnets vekt kan det være vanskelig å utføre operasjonen.

REGULERING AV BENSTØTTEN

20. Benstøtten kan reguleres i to posisjoner. Den reguleres ved å trykke på de to tastene som befinner seg under benstøtten (fig. 20).

ERGONOMISK HÅNDTAK REGULERBAR DOUBLE TWIST

21. Trykk på tasten plassert på håndtaket, det er mulig å rotere denne i ønsket posisjon, ved å tilpasse den høyden og posisjonen som er mest behagelig for brukeren (fig. 21). Håndtaket kan plasseres i 8 forskjellige posisjoner.



22. **FORSIKTIG:** ved bruk må håndtaket ikke være plassert i nedsenket posisjon (fig. 22). Håndtaket må være i høy posisjon, slik det er illustrert i figur 22 A, når sportsvognen er i bruk.

FORENT HÅNDTAK

23. For å forene håndtakene, må knottene A og B forenes med de tilhørende hullene (fig. 23), helt til du hører et klikk.

24. For å fjerne det forenede håndtaket, må du trykke de to sentrale spakene innover samtidig (fig. 24) og trekke ut håndtaket ved å dra det oppover (fig. 24 A).

FORSIKTIG: før produktet benyttes i konfigurasjonen "forent håndtak", må du alltid kontrollere at det er riktig monteret.

FORSIKTIG: bruk aldri det forente håndtaket for å løfte sportsvognen når barnet sitter i den.

PARKERINGSBREMS

Parkeringsbremsen virker samtidig på begge de to hjulene bak på sportsvognen. For å gjøre det enklere å bruke sportsvognen, er det innført et system for bremsing **STOP & GO**, som er merket med egne fargede klistremerker plassert på de bakre bremsespakene.

25. For at sportsvognen skal bremse, må den høyre spaken trykkes nedover (fig. 25). Automatisk kommer en rød STOPP-etikett til syne og den motsatte spaken spretter opp.

26. Trykk den venstre spaken nedover (fig. 26) for å frigjøre sportsvognen. Automatisk kommer en grønn GO-etikett til syne og den motsatte spaken spretter opp.

FORSIKTIG: Sett alltid på bremsene når du stanser. La aldri sportsvognen stå i bakke med barnet i, selv om parkeringsbremsen er satt på.

FORSIKTIG: etter at du har aktivert bremsespaken, må du kontrollere at bremsene er riktig innkoblet på begge bak-hjulene.

SVINGBARE HJUL

Sportsvognen er utstyrt med framhjul som er bevegelige/faste. Vi anbefaler at du benytter de faste hjulene når du triller i ulendt terreng. Hjulene i bevegelig modalitet derimot bør benyttes for å gjøre sportsvognen lettere å styre på vanlig vei.

27. Dytt spaken framme nedover med foten, slik det er indikert i figur 27, for å gjøre framhjulene bevegelige. Hev spaken ved hjelp av foten for å gjøre hjulene framme faste. uavhengig av hvilken posisjon hjulet befinner seg i, vil den blokkere seg i rett posisjon.

FORSIKTIG: Begge hjulene må samtidig være enten blokkerte eller frie.

SAMMENSLÅING AV SPORTSVOGEN

FORSIKTIG: når du utfører denne operasjonen må du forsikre deg om at barnet og eventuelle andre barn i nærheten befinner seg på sikker avstand. Du må forsikre deg om at de bevegelige delene på sportsvognen ikke kommer i kontakt med barnets kropp i denne fasen. Sportsvognen kan lukkes både i posisjonen for kjøreretning og når barnet er vendt mot mor. Instruksene som må følges er de samme for de 2 variantene.

Før en lukker sportsvognen må kalesjen lukkes ved at den plasseres på linje med ryggstøtten.

FORSIKTIG: For å lukke sportsvognen er det alltid nødven-

dig å fjerne det forenede håndtaket (dersom dette finnes).

FORSIKTIG: Det er nødvendig å fjerne innholdet i kurven før sportsvognen lukkes.

28. For å lukke sportsvognen må du trykk på knapp 1 – push (fig. 28) og samtidig trykke ned tasten 2, plassert under skriften 2-pull (fig. 28 A). Dra oppover for å aktivere lukningsmekanismen (fig. 28 B) mens du holder begge tastene nede. På dette punktet har du fullført lukningen av sportsvognen (fig. 28 C). Flytt ryggstøtten bakover for å redusere dimensjonen til den lukkede sportsvognen.

FORSIKTIG: Når lukningen er fullført vil tasten 1 gå tilbake i opprinnelig posisjon (utspringende), fig. 28D.

29. Vri dermed håndtakene framover (fig. 29). Når sportsvognen er lukket og blokkert vil den stå av seg selv.

BRUK AV STOL OG BÆREBAG

På denne sportsvognen kan kun bilsetet OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE og baggen Love Up monteres, disse forutsetter at samme system for feste til strukturen benyttes. For feste og frigjøring av baggen eller setet, se de tilhørende instruksene. Før du fester bilsetet eller baggen, må du fjerne setet til sportsvognen.

FORSIKTIG: Før du benytter sportsvognen i kombinasjon med bag eller stol, må du alltid kontrollere at systemet for feste er riktig blokkert.

FORSIKTIG: BILSETE: Dersom det ikke er riktig tilkopleet, må du trykke på begge de hvite knappene på festeenheten til strukturen og gjenta prosedyren for feste og deretter kontrollerer at det er helt blokkert. I motsatt fall må du kontakte service-tjenesten til Chicco.

FORSIKTIG: før bruk må du påse at baggen er godt festet ved å dra den oppover.

KOMFORTSETT

Komfortsettet består av 2 skulderstropper og en som festes mellom beina.

30. sett skulderstroppene inn i selene, slik det indikeres i figur 30 og la skrittelen passere igjennom den tilhørende åpning (fig. 30 A).

BEINTREKK

Beintrekket kan benyttes i to forskjellige modaliteter.

31. Beintrekket kan tilpasses over frontbøylen og festes ved hullene, slik det er illustrert i figur 31, eller det er mulig å passere den øvre delen av beintrekket under frontbøylen og feste det i en høyere posisjon, ved å innføre knappene i hullene som befinner seg ytterst på stofftrekket til kalesjen (fig. 31 A).

VESKE

32. Vesken kan benyttes i to forskjellige posisjoner. Modalitet 1: fest vesken ved hjelp av de to trykknappene plassert på sidene og indikert i figur 32. Modalitet 2: fest vesken til håndtakene på sportsvognen slik at skulderreimen passerer i åpningene slik det vises i figur 32 A.

FORSIKTIG: vesken må ikke veie mer enn 2 kg.

VAREKURV

Sportsvognen er utstyrt med en stor varekurv

33. For å montere kurven på sportsvognen må stoffbåndene passere igjennom festet i området framme og trykknappen må lukkes (fig. 33). Gjenta operasjonen også på den andre siden.

34. Fullfør feste av kurven på den bakre delen ved å la stoffbåndet passere på stangen slik det er vist i fig. 34 og lukke trykknappen og innføre borrelåsen på sitt feste og lukke den på kurven (fig. 34 A).

REGNTREKK

Sportsvognen er utstyrt med et regntrekk.

35. Fest regntrekket på sportsvognen ved stoffåpningene over bøyningen til sidestengene ved hjelp av trykknappene plassert over hjulene framme (fig. 35). Ved avsluttet bruk, må regntrekket henges opp til tørk (dersom det blir vått), før du bretter det sammen og legger det vekk. Regntrekket kan benyttes både når barnet sitter vendt forover og i konfigurasjonen vendt mot mor.

FORSIKTIG: Regntrekket kan ikke benyttes på sportsvognen dersom denne er uten kalesje, siden dette vil kunne føre til at barnet ikke får tilstrekkelig luft og dermed fare for kvelning. Dersom regntrekket er montert på sportsvognen må denne aldri utsettes for direkte sollys mens barnet sitter i den pga. fare for overoppvarming.

Viktig bemerkning: bildene og instruksene i denne håndboken referer seg til en versjon av sportsvognen; noen komponenter og noen funksjoner som beskrives kan variere avhengig av versjonen som kjøpes.

GARANTI

Produktet garanteres mot enhver konformitetsfeil under normale bruksforhold i henhold til det som forutsettes i brukerveiledningene.

Garantien vil ikke gjelde dersom skadene skyldes uriktig bruk, slitasje eller ulykkeshendelser.

Når det gjelder garantiens varighet ved konformitetsfeil vises det til det som forutsettes i de nasjonale forskriftene i landet hvor produktet kjøpes.

ملاحظة مهمة - احتفظ بهذه التعليمات للرجوع إليها عند الحاجة في المستقبل.

تحذير: احفظ هذا الغطاء البلاستيكي بعيداً عن متناول الأطفال لتجنب خطر الاختناق.

تحذيرات

- **تحذير:** لا تترك طفلك دون مراقبة أبداً.
- **تحذير:** تأكد من تعشيق كافة أجهزة التأمين قبل الاستخدام.
- **تحذير:** لتجنب التعرض لإصابات، احرص على إبعاد الطفل أثناء فتح هذا المنتج أو طيه.
- **تحذير:** لا تسمح لطفلك باللعب بهذا المنتج.
- **تحذير:** احرص دائماً على استعمال أنظمة تثبيت الطفل.
- لضمان سلامة طفلك، يجب استخدام الشريط المتصالب للأرجل وأحزمة الأمان. يجب دائماً استعمال أحزمة الأمان وحزام الحوض معاً.
- **تحذير:** تأكد أن المهد المحمول أو وحدة المقعد أو أجهزة ملحقات مقعد السيارة مركبة بشكل سليم قبل الاستعمال.
- **تحذير:** لا تستعمل هذا المنتج للركض أو التزلج.
- عربة الأطفال مخصصة للأطفال منذ الولادة وحتى سن 36 شهراً، وحتى وزن 15 كجم.
- يُنصح باستخدام مسند الظهر في الوضع المائل تماماً للأطفال منذ الولادة وحتى سن 6 أشهر.
- مقعد السيارة OASYS 0+ UP/OASYS I-SIZE و/أو المهد المحمول CHICCO LOVE UP المزود بتجهيزات تركيب هما فقط المتوافقين مع عربة الأطفال CHICCO LOVE UP.
- يجب تعشيق تجهيزات الكبح عند وضع الأطفال في المقاعد أو رفعهم منها.
- يجب دائماً استعمال المكابح عند إيقاف

العربة.

- لا تترك عربة الأطفال أبداً على سطح منحدر والطفل بداخلها، حتى في حالة استخدام المكابح.
- لا تبالغ في ملء سلة الحفظ. الوزن الأقصى 5 كجم.
- يمكن أن يختل توازن العربة عند تعليق أثقال على المقبض أو على مسند الظهر أو على جوانب العربة.
- لا تنقل أكثر من طفل واحد في المرة الواحدة.
- لا تستخدم ملحقات أو قطع غيار أو أجزاء أخرى لم يتم توويردها/اعتمادها من الجهة الصانعة/الموزع.
- لا تستعمل هذا المنتج إذا كان أي من أجزائه مكسوراً أو مزقاً أو ناقصاً.
- بالنسبة لمقاعد السيارة المرتبطة بالشاسيه، هذه السيارة لا تُلحل محل مهد أو سرير الطفل. وإذا احتاج الطفل إلى النوم، فيجب أن يوضع في سرير نقال أو مهد أو سرير مناسب.
- قبل التجميع، تحقق من عدم حدوث تلفيات بالمنتج أو بأي من أجزائه أثناء النقل. في حالة وجود تلفيات، لا تستخدمه واحفظه بعيداً عن متناول الأطفال.
- في هذه المراحل، يجب التأكد من أن الأجزاء المتحركة في العربة لن تتلامس مع جسم الطفل.
- تأكد أن الشخص الذي يستخدم عربة الأطفال على علم بكيفية استعمالها بطريقة آمنة.
- يقتصر استخدام هذا المنتج على البالغين فقط.
- يجب جميع المنتج بمعرفة شخص بالغ.
- لتجنب جميع مخاطر الاختناق، لا تقم أبداً بإعطاء الطفل أشياء مربوطة بأحبال أو أسلاك، ولا تترك أشياء من هذا القبيل في متناوله.
- لا تستخدم عربة الأطفال على السلالم أو السلالم المتحركة مطلقاً؛ فقد تفقد السيطرة على عربة الأطفال.
- انتبه دائماً أثناء صعود درجات السلم أو الأرصفة أو عند النزول منها.
- إذا تركت عربة الأطفال معرّضة لأشعة الشمس المباشرة لفترة طويلة، فيجب عليك

• الغطاء الواقي من المطر

• مقبض مدمج

فتح شاسيه عربة الأطفال

تحذير: عند فتح العربة، تأكد من وقوف طفلك أو الأطفال الآخرين على مسافة آمنة منها. خلال هذه المراحل، يجب التأكد أن الأجزاء المتحركة في عربة الأطفال لن تتلامس مع جسم الطفل.

1. بينما عربة الأطفال في وضعية رأسية (الشكل 1) ارفع كلا المقبضين للوضع المعني من خلال جنب الأزرار الموجودة على الأجناب (الشكل 1A). تأكد أن المقابض مؤمنة في وضعية الاستخدام.
2. لفتح الهيكل، اضغط الزر الموضح بالشكل 2 (1-دفعه). ثم ارفع مقابض عربة الأطفال وارفع عربة الأطفال لتسهيل عملية فتحها (الشكل 2A). تكون عربة الأطفال مفتوحة تمامًا عندما تثبت الأنايب بالمقدمة بشكل كامل (الشكل 2B). لإتمام فتح عربة الأطفال، اضغط على الحاجز الخلفي (الشكل 2C).

تركيب/خلع بطانة المقعد

3. يلزم تركيب البطانة بينما المقعد غير مثبت بعربة الأطفال قبل البدء، افتح إبرم الخصر الموضح بالشكل 3.
 4. قم بتركيب البطانة من خلال خربكها أولاً على مسند الظهر (الشكل 4) وأدخل شريط الخصر في الفتحات لتسهيل عملية تثبيت السفلي لمسند الظهر (الشكل 4A). ثم أدخل الشريط المتصلب للأرجل في الفتحة الموجودة بالمقعد (الشكل 4B).
 5. قم بتركيب الكسوة على مسند الذراع مع التأكد من تركيبه بشكل سليم (الشكل 5). وقم بتثبيت الكسوة بقاعدة المقعد عن طريق الزرين المميزين بالدائرة الحمراء (الشكل 5A).
 6. أدخل دعائم مسند الأقدام في الجزء السفلي للبطانة (الشكل 6).
 7. لإتمام تركيب البطانة على المقعد، قم بتثبيت الزرين بالأجناب (الشكل 7). قم بتركيب الشريط اللين بالخلف المعني كما هو موضح بالشكل 7A وقم بتثبيت الأزرار بالجزء السفلي لمسند الظهر (الشكل 7B).
- خلع البطانة، اتبع نفس الخطوات ولكن بترتيب عكسي.

أحزمة الأمان

- تأتي عربة الأطفال مجهزة بأحزمة أمان خماسية نقاط التثبيت، والذي تكون من شريطي للكتف وشريط للخصر وشريط متصالب للأرجل مع إبرم.
8. تحذير: عند استخدام المقعد للأطفال منذ الولادة حتى 6 أشهر فقد تحتاج إلى تقصير طول الأشرطة لمواءمتها مع طفلك للقيام بذلك، استخدم أشرطة الكتف من خلال إدخالها أولاً عبر فتحات الضبط (الشكل 8).
 9. تأكد أن أشرطة الكتف مضبوطة على الارتفاع المناسب لطفلك؛ وإلا فقم بضبط الارتفاع (الشكل 9).
 10. بعد وضع طفلك في المقعد، أدخل الشوكتان في الإبرم (الشكل 10) واضبط عرض حزام الخصر إذا لزم الأمر. من خلال الضغط على الأيازم، لفك حزام الخصر، اضغط على الشوكتين الجانبيتين في نفس الوقت (الشكل 10A).
- تحذير: لضمان سلامة الطفل، يتعين عليك استخدام شريط الحوض وحزام الخصر وحزام الأمان في نفس الوقت.
- تحذير: بعد خلع أحزمة الأمان (لغرض غسلها مثلاً)، تأكد من إعادة التجميع السليم للأحزمة باستخدام نقاط التثبيت، يجب إعادة ضبط أحزمة الأمان.

الحاجز

11. يشتمل المقعد على حاجز لتثبيت الحاجز. اضغط الزرين بالجزء السفلي من الطرفين وربكهما على السنون الموجودة بطرف مساند الذراعين (الشكل 11).
 11. خلع الحاجز، اتبع الخطوات الموضحة أعلاه بترتيب عكسي. يمكنك خرب أحد جوانب الحاجز لوضع طفلك بالمقعد. يمكن استخدام الحاجز في الوضع الموجه للأمام أو الوضع الموجه للخلف "وضع الوالدين".
- تحذير: احرص دائمًا على تثبيت طفلك باستخدام أحزمة الأمان. لا يُعد الحاجز بمثابة وسيلة لاحتواء وتثبيت طفلك.
- تحذير: لا يجوز استخدام الحاجز لرفع عربة الأطفال أثناء جلوس طفلك داخلها.

تركيب المقعد بعربة الأطفال

12. لتثبيت مقعد عربة الأطفال، أدخله في تجهيزات التثبيت الرأسية المعنية حتى تسمع صوت "كليك" (الدال على ثبات المقعد (الشكل 12). لتسهيل تثبيت المقعد بعربة الأطفال، الرجاء قراءة التعليمات المذكورة على الملصقات الموجودة بكلا جانبي الكسوة القماشية، والتي تعرض لمحاذاة الصحيحة للمقعد مع المثبتات الرأسية (الشكل 12A). يمكن تثبيت المقعد في الوضع

تركها تبرد قبل وضع طفلك فيها. قد يؤدي تعرض عربة الأطفال لأشعة الشمس المباشرة لوقت طويل إلى شحوب لون خاماتها وأقمشتها.

• تجنب ملامسة عربة الأطفال للماء المالح. فقد يؤدي ذلك إلى تكون الصدأ.

• لا تستعمل عربة الأطفال على الشاطئ.

• يجب الاحتفاظ بعربة الأطفال بعيداً عن متناول الأطفال. في حالة عدم استخدامها.


نصائح حول التنظيف والصيانة

يحتاج هذا المنتج إلى صيانة دورية، ويجب أن يقتصر القيام بعمليات التنظيف والصيانة على الأشخاص البالغين.


التنظيف


قم بتنظيف الأجزاء القماشية باستخدام إسفنجة مبللة وصابون متعادل. يمكن فك البطانة (برجى الرجوع إلى جزء "تركيب/فك بطانة المقعد"). لتنظيف الأجزاء القماشية، يجب الرجوع إلى ملصقات العناية لمعرفة الإرشادات المعنية. جِّد أدناه رموز التنظيف ومعانيها:

 يتم الغسل يدويًا بماء بارد

 لا تستعمل مبيّض

 لا تقم بالتنجيف باستخدام مجفف كهربائي

 لا تقم بالكي

 لا تقم بالتنظيف الجاف

نظّف الأجزاء البلاستيكية بصفة دورية باستخدام قطعة قماش ناعمة ومبللة. لا تستعمل أبدًا أية مواد تنظيف كاشطة أو مذيبات. في حالة ملامسة عربة الأطفال للماء، احرص دائمًا على جفاف الأجزاء المعدنية لمنع تكون الصدأ.

الصيانة

افحص حالة العجلات بصفة دورية، وحافظ على نظافتها من الغبار والرمال. لتجنب الاحتكاك الذي قد يعيق التحريك السليم لعربة الأطفال، تأكد من نظافة جميع الأجزاء البلاستيكية المتحركة الحاذية للشاسيه المعدني وخلوها من الغبار أو الاتساخات أو الرمال. يجب الاحتفاظ بعربة الأطفال في مكان جاف. لا تقم بتزليق الأجزاء المتحركة إلا عند الحاجة. وذلك باستعمال طبقة خفيفة من مادة تزيلق سيليكون.

قائمة الأجزاء

تأكد من عدم فقدان أية أجزاء من هذا الطراز قبل جميع المنتج. في حالة فقدان أي جزء، اتصل بخدمة عملاء Chicco. لا يلزم توفر عدة خاصة لتجميع هذا المنتج، يلزم توافر القطع التالية لتجميع المنتج:

- الشاسيه
- المقعد
- بطانة المقعد
- المظلة
- الحاجز
- طقم الراحة (أشرطة الكتف والأشرطة المتصلة للأرجل)
- سلة التخزين
- الحقبة
- غطاء القدمين



الموجه للأمام (الشكل 12B) والوضع الموجه للخلف "وضع الوالدين" (الشكل 12C).

تحذير: قبل الاستخدام، تأكد أن المقعد مؤمن بشكل سليم وذلك عن طريق جذبه إلى أعلى.

تحذير: في حالة التأمين السليم، اضغط كلا المفتاحين الأبيضين بتجهيزه التركيب الخاصة بالهيكل وكرر خطوات التركيب مع التحقق من التأمين النام. وغير ذلك، اتصل بخدمة عملاء Chicco.

13. لتحرير المقعد، اضغط كلا الزرين أسفل مساند الزرين في نفس الوقت (الشكل 13) وارفعه.

تحذير: يحظر تواجد الطفل داخل المقعد عند تثبيته/فكه.

المظلة

14. يشتمل المقعد على تجهيزتي تثبيت موجودتين على جوانب قاعدة مسند الظهر يتم استخدامهما لتركيب المظلة. لتركيب المظلة، حرك نظام التثبيت داخل تجهيزات التثبيت، كما هو موضح بالشكل 14. بمجرد تثبيت المقعد، تنبثق المظلة على الوضع الموجه للأمام أو الوضع الموجه للخلف "وضع الوالدين". لإنهاء تركيب المظلة بالمقعد، قم بتثبيت الجزء الخلفي من المظلة بمسند ظهر عربة الأطفال من الخلف باستخدام الأزرار المعنية (الشكل 14 A).

15. لفتح المظلة، ادفع القوس الأمامي للأمام (الشكل 15).

16. تشتمل المظلة على غطاء قابل للخلع يساعد في حماية طفلك من الضوء الشديد (الشكل 16)

17. خلع الغطاء الخلفي وخويل المظلة إلى مظلة شمس صيفية. افتح السحاب (السوستة) الخلفي (الشكل 17) وفك الأزرار الموجودة خلف مسند ظهر المقعد.

18. خلع المظلة، ما عليك سوى سحبه لأعلى وللخارج من تجهيزات التثبيت وحرك الحظافات لأعلى (الشكل 18).

تحذير: يجب تثبيت السقف على كلا جانبي عربة الأطفال. تحقق من إحكام تثبيت السقف في موضعه.

كيفية ضبط مسند الظهر

19. اضغط على الزر الموجود على مسند ظهر عربة الأطفال لإمالة إلى الوضع المرغوب (الشكل 19). اترك الزر وسوف يثبت مسند الظهر إلى أقرب وضع تأمين. ادفع بكل بساطة مسند الظهر لأعلى لرفعه مرة أخرى.

تحذير: وزن الطفل يمكن أن يزيد من صعوبة هذه العمليات.

كيفية ضبط مسند القدم

20. مسند الأرجل له وضعتان. لضبطه، استخدم الأزرار الموجودة أسفل مسند الأرجل (الشكل 20).

المقبضات لعملية التثبيت/إزالة المقعد بسهولة

21. اضغط الزر الموجود بالمقبض لتدويره إلى الوضع المطلوب. طبقاً لطول المستخدم وأنسب وضع له (الشكل 21). يمكن تعديل المقبض على 8 وضعيات مختلفة:

22. تحذير: عند استخدام عربة الأطفال، لا يجوز أن يكون المقبض في الوضعية السفلية (الشكل 22)، تأكد أن المقابض مؤمنة في الوضعية العلوية، كما هو موضح بالشكل 22 A.

المقبض المدمج

23. لدمج المقابض مع بعضها، قم بحاذة السن A والسن B مع الفتحات المعنية (الشكل 23) حتى تسمع صوت "كليك".

24. لفصل المقابض المدمجة، اضغط الدراعين الأوسطين للداخل في نفس الوقت (الشكل 24) وارفعها لأعلى وللخارج (الشكل 24 A).

تحذير: قبل استخدام المنتج بينما المقابض مدمجة، تأكد دائماً من تثبيتها بشكل سليم

تحذير: يحظر استخدام المقابض المدمجة لرفع عربة الأطفال بينما الطفل بداخلها!

مكبش الإيقاف

تعمل فرملة الإيقاف على كلا العجلتين الخلفيتين بعربة الأطفال في نفس الوقت. تشتمل عربة الأطفال على نظام الإيقاف والانطلاق STOP AND GO لتسهيل الاستخدام، ويتم تمييزه بملصقات ملونة على أزغ الفرامل الخلفية.

25. لفرملة عربة الأطفال، اضغط الذراع الأيمن لأسفل (الشكل 25). يظهر أوتوماتيكياً ملصق الإيقاف STOP الأحمر ويبرز الذراع المقابل.

26. لتحرير عربة الأطفال، اضغط الذراع الأيسر لأسفل (الشكل 26). يظهر أوتوماتيكياً ملصق الانطلاق GO الأخضر ويبرز الذراع المقابل.

تحذير: يجب دائماً استعمال المكابح عند إيقاف عربة الأطفال. لا تترك عربة الأطفال أبداً على سطح منحدر والطفل بداخلها. حتى في حالة استخدام مكابح الإيقاف.

تحذير: بعد استخدام ذراع المكبح، تأكد أن المكابح معشقة بشكل صحيح في وحدتي العجلات الخلفية.

العجلات الحرة

تشتمل عربة الأطفال على عجلات أمامية حرة/ثابتة، يُوصى باستخدام العجلات بالنمط الثابت خاصةً على الأسطح متغيرة الاستواء. كما يُوصى باستخدام العجلات بالنمط الحر لغرض زيادة القدرة على التحكم في عربة الأطفال على الأسطح العادية.

27. لجعل العجلات الأمامية حرة الحركة، ادفع الذراع الأمامي لأسفل بقدمك كما هو موضح بالشكل 27. لتثبيت العجلات الأمامية، ارفع الذراع بقدمك. في النمط الثابت، ستظل جميع العجلات معشقة في الوضع المستقيم.

تحذير: يجب دائماً تأمين أو خربز أفعال العجلتين في وقت واحد.

طي عربة الأطفال

تحذير: عند فتح العربة، تأكد من وقوف طفلك أو الأطفال الآخرين على مسافة آمنة منها. خلال هذه المراحل، يجب التأكد أن الأجزاء المتحركة في عربة الأطفال لن تتلامس مع جسم الطفل. يمكن غلق عربة الأطفال في الوضع الموجه للأمام أو الوضع الموجه للخلف "وضع الوالدين". يتم اتباع نفس التعليمات في الوضعين.

قبل غلق عربة الأطفال، أغلق المظلة من خلال محاذاتها مع مسند الظهر. تحذير: احرص دائماً على خربز المقابض المدمجة (إن وجدت) قبل غلق عربة الأطفال.

تحذير: يتعين عليك إزالة جميع محتويات السلة قبل غلق عربة الأطفال.

28. لغلق عربة الأطفال، اضغط الزر 1 - push (الشكل 28) وفي نفس الوقت اضغط الزر 2 أسفل الكلمة 2-pull (الشكل 28 A). مع الاحتفاظ بالأزرار مضغوطة، اسحبها لأعلى لتنشيط آلية الغلق (الشكل 28 B). عندئذ تكون عربة الأطفال مغلقة تماماً (الشكل 28 C). لتقليل المساحة التي تشغلها عربة الأطفال وهي مغلقة، قم بإمالة مسند الظهر.

تحذير: بمجرد غلقها، يعود الزر 1 إلى وضع البدء الخاص به (بارز). الشكل 28D.

29. قم بإمالة المقابض للأمام (الشكل 29). تركز عربة الأطفال بشكل ذاتي وهي على وضع الغلق والتأمين.

استخدام المهذ المحمول ومقعد السيارة

يمكن تركيب عربة الأطفال هذه فقط مع مقعد الطفل للسيارة OASYS I-SIZE UP/OASYS I-Love. وهما يحتاجان نفس نظام التثبيت للتثبيت في الهيكل. لتثبيت وخربز المهذ المحمول أو مقعد الطفل، اقرأ التعليمات المعنية. قبل تثبيت مقعد الطفل للسيارة أو المهذ المحمول قم بخلع مقعد عربة الأطفال.

تحذير: قبل استخدام عربة الأطفال مع المهذ المحمول أو مقعد الطفل للسيارة، تأكد دائماً من تأمين نظام التثبيت على نحو سليم.

تحذير: مقعد السيارة: في حالة التأمين السليم، اضغط كلا المفتاحين الأبيضين بتجهيزه التركيب الخاصة بالهيكل وكرر خطوات التركيب مع التحقق من التأمين النام. وغير ذلك، اتصل بخدمة عملاء Chicco.

تحذير: قبل الاستخدام، تأكد أن المهذ المحمول مثبت بشكل سليم، وذلك عن طريق جذبه للأعلى.

طقم الراحة

يضم طقم الراحة شريطي كتف وشريط متصلبال للأرجل.

30. قم بتركيب شريطي الكتف على الأشرطة كما هو مبين بالشكل 30 وأدخل الشريط للتصالب للأرجل في الفتحة المخصصة (الشكل 30A).

غطاء القدمين

يمكن استخدام غطاء القدمين بطريقتين مختلفتين.

31. يمكن وضع غطاء القدمين أعلى الحاجز وتثبيتته من خلال الفتحات كما هو مبين في الشكل 31. وبطريقة أخرى، يمكن تمرير الجزء العلوي لغطاء القدمين أسفل الحاجز وتثبيتته من خلال إدخال الأزرار عبر الفتحات الموجودة بأجانب المظلة (الشكل 31A).



الحقيبة

32. يمكن استخدام الحقيبة على وضعين مختلفتين. الخيار 1: قم بتثبيت الحقيبة باستخدام الزرين الموجودين على الجوانب كما هو موضح بالشكل 32. الخيار 2: قم بتثبيت الحقيبة بمقابض عربة الأطفال من خلال تمرير حزام الكتف عبر الفتحات المعنية كما هو موضح بالشكل 32 A. **تحذير:** لا تبالغ في التحميل. يجب ألا يزيد وزن الحقيبة على 2 كجم.

سلة جميع الأغراض

- عربة الأطفال مزودة بسلة كبيرة. 33. لتثبيت السلة بعربة الأطفال، أدخل الشريط القماشى الموجود بالمقدمة في الفتحة المعنية وقم بتثبيت الزر (الشكل 33). كرر هذه العملية مع الجانب الآخر. 34. قم أيضًا بتثبيت السلة بالخلف عن طريق تثبيت الشريط القماشى بالأنيوب المعروض بالشكل 34 باستخدام الزر. أدخل الشريط فيلكرو بالمكان المخصص واطويه على السلة (الشكل 34 A).

الغطاء الواقي من المطر

- عربة الأطفال مزودة بغطاء واقى من المطر. 35. قم بتثبيت الغطاء الواقي من المطر بعربة الأطفال باستخدام الفتحات بالكسوة الموجودة بأعلى وصلة الأنابيب الجانبية وأزرار التثبيت الموجودة فوق العجلتين الأماميتين (الشكل 35). بعد الاستخدام، إذا كان الغطاء الواقي من المطر ممتلاً، دعه يجف قبل طيّه وتخزينه. يمكن استخدام الغطاء الواقي من المطر في الوضع الموجه للأمام أو الوضع الموجه للخلف "وضع الوالدين". **تحذير:** لا يمكن استخدام الغطاء الواقي من المطر بعربة الأطفال غير المزودة بسقف. حيث قد يؤدي ذلك إلى الاختناق. عند تركيب الغطاء الواقي من المطر بعربة الأطفال، فتجنب تعريضها لأشعة الشمس المباشرة والطفل بداخلها. نظرا لارتفاع المتزايد في درجة الحرارة. ملحوظة هامة: الصور والتعليمات الموجودة في الكتيب تخص الطراز الكامل لعربة الأطفال. بعض الأجزاء والوظائف الموضحة هنا قد تختلف تبعاً للموديل الذي قمت بشرائه.

الضمان

- هذا المنتج يشتمل على ضمان جودة عند الاستخدام في الظروف الاعتيادية كما هو موضح في تعليمات الاستخدام. لا يسري الضمان في حالة الأضرار الناتجة عن الاستخدام غير السليم أو التآكل أو الأحداث العارضة. وبالنسبة لمدة الضمان ضد عيوب المطابقة فيرجى الرجوع إلى الأحكام الخاصة الواردة في المعايير المعمول بها محليا في بلد البيع، حيثما وجدت.



- I** ARTSANA S. P. A.
Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate – Como – Italia
800-188 898
www.CHICCO.com
- F** ARTSANA FRANCE S.A.S.
17/19 Avenue De La Metallurgie
93210 Saint Denis La Plaine - France
0820 87 00 41 (0.12€Ttc/Mn)
www.CHICCO.fr
- D** ARTSANA GERMANY GMBH
Borsigstrasse 1-3
D-63128 Dietzenbach-Deutschland
+49 6074 4950
www.CHICCO.de
- GB** ARTSANA UK Ltd.
2nd Floor
1 Imperial Place
Maxwell Road
Borehamwood
Hertfordshire - WD6 1JN
01623 750870 (office hours)
www.CHICCO.uk.com
- E** ARTSANA SPAIN S.A.U.
C/Industria 10
Pol. Industrial Urtinsa
Apartado De Correos 212 - E
28923 Alcorcon (Madrid)-Spain
902 117 093
www.CHICCO.es
- P** ARTSANA PORTUGAL S.A.
Rua Humberto Madeira, 9
2730-097 Queluz De Baixo Barcarena Portugal
21 434 78 00
800 20 19 77
www.CHICCO.pt
- NL** ARTSANA BELGIUM N.V.
Temselaan 5 B-1853 Strombeek - Bever
Belgium
+32 23008240
www.CHICCO.be
- TR** İthalatçı firma:
Artsana Turkey Bebek ve Sağlık Ürünleri A.Ş.
İçerenköy Mh. Erkut Sk. No:12 Üner Plaza K:12
Ataşehir İSTANBUL
Tel: 0 216 570 30 30
Üretici Firma: Artsana S.p.A.
Via Saldarini Catelli, 1 - 22070 Grandate (CO)-Italy
Tel: (+39) 031 382 111
Yetkili Servis:
Eser Puset Tamir ve Bakım Servisi Tic. Ltd. Şti.
Seyrantepe Mh. İspar İş Merkezi No:107 Kağıthane
İSTANBUL
Tel: 0 212 570 30 78
- PL** ARTSANA POLAND Sp.zo.o.
Aquarius, Ul. Polczyńska 31 A
01-377 Warszawa
+48 22 290 59 90
www.CHICCO.com

- RUS** Артсана С.п.А.
Виа Салдарини Кателли, 1
22070 Грандата (СО) - Италия
тел. (+39) 031 382 111
факс (+39) 031 382 400
www.CHICCO.com
часы работы: 8.30-17.30 (европейское время)

ООО "Артсана Рус"
Россия 107150 Москва
4-й проезд Подбельского, дом 3, стр. 22
тел/факс (+7 495) 662 30 27
www.CHICCO.ru
часы работы: 9.30-18.00
(время московское)

- CH** ARTSANA SUISSE S.A
Stabile la Punta Via Cantonale 2/b
6928 Manno (TI)-Svizzera
+41 (0)91 935 50 80
www.CHICCO.ch

- BR** ARTSANA BRASIL LTDA.
Av. Comendador Aladino Selmi
4630 – Galpões 06 e 07 – Vila San Martin
Campinas – SP
CEP: 13069-096
+55 11 2246-2100
www.CHICCO.com.br

- MX** ARTSANA MEXICO S.A
Dec V. Ruben Dario 1015
Colonia Lomas De Providencia 44647
Guadalajara, Jalisco-Mexico
01800 702 8983
www.CHICCO.mx

- AR** ARTSANA ARGENTINA S.A.
Uruguay 4501
Victoria Cp(1644)
San Fernando- Buenos Aires-Argentina
0810-888-2442
www.CHICCO.com.ar

- IN** ARTSANA INDIA PRIVATE LIMITED,
7Th Floor, Tower B, Paras Twin Towers,
Golf Course Road, Sector 54
Gurgaon – 122002 - Haryana, India
(+91)(124)(4964500)
www.CHICCO.in



ARTSANA S.p.A.
Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate (CO) - Italy
Tel. (+39) 031 382 111
Fax (+39) 031 382 400
www.CHICCO.com





NOTE

[illegible]



- IT** Apri il lettore di QR-Code sul tuo cellulare, inquadra il codice con la fotocamera e scopri il video dimostrativo.
- EN** Open the QR-Code reader on your cell phone, focus on the code with the camera and watch the demonstration video.
- FR** Ouvrez le lecteur de QR-Code sur votre mobile, encadrez le code avec la caméra et découvrez le film de démonstration.
- DE** Öffnen Sie den QR-Code-Leser auf Ihrem Handy, richten Sie die Kamera auf den Code und entdecken Sie das Demo-Video.
- ES** Abra el lector de códigos QR en su móvil, apunte la cámara hacia el código y descubra el video demostrativo.
- PT** Abra o leitor de Código QR no seu telemóvel, enquadre o código com a câmara e descubra o vídeo de demonstração.
- NL** Open het gedeelte met de QR-code op je mobiele telefoon. Scan de code met je fototoestel en ontdek de demonstratie-video.
- SV** Öppna läsaren för QR-koden på din mobil, zooma in koden med kameran för att se videon.
- NO** Åpne QR kodeleseren på mobiltelefonen din, pek med kameraet mot koden og se demonstrasjonsvideoen.
- DA** Tænd for QR-Code aflæseren på din mobiltelefon, fokusér på koden med kameraet og se demovideoen.
- FI** Käynnistä matkapuhelimesi QR-koodinlukija, kohdista kamera koodiin ja katso esittelyvideo.
- CZ** Spustte čtečku QR kódu na vašem mobilním telefonu, kamerou načtete kód a prohlédněte si předváděcí video.
- PL** Włącz czytnik kodu QR w telefonie komórkowym, skieruj aparat cyfrowy telefonu na kod i odkryj film pokazowy.
- EL** Ανοίξτε τον αναγνώστη QR-Code στο κινητό τηλέφωνό σας, πλαισιώστε τον κωδικό με την κάμερα και δείτε το βίντεο επίδειξης.
- TR** Cep telefonunuzun QR-Kod okuyucuyu açınız, kodun fotoğrafını çekiniz ve açılışıcı videoyu keşfediniz.
- RU** Открыть считывающее устройство QR-Code на своем мобильном телефоне, навести на код фотокамеру и посмотреть демонстрационный видеоролик.
- BG** Отворете QR код четеца на вашия мобилен телефон, насочете към него фотокамерата и открийте демонстрационното видео.
- UK** Відкрити пристрій, що читує QR-Code, на власному мобільному телефоні, навести на код фотокамеру і подивитися демонстраційний відеоролик.
- BR** Abra o leitor de código QR em seu celular, enquadre o código com a câmara e descubra o vídeo de demonstração do produto.

افتح قارئ رمز الاستجابة السريعة في هاتفك المحمول واستعمل الكاميرا لتأطير الرمز ثم اكشف الفيديو التوضيحي. **AR**

0-36



ARTSANA S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 1 - 22070 Grandate (CO) - Italy
Tel. (+39) 031 382 111 - Fax (+39) 031 382 400 - www.chicco.com

